imburgs agblad

onderdag 5 februari 1976 . 58e jaargang no. 30 .

gave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 14, Nobelstraat 21, Heerlen, tel. 045-718100 — Hoofdredacteur: Ben Romijn — Abonnement: kwartaal *f* 37,75, maand *f* 12,68 — Giro 1035100

van de hoofdredacteur

crisis in de boezem van het binet is bezworen. De punten n overeenstemming zijn kenlijk belangrijker geweest dan geschilpunten. En dat betent in een tijd, waarin het poriseren zo'n tweede volksveraak schijnt te worden, een nstpunt. Samen spelen is nog tijd positiever dan samen wegezen. Ik hoop van ganser harte t de ondernemingsraad nieue stijl in het spel van de verling tussen rechten en plichm als een krachtige impuls ar voren zal komen, waardoor et ondernemen een groter raagvlak krijgt. Want O.R. laat niet voor Onderlinge Ruzie ssen werkgever en werknemer één bedrijf. Want zo'n polaisatie zou alleen maar nadelig unnen zijn voor de gehele erkgemeenschap. Ik ben eerk gezegd erg blij dat er geen reuk is ontstaan. Want hoeveel ritiek wij ook kunnen hebben p de situatie zoals die vandaag e dag is, wij zitten toch ergens oals dat tegenwoordig heet „geeiteld" als we onze situatie verelijken met andere delen van e wereld. De onderneming is en belangrijke gangmaker voor e economie, maar ook sociaal ezien kan die onderneming dinen doen die voor de toekomst an erg groot belang zijn. Daarom ben ik blij met de initiatieen van de crisisbezweerders. Goede morgen beste lezer, tussen werkgevers en werknemers wordt het inderdaad een kwestie an geven en nemen.

Het weer

LIMBURG
In de ochtend plaatselijk mist. Overigens droog met opklaringen maar ook wolkenvelden. Middagtemperaturen rond het vriespunt. Meest zwakke wind uit oostelijke richtingen.

NEDERLAND
Droog met enkele opklaringen. Middagtemperaturen iets onder het vriespunt. Matige, aan de Wadden af en toe krachtige oostenwind.

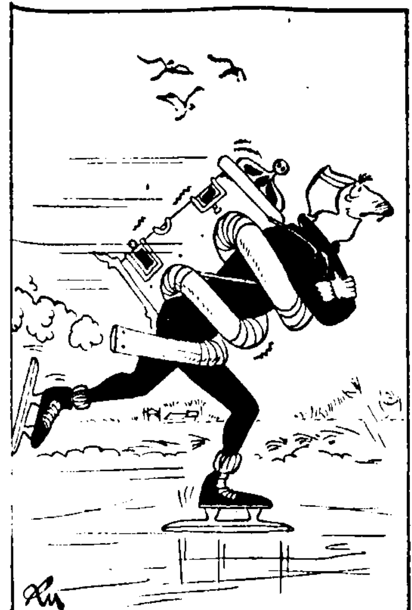
VANDAAG
zon op: 08.16 onder: 17.34
maan op: 09.45 onder: 23.37
MORGEN
zon op: 08.14 onder: 17.36
maan op: 10.07 onder: —.—

Zuid-Limburg	onbewolkt	1
Athene	onbewolkt	12
Berlijn	geheel bew.	-3
Frankfort	onbewolkt	2
Innsbruck	licht bew.	6
Londen	geheel bew.	3
Luxemburg	licht bew.	3
Madrid	geheel bew.	9
Mallorca	licht bew.	20
München	mist	0
Parijs	regen	4
Rome	licht bew.	14
Split	licht bew.	11
Wenen	zwaar bew.	2

Dier



De dieren in de zoo in Mexicostad zullen voortaan op maandag „vrijaf" krijgen om wat op verhaal te komen. Elk jaar staren zo'n zes miljoen mensen de 2500 dieren daar op binderlijke wijze aan en sommige beesten werkt dat zo op de zenuwen dat zij een hartaanval krijgen en sterven. Met die wekelijkse vrije dag wil de dierentuindirectie er voor zorgen dat de 315 diersoorten in het park zich beter in stand kunnen houden. Een nobel gebaar van de door stress getekende mensheid, die hier en daar ter wereld eindelijk begrijpt dat een dier in veel opzichten ook maar een mens is.



Verpleegde verbrand op toilet

Van onze verslaggever

KERKRADE — De 71-jarige weduwnaar Hubert Marcic uit Ubach over Worms is naar eerst nu bekend is geworden vrijdagmorgen op een toilet in de Hamboskliniek in brand geraakt. De man is met ernstige brandwonden naar het Kerkraadse ziekenhuis gebracht, waar hij maandagmiddag is overleden.

De man, die al langere tijd in de Hamboskliniek werd verpleegd, was vrijdagmorgen naar het toilet gegaan en had de deur op slot gemaakt. Een tijdje later bemerkte het personeel dat rook onder de deur van het toilet naar buiten kwam. Toen de deur geopend werd, bleek de man nog op het toilet te zitten terwijl zijn kleding fel brandde. Het vuur werd door het personeel geblust. De heer Marcic werd met ernstige verwondingen naar het ziekenhuis gebracht.

Het slachtoffer had de gewoonte om slechts enkele trekken aan een sigaret te doen, deze daarna uit te maken en in zijn zak te stoppen. Vermoedelijk heeft hij een niet geheel gedoofde sigaret in zijn zak gestopt die de kleding in brand heeft gezet. Onbekend is waarom het slachtoffer geen kans heeft gezien door roepen of op de deur te bonzen hulp te krijgen.

SPELEN GEOPEND

Met het inmiddels bekende maar altijd weer indrukwekkende ceremoniëel werden gistermiddag in Innsbruck de 12de Olympische Winterspelen geopend.

Uitvoerige verslagen over deze opening en over de eerste wedstrijden geeft het speciale LD-team bij deze spelen. Zie onze sportpagina's 19 en 21

Krottenwijken Guatemala getroffen

AARDE BEEFT: 2000 DODEN

GUATEMALA — In de stad Guatemala is gisteravond officieel bekendgemaakt dat er bij de aardbeving, die Guatemala woensdagmorgen vroeg heeft getroffen, zeker 2000 mensen om het leven zijn gekomen. Een woordvoerder van de brandweer van de stad Guatemala voegde hoeraan toe dat er nog een „onbepaald aantal mensen vermist worden".

Volgens eerdere radioberichten hadden reddingsploegen in het puin van in elkaar gestorte huizen in de stad Guatemala 250 lijken geborgen. Er wordt koortsachtig gezocht naar meer slachtoffers in de verwoeste en beschadigde huizen en gebouwen, waaronder twee hotels.
Grote delen van de stad die een miljoen inwoners heeft, zijn beschadigd. Volgens de brandweer zijn er zeker 5.000 mensen gewond geraakt. Voor de ziekenhuizen van de stad staan lange rijen mensen die behandeld moeten worden.

Het epicentrum van de aardbeving lag op 200 km ten noordwesten van de stad Guatemala. Volgens een ooggetuige zijn de krottenwijken het zwaarst getroffen. Ook is er een benzinestation in brand gevlogen.
De hevige aardschok kwam woensdagmorgen vroeg vlak na drie uur (10.00 uur onze tijd). De stad was toen nog in diepe rust. Acht uur later was er nog steeds geen stroom en water. Uit het noorden van Guatemala waar het epicentrum lag, heeft men nog steeds niets gehoord. De aardbeving die een kracht van 7.5 op de schaal van Richter had, is ook gevoeld in Mexico en andere centraal Amerikaanse landen. In deze landen is echter geen melding gemaakt van schade.

• Branden

De stad Guatemala zou voor dertig percent verwoest zijn. Er zijn verscheidene grote branden uitgebroken. Het gebouw van de farmaceutische faculteit van de universiteit van Guatemala is tot de grond toe afgebrand.
De overal in het rond liggende brokken puin maken het verkeer in de stad vrijwel onmogelijk. Ook verschillende plaatsen in de buurt van de stad Guatemala zouden zwaar getroffen zijn. Gegevens ontbreken tot nu toe. De internationale verbindingen met Guatemala zijn de hele dag gestoord geweest.

• Koffieprijs

Het nieuws van de aardbeving heeft tot een flinke stijging van de koffieprijs op de markt in Londen geleid. Guatemala voert veel koffie uit.

Man op stort door vrachtwagen verpletterd

UBACH OVER WORMS — De 61-jarige gehuwde heer P. J. Heutz uit Heerlen is woensdagmiddag op het regionale stort in Ubach over Worms door een achteruit rijdende wagen overreden. De man was op slag dood.

De gepensioneerde Heerlenaar is door onbekende oorzaak onder een met takken beladen vrachtwagen terecht gekomen. De bestuurder reed de wagen achteruit om zijn lading te lossen. Toen hij uitstapte om te zien of hij op de juiste plaats stond, ontdekte hij voor de wagen het lijk van de Heerlenaar. Niemand op het stort heeft iets van het ongeval zien of horen gebeuren. De man was vermoedelijk op het stort naar bruikbare materialen aan het zoeken.

Scholier doodgetrapt

MüNCHEN — Terwijl voorbijgangers passief toezagen heeft een onbekende jongeman woensdag in München een 16-jarige scholier met slagen en trappen om het leven gebracht.

Het tweetal was op een groenstrook in de stad om onbekende redenen slaags geraakt. Toen hij de scholier had neergeslagen, bleef de dader op hem in slaan en schoppen. Zonder dat iemand een hand uitstak kon hij zich daarna uit de voeten maken, zijn tegenstander levenloos achterlatend.



● Gerrie Vleugels die door de hond in kin en nek werd gebeten.

Herdershond takelt jochie ernstig toe

Van onze verslaggever

HOLTUM — De tien-jarige Gerrie Vleugels uit Holtum is woensdagmiddag ernstig gewond door de beten van een herdershond. De herdershond Pasja viel het jochie aan toen het kind probeerde de hond weg te halen van een paar vuilniszakken. Het kind liep een diepe snede in de kin en een grote vleeswond in de nek, vlak achter het oor op. Gerrie Vleugels werd onmiddellijk naar het ziekenhuis in Sittard gebracht waar meteen plastische chirurgie werd toegepast. De politie neemt niet aan dat de hond besmet met de gevreesde hondsdolheid of rabiës.

De één-jarige herdershond Pasja is eigendom van de weduwe E. uit Holtum. Mevrouw E. woont twee huizen verder dan de familie Vleugels aan de Ruys de Beerenbrouck-laan in Holtum. „De hond is vaker lastig hier in de buurt. Niet direct aanvallen maar wel hard blaffen en tegen de kinderen of andere mensen opspringen deed het dier vaak. Hij sprong altijd over het tuinhek. Bij mij in de achtertuin heeft de hond al een plastiek van enige honderden guldens waarde kapotgemaakt", vertelt buurman Schefman die Gerrie na de aanval van de hond naar het ziekenhuis bracht.
Volgens ooggetuigen riep Gerrie tegen de hond, toen die in een paar vuilniszakken aan het snuffelen was in de tuin van de familie Vleugels: „Pasja af!", waarop de hond het kind naar de keel vloog. De ouders van Gerrie hebben aangifte bij de politie gedaan. Een woordvoerder van de politie deelde mee niet te denken aan hondsdolheid. „Het dier wordt uiteraard wel onderzocht door een dierenarts maar er zijn geen verschijnselen die op hondsdolheid wijzen. We hebben de zaak in onderzoek".
Ook de moeder van Gerrie, mevrouw Vleugels, gelooft niet dat de hond besmet is met hondsdolheid. „De hond was vaker lastig tegen kinderen uit de buurt. Nu heeft hij echt gebeten. We hebben aangifte gedaan. Het voornaamste is echter dat Gerrie er weer zo snel mogelijk bovenop komt".

Premier en vice-premier openlijk in de clinch

Omstreden akkoord

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG — De bij het beraad over de ondernemingsraad (OR) nieuwe stijl meest betrokken bewindslieden hebben vannacht alsnog een akkoord bereikt. Eerder op de avond was er een ernstig verschil van mening ontstaan over een fundamenteel punt van het compromis, dat woensdag rond de middag in het kabinet — na meer dan dertig uur vergaderen — tot stand was gekomen.

Politieke waarnemers menen dat het akkoord, na alles wat zich woensdagavond in Den Haag heeft afgespeeld, omstreden blijft.
(Den Uyl en de bij de OR meest betrokken bewindslieden Boersma, Lubbers en Van Agt) heeft in de avond weer geruzied over het feit dat er buiten de KVP-ministers om een persconferentie is gegeven waarop Den Uyl en Boersma (ARP) het compromis toelichten. In de televisierubriek Den Haag Vandaag liet Van Agt weten allerminst te spreken te zijn over de wijze waarop de pers was geïnformeerd.

Zijn kritiek was tweeledig. Hij en Lubbers wisten niet van de persconferentie, en bovendien waren ze het absoluut oneens met onderdelen van wat premier Den Uyl en minister Boersma hadden gezegd. Die hadden erop gewezen dat in alle gevallen waarbij de OR plus de directie niet tot een gezamenlijk advies over belangrijke zaken van het bedrijfsbeleid kunnen komen, de OR-nieuwestijl zelfstandig adviseert. Volgens de KVP'ers blijft de directeur ook in dat geval tot het laatste beslissende moment in de vergadering van de OR aanwezig.

Tegen een uur vannacht maakte een woordvoerder van de Rijksvoorlichtingsdienst bekend dat het verschil van mening was bijgelegd, en dat het ontwerp van wet naar de Raad van State kan voor 'n juridisch advies.

Op basis van het bereikte akkoord zijn de ministers overeengekomen het ontwerp verder klaar te maken.
Daarbij moeten nog enige juridisch-technische problemen worden opgelost.
Binnen enkele weken — nadat de Raad van State het akkoord juridisch heeft beoordeeld — zal de Tweede Kamer onder meer de volgende wijzigingen in de wet op de ondernemingsraden worden voorgesteld:

- de directeur maakt niet langer deel uit van de raad. Hij verliest dus de leiding daar. De OR wordt in de toekomst dus uitsluitend door en uit het personeel samengesteld;
- het beraad met de bedrijfsleiding [illegible] in de toekomst plaats in een raad van overleg, die bestaat uit de ondernemingsraad plus de directie;
- de benoeming en het ontslag van de directie van de onderneming wordt een kwestie waarover de ondernemingsraad voortaan advies mag gaan uitbrengen.

(Zie verder pag. 3)

"Belga" in plaats van frank?

Mogelijk „zware" munt in België

Van onze correspondent

BRUSSEL — België overweegt zijn huidige munt, de frank (ter waarde van bijna zeven Nederlandse centen) te vervangen door een zgn. zware frank, die tienmaal zoveel waard zou zijn en „belga" zou kunnen gaan heten.

Weliswaar bestaan er nog geen concrete plannen, doch in overheidskringen heeft de gedachte postgevat aan een Belgische munt die ongeveer even zwaar zou moeten zijn als de Zwitserse en de Franse frank, en die dicht bij de mark en de gulden zou komen.

Volgens het Belgische dagblad De Standaard bestaat er in België nog geen echte behoefte aan een zwaardere munt. De nadelen van zo'n operatie zijn trouwens evident, omdat het vermoedelijk zou betekenen dat de Belgische frank nog veel nauwkeuriger het verloop van de Franse frank zou gaan volgen. In Frankrijk zelf wordt sedert de omschakeling op nieuwe franken in 1958 nog steeds volop in oude franken geteld.

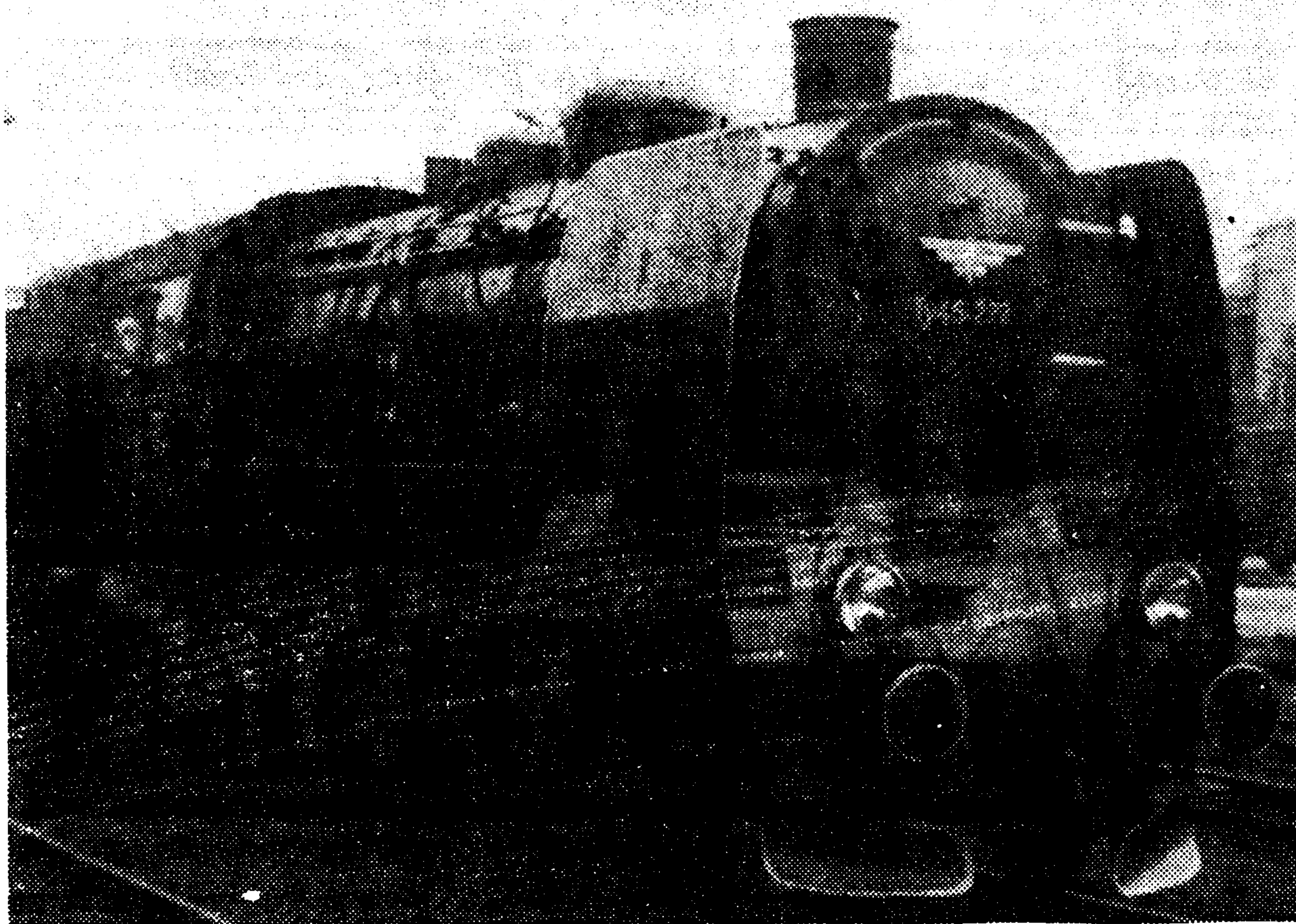
Poolse impressies van Maja Schermerhorn

De bekende concertzangeres Maja Schermerhorn uit Geulle is onlangs teruggekeerd van een toernee door Polen, waar zij op een aantal merkwaardige zaken stuitte. Exclusief voor het Limburgs Dagblad zal zij in drie verhalen haar impressies publiceren. Haar eerste verhaal staat vandaag op pagina 2.

impressies uit polen

door maja schermerhorn

Nadat ik met kloppend hart een groene specht uit de kelder gered had, die daar ongedeerd(!) door de poes via het katteluikje naar toegebracht moest zijn, vertrok ik alvast naar Amsterdam. Mijn vliegtuig zou vroeg van Schiphol vertrekken met bestemming Polen, waar ik voor de tweede keer was uitgenodigd om concerten te komen geven. Ik verheugde mij er erg op weer naar dat land te kunnen gaan en het zodoende een beetje beter te leren kennen.
In juni hadden de indrukken mij nogal overspoeld. Ik was al verschillende malen in Tsjechoslowakije geweest en verwachtte eigenlijk dat het een beetje hetzelfde zou zijn. Maar dat was helemaal niet het geval.
Doordat ik het toen zo druk had, zeven concerten in acht dagen, had ik ook nauwelijks de gelegenheid om al die nieuwe indrukken te verwerken. Het was zelfs zo, dat ik de eerste week thuis er enorm veel over droomde en als ik 's morgens wakker werd absoluut niet wist waar ik was. Ik had, min of meer in dagboekvorm, vier brieven naar huis gestuurd, waaronder één expressebrief, maar die waren nog geen van alle aangekomen toen ik terug kwam.



● *Stoomlocomotieven zijn zeer grote kolenverbruikers*

„Kolen zijn belangrijker dan mensen in Polen"

Post

De post doet er in Polen blijkbaar erg lang over om naar het buitenland te komen, meestal drie weken. Maar niet alleen dat. Ook de post in het land zelf doet er vaak weken over. Men kan er geen peil op trekken. Mijn gastheer vertelde me het volgende: hij ontving een brief uit Gdansk (Danzig), een stad aan de noordkust van Polen, met een uitnodiging om een lezing te komen geven. De brief was vier weken onderweg geweest en de datum van de voordracht was al verstreken.

Ik zou een concert geven in Ustroń, een plaatsje in het zuidelijk bergland. Wij kwamen daar aan en de mensen waren net weer naar huis gestuurd. Een telegram, dat vier dagen tevoren was verzonden en dat meedeelde, dat we wat later zouden komen in verband met een concert dat we daarvoor in een andere stad moesten geven, was gewoon niet aangekomen. Snel werden allerlei mensen weer opgebeld en een uur later kon het concert toch plaatsvinden. De kunst van het improviseren verstaat men daar heel goed.

Het telefoonverkeer is er lang nog niet overal geautomatiseerd en moet dus meestal door tussenkomst van een telefoniste geschieden, met als gevolg vaak hele lange wachttijden.

● *De „Kalverstraat" oftewel de drukste wandelwinkelstraat van Krakow.*

Dan de juffrouw achter het loket. Die doet werkelijk geen enkele moeite om je op wat voor manier dan ook terwille te zijn. Als ze je niet begrijpt, trekt ze haar schouders op en gaat gewoon met iets anders door. Pas door tussenkomst van verschillende andere mensen, die je proberen te helpen, kom je aan je trekken.

Werk

Hiermee wil ik niet zeggen dat de mensen niet aardig zijn. Ik heb ontzettend veel aardige mensen ontmoet. De grondwet zegt, dat iedereen recht op werk heeft. Er is dus geen werkeloosheid. Dit is op zich zelf natuurlijk een goed ding. Maar er gaan in Polen toch stemmen op dat het beter zou zijn als er daar ook een zg. „arbeidsreserve" zou zijn. Afgezien van de invloed daarvan op de economie, zou de werkmentaliteit veel verbeteren. Het gros van de werknemers spant zich totaal niet in. Of je nou de helft van de dag verlummelt, of meer, maakt niets uit, je krijgt toch gewoon betaald. Er is geen sprake van extra beloning als je extra je best doet. Dus waarom zou je je inspannen? Dit is iets waar veel Westeuropese toeristen zich aan ergeren. De totale ongeinteresseerdheid van het bedienend personeel, bijvoorbeeld in winkels. Je kunt je er geweldig over opwinden, maar je staat er machteloos tegenover. Waar wij in Nederland met grote werkeloosheid te kampen hebben, stemt dit je toch wel tot nadenken. Waar ligt de gulden middenweg?

Vertraging

In Warschau zijn twee vliegvelden, één internationaal en één nationaal. Ik wilde vanuit Warschau doorvliegen naar Katowice in zuidwest Polen. Op de internationale luchthaven informeerde ik voor alle zekerheid nog even, maar op tweede kerstdagen bleken er geen nationale vluchten te zijn, dus moest ik met de trein. Dat vond ik op zichzelf wel weer een hele ervaring. Je hebt als buitenlander veel moeilijkheden met het kopen van je kaartje, het vinden van je trein en dergelijke, want de meeste mensen spreken alleen maar Pools. Oudere mensen spreken wel vaak wat Duits en sommige jonge mensen een paar woorden Engels. Ik had een kaartje 2^e klas gekocht; alleen op de grote lijnen is 1^e en 2^e klas, op de kleinere alleen maar 2^e. klas. Toen ik met veel moeite een plaatsje gevonden en er mijn bagage naartoe gesleept had, ben ik eerst nog even door de trein gaan lopen. De 2^e klas was erg vol en erg benauwd en de je toegemeten plaats erg krap. In de 1^e klas was het veel minder druk, dus ben ik maar verhuisd nadat ik dat de conducteur buiten had aangekondigd, want anders schijn je een boete te krijgen. Het was kennelijk een oud treinstel. De banken waren doorgezakt, het raam tochtte geweldig en dat bij een buitentemperatuur rond het vriespunt en sneeuw, de verwarming was slecht te regelen, het was of veel te warm of veel te koud. In de trein bevond zich een bar, waar behalve koffie en broodjes ook sterke drank te verkrijgen was. Van dit laatste werd uitvoerig gebruik gemaakt. De koffie die je in Polen bijna overal geserveerd krijgt, is relatief duur en wordt op de volgende manier bereid: fijn gemalen koffie in een glas, heet water erop, suiker erin, roeren en drab laten bezinken en opdrinken. Mij bevalt dat prima, het voordeel is dat de koffie altijd vers is en niet urenlang in een koffieapparaat zit.

Boeken

De treinen in Polen bevatten overwegend „niet-rookartikelen". Men houdt er zich werkelijk strikt aan, iets wat ik van de treinreizigers in Nederland helaas niet kan zeggen. In Polen heb ik het volgende horen vertellen: in de niet-rookafdeling is geen plaats meer. Een oude vrouw stapt in, kan niet meer zitten en gaat daarom naar de rookwagon waar nog wel plaats is. De mannen uit de rookwagon gaan vanaf dat moment hun sigaretje op het balkon roken.

De treinen in Polen hebben bijna altijd vertraging, van enkele minuten tot vele uren. Dit wordt in de winter natuurlijk vaak veroorzaakt door sneeuwval. Maar wat kan bijvoorbeeld ook het geval zijn? Een personentrein bevindt zich op een bepaald baanvak. Er komt een kolentrein aan. De personentrein moet wachten tot de kolentrein voorbij is. Kolen zijn namelijk belangrijker dan mensen; kolen zijn zeer belangrijk voor de economie. Omdat er erg veel (werkende) kolenmijnen in Polen zijn, zijn er ook veel kolen onderweg.

Straatbeeld

In de winter wordt het straatbeeld trouwens vooral door kolen bepaald. Behalve veel vrachtwagens vol met kolen, zie je ook heel veel houten karren met kolen, getrokken door paarden. Ik vond dat een schilderachtig gezicht, maar de Polen appreciëren dat minder, want al die paarden en wagens houden het verkeer natuurlijk enorm op. De kolen worden, zoals hier vroeger ook, voor het huis op de stoep gestort. Je moet maar zien hoe je ze in je kelder krijgt.

Al met al zijn de straten ontzettend vuil en zwart. Vooral in Katowice en omgeving. Die hele buurt bestaat namelijk uit een grote kluwen, bijna aan elkaar gebouwde steden, te midden waarvan zich een groot aantal mijnen, cokesovenfabrieken en hoogovens bevinden. Je hebt de hele dag de behoefte om je handen te wassen en je kleren worden pikzwart. Als je je haar wast komt er modder uit.

Iedereen doet dan ook onmiddellijk thuis zijn schoenen uit. In de gang staat meestal een heel regiment sloffen en schoenen. Zelfs op het werk, op kantoor bijvoorbeeld heeft men een paar sloffen staan. De meeste huizen hebben nog geen centrale verwarming. Op alle kamers bevindt zich een betegelde stenen oven, die eens per dag of eens in de twee dagen kort met kolen gestookt wordt en dan verder warm blijft. Een omslachtige maar wel voordelige manier van verwarmen.

In gesprek

Sexualiteit 2

Ook ik moet ten zeerste een protest laten horen tegen de ingezonden brief van, laat ik maar zeggen, een vies ventje in het Limburgs Dagblad van 28 januari. De tien geboden van God, daar kan en mag niemand iets aan veranderen, ook onze Heilige Vader paus Paulus VI niet. Het is geen kwestie van de klok terugdraaien. Het is de plicht van de paus de hem toevertrouwde kudde steeds de geboden voor ogen te houden, vooral het zesde en het negende gebod. De woorden die deze anonieme schrijver gebruikt, sprekend over de prelaten in het Vaticaan, verraden wel uit wat voor een achterbuurt hij komt.

HEERLEN **J. de Bruin**

Sexualiteit 3

Met ontroering heb ik het ingezonden stuk van een homofiel gelezen (L.D. 28-1-76). Het is een vooruitgang, dat mensen als hij op de huidige dag voor hun mening uit durven komen. Dat dit anoniem moet gebeuren is voor eenieder begrijpelijk.

Ik ken enkele homofielen en wat mij steeds opvalt is, dat zij een zacht, soms te zacht karakter hebben. Daarom zou ik tot de briefschrijver willen zeggen: maak je niet druk over dat briefje uit Rome, voor 99 procent van de mensen is het een lachertje.

Twee verloofden bijvoorbeeld, die „gek" op elkaar zijn, mogen niet liefhebben, dat is door Rome verboden. Zij moeten alleen onthouden, dat zij zich moeten onthouden - en dat is duidelijk.

Maar als een dronken man, die volgezopen uit het café komt en van zijn vrouw liefde verlangt, moet die krijgen, ook al zit zijn vrouw tot aan de hals vol met haat.

Maakt u zich niet druk, de rest van het land doet het ook niet.

HEERLEN **J. Lahaye**

Duivensport

Van de postduivensport is bekend, dat hij financieel gezien behoorlijk op eigen benen kan staan. Hiervoor wordt hij door de overheid allerwegen geprezen. Voor de lezer van uw artikel „Uitloten obligaties duivenbond uitgesteld" doet het dan ook vreemd aan dat de CLBvP zijn financiële verplichtingen moet uitstellen door een over 1975 geleden verlies van ƒ 10.000.

Een geheel ander geluid was te horen op de jaarvergadering van de andere Limburgse postduivenverzendingsbond, de Phoenix, gehouden te Roermond op 24 januari 1976. Over 1975 werd bij deze bond een overschot geboekt van ƒ 48.100. Hiervan werd ƒ 19.900 bestemd voor afschrijvingen terwijl de rest werd gereserveerd. Hierdoor steeg het vermogen van de Phoenix per laatste balansdatum 1-11-1975, tot ƒ 200.000. De liquide middelen (geldmiddelen) bedroegen per deze datum ƒ 120.000.

Van problemen in het financiële vlak bij postduivenverzendingsbonden heb ik nooit gehoord. Het geval CLBvP kan mijns inziens dan ook als een uitschieter worden beschouwd.

HEERLEN **N. J. Vaessen**
oud-penningmeester
PVB De Zwaluw

Mens en dier

Hulde aan de mensen, die op het ogenblik de in nood verkerende vogels en andere dieren van voedsel voorzien. Zij zouden geholpen kunnen worden door de velen, die nu nog oud brood en andere etensresten in de vuilnisemmer deponeren.

Helaas zijn er ook nog andere zogenaamde dierenvrienden. Bijvoorbeeld in Stein waar een hond half bevroren in een open schuurtje in een weiland werd achtergelaten. Of in het geval van de vijf ernstig verwaarloosde schapen, waarvan er één moest worden afgemaakt omdat de ogen waren aangetast en de andere door koude en ontbering met schurft waren besmet. Het is hemeltergend met zulk een afschuwelijk bericht geconfronteerd te moeten worden.

Dat een gezonde houding tegenover dit soort weerloze schepselen een belangrijke bijdrage kan leveren tot de ontplooiing van het kinderlijk gemoedsleven, is zonder meer duidelijk. Voor de eenzame mens is het dier soms van onschatbare waarde. God heeft de dieren geschapen en hen dienstbaar gemaakt aan de mens. Laten wij deze heerschappij uitoefenen als echte, onvervalste dierenvrienden. Dan pas zijn wij mens, in de ware zin van het woord.

MAASTRICHT **L. Giebels**

puzzel van de dag

beroep / deel v.d. dag	▼	onmeetb. getal / geheugen	▼	▼	rivier in Duitsl.	accumulator	kansspel
►		▼				▼	▼
vijfregelig versje			lofspraak		berg op Kreta		
►			▼		▼		
muzieknoot ► / gedorste halmen				daarom ►			
►				eerste kwartier		bevestiging	
►				▼	pers. vnw.	► ▼	
kleur / hark ►					reeds ►		

oplossing van gisteren

ff b e
fauteuil
innerlijk
tc ka a
pats aan
sip n d
dieet de
e lever

recept

Preitaart

Snijd 1 kg dunne preien in tweeën en bak de stukken boven laag vuur in 4 eetlepels olie. Leg een deksel op de pan als de prei bruin dreigt te bakken. Voeg wat heet water toe als de prei te droog komt te staan. Laat de prei op deze wijze 3 kwartier heel zachtjes sudderen. Snijd en hak met twee messen 150 g harde, ijskoude boter door 300 g gezeefde bloem met een snufje zout tot een kruimelig mengsel ontstaat waarin boter en bloem niet meer afzonderlijk te onderscheiden is. Voeg 4 eetlepels water toe en kneed het geheel vlug tot een samenhangende deegbal. Leg het deeg een half uur in de koelkast. Rol het deeg uit en bekleed er een lichtbeboterde platte vorm mee. Prik het deeg hier en daar in en zet de vorm een kwartier in een voorverwarmde, zeer hete oven. Vul de deegbodem dan met de stukken prei, druppel er wat citroensap over. Roer een dun papje van 2 eieren, 4 eetlepels room, snufje nootmuskaat, zout en versgemalen peper en 2 eetlepels geraspte kaas. Schep dit over de prei en zet de vorm nog 20 minuten in een matig warme oven. U kunt deze preitaart zowel warm als koud opdienen. Verrukkelijk bij een glas witte wijn of na enkele glazen rode wijn.

Asterix en de grote oversteek



DE BOKKIGE BOMBARDON Suske en Wiske



VANDAAG de dag

Veel vals geld

MILAAN — In een villa in de buurt van Milaan is naar de politie meedeelde de grootste vangst aan vals geld ooit in Italië ontdekt, gedaan. Het waren Amerikaanse bankbiljetten tot een „waarde" van 2 miljoen dollar en Italiaanse bankbiljetten met een „waarde" van omgerekend 6 miljoen dollar. Twee in de onderwereld bekende figuren werden gearresteerd alsmede een prostituee.

„Vredesbrigade"

NAIROBI — De Amerikaan Roy Innis, leider van het „congres voor rassen-gelijkheid" (C.O.R.E.) heeft gezegd dat deze organisatie van Amerikaanse negers bezig is een „vredesbrigade" voor Angola samen te stellen. Deze brigade zou de sterkte hebben van een bataljon, zei Inis tot verslaggevers, en zou worden gebruikt om de vrede in Angola te helpen handhaven zodra de toestand daar weer normaal is geworden.

Gif verdwenen

HAARLEM — Rechercheurs van de politie van Haarlem hebben in de nacht van dinsdag op woensdag ontdekt dat uit een gebouw aan het Noorder Sportpark in Haarlem een fles met een zeer giftige vloeistof is verdwenen. Het gaat om een sterkedrankfles (een whisky- of cognacfles), die gevuld is met „formaline 5,2 procent", aldus een mededeling van de politie van Haarlem. De stof is bijzonder gevaarlijk: één druppel zou bij inwendig gebruik dodelijk zijn, aldus de politie.

Wind-energie

DEN HAAG — De minister van Economische Zaken, drs. R. Lubbers, heeft na overleg met zijn ambtgenoot voor Wetenschapsbeleid, de heer F. Trip, besloten 1,5 miljoen gulden beschikbaar te stellen voor de eerste fase van het nationaal onderzoekprogramma wind-energie. Dit deelt de minister mee in een brief aan het Reactor Centrum (RCN). Hij vraagt het RCN zich te willen belasten met de coördinatie van het project.

Terecht..

DARMSTADT — De vrachtauto met 10.000 kerkelijke gezangenbundels die dinsdag van een parjeerplaats langs de autosnelweg Darmstadt-Frankfort werd gestolen, is woensdag in Noord-Beieren teruggevonden. De gezangenbundels ter waarde van ongeveer f 40.000,- lagen nog in de wagen. Van de daders ontbreekt elk spoor.

Steekpenningen

WASHINGTON — Senator Frank Church heeft tegenover een subcommissie van de Amerikaanse senaat verklaard dat de „Lockheed vliegtuigfabrieken steekpenningen betaalden aan regeringsfunctionarissen in West-Duitsland, Zwitserland, Skandinavië, Italië en Japan. De commissie doet een onderzoek naar de activiteit van multinationals, in dit geval naar die van „Lockheed".

Ingewilligd

EINDHOVEN — Het schoolbestuur van de katholieke pedagogische akademie in Eindhoven is bereid in te gaan op de meeste eisen van de leerlingen van de HAVO-top. Deze leerlingen houden sinds maandagmorgen hun schoolgebouw bezet. Zij eisen een betere huisvesting voor de school en in afwachting daarvan moet het bestaande schoolgebouw worden verbeterd, aldus de leerlingen.

Nieuwe steden

BOEKAREST — De komende vijf jaar worden er in Roemenië 120 agrarische of agrarisch-industriële kleine steden gesticht. De Roemeense staats- en partijchef Nicolae Ceausescu deelde woensdag in Boekarest op een congres van regionale vertegenwoordigers mee, dat er in het kader van een „systematisering" van het land de stichting van in totaal 300 tot 400 nieuwe steden wordt beoogd, die gelijktijdig over het land verdeeld worden.

Atoomafval

BONN — In het noorden van West-Duitsland zal omstreeks 1985 een centrale voor het verwerken van atoomafval worden gebouwd, waarin verbruikt splijtbaar materiaal wordt opgeslagen en verbuikte uraniumbrandstof weer bruikbaar wordt gemaakt. Het grote project wordt op vijf miljard mark geschat. Het Westduitse kabinet heeft woensdag een wetsontwerp goedgekeurd dat in de bouw van de centrale voorziet.

55 minder

UTRECHT — De vakbonden en de pluimveeslachterij hebben woensdag in principe overeenstemming bereikt over het „plan '76" voor Friki. Een van de resultaten is dat in de vestiging Boxmeer niet (maximaal) 150, maar 95 werknemers worden ontslagen, zo heeft districtsbestuurder Joop Dik namens de Voedingsbonden NVV, NKV en CNV en de Unie BLHP meegedeeld.

Zes terroristen, kind en soldaat gedood

Bloedige ontknoping van gijzeling in Djibouti

DJIBOUTI — Met een verrassingsaanval hebben scherpschutters van het Franse leger woensdag een eind gemaakt aan het drama in Djibouti, waar 30 kinderen in hun schoolbus waren gegijzeld door onafhankelijkheidsstrijders. Een van de gijzelaartjes, een vierjarig meisje, de zes daders en een Somalische soldaat kwamen om het leven. Vier andere kinderen raakten gewond, van wie twee ernstig.

Omstreeks 40 uur nadat een gemaskerd en zwaargewapend commando van het „bevrijdingsfront voor de Somalische kust", de bus had overvallen greep het Franse leger in. Dat gebeurde een tiental meters voor de Somalische grens, waar men de ontvoerders dinsdag na een wilde achtervolging tot stoppen had kunnen dwingen.

Risico

„Wij besloten het risico te nemen nadat onderhandelingen vruchteloos waren gebleven en toen de terroristen opnieuw dreigden de kinderen de keel af te snijden", verklaarde de Franse hoge commissaris voor Djibouti, Christian Le Blanc.

„Onze scherpschutters openden precies tegelijk het vuur. Vijf terroristen waren op slag dood. De zesde was zwaar getroffen, maar slaagde er nog in één salvo te lossen uit zijn machinepistool. Die kogels doodden het meisje en de Somalische soldaat", aldus Le Blanc's lezing van het gebeurde.

Voor de niet gewonde kinderen, 25 in getal, kwam er met de Franse aanval een einde aan een helse beproeving. In de bus waren ze overdag blootgesteld aan verschroeiende hitte en 's nachts aan bittere kou. Hun ontvoerders stonden overigens wel toe dat er water, voedsel en medicamenten naar de bus werden gebracht.

Omstreden

Djibouti, of het gebied van de Afars en de Issa's zoals de Fransen het noemen, wordt fel omstreden. Het wordt bestuurd door een regering die onder het goedkeurende oog van Frankrijk streeft naar geleidelijke onafhankelijkheid. Maar het dunbevolkte en strategisch belangrijke gebied wordt ook begeerd door de twee grote buurlanden — Somalië en Ethiopië. In Djibouti zijn voorts groeperingen die de huidige regering beschouwen als een ledepop van de Fransen en die onmiddellijk volledig onafhankelijk willen worden. Een van die groeperingen is het bevrijdingsfront dat de gijzelingsactie uitvoerde.

Het front had voor de vrijlating der kinderen en reeks politieke eisen gesteld. Zij wilden onder meer de annulering van het door Frankrijk geëntameerde referendum over de onafhankelijkheid van Djibouti en vrijlating van politieke gevangenen.

Toen de bus nog maar net voor Somalisch gebied tot staan was gebracht en was omringd door een cordon Franse troepen, kwamen er onderhandelingen op gang. In de loop daarvan dreigden de zes terroristen hun gijzelaars om hals te brengen, maar lieten zij ook hun eerste eis vallen.

Spanning

Volgens waarnemers zal de spanning onder de inheemse bevolking na deze bloedige oplossing van de affaire alleen nog maar verder kunnen toenemen.

In Parijs is inmiddels bekend gemaakt dat de Franse scherpschutters tijdens hun actie door Somalische grenswachters onder vuur werden genomen. Bij de kortstondige schotenwisseling die volgde zou een Somalisch soldaat zijn gedood en een Franse luitenant gewond.

Minister van overzeese gebiedsdelen Olivier Stirn noemde het incident „bijzonder ernstig".

NEW YORK — Frankrijk heeft de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties inmiddels verzocht met „de grootst mogelijke spoed" bijeen te komen voor een debat over de gebeurtenissen van woensdagochtend aan de grens tussen het gebied van de Afars en Issa's en Somalië.



• Tijdens de gisteren in Arnhem gehouden eerste ruilbeurs voor schaatsen probeert een van de veilingmeesters een paar ijshockeyschaatsen aan de man te brengen.

Reacties op wetsontwerp ondernemingsraden

Tevredenheid bij progressieven en confessionelen

(Zie ook pag. 1)

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG — Zowel in het progressieve als in het confessionele „kamp" binnen de regeringspartijen, is men in zekere zin tevreden over het wetsvoorstel op de ondernemingsraden zoals dat door het kabinet ter tafel is gebracht. Alle partijen zeggen verheugd te zijn dat dit belangrijke onderwerp niet tot een kabinetscrisisheeft geleid.

KVP-fractievoorzitter Andriessen zei woensdagavond toch wel te geloven dat zijn fractie „op punten heeft gewonnen". Maar eenzelfde tevredenheid spreidde zijn PvdA-collega van Thijn ten toon, die deze uitlating overigens „kinderachtig" noemde. Van de zijde van de oppositiepartijen (VVD, CHU) wordt afwijzend op het voorstel gereageerd. Men vreest dat daardoor de polarisatie binnen de onderneming wordt gehaald.

KVP-fractieleider Frans Andriessen zei woensdag dat hij eigenlijk liever de oude ondernemingsraad als overlegorgaan gehandhaafd had gezien. „Op het terrein van de besluitvorming vind ik dit voorstel zeker geen verbetering van de huidige situatie. Wat de uitbreiding van de bevoegdheden betreft, is het dat wel". Met die uitbreiding van de bevoegdheden is Andriessen het ook niet op alle punten eens. Zo zei hij „niet zo gelukkig" te zijn met het beroepsrecht dat de nieuwe ondernemingsraad heeft, wanneer het gaat om benoeming of ontslag van de directeur van de onderneming. „Het zal in de praktijk erg moeilijk zijn om dat beroepsrecht uit te oefenen".

Puntjes op de i

Voor Andriessen had het instellen van de zgn. „overleg-vergadering", waar ondernemingsraad en directie praten, niet zo gehoeven. Hij vraagt zich af of dat systeem wel merkbaar zal zijn. Maar alvorens eventuele suggesties voor verbeteringen te doen, wil hij „eerst de reacties uit de samenleving peilen". Andriessen zei zich „niet te kunnen voorstellen dat er straks een wetsontwerp komt, waarbij ik niet graag nog een paar puntjes op de i zal zetten".

De KVP is in elk geval wel tevreden, omdat de kerngedachte —dat in de onderneming besluiten gezamenlijk door directie en gekozen personeelsvertegenwoordigers moeten worden genomen — volledig gehandhaafd blijft. „De grotere zelfstandigheid van de ondernemingsraad is een bevestiging van het in vele ondernemingen reeds nu goed werkende vooroverleg".

Volgens de KVP-fractieleider is het niet zo dat nu het kabinet uit de problemen is, de inspraak van de Tweede Kamer al min of meer monddood is gemaakt. Andriessen zei te verwachten dat het wetsvoorstel nog voor de verkiezingen van 1977 in de Tweede Kamer behandeld zal kunnen worden.

Opluchting

Bij de PvdA zelf stelde men „met opluchting en voldoening" vast dat nu eindelijk deze „hommel" door het kabinet is genomen, maar men is teleurgesteld dat het zoveel pijn en moeite heeft gekost. Volgens fractievoorzitter Ed van Thijn zijn twee belangrijke zaken bereikt: de uitbreiding van de bevoegdheden van de ondernemingsraad en de verzelfstandiging van dat orgaan. „In het beding was de vraag of een zelfstandige ondernemingsraad een zelfstandig advies mag uitbrengen", aldus van Thijn. „Het punt of dat medebeslissingsrecht uitgeoefend moet worden in overleg met de directeur, is geen moment een strijdpunt geweest in het kabinet".

Het recht van de ondernemer om na een advies van de ondernemingsraad een „tweede lezing" aan te vragen, tast volgens van Thijn de zelfstandigheid van de ondernemingsraad niet aan. Integendeel, volgens de PvdA toont deze structuur aan dat „een echte verzelfstandiging van de ondernemingsraad wel degelijk verenigbaar is met goed overleg".

Slag om arm

AR-aanvoerder mr. Aantjes hield in een eerste reactie nog een slag om de arm. Hij wil wachten met een verdere standpuntbepaling tot het wetsontwerp definitief bij de Tweede Kamer is ingediend. Zijn eerste indruk was echter dat door dit voorstel het samenwerkingsverband binnen de onderneming gehandhaafd is. „Er is sprake van een compromis, waarvan het overleg in de onderneming en de zelfstandigheid van het personeel de samenstellende elementen zijn", aldus Aantjes.

Slecht compromis

VVD-fractieleider Hans Wiegel noemde de bereikte overeenstemming een schoolvoorbeeld van een slecht compromis, „een partijpolitiek compromis, dat de fundamentele tegenstellingen tussen de coalitiepartners moet verhullen". Wiegel noemde het ongeloofwaardig dat zowel Andriessen als van Thijn hun voldoening uitspreken.

De CHU ziet in het regeringsvoorstel „een tendens tot aantasting van de samenwerkingsgedachte in de onderneming". Die ontwikkeling is niet in het belang van de gezonde sociaal-economische verhoudingen. Men vreest bij de CHU dat de tegenstellingen binnen de ondernemingen verscherpt zullen worden. Volgens fractievoorzitter Kruisinga lijken de regeringsvoornemens „nogal tweeslachtig".

Volgens de PPR zeilt het kabinet „behendig tussen de klippen door van bevoogding door de directeur en onnodige verscherping van de tegenstellingen tussen directie en personeelsvertegenwoordiging". De bevoegdheden tot de benoeming van de directeur noemt de PPR een stap vooruit. Datzelfde geldt voor de beroepsmogelijkheid die de ondernemingsraad krijgt.

Bruikbaar

Fractievoorzitter Jan Terlouw van D'66 noemde de gevonden oplossing „erg ingewikkeld, maar bruikbaar". Het gewijzigde wetsontwerp geeft meer mogelijkheden aan de bedrijven om variaties aan te brengen in de vormen van overleg en beslissingsprocedures. En dat vindt Terlouw juist.

AVONDKOERSEN

AMSTERDAM — In het telefonisch avondverkeer kwamen woensdagavond de volgende koersen tot stand: tussen haakjes de officiële slotkoers van dezelfde dag)

AKZO 48.70-49.20 (48.80)
Hoogovens — (65.90)
Kon. Olie 121.90-122.40 gl (121.70)
Philips 34.50 gb-34.80 gl (34.50)
Unilever 127.70-127.90 (127.80)
KLM 116.00-124.00 (116.50)

Doden bij brand

WASHINGTON — Bij een brand in een woonblok in Manhattan, New York, zijn woensdag tien mensen om het leven gekomen. Het vuur ontstond op de eerste verdieping van het uit zes etages bestaande gebouw en breidde zich snel uit. Er is één vermiste.

Vermiste Russische veearts terecht

DEN HAAG — De sinds 24 december vermiste Russische veearts Konstatin Roussini heeft zich bij een politiebureau ergens in Nederland gemeld. Hij heeft gevraagd in Nederland te mogen blijven, zo heeft het ministerie van Justitie meegedeeld. Het ministerie wil de verblijfplaats van de Rus in verband met diens veiligheid niet bekend maken.

De Russische veearts is ruim een half jaar geleden in Nederland aangekomen om te onderhandelen over de verscheping van koeien naar Rusland. Op de dag voor kerstmis werkte hij zijn programma normaal af. Toen hij per auto van Leeuwarden naar Schiphol gebracht zou worden, bleek hij echter spoorloos. Op 30 december werd zijn verdwijning gemeld. De Russische ambassade had de Nederlandse autoriteiten toen al gevraagd hem op te sporen, omdat een ongeluk werd gevreesd.

Het ministerie van Justitie deelde woensdagmiddag mee dat het verzoek van de Rus om in Nederland te mogen blijven in Behandeling is genomen. De veearts heeft een voorlopige verblijfsvergunning voor zes maanden gekregen.

Willebrands nam bestuur aartsbisdom Utrecht over

UTRECHT — Kardinaal Willebrands is woensdagmorgen aartsbisschop van Utrecht geworden en heeft het bestuur van het diocees overgenomen, doordat hij zijn benoemingsbulle heeft overhandigd aan het metropolitaan kapittel van het aartsbisdom. De perkamenten bulle, die het zegel droeg van paus Paulus VI en in het Latijn was gesteld, werd in ontvangst genomen en voorgelezen door de proost van het kapittel, mgr. dr. A. Vermeulen. De plechtigheid vond plaats tijdens een vergadering van het negen personen tellende kapittel in het bisschopshuis aan de Maliebaan. Zij werd bijgewoond door de aftredende aartsbisschop van Utrecht, kardinaal Alfrink.

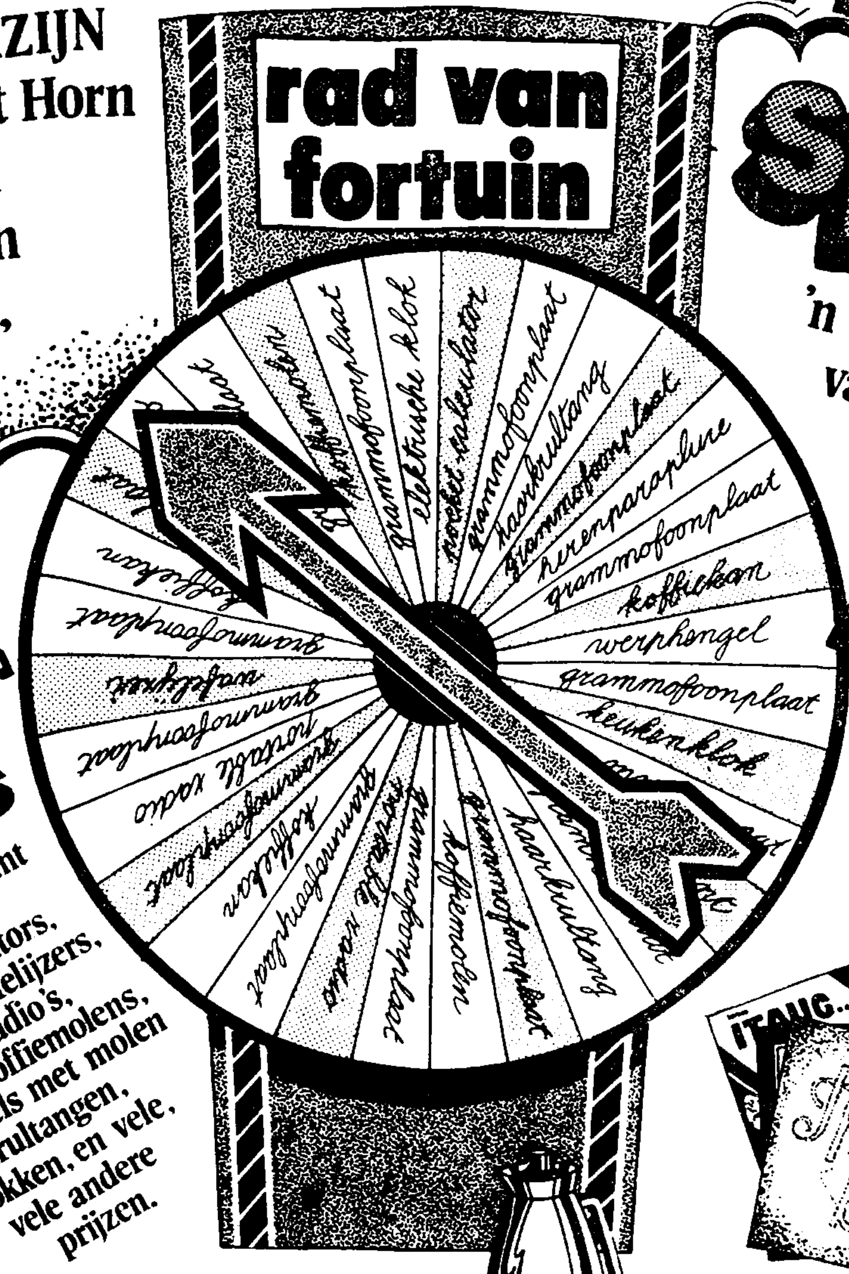
het nieuwste HORN filiaal is OPEN

Feestaktie in alle Horn discount zaken!

Deze feest-aktie en de extra afprijzingen gelden in al onze discount winkels!

Vandaag gaan de deuren open van Horn's nieuwste DISCOUNT-MAGAZIJN in het hartje van Sittards winkelpromenade. Traditiegetrouw houdt Horn tijdelijk een grandioze feestaktie waarbij volop discount voordeel te halen is. In elke Horn zaak knallende aktieprijzen en bovendien een RAD VAN FORTUIN waaraan u,bij aankoop van 'n hoofdartikel, mag draaien. Een spel met louter winnaars.

Kom dat zien en beleven! Voordeel op voordeel, zolang het feest duurt. Zorg dat u erbij bent!



speel mee... met ons rad van fortuin, 'n feestelijk spel voor iedere koper van 'n hoofdartikel met maar liefst 2600 prijzen!

Overal draait het Rad van fortuin waarmee u gratis waardevolle prijzen kunt winnen zoals: pocket calculators, elektrische wafelijzers, portable radio's, elektrische koffiemolens, werphengels met molen haarkrultangen, klokken, en vele vele andere prijzen.

GRATIS

Olympische rekordprijs: Met het oog op de Olympische spelen 2e TV toestel volkomen GRATIS

* BLAUPUNKT kleuren T.V., met draadloze afstandsbediening, 66 cm grootbeeld, 8 programma's, aansluiting voor bandrecorder en ekstra luidspreker,van 2998,- MET GRATIS PORTABLE T.V. AKTIEPRIJS 2198.-

MET NEDERLANDS GARANTIEBEWIJS

*PHILIPS kleuren T.V., type X26K 463/55, met draadloze afstandsbediening, 66 cm 110° grootbeeld, van 2768,- AKTIEPRIJS 2088.-

* INDESIT kleuren T.V., 66 cm, 110° grootbeeld, 7 voorkeurtoetsen, 5 schuifregelaars en verlichte cijferaanduiding, van 2195,- AKTIEPRIJS .. 1375.-

*Zwart-wit T.V., 61 cm beeld, notenhouten kast, van 599,- AKTIEPRIJS 398.-

*DUAL Hi-Fi platenspeler, type CS 1225, met magn.dyn. element, houten console en stofkap, van 414,- AKTIEPRIJS .. 278.-

*AKAI Hi-Fi cassettedeck CS 33 D, uitgevoerd met "Dolby-System" en schakelaar voor chroomdioxide tape, van 698,- AKTIEPRIJS . 388.-

* AJAX radio-cassetterecorder, met ingebouwde microfoon, van 328,- AKTIEPRIJS 158.-

*SANSUI Hi-Fi tunerversterker, type 331, 2 × 25 Watt. muziekvermogen van 849,- AKTIEPRIJS .. 548.-

*SANSUI Hi-Fi versterker, type AU 101, met alle aansluitmogelijkheden, en diverse filters, 2 × 25 Watt., van 469,- AKTIEPRIJS 318.-

* MARANTZ HI-FI LUIDSPREKERBOXEN

type 4 G, 40 Watt. max. vermogen, van 278,- AKTIEPRIJS .. 188.-

type 6 G, 100 Watt. max. vermogen, 2-weg systeem, van 538,- AKTIEPRIJS .. 378.-

type 7 G, 100 Watt. max. vermogen, 3-weg systeem, van 658,- AKTIEPRIJS .. 458.-

SONY stereo combinatie, type HMP 30, bestaande uit tunerversterker 2 × 10 Watt., platenspeler en 2 boxen, van 899,- AKTIEPRIJS .. 599.-

* HOOVER klopveegzuiger, van 299,- AKTIEPRIJS 198.-

* ELECTROLUX, stofzuiger, type Z 87, van 238,- AKTIEPRIJS . 159.-

MIELE stofzuiger, type 180, van 339,- AKTIEPRIJS .. 239.-

*BAUKNECHT diepvrieskist GT, inhoud 225 ltr., van 998,- AKTIEPRIJS 499.-

*ZANUSSI diepvriezer, kastmodel, inhoud 120 ltr., van 668,- AKTIEPRIJS .. 425.-

*KOELKAST, inhoud 140 ltr. tafelmodel, van 359,- AKTIEPRIJS .. 255.-

* KOEL-VRIESKOMBINATIE, inhoud 225 ltr, van 599,- AKTIEPRIJS .. 425.-

* MIELE wasautomaat, type W 433, van 1675,- AKTIEPRIJS 1159.-

*CENTRIFUGE, 2800 toeren, 3 kg inhoud, van 229,- AKTIEPRIJS .. 139.-

*CREDA droogautomaat, 2,5 kg inhoud, van 550,- AKTIEPRIJS .. 379.-

*INDESIT wasautomaat van 599,- AKTIEPRIJS .. 399.-

* INDESIT afwasautomaat, cap. 10 standaard couverts, met waterontharder en roestvrijstalen binnenwerk, van 895,- AKTIEPRIJS .. 498.-

Alle met 'n * gemerkte artikelen zijn hoofdartikelen.

PHILIPS koffiezetapparaat, type HD 5133, van 89,- AKTIEPRIJS 60.-

NOVA keukenklok op batterij, van 33,- AKTIEPRIJS 14.-

EMIDE allessnijder, van 145,- AKTIEPRIJS .. 64.-

KALORIK zelfreinigende grill, type 5101, van 139,- AKTIEPRIJS ... 90.-

KOMEET wafelijzer, met thermostaat, van 79,- AKTIEPRIJS 46.-

T.V. koffiekan, van 17,- AKTIEPRIJS 9.-

PHILIPS broodrooster, type HD 4130, van 69,- AKTIEPRIJS .. 45.-

NOVA elektrische wekker, met 24 uur weksysteem, van 46,- AKTIEPRIJS 19.-

MOULINEX mixer, type Minor, van 37,50 AKTIEPRIJS 27.-

REMINGTON koffiezetapparaat, 10 koppen, van 129,50 AKTIEPRIJS .. 79.-

SILO lichtgewicht snelstrijkijzer, van 39,- AKTIEPRIJS 17.-

NOVA friteuse, type Fritstar 2, van 110,- AKTIEPRIJS 63.-

CARMEN haarkrulset met 18 krullers, van 119,- AKTIEPRIJS ... 78.-

* HI-FI SET VAN DE MAAND bestaande uit:

AKAI tuner-versterker, type AA 810	728,-
CEC Hi-Fi platenspeler met snaaraandrijving en magn.dyn.element	328,-
2 Hi-Fi luidsprekerboxen, 20 Watt.	158,-
Totaal	1194,-

AKTIEPRIJS 798.-

* AANBOUWKEUKEN "SAHARA" is opgebouwd uit een servieskast, 4 bovenkasten, wandbord en aanrecht met blad. Het geheel is afgewerkt met wit kunststof en pallisander ladenfronten, van 1448,- AKTIEPRIJS 865.-

* AANRECHT, 170 cm breed, met 3 deuren, 2 laden en roestvrijstalen bovenbl. AKTIEPRIJS .. 298.-

*NEFF afzuigkap, type 5030-co 2 van 410,- AKTIEPRIJS 238.-

*BOVENKAST, 50 cm breed AKTIEPRIJS 45.-

*NEUFUNK afzuigkap, van 285,- AKTIEPRIJS 129.-

*ZANKER afzuigkap, van 399,- AKTIEPRIJS 235.-

PM HORN ZN

SITTARD - Limbrichterstr. 18 - tel. 6057

Met speciale keuken-showrooms in MAASTRICHT Brusselsestr. 134, SITTARD Stationsplein 10, HEERLEN Akerstraat 14

SITTARD Geerweg 9 · MAASTRICHT Muntstraat 13 · BEEK MAKADO · HEERLEN Stationstr. 12 · ROERMOND Neerstraat 1 · WEERT Dr. Schaepmanstr. 27 · HOENSBROEK Kouvenderstr. 90

Witte benzine per liter 7 ct. voordeliger bij Horn, Geerweg 9, Sittard



● LOU VAN BURG
...verguisd en populair door het TV-scherm. Vanavond is hij na lange tijd van afwezigheid weer terug op het scherm bij onze collega's van het ZDF...

„Onkel Lou" weer terug

MAINZ – Miljoenen zullen hem na lange tijd van afwezigheid vanavond vanaf 19.30 uur weer terug kunnen zien op het TV-scherm (bij het ZDF): „Onkel Lou" van Burg. Onder het motto „Wir machen Musik" maakt Lou er een gezellige boel van. Voor de camera kunnen worden verwacht: Rita Pavone, Ilse Werner, Rosita Serrano, Siw Malmkwist, Chris Howland, Penny Pipers, Rocco Granata, Wolfgang Sauer, Camillo Felgen, Jan und Kjeld, Albert Raisner, Freddy Quinn en (uiteraard) Lou van Burg.

UITSPRAAK DUITSE SCHLAGER

'Indien boycot, dan is Veronica het schuld'

Van onze showpaginaredactie

AMSTERDAM – „Indien er wél sprake zou zijn van een boycot tegen de Duitse schlager, dan bestaat die al veel langer. In dat geval zijn niet de samenstellers van de nationale hitparade, maar Veronica daaraan schuld".

DEZE UITSPRAAK deed het Gerechtshof van Amsterdam gisterochtend in het kort geding dat Harry Thomas aanspande tegen de BUMA/STEMRA (samenstellers van de nationale hitparade) omdat zijns inziens in ons land de Duitse schlager wordt geboycot. Het Gerechtshof deelde deze mening niet en stelde dat het Engelstalige repertoire niet wordt bevoorrecht ten opzichte van het Duitse.

„DE DUITSE SCHLAGER wordt niet gediscrimineerd en voldoende ten gehore gebracht". Het Hof was van mening dat de nationale hitparade te goeder trouw wordt samengesteld. Ten aanzien van de tipparade stelde men dat deze door de diskjockeys wordt bepaald. Deze zijn echter niet aangeklaagd.

DE NAAM VAN RADIO Veronica kwam ter sprake omdat dit station toen het nog langs illegale weg (via het zendschip) in de ether was bijna nooit Duitse schlagers draaide. Veronica was jaren geleden bepalend bij de keuze van de (pop)muziek.
Ten aanzien van de gisteren gedane uitspraak deelt Harry Thomas mee dat hij in beroep gaat bij de Hoge Raad der Nederlanden.

EINDREDACTIE
HARRIE CREMERS
TELEFOON 718100 toestel 239

Duitsland-Nederland

Voetbalfinale WK opnieuw op TV

Van onze RTV-redactie

KEULEN/HEERLEN – Prettig nieuws voor allen die nogmaals de finale van het wereldkampioenschap voetbal tussen West-Duitland en Nederland (gespeeld op 7 juli 1074) op TV willen zien. Volgende week maandag 9 februari brengt het derde net van de Duitse televisie (WDR) 's avonds van 22.30 tot 0.15 uur deze wedstrijd andermaal volledig in beeld. Andermaal, zeggen we, want de wedstrijd werd al tweemaal herhaald. En in dit verband mag niet onvermeld blijven (maar dat wist u al) dat West-Duitsland deze finale om de wereldcup won....

Feest in Urmond kan beginnen!



● De succesvolle formatie KAYAK vanavond in Urmond.

Van onze showpaginaredactie

URMOND – Vanaf vanavond (donderdag) tot en met komende maandag is het „feest" geblazen in Urmond. In het feestpaviljoen aan de Urmonder Maasstraat treedt op initiatief van de carnavalsvereniging „De Waterratte" (die ook in voorgaande jaren voor heel wat spektakelstukken zorgde) de ene groep en ster na de andere op.

Vanavond is het de beurt aan de liefhebbers van de betere popmuziek. Reizend door ons land en Duitsland hebben enkele Urmondse wakkere jongeren hun oog laten vallen op KAYAK en DECENNIUM. Kayak dat momenteel voorbereidingen treft voor haar tweede tournee door de Verenigde Staten, werd als eerste gecontracteerd. Drie elpees, vijf singles, tournees door Engeland en Amerika staan op naam van de vijfmans formatie. Wie vanavond naar Urmond komt zal de groep in aktie zien met een installatie van 680.000(!) gulden. Vier „roadies" van de groep hebben zeker vijf uur nodig om deze installatie in combinatie met een uitgebalanceerde lightshow op te bouwen. In het voorprogramma treedt de uit Venlo afkomstige groep Decennium op. De groep werd door de Urmondse jongeren beluisterd in het Amsterdamse Paradiso en in de Stokvishal te Arnhem. Meermalen trad men op voor de camera's van de TV (o.a bij de VARA in „Nederpopzien"). Vanavond geeft men met zeven man acte de présence.

Stemming

Gezellige Oberkrainse muziek is er morgenavond, vrijdag, wanneer het Oberkrainer Sextet onder leiding van Janes Kalsek optreedt. Zaterdag is er behalve een kindermiddag een groot auw-wieverbal in de avonduren met de Hetzendaeler Musikanten onder leiding van Jo Cosemans. En deze gerenommeerde mannen zijn het ook die zondagochtend (wie weet tot hoe laat!) het Frühschoppen opluisteren. Vanaf 20.00 uur een grote sterrenavond met (en wie kent hen niet van het schlagerfestival?) Tina York, Dennie Christian, Freddy Breck, Candida-ballet, Ragtime Band en conferencier Piet Boonstra.
Maandag worden de feestelijkheden besloten met de zogeheten „Blauwe moandag" waarbij De Original Wurmtaler Musikanten (winnaars van onze LD/NCRV „Blaastest") optreden.

Voorverkoop van kaarten in:
URMOND: café Hetzendael, Grotestraat 37, tel. 04495-1234; café Oud-Urmond, Grotestraat 29, tel. 1689; café „Bie der meule", Sjirperspad, tel. 3111; Hen Breuls, Grotestraat 39.
STEIN: Algemene Bank Nederland, winkelcentrum, tel. 04495-1860.
EYGELSHOVEN: Hakra-productions, Bergeikstraat 34, tel. 045-352297.

Jazz in Maastricht

MAASTRICHT – Het jazzconcert dat voor vandaag met het Cedar Walton kwartet in samenwerking met de TROS-radio in „De Momus" te Maastricht stond aangekondigd gaat een week later door. Dus: volgende week donderdag 12 februari. Toegangskaarten (vijf gulden) zijn in voorverkoop verkrijgbaar bij Dutch Disk, Bredestraat 31, Maastricht.

Fanclub-meeting met Dennie

● DENNIE CHRISTIAN
...hier gefotografeerd samen met Regina Vandeberg die zijn fanclub in ons land leidt...

Van onze showpaginaredactie

CHÈVREMONT-KERKRADE – Zondagavond behoort hij tot één van de grote sterren op een grootse showavond die de carnavalsvereniging „De Waterratte" organiseert met (o.a.) ook Freddy Breck, Tina York en vele anderen. Voorafgaande – en dat dan speciaal om zijn vele fans te gerieven – is Dennie Christian komende ZATERDAGMIDDAG van 14.00 tot 17.00 uur in Chèvremont-Kerkrade op het adres Toupsbergstraat 50. En dat dan bij Regina Vandeberg die de fanclub van Dennie in ons land leidt en (het moet gezegd zijn) daar bijzonder veel moeite voor doet. Iedereen kan dus die komende zaterdag van 14.00 tot 17.00 uur terecht tijdens deze fanclubmeeting met Dennie Christian in Chèvremont-Kerkrade.

ROZ IN STEREO

Van onze RTV-redactie

MAASTRICHT – De luisteraars van de ROZ kunnen voortaan dit programma dagelijks in stereo ontvangen. Eerder dan was geraamd is de PTT met de werkzaamheden hiervoor gereed gekomen. Tot verbazing van de programmamakers zelf gingen de eerste stereofonische uitzendingen de lucht in.

★ ★ radio en televisie vandaag ★ radio en televisie vandaag ★ ★



Alle uitzendingen in kleur
■ = zwart-witprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen 5, 29, 46, 51, 53 en 57

10.00 - 12.00 **Olympische winterspelen.** Rechtstreekse reportage van de wedstrijd hardrijden op de schaats voor dames (1500 meter).
12.25 **Olympische winterspelen.** Skiën. Rechtstreekse reportage van de afdaling voor heren.
14.00 - 14.25 **Schooltelevisie.** De heemkijker Water als hindernis.
15.00 - 15.25 **Van hart tot hart.** Gevarieerd programma.
18.00 **Olympische winterspelen.** Samenvattende reportages van de vandaag gehouden ski- en schaatswedstrijden.
18.45 **Toeristische tips.**
18.55 **Journaal.**
19.05 **Kinderkrant.** Voor de kinderen.
19.30 **Windkracht 16.** Gesprek met een schoolklas over de betekenis van het Kerstfeest.
19.55 **Count down.** Kunnen mensen de klok, die de tijd van de wereldgeschiedenis aftelt, stop zetten? Hierover zingt Reba Rambo.
20.30 **Op weg naar pokot.** Documentaire over het werk van de Gereformeerde zendingsbond in de Nederlands Hervormde Kerk.
21.00 **Van U wil ik zingen.** Geestelijke liederen worden gezongen door het Gereformeerd kerkkoor uit Boskoop en de sopraan Anneriet de Vries.
21.35 **Journaal.**
21.50 ■ **Den Haag vandaag.**
22.05 **Panoramiek.** Achtergrondinformatie uit binnen- en buitenland.
22.35 **Olympische winterspelen.** Overzicht van de ochtend- en middagwedstrijden. Rechtstreeks reportage kunstrijden op de schaats voor paren.
23.45 **Journaal.**

NEDERLAND II
Kanalen 31, 35, 49, 54, 56 en 60

18.45 **Paulus de boskabouter.** Voor de kinderen.
18.55 **Journaal.**
19.05 **'t Spant erom.** Piet Römer leidt dit spel voor drie teams. Speciale gast: Edwin Rutten.
20.00 **Journaal.**
20.25 **Achter het nieuws.** Actualiteitenrubriek.
20.40 **De pallisers.** Zeventiende aflevering. De situatie waarin Lizzie Eustace is verzeild geraakt prikkelt de nieuwsgierigheid van Bonteen. Hij wil haar helpen, gaat naar Praag en ontdekt dat dominee Emilius al eerder een vrouw had. Teruggekomen uit hij een aantal beschuldigingen aan het adres van Phineas Finn. Bonteen wordt vermoord en Phineas Finn wordt gearresteerd.
21.35 **De ombudsman.** Johan van Minnen probeert problemen van mensen op te lossen.
22.00 **Ieder zijn deel.** Vierde aflevering. T.v.-serie. Vader trekt de aandacht van de pers en de journalist Ischa Meijer komt op bezoek met een fotografe...
22.30 **Achter het nieuws.** Actualiteitenrubriek.
23.05 **Gedicht.** „Vapona"
23.06 ■ **Den Haag vandaag.**
23.21 **Journaal.**

DUITSLAND I
Kanalen 9, 11, 24 en 46

16.15 **Journaal.**
16.20 **Ventil.** Een programma van Lisa Kraemer.
17.05 **Sowieso.** Alles over textiel. Voor de kinderen.
17.35 **Wie is er bang voor de kleine man?** Voor de kinderen.
17.55 **Journaal.**
18.00 **Nieuws uit Noordrijland-Westfalen.**
18.10 **Dieren achter hekken.** Documentaire.
18.20 **De avonturen van monsieur Vidocq.** „De juwelen van de koning". T.v.-serie.
19.15 **Hier und Heute.** Actualiteitenrubriek.
19.45 **Trick om kwart voor acht.** De capriolen van Lucifertje.
20.00 **Journaal.**
20.15 **Olympische winterspelen.** 20.15 Reportages analyses, interviews. Studiogasten. 21.15 Kunstrijden op de schaats de wedstrijden voor paren. 23.00 ARD/Olympiastudio. Dagoverzicht.
23.30 **Journaal.**

DUITSLAND II
Kanalen 21, 29, 35 en 37

16.30 **Natuurkundige begrippen in de praktijk.** Kracht.
17.00 **Journaal.**
17.10 **Wickie en de sterke mannen.** „Wie wordt de volgende leider" T.v.-tekenfilmserie.
17.40 **De draaischijf.** Vrijetijdsmagazine. Te gast: Peter Horton.
18.20 **Spannagl en Zoon.** „Het toneelstuk met de kinderen". T.v.-serie.
18.55 **Mainzelmännchen.**
19.00 **Journaal.**
19.30 **Wir machen Musik.** Lou van Burg presenteert een gala-avond met Rita Pavone, Ilse Werner, Rosita Serrano, Siw Malmkwist, Chris Howland, Freddy Quin en anderen.



● ROCCO GRANATA
(„Wir machen Musik, ZDF, 19.30 uur)

21.00 **Journaal.**
21.15 **Controversen.** Discussie over een omstreden onderwerp.
22.00 **Coilin en platonida.** Amateurs spelen in deze film. De jongen Coilin wordt door zijn moeder als een meisje opgevoed. Op school wordt de knaap zo geplaagd dat hij wegloopt en een vak gaat leren. Na dienst keert hij terug naar het dorp, waar hij zich na de dood van zijn moeder ontfermt over twee weeskinderen. Coilins nichtje verdwijnt en over haar lot doen wonderlijke verhalen de ronde.
23.25 **Journaal.**

DUITSLAND III
Kanalen 48, 50, 55 en 58

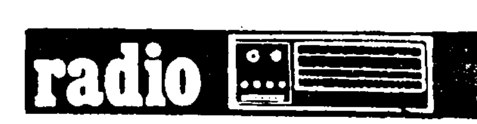
8.05 **Schooltelevisie.**
9.30 **Sesamstrasse.** Voor de kinderen.
10.05 - 12.25 en 17.30 **Schooltelevisie.**
18.00 **Sesamstrasse.** Voor de kinderen.
18.30 **Scholieren- en studentenmagazine.**
19.00 **Klaas Vaak.** Voor de kinderen.
19.05 **Voor Turkse gastarbeiders.**
19.15 **Autorijles voor gevorderden.**
19.30 **Leertechnieken voor volwassenen.**
19.45 **Nieuws uit de regio en commentaar.**
20.00 **Journaal.**
20.15 **Dagthema.**
20.30 **Nieuws uit Düsseldorf.**
21.00 **Psycho-analyse van filmmonsters/griezels zoals Dracula.**
21.45 **Citizen Kane.** Amerikaanse speelfilm uit 1940. De film gaat over het rijke leven van Charles Foster Kane met een aantal vrouwen en een journalist van een weekblad die een dokumentaire wil maken van het leven van Kane maar struikelt over een geheimzinnige laatste uitspraak van hem die bijna niet te achterhalen is.
23.40 **Journaal.**

BELGIË (Nederlands)
Kanalen 10, 25, 44 en 62

12.25 **Olympische winterspelen.** Skiën. Rechtstreekse reportage van de afdaling van heren.
14.40 - 16.00 **Schooltelevisie.**
17.00 **Schooltelevisie.**
18.00 **Ti-Ta-Tovenaar.** Voor de kinderen.
18.05 **Jonger dan je denkt.** Showprogramma vanuit Buggenhout. Met Curt Fleming, Claude Cléry, Ray Monty, de groep Allegro en anderen.
18.45 **Leef nu.** Vrijetijdsbesteding.
19.10 **Verkeersveiligheid.** Tips voor weggebruikers.
19.15 **Uit de dierenwereld.** Een wereld van mieren en bladluizen".
19.45 **Journaal.**
20.25 **Coronation Street.** „Uitleg gevraagd" T.v.-serie.
20.50 **Panorama 1976.** Actualiteitenrubriek.
21.40 **Standpunten.** Toelichting van een van de standpunten van de stichting Arthur Vanderpoorten.
22.00 **Olympische winterspelen.** Kunstrijden op de schaats. Reportage van de korte vrije oefening voor paren.
23.00 **Première...** Jo Röpcke bespreekt de nieuwste films en toont fragmenten daaruit.
23.45 **Journaal.**

BELGIË (Frans)
Kanalen 8, 28 en 42

12.25 **Olympische spelen.** Skiën. Afdaling voor heren.
14.00 - 15.30 en 17.40 **Schooltelevisie.**
18.10 **1, 2, 3,... J'ai vu.** Voor de kinderen.
18.30 **Kookrubriek: Pâtés.**
19.00 **Le chirurgien de Saint-Chad.** Slot. Na de dood van Ursula, kan Patrick de ware toedracht van de dingen eindelijk openbaar maken.
19.25 **Antenne-soir.** Reg. nieuws.
19.45 **Journaal.**
20.15 **Si vous saviez.** Informatief programma. Huwelijksbureaus
20.35 **Too late the hero.** Oorlogsfilm met Michael Caine en Cliff Robertson. Lente 1942. Om een belangrijk Amerikaans konvooi veilig door een eilandenarchipel in de Stille Zuidzee te loodsen, moet eerst een Japanse uitkijkpost worden opgeruimd. Luitenant Lawson wordt met deze actie belast...
22.45 **De filmmolen.** Fragmenten uit nieuwe films worden getoond door Sélim Sasson. Daarna: Journaal.



● Stereo

HILVERSUM I
298 m; FM-Kanalen 4 en 17

Nieuws om 7, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30, 23.55.

7.02 Het levende woord. 7.08 ● Te Deum Laudamus. 7.41 ● Hier en Nu. 7.55 ● Muziek in uw straatje. 8.24 Op de man af. 8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw. 8.45 ● Tot uw dienst. 9.45 Onder de hoogtezon. 10.33 ● Een uur natuur. 11.30 ● Muziek uit film en musical. 12.00 ● De Kilima Hawaiians. 12.15 Voor boer en tuinder. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.41 ● Hier en Nu. 12.55 ● Hervormde middagpauzedienst. 13.15 ● Goed gestemd. 14.00 ● Klanksnoer. 15.00 ● Globaal. 17.32 ● Hier en Nu. 18.00 Tijd vrij voor muziek in vrije tijd. 18.41 Wereldpanorama. 18.53 De kerk vandaag. 19.10 ● Leger des Heilskwartier. 19.25 ● De wereld zingt Gods lof. 20.05 ● Schuttersweg 8. 22.25 Avondoverdenking. 22.40 ● Hier en Nu. 23.00 - 23.55 ● Stairway to the stars.

HILVERSUM II
402 m; (na 17 uur FM: Kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00, 23.55.

7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Dag met een gaatje. 8.11 Radiojournaal. 8.50 Morgenwijding. 9.00 Laat ze maar barsten, documentaire over het gevangeniswezen. 9.35 Waterstanden. 9.40 Schoolradio. 10.00 ● Radio Lawaaipapegaai. 10.10 Arbeidsvitaminen. 11.03 Radiojournaal. 11.30 Rondom twaalf met om 11.55 Beursberichten. 12.30 Sportrevue. 12.45 Per saldo. 13.11 Radiojournaal. 13.25 'n Middagje AVRO. 17.00 ● Mobiel. 17.40 De politie nu. 17.55 Mededelingen. 18.11 Radiojournaal. 18.20 Uitzending van de CPN. 18.30 Kleur: informatie over kerk en samenleving. 19.00 ● Operetteconcert. 20.05 Radiojournaal. 20.10 Programmaoverzicht. 20.15 ● Omroeporkest met piano. 20.45 ● De Generaal, hoorspel. 23.00 - 23.55 Met het oog op morgen, met o.a. Den Haag vandaag.

HILVERSUM III
201 en 445 m; FM-Kanalen 13 en 28

Elk heel uur nieuws.

7.02 ● Drie op je boterham. 9.03 ● Pep-op-drie. 10.00 ● Olympische winterspelen. 12.03 ● Drie draait tussen de middag. 14.03 ● Pop-kontakt. 16.03 ● Nederlandse Top 40. 18.03 De vakaturebank. 18.10 ● NOS-Maal. 19.02 ● Poster, de geschiedenis van de Nederlandse popmuziek. 20.02 ● Soul top-10. 21.02 ● Luister uit en thuis. 22.02 ● Als dat zou kunnen, verzoekplaten. 23.02 ● Sesjun, jazz en blues. 0.02 ● Hugo van Gelderenshow. 1.02 - 7.00 De Nachtwacht, nachtwakers en suppoosten.

HILVERSUM IV
Kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00, 14.00.

7.02 Badinerie. 9.02 ● Aan woorden voorbij. 9.10 Echo. 9.30 Ouders in de school. 10.00 ● Aubade. 12.00 ● Van twaalf tot twee. 14.02 ● Kamermuziek. 15.00 - 17.00 ● Kollage van alledaags en zeldzaam.

R.O.Z.
FM-kanalen 13 en 28

19.00 R.O.Z.-Aktueel. 19.10 Ik herinner mij nog goed. Jeu Aarts vertelt. 19.30 - 20.00 Journaal van de kunst en zo .....

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 6.30 t.m. 17.30. Op elk half uur. 19.30, 21.30, 23.30.

Duits: 6.15 Der fröhliche Wecker. 7.00 Rückblick/Vorschau Winterspiele. 8.00 Von Haus zu Haus. 8.30 Mister Morning, Rainer Holbe. 10.30 Luxemburg 25905. 11.30 Hallo Nachbarin. 12.00 RTL - 12 Uhr mittags. 14.00 Direktbericht aus Innsbruck. 14.30 Kilometerstein 208. 15.00 Haidys Rekordjagd. 15.30 Das Schlager-Quiz. 16.30 Hörergrusz-Lotterie. 17.00 Schritt zum Hit. 17.45 Susammenfassung Winterspiele. 18.00 Superclub. 19.00 Immer mit der Ruhe. 20.00 RTL-Diskothek. 24.00 - 01.00 Hallo Nachtarbeiter.

B.R.T. II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 9.00, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40.

Oost-Vlaanderen: 5.30 Goede morgen, morgen. 8.10 Hallo. Gezinsinformatie en lichte muziek.

Limburg: 10.03 De vrije teugel. 11.00 Vluchtheuvel. 11.02 Koud buffet. Geserveerd door Rita Jaenen. 12.00 Variété van twaalf tot twee.

Antwerpen: 14.00 Cappuccino. Muziek zonder grenzen. 16.00 Splinternieuws. 16.05 Lokate ..... Antwerpen.

Brabant: 17.03 Piek-uur' met Eurotoppers. 18.00 BRT-II Focus. 19.10 Bij Toune de Plekker. Brussels verzoekprogramma. 19.45 Intermezzo. 19.53 Onderweg. Katholieke uitzending.

West-Vlaanderen: 20.00 Toeternietoe. Amusementsmuziek. 22.05 - 23.45 Jeugd '76.

AANGEB. BETREKK.

Bar-D[illegible] van Heerlen [illegible] BAR-KEEPER [illegible] Ervaring [illegible] wordt door ons [illegible] ingewerkt. In[illegible] 045-712466 of 711047. x

Met spoed ervaren IJZERVLECHTERS gevr. voor langdurig project in Duitsland omgev. Aken. Onderaannemer T. L. Adams Brunssum A.b. Schweitzerstr. 14 tel. 045-256409 x

Met spoed gevr. ervaren BETONTIMMERLIEDEN voor langdurig project in Duitsland omgev. Aken Onderaannemer T. L. Adams Brunssum A.b. Schweitzerstr. 14 tel. 045-256409. x

Leuke BARDAMES gevr. v. excl. club. tel. 045-213359. x

BARDAMES gevr. Corso Bar, Kruisstr. 64, Hrl., meld. na 20.00 u. x

SERVEERSTERS gevr. IJssalon La Veneziana Or. Nassaustr. 16 Hrl. tel. 045-714249. x

Gevr. voor de 4 carnavalsdagen goed musicerend DUO café de Keizer Hoofdstr. 38, Sittard tel. 045-211276.

Leuke BARDAMES. Chez-Claire-Bar, Heerlerweg 180, Voerendaal, tel. 04446-1541. x

Gevr. voor spoedige indienstr. CHAUFFEUR v. het rijden met vrachtauto en aanhangwagen en monteur voor het onderhoud van ons wagenpark. [illegible] Transportbedrijf H. J. C[illegible]mans B.V., Havenstraat 25, Stein, tel. 04495-1641. x

Voor onze exclusieve bar nette BARDAMES gevr. hoge verdiensten en startgeld, zat. en zo. vrij, event. intern. Tel. 04406-40905 x

Charmante BARDAMES gevraagd voor bar „Casa Retiro". Zat. en zond. vrij. Tel. 045-211272. x

BARDAMES gevr. voor de middag- en avonduren. Zeer goede verd. Rita Club Kerkrade-W., telef. 045-415173. x

Net MEISJE of jonge vrouw gevr. voor buffetwerkzaheden voor de weekends. Bettina-Bar, Akerstr. no. 8, Spekholzerheide, tel. 413032 (na 6 uur). x

Gevr. voor zo spoedig mog. enkele charmante BARDAMES, zeer goede verdiensten, zaterdag en zondag vrij. Werktijden van 14-20 uur en van 20-2 uur 's nachts. Event. halen en brengen. Tel. 045-415654. x

TAXICHAUFFEURS gevr. part-time, boven 25 jr. Anjelierstraat 125, achterom, H'heide, na 18 uur. x

Voor wie en waar dan ook in Limburg. Boeren, burgers en buitenlui. Dames en heren, jongens en MEISJES (min. leeft. 18 jr.) opgelet Ik zoek nog 'n paar lui voor huis aan huis verkoop Leuke artikelen, werktijden in overleg (b.v. i.v.m. do en vr morgen) Free lance, hoge verdiensten schoon in de hand. Inl. postbus 3015 Maastricht. x

Gevr. leuk uitziende BARDAMES voor bar Oud Hellebroek. Wij zijn geopend van 15 uur 's middags tot 's nachts 2 uur. Hellebroek 62 Nuth.

f 200,- à f. 300.- per week. dames en heren BIJVERDIENSTEN. Tel. 045-310191 tussen 9 en 12 uur

Nette ser. HULP in de huish. gevr. voor 3 à 4 keer per week van 9 uur tot 14 uur. Mevr. Wouters, Heesbergstr. 37, Heerlen, tel. 412515.

Gevr. TAXICHAUFFEUR in vaste dienst, moet kleine rep. en bijwerkz. zelfst. kunnen verrichten. Tevens weekend-chauffeurs. Jaminastraat 6, Brunssum.

Beter 't schuim van de negotie dan 't vet van 't werk. Wij zoeken MENSEN voor allerlei huis-aan-huis verkoopakties. Inl. postbus 3015 Maastricht.

Nette WINKELJUFFR. gevraagd, liefst met Mavo. Patisserie Royale, Wyckerbrugstr. 13b, telef. 15026 Maastricht.

WERKSTER gevr. voor de morgenuren van ma. t/m. zat. Aanm. Lunchroom Brandpunt, J. Smeets, Emmaplein 21, Heerlen.

WINKELJUFFR. tussen 17 en 20 jr. Bakkerij Cremers, Heerenw. 63 Hrl.

KANTOORADRES in Amsterdam aangeboden met telefoon en eventueel telex. Eventueel 24 uur bemand door ervaren secretaresse. Inl. 020-165027.

Dames vermeerder uw huishoudgeld met leuk WERK in uw vrije tijd. Br.o.nr. P 180 LD heerlen. x

Grootwinkelbedrijf te Heerlen vraagt actieve BEZORGERS voor verspreiding van de door haar uit te geven folders in Heerlen en aangrenzende gemeenten. Inlichtingen Postbus 273, Heerlen. x

Met spoed gevraagd BEDRIJFSLEIDER voor een Spar Supermarkt. Daarvoor aanmelden bij H. Binders b.v. Frederikstr. 5 Hoensbroek, tel. 045-213800, toestel 24, vragen naar dhr. Fr. Binders. x

HULP i.d. huish. gevr. v. 3 à 4 morgens per week. Tel. 719128 v. Hagendorpstr. 1. x

Met spoed gevraagd: meerdere personen voor KONSTRUKTIE-LAS-BOOR-ZAAGWERKZAAMHEDEN evenals montagewerkzaamheden [illegible] Projektmeubel van de Winkel, Schelsberg 46-60 Heerlen tel. 045-717461. x

Gevr. nette zelfst. WERKSTER voor 2 ochtenden p.w. Wieënweg 2, Brunssum.

Voor een reclamecampagne zoeken wij DAMES en HEREN welke tegen vaste vergoeding hun vrije tijd produktief willen maken. Bel voor afspraak 040-113272. Tussen 9.00 en 18.00 uur.

Gevr. erv. TAXICHAUFF. Taxi Bruna, Akerstr. 80, Brunssum. x

LEERJONGEN gevr. voor brood en banketbakkerij M. Castermans, Mr. Ulrichweg 53a, Maastricht, tel. 19039. x

Wie gaat mee BESTELLINGEN opnemen bij partic., scholen, bedrijven enz. Zeer hoge hoofd- of bijverd. Zich melden: Café „'t Zwaantje", Nieuwstr. 58, Hoensbroek, tussen 19.00 en 21.00 uur. Vragen naar dhr. Habets. x

Nette GLAZENWASSER gevr. 16 jr. Glazenwasserij „de Jupiter", Huisbergerstr. 34, Heerlen. Aanmelden heden na 18 u.

WERKSTER gevraagd, 1 à 2 middagen per week. Voor onderhoud praktijkruimte te Heerlen. Tel. 04446-1467. x

O.K.-Markt Kerkrade-West, Akerstraat 50. CASSIèRES gevraagd, plm. 17 jaar. x

GEVR. BETREKK.

UW DAK IN GOEDE HANDEN. Wij zijn zo bij u Tel. 045-313614. x

REPARATIE, veranderen of ombouwen van zonweringen, rolluiken en luxaflexen. Markiezen verdoeken. V.B. Kipstr. 32, Kerkrade. x

ONTKALKEN van geisers en boilers. 045-412555. x

Let op! Attentie! Voor al uw DAKWERKEN, reparaties, goten, mastiekdaken en nieuwbouw. Bel. 04442-2279. x

Voor alle AANSL. en rep. aan water- en gastoestellen. Incl. c.v. en sanitair. Tel. 045-213605. x

Erkend dakdekkersbedrijf REPAREERT en vernieuwt voor u alle soorten daken. Bel vrijbl. 04445-6019 b.g.g. 6469. x

Voor het leggen van OPRITTEN, terrassen en binnenverbouwing: tel. 04494-49082. x

MEISJE, 18 jr. zoekt werk als verkoopster. Kerkrade-West, tel. 045-415002. x

Klein SCHILDERSBEDRIJF heeft nog tijd beschikb. v. div. werkzaamh. Tel. 04442 nr. 2514 of 045-216422. x

BEHANG- en SCHILDERWERK met winterkorting. Vraag vrijbl. prijsopgave tel. 04405-2294, b.g.g. 04405-1533. x

Voor snelle reparaties van uw kleuren-t.v. en radio's, bel Elektro BEMELMANS, Wannerstr. 10-12 (Markt), Heerlerheide, 045-212330. x

Let op! Erkend DAKDEKKERSBEDRIJF. Laat uw dak vernieuwen of repareren. Peters, Maastrichterlaan 42, Ubach o. Worms, tel. 045-312817.

B.Z. [illegible] LOODGIETER [illegible] 04447-2570

[illegible] S.P.D. Bij voorkeur Maastricht of Geleen en omgev. [illegible] H[illegible]

SAXOFONIST [illegible] zoekt een plaatsje bij [illegible] omg. Heerlen. [illegible] V 113 bijk. L.D. Valkenburg.

Fa. Lips: de garantie voor [illegible] en C.O.-TIMMERWERK. Tevens adres voor uw verbouwingen. Bel 04445-3813. x

Which English family looks for [illegible] HOUSEKEEPER. Br.o.nr. MA 5221 LD Mstr.

Bel voor al uw VERBOUWINGEN en metselwerk 045-717919. x

T.V.-ANTENNES compl. v.a. f 200.- tev. alle reparaties. Kochen Antennebouw tel. 04442-1698 o.g.g. 045-3498. x

ORGANIST biedt zich aan v. feestavonden. Bernhardstr. 34, Hoensbroek.

TE KOOP AANGEB.

ROLLUIKEN voor op of inbouwen. In PVC, staal of aluminium. Zonneschermen met dralon doek. Tel. 3416. V.B. Kipstr. 32, Kerkrade. x

Te k. OPENHAARDHOUT. Gommans, Brunssum, tel. 045-253512. x

GIESEN Meubelen, Annastraat 46-48, Geleen, telef 04494—45149. 100,— tot 200,— voor uw oude bankstel bij aankoop van een nieuw. Grote voorraad in eiken bankstellen, ook in 3-2-1 zits Dralon bankstellen, [illegible] moderne bankstellen, slaapkamers in 3 drs en 4 drs. in wit en in eiken, eiken tafel, 4 stoelen v.a. f 545.—, eiken kasten in alle maten, moderne kasten, zwaar eik massieve tafel 200 cm, massief eiken salontafels, zwaar eiken stoelen in alle prijzen Betaling in overleg 6 - 12 - 18 - 24 mnd. x

Te k. GARAGES v.a. f 350,- alle srtn. hokken, keten, schaftwagens en hondenhokken. Houtb. Ubachs, Kerkrade-Vink. Zaterdagshow 14-18 uur. x

Nylon TEGELS 40x40 12 kleuren, 98 cent. Hoogpolig nylontapijt f 39.-. Führen, Ganzeweide 70 Heerlerheide tel. 045-212156 Walramplein 16 Valkenburg tel. 04406-5191. x

KL. T.V. vanaf f 595.-, zw.-wit vanaf f 75.-, antenne vanaf f 240.-, t.v. rep., antenne en wasautomaten rep. Tel. 045-256657. x

WANDTEGELS 15x15 1e soort gevlamd in 6 kleurem f 14.95 p. m2 1e soort decoratietegels f 12.90 p. m2 in 5 kleuren. Eurotegel Laanderstr. 47 Heerlen vanaf station links langs de Royal, dan 2de straat rechts. x

TELEVISIES nieuwste model Blaupunkt 61 CM ELECTRONIC WIT F 150,- Philips cm grootb. z.g.a.n. f 175.- Grundig tiptronic v.a. f 195.- Wegens betalingsmoeilijkheden teruggenomen van bank. Nord-Mende kl.t.v. vol transistor koopje. Div. zw.wit t.v.'s. Pr. spelend met gar. v.a. f 50,- Grote sortering kleurent.v. grootb. Saba 67 cm. Blaupunkt 67 cm Grundig 66 cm f 500.- Philips vol transistor 66 cm met voll. gar. Inr. mog. Fa. Curvers Dr. Calsstr. 23 (station) Schaesberg tel. 045-312091. x

LET OP! Rijksweg Nrd. 42 t.o. Paterskerk, Geleen — Eiken slaapkamer f 375.-, Ltsjum. slaapkamer f 350.-, teak bergmeubel v.a. f 95.-, teak tafel, 4 stoelen f 195.-, dralon bankstel, losse kussens f 395.-, palissander bergmeubel f 295.-, eiken bankstel f 495.-, klassiek bankstel skai f 395.-, skai bankstel losse kuss. f 295.-, eiken tafel, 6 stoelen f 495.-, gothische eethoek, tafel, 4 stoelen, 2 clubs f 395.-, eiken bergmeubel f 495.-, 2 clubs f 75.-, losse 3-zits bank f 95.-, skai bankstel f 195.-. Dit is ook uw adres voor goedkope nieuwe meubels. Eiken kast 2 m f 695.-, eiken tafel, 4 stoelen f 595.-, dralon bankstel f 895.-, modern hoekbankstel streep f 895.-, zwaar eiken bankstel 3-2-1-zits f 1495.-, 2-drs kleerkast f 110.-. x

Wegens omst. te k. compl. C.V.-INSTALL., fabrieksnieuw met voll. garantie. Uitvoering in rood koperen buis met isolatiemantel. Montage is event. mogelijk. Voor inl. 04447-2530 na 13 uur. x

Te k. bas of GITAARBOX 150 Watt, Kustom, Ruys de Beerenbrlaan 28, Holtum-Born. x

economie vandaag

Rekenen

PALO ALTO – Een fabriek van electronica heeft een nieuw soort zakrekenapparaatje vervaardigd dat kan spreken. Het geeft antwoord op vragen en de makers, de maatschappij Tsi, zeggen dat het het telraam kan vervangen, waarmee blinden normaal werken.

Balans

FRANKFORT – De lopende rekening van de Westduitse betalingsbalans wijst over het afgelopen jaar een overschot van 9.440 miljoen mark aan vergeleken met een batig saldo van 24.851 miljoen mark in 1974.

Enka

ARNHEM – Bij Enka-Glanzstoff zijn geen nieuwe saneringen in voorbereiding. Op het ogenblik is slechts de vorig jaar aangekondigde sanering in uitvoering. Dit zei een woordvoerder van Enka naar aanleiding van een mededeling van de ICF wereldraad-Akzo dat er bij Akzo's vezelconcern weer 6.000 arbeidsplaatsen verloren zullen gaan.

Gruyter

UTRECHT – De president van de rechtbank in Utrecht heeft het SHV concern en zijn dochter De Gruyter verboden verdere afspraken met de Spar te maken en eerder gemaakte afspraken tot uitvoering te brengen. De gebr. Schuitema hadden een kort geding aangespannen tegen De Gruyter, omdat Schuitema in onderhandeling was met het concern. Deze onderhandelingen werden doorkruist door besprekingen tussen de Spar en De Gruyter.

Melk

UTRECHT – De voedingsbonden NVV en NKV maken zich zorgen over de grote voorraden magere melkpoeder (ruim een miljoen ton) binnen de EEG. Zij zijn het volstrekt oneens met de opvatting dat het overschot moet worden verwerkt in het brood of moet worden gebruikt als bijmenging in veevoer.

Witte Kat

UTRECHT – De Utrechtse batterijenfabriek Herberhold, bekend van de Witte Kat batterij gaat dicht. Honderd werknemers komen hierdoor op straat te staan. Voor dertig mensen blijft het werk behouden. De sluiting komt voor bonden en personeel als een volslagen verrassing.

Sparen

DEN HAAG – Het totale spaarverschil over 1975 heeft 7,5 miljard gulden bedragen. Een bedrag dat in de geschiedenis van het bankwezen uniek te noemen is, aldus het CBS. De sterke vergroting is voor een deel te danken aan het terugvloeien van spaargelden, die in een tijd van, waarin de rente op de geldmarkt uitzonderlijk hoog was, tijdelijk a deposito waren uitgezet.

Polen

LONDEN – Polen heeft bij Westerse banken leningen gesloten voor in totaal 400 miljoen dollar om de bouw van een plasticfabriek te financieren. Het is het grootste bedrag dat Polen ooit in het Westen heeft geleend.

Heidemij

ARNHEM – NV Heidemij Beheer heeft samen met een Amerikaans bedrijf en drie Surinaamse bedrijven de opdracht verworven de 80 km lange spoorlijn door West-Suriname aan te leggen.

Olie

TOKIO – Japan is bereid een minimumprijs van ruwe olie te aanvaarden, wanneer het mee mag doen met het winnen van olie in de Noordzee. Dit heeft een woordvoerder van het Japanse ministerie van internationale handel en industrie gezegd.

Montedison

VLISSINGEN – De Vereniging Milieuhygiëne Zeeland wijst de vestiging van het Italiaanse petrochemische bedrijf Montedison in het Zeeuwse Sloegebied af. De voorlichting aan het publiek is zo summier geweest, aldus de vereniging, dat niemand op grond van de verstrekte gegevens een antwoord kan geven op de vraag of het toelaten van Montedison in Zeeland wel verantwoord is.

Uitkering

BRUSSEL – De Europese Commissie heeft besloten uit het Europees regionaal fonds 78 miljoen gulden uit te keren aan Italië en het Verenigd Koninkrijk. Daar worden er projecten mee gesteund die alles bijeen ruim 600 miljoen aan investeringen vergen.

Grond

UTRECHT – De regeringsvoorstellen voor een nieuwe regeling voor de koop en de onteigening van grond door gemeentebesturen dragen het karakter van een politiek compromis en zijn niet geheel waterdicht. Dit zegt de verbondsraad van het CNV.

Steeds meer mensen naar sociale werkplaatsen

WSW MAG MARKT NIET VERSTOREN

HEERLEN – Volgens de laatste cijfers vinden ongeveer 56.500 mensen in Nederland werkgelegenheid via de sociale werkvoorziening (wsw). De laatste twee jaar zijn ongeveer 7.000 mensen meer gaan werken op zogenaamde sociale werkplaatsen. Minister Boersma waarschuwde gisteren voor marktverstoringen ondanks de positieve resultaten die met wsw-bedrijven zijn behaald. De verstoring van de markt is reëel gezien de economische teruggang in veel bedrijfstakken.

In de industriële sector steeg het aantal wsw-werkers met 2400 tot ruim 33.000; in de cultuur en civieltechnische sector met ruim 3.000 tot 15.000 en in de administratieve sector met 1700 tot ongeveer 8500, aldus gegevens van het ministerie van sociale zaken. Volgens het ministerie zijn er meer gegadigden voor een baan op een sociale werkplaats dan natuurlijk verloop en werkvoorraad kunnen verwerken.

Minister Boersma nam stelling tegen de opvatting als zou werk bij een wsw-bedrijf minderwaardig zijn, zou het accepteren van een baan neerkomen op wegstoppen. „Wsw-bedrijven zijn bijna altijd goed uitgeruste bedrijven van deze tijd, waar goede producten worden gemaakt. Bovendien, aldus het ministerie, keerden de laatste vijf jaar 8500 mensen uit wsw-verband naar een andere werkkring terug. Minister Boersma zal waarschijnlijk binnenkort in Zuid-Limburg het nieuwe werkverband installeren dat tot stand gekomen is door een fusie tussen de ZOL-bedrijven, de werkplaatsen van de particuliere mijnen en de sociale werkplaatsen van DSM. Tot directeur van het nieuwe schap, dat nu de grootste werkgever in Limburg is geworden, is benoemd Thei Dols, momenteel nog directeur bij DSM-dochter Curver in Rijen.

Jo Franssen wijst minister op nut van omscholing

Ervaring van mijnschool moet behouden blijven

HEERLEN – De ervaring van tien jaar mijnschool mag niet verloren gaan. Dit is de mening van Jo Franssen, regiovoorzitter van de Unie BLHP en KVP-senator. Het Limburgse Kamerlid heeft minister Boersma gevraagd er bij zijn collega van onderwijs op aan te dringen de mijnschool in een of andere vorm te behouden. In dertig maanden studietijd werden aan de mijnschool in Heerlen zeshonderd mannen opgeleid voor vijftien diploma's. Het percentage van de geslaagden was zesennegentigeenhalf procent. Volgens Jo Franssen heeft de mijnschool een grote betekenis gehad voor omscholing en bijscholing van ex-mijnpersoneel in Limburg. Nu vandaag de dag steeds meer de behoefte aan omscholingen voor volwassenen blijkt zou het zinnig zijn de ervaring aan de mijnschool te bewaren.

De omgeschoolden aan de mijnschool varieerden in leeftijd van 25 tot 50 jaar.

Vijftien

Sinds 1965 werden vijftien cursussen aan ex-mijnpersoneel gegeven. Van de 613 cursisten slaagden er 592 voor hun examen. De cursus HTSW werd gevolgd door 132 volwassenen, de cursus hoofduitvoerder wegenbouw door 89 kandidaten; de cursus apparaten constructie chemie door 24; de cursus verwarmingstechnicus door 91; de cursus explotatiespecialist door 24; de cursus hoofdwerkmeester sociale werkplaats door 29; de cursus ambtenaar rijkswaterstaat door 25; de cursus uitvoerder bouwkunde door 31; de cursus technisch ambtenaar gemeente door 41; de cursus HTS chemie door 18; de cursus technisch ambtenaar volkshuisvesting door 18; de cursus bedrijfstechnicus procesindustrie door 10; de cursus chemisch technicus door 12; de cursus HTS weg- en waterbouwkunde door 34 en de cursus uitvoerder wegenbouw door 14.

Sahara

Afgestudeerden aan de mijnschool zijn werkzaam over heel de wereld. Vooral de geslaagden van de cursus explotatiespecialist zijn in dienst van de olieconcerns tot in de Sahara. Eerdere plannen van het bestuur van de mijnschool om het instituut te behouden voor de streek zijn afgestuit op bezwaren bij de minister van onderwijs. Momenteel zijn de laatste cursussen aflopende aan het instituut, dat een grote bekendheid heeft gekregen in Nederland.

Volgens Industriebond NVV

Akzo wil vezeldivisie bundelen

AMSTERDAM – Het is niet onmogelijk dat de vezelgroep van Akzo bepaalde produkten, zoals textielgarens, gaat afstoten en overgaat tot een grotere produktie van industriele garens. Dan is het mogelijk dat de vezeldivisies van Akzo, Enka-Glanzstoff (Nederland en West-Duitsland), British Enkalon en Akzona (Verenigde Staten) worden samengevoegd. Dit zei de heer De Jong van de Industriebond NVV op Schiphol na zijn aankomst uit Genève, waar hij met een delegatie van het NVV de vergadering van de internationale vakbeweging heeft bijgewoond over Akzo. Eerder deze week maakte de internationale vakbeweging ICF bekend dat er bij Enka een nieuwe sanering in de maak is, waarbij opnieuw 6.000 tot 7.000 arbeidsplaatsen zullen vervallen. Enka heeft dit inmiddels ontkend.

De heer De Jong baseerde zijn uitspraak op eerder afgelegde verklaringen van de leiding van Enka over een sanering van de overheid en niet produktieve sector in drie fasen. Inmiddels is het onderzoekbureau Mckinsey begonnen met een onderzoek hiernaar en zal begin februari advies worden uitgebracht over de toekomstige structuur van de Akzo vezelgroep.

Ruim 220 miljoen brandschade

DEN HAAG – Vorig jaar hebben branden – voor zover bekend geworden – voor 220.537.445 gulden directe schade veroorzaakt. Dit heeft het Centraal Bureau voor de Statistiek berekend. Dit schadebedrag is tot dusver alleen overtroffen in 1973 toen voor meer dan 227 miljoen gulden schade werd geleden en in 1968 met ruim 234 miljoen.

Men moet tot 1966 teruggaan voor een jaarschade onder de 100 miljoen. In dat jaar kwamen schadebedragen tot een totaal van 80 miljoen ter kennis van het CBS.

Prof. Van Zuthem tot personeelsraad van NS

Personeel moet inspraak krijgen

UTRECHT – Door maar zestig procent van het aantal commissarissen van de Nederlandse Spoorwegen zelf te benoemen en veertig procent te laten benoemen door het personeel, zou de overheid op het gebied van democratisering en medezeggenschap een belangrijk voorbeeld kunnen geven. Met de ervaringen zouden andere bedrijven hun winst kunnen doen.

Dit zei gisteren de bedrijfssocioloog prof. dr. H. J. van Zuthem op een bijeenkomst ter gelegenheid van het 50-jarig bestaan van de personeelsraad bij de NS. Op het ogenblik benoemt de minister van verkeer en waterstaat als vertegenwoordiger van de Staat der Nederlanden, de veertien commissarissen bij de NS. Hij doet dat „op basis van een voordracht van de raad van commissarissen, daarin mede in aanmerking nemende aanbevelingen van de hoofddirectie en de 16 ondernemingsraden van het NS-concern".

Over democratisering zei prof. van Zuthem onder meer, dat er niet veel van terecht komt als mensen en groepen uit zijn op eigen belangen. „Dan zullen de handigste of de knapste mensen uiteindelijk weer alleen de touwtjes in handen krijgen. Of – wat niet minder erg is – dan zal uiteindelijk iedereen tegenover iedereen komen te staan en daarmee is de kans op de beste oplossing voor zoveel mogelijk mensen wel goed verkeken".

Vervanging van de ondernemingsraad door een personeelsraad is een teruggang in het proces van democratisering. Personeel en leiding moeten samen naar oplossingen zoeken, aldus prof. van Zuthem. Ook CNV-voorzitter Jan Lanser vindt dat met de komst van de personeelsraad de klok zou worden teruggezet. NVV en NKV laten zich leiden door een denken vanuit klasse- en belangentegenstellingen.

onder redactie van henk thonen

Beursoverzicht

Zeer vast

AMSTERDAM – Aandelen KLM stonden woensdag weer in het middelpunt van de belangstelling. De andere internationals waren eveneens zeer vast en ook in de overige afdelingen kwamen soms spectaculaire koerswinsten tot stand. De obligaties waren opnieuw aan de vriendelijke kant. Nadat dinsdag de notering van KLM met zeven gulden was gestegen ging de notering in Amerika met ruim drie dollar vooruit en bij de hervatting van de handel in Amsterdam ontstond een run op de aandelen. Mede door buitenlandse vraag vloog de koers in een drukke hoek letterlijk naar boven en bij opening werden zaken gedaan op ƒ 119, wat ruim ƒ 12 meer was dan de oude koers.

Bij de overige internationals bestond weer veel belangstelling voor Kon. Olie en de koers ging ƒ 1,20 vooruit op ƒ 122. AKZO was ƒ 1,40 beter op ƒ 48,80 en Unilever ging ƒ 1,30 vooruit op ƒ 127,80. Hoogovens en Philips wonnen elk zeventig cent ƒ 65,70 en ƒ 34,60. Verder trok Heineken een gulden aan tot ƒ 155.

Als gevolg van berichten als zou de regering van plan zijn de scheepsbouwindustrie te steunen bestond veel belangstelling naar dit soort aandelen. Voor van der Giessen-de Noord werd de biedprijs met ƒ 25 verhoogd tot ƒ 400. Arnhemsche Scheepsbouw was vergeefs ƒ 5 hoger op ƒ 107 en Rijn-Schelde Verolme veroverde ƒ 6,50 op ƒ 169,50.

Voor Nutricia was de belangstelling weggeëbd met een daling van ƒ 1 op ƒ 73, maar nu had men grote aandacht voor Meneba waar partijen echter niet tot elkaar konden komen. De koers bleef hangen tussen ƒ 130 bieden en ƒ 135 laten tegen dinsdag nog ƒ 120. Ook voor Wessanen was veel vraag met als gevolg dat de prijs ƒ 4 steeg tot ƒ 102. Wolaandelen lagen opnieuw gevraagd. Voor Leidsche Wol kwam een nieuw avance van ƒ 13 tot stand op ƒ 335, terwijl van Schuppen ƒ 10 aantrok tot ƒ 410. Aandelen Lucas Bols boekten ƒ 2,50 winst op ƒ 80,50 en verder kwamen aardige winsten tot stand voor ACF, Ahold, Nationaal Grondbezit, Desso, Interlas en Nederlandse Credietbank. Slechts weinig fondsen waren lager. Daartoe behoorde Macintosch met ƒ 3,50 teruggang op ƒ 92. Op de lokale markt heerste een grote drukte en veel koersen kwamen pas zeer laat tot stand.

Op de actieve markt konden winstnemingen die middenbeurs de kop opstaken vrij goed worden overwonnen en tegen het slot gingen de meeste noteringen weer wat naar boven waarbij het slot dicht in de buurt van de openingskoersen kwam. KLM zakte even in tot ƒ 113 maar werd later toch weer voor ƒ 117 verhandeld wat nog altijd een winst van ƒ 10,50 betekende.

Advieskoersen

AMSTERDAM – De advieskoersen luiden heden:

Amerikaanse dollar 2,62-2,72
Engelse pond 5,28-5,58
Belgische fr. (100) 6,45-6,75
Duitse mark (100) 101,50-104,50
Ital. lire (10.000) 29,25-33,25
Portugese esc. (100) 7,10-9,10
Canadese dollar 2,60-2,70
Franse fr. (100) 58,50-61,50
Zwitserse fr. (100) 101,50-104,50
Zweedse kroon (100) 59,50-62,50
Noorse kroon (100) 46,50-49,50
Deense kroon (100) 41,75-44,75
Oostenr. sch. (100) 14,47-14,77
Spaanse pes. (100) 4,23-4,53
Griekse drachme (100) 6,50-7,75
Finse mark (100) 68,00-71,00
Joegosl. dinar (100) 13,00-15,50

beurs van amsterdam

ACTIEVE AANDELEN

AKZO	47,40	48,80
ABN	353,50	354,00
AMRO	81,80	82,80f
Deli	98,20	97,50
Dordt	155,00	155,70
id.p	151,30	152,50
Hein.B	154,00e	153,50
id.H.	145,60	144,50
Hai	83,00f	85,20
Hoogov.	65,00f	65,90
HVA	55,00	55,50
KNSM	139,50	143,00
KLM	106,50	116,50
Kon.Olie	120,80	121,70e
Nat.Ned.	98,40f	99,90f
Ommeren	245,00	245,50
Philips	33,90f	34,50e
Robeco	200,50	200,90
Rolinco	145,70	145,50
Schv.U.	108,80	112,00
Unilever	126,50	127,80

OBLIGATIES
Staatsleningen

10,5 Ned 74	110,00	110,20
9,75 74	107,60	108,20
9,00 75	104,00	104,60
8,75 75	103,80	104,40
8,75 75-2	102,80	103,30
8,50 75	101,80	102,10
8,50 75-2	101,70	102,10
8,00 69-94	99,20	99,70
8,00 70-95	100,00	100,30
8,00 71-96	99,00	99,50
8,00 70 1	102,30	102,30
8,00 70 2	101,20	101,50
8,00 70 3	101,20	101,50
8,00 69-76	102,00	102,00
8,00 70-77	102,10	102,10
7,75 71-96	97,00	97,60
7,75 73-98	96,80	97,40
7,75 70-78	102,10	102,50
7,50 69-94	95,60	96,10
7,50 71-96	95,20	95,60
7,50 72-97	94,90	95,10
7,50 71-81	101,60	101,80
7,20 72-97	92,70	93,00
7,00 66-91 1	94,20	94,50
7,00 66 2	93,80	94,30
7,00 69-94	92,50	92,80
6,50 68-93 1	90,00	90,30
6,50 68 2	89,60	89,90
6,50 68 3	89,40	89,70
6,50 68 4	89,40	89,70
6,25 66-91	91,80	91,80
6,00 67-92	88,70	89,00
6,25 67-92	87,60	87,85
5,75 65-90 1	90,00	90,20e
5,75 65 2	89,80	89,90
5,25 64-89 1	89,00	89,00
5,25 64 2	88,30	88,30
5,00 64-94	84,20	84,00
4,50 58-83	92,00	92,50
4,50 59-89	87,20	87,20
4,50 60-85	91,40	91,60
4,50 60 2	84,60	84,70

Converteerbare Obligaties

4,75 AKZO	78,20	78,50
8,75 ABN	120,00e	121,50b
6,00 ABN	130,00	128,00
6,75 AMRO 73	100,40	100,30
5,50 AMRO	197,50	202,00
8,25 Ball Ned.	101,00	101,50
8,50 Boskalis	108,50	108,90
6,25 Bührm T	97,70	97,50
7,25 Furn 73	94,50	92,30
4,75 Gelder	95,50	95,30
5,75 Gist Br.	95,50	96,50
6,50 Grinten	111,50	112,50
7,25 Hagemij	93,50	–
7,50 Holec	110,00e	–
5,25 Hoogov.	–	89,00
7,50 IHC Holl.	–	–
7,25 Kappa 73	86,50	86,50
6,50 Kluwer	117,00	117,00
8,75 KNSM 75	107,30	107,00
8,75 KBB 75	110,00	110,20
5,75 KLM	–	–
7,75 KNP	133,50	135,00
7,25 KSH 73	87,00b	–
7,00 Lyons N	80,70e	80,00e
7,25 Macint	83,90	84,10
9,00 Meneba	104,20	105,70
7,00 NBM B	77,50	77,00
7,25 Nederh.	12,30f	11,50
6,50 NMB	223,00	223,50
7,75 Nutricia	104,00e	106,00b
8,00 Nijverdal	90,00f	90,00f
4,75 Philips	106,40	107,60
10,00 Point	108,00	107,00
7,50 Proost B	96,00	96,00
6,50 Rolinco	77,00	77,00b
6,50 Rol 1000	78,70	79,50
8,00 Sanders	90,80	91,30
7,00 Skol Br	94,00	96,00b
7,00 Slavenb.	108,40	108,25
8,25 Vih Butt	88,00f	89,00e
7,00 Wessan.	93,30	93,60
8,75 W.U. Hyp.	120,20	120,20

AANDELEN
Bank Cred. Verzeker.

Amev	59,00	59,50e
Amfas	92,50	–
St.Rdam	111,00	112,00
Ennia	132,50	132,00
Ned Cred Bk	51,20	51,60
NMB	156,70	156,80
Slavenburg	2750,00	2765,00
Slav. cert.	275,00e	276,50
FrGrHypBk	114,00e	116,00e
Tilb.Hyp Bk	181,00e	173,00
W U Hyp.	341,00	344,00e
Scheeps H	3200,00e	3300,00

Handel Industr. & Div.

ACF	323,00	329,50
Ahog B	39,90	39,90
Ahold	114,00 e	115,50
Amas	12,20 e	13,00
A'dam Dr.	82,00 e	83,50
A'dam Rijt.	182,00 e	184,00e
Aniem	31,00 e	31,40
Arnh.Schb.	101,00	107,00b
Asselb.	–	–
Audet	203,00	205,70
Autom.Scr.	–	73,50
Auto ind. R	1240,00	1300,00b
Ballast N	60,50 e	60,50
Bam	79,30	79,00
Batenb.	236,00	236,00
Beek	78,50	80,00e
Beers	66,00 b	67,90
Begem	100,00	99,50
Bergos	195,00	196,00
Berkel	122,00	123,00
Blijdenst.W.	340,00 e	366,00e
Boer	185,00 e	184,00
Bols	78,00	80,50
Borsumij	84,00	80,50
Bos K	121,00	121,30
Braat	218,00	218,00b
Bredero VG	1490,00	1495,00
id.c.	1420,00	1420,00
id.VB	–	345,00
id.c.	340,00	340,00
Bühr T.	–	–
id.c.	77,50	79,50
Calvé	176,50	178,00
id.6%	1300,00	1300,00
C.Suik	–	112,10
id.c.	114,00	112,00
Ceteco	179,50	178,50
id.c.	178,50	178,50
Chamot	44,50	44,00
Cindu KK	56,20	57,20
Crane	450,00	430,00a
Desseaux	78,50	80,50e
Dikkers	71,00 b	72,00e
Drent O.H.	251,00	252,00
Droge	1450,00 a	1400,00a
Duiker	274,00	268,50
Econos	42,00	42,90
Elsev.	522,00 a	–
id.c.	518,00 a	–
Emba	170,00	173,00
Enkes	9,50	8,50
Fokker	43,30	43,00
Ford	488,00	483,00
Furnes	76,50 e	77,60
Gamma	45,50 e	47,00e
id 5%	15,70 e	16,00e
Gelat.D.	219,00	219,00
Gelder	77,00	76,50
Gero	32,50	32,40
Gies	375,00 b	400,00b
Gist	63,40 e	65,00e
id.c.	63,40 e	65,00e
Goudsmit	100,50 b	102,00b
Grasso	121,00	121,50
Grint	176,00 e	178,20
Grofsmed.	–	115,00
Hagemij	75,00	77,60
Helma	49,40	49,40
Hero	–	121,00e
Heybroek	–	–
Hoek	84,00	87,50e
Holec	165,00	167,00e
Hol.Bet.	81,00	80,00
id.c.	76,00	77,00
ICU	89,80	89,50
IHC	26,70	28,00
Ind.Mij.	225,50	223,00
IBB K	63,60	63,50
Interl.	145,50	150,00e
Intern.M.	46,40	46,60
Inven	570,50	570,00
Kappa	134,50	135,00
Kempen B	95,00	95,00f
Key	2200,00	–
Klene	186,00e	186,00
Kloos	143,00	144,00
Kluwer	90,00e	90,10
K.Bijenk.	90,10	92,10
id.c.	91,50e	92,80
id.6% c	13,70	13,90
KNP	62,00	63,50
Kras	156,20	156,20
KSH	52,50e	54,50
Kwatta	–	21,00a
Landre	158,00	158,00
Leidse W	322,00	340,00e
Macint.	95,50	93,00e
Meneba	118,00	126,00
Metaverp.	2370,00	2390,00
Moluk	–	200,00
Mijnb. K W	850,00	850,00
Naarden	54,30	55,00e
Naeff	93,00	96,00
Nat.Grond	55,50e	56,50
NMB	28,50	28,80
Nedap	282,00	278,00
Nederh.	2,75	2,95
Ned.Bont	231,00	231,00
NDU	142,00e	145,00
id.c.	350,00	–
Nelle	347,00	350,00
Netam	62,50	61,50
Nieaf	1390,00	1390,00
Nierstr.	1230,00	1170,00
Norit	126,00	128,50
Nutricia GB	74,50e	72,50
id VB	74,50e	72,50
Nijverd.	54,50	54,50
Ogem	24,50	24,70
Orenst K.	255,00	253,00
Oving	148,00	146,00e
Pakhoed	136,80	137,50
id.c.	133,00	132,80
Palemb.	82,00	82,00
Palthe	81,00e	81,50
Philips ƒ 10,-	–	–
Pont	240,00	238,00
Porcel. Fl.	118,00	116,00
Proost B	190,00e	190,00
Rademak	400,00	400,00e
Reesink	136,50	139,00e
Reeuw	51,00	52,00
Reiss	130,00	130,00
Riva	345,00	348,00
id.c.	335,00	338,00
Rhote J	39,00	40,00e
Rommenhol	–	730,00
Rijn-Sch-V	163,00	169,50
Sanders	143,50	144,00
Schev. EMS	18,60	18,30
Schokbet.	940,00	943,00
Schuitema	152,00	153,00
Schupp	400,00e	410,00e
Schuttersv.	78,00	78,00
Stevin	87,00	88,00
St.Sp.Twent	75,50	78,50
Tab.Phil	84,00e	84,00e
Tel	85,00	85,70
THV	163,00	163,00
Tilb.Wat.	409,00	425,00e
Twent Kab	344,00	345,00
Ubbink	155,00e	160,00e
Unikap	152,20	155,00e
Unilev.c	–	–
id 7%	78,30	–
id. 6%	67,70	68,00
Vliet	74,20	74,10
Veneta	44,60	45,00
V Glas	107,00	107,50
V.H.Schev.	802,00	782,00
VMF	188,00	190,00e
VNU	82,50	81,20
V Touw	–	–
id.c.	59,00f	57,50
Vezel N	268,00	255,00
Vihamey B	68,00	68,50
VRG	73,80	74,40
Vulcaan	39,20	40,00
Wegener	–	–
id.c.	52,00	53,00
Wessan	98,00	103,30
Wyers	93,00	93,00
Wijk H	1180,00	1171,00
Zaalberg	84,50	87,00e

CANADA EN VS

Alcan	67,40	67,50
Bell Tel.	118,00	119,00
Bovis	3,00e	2,90
Can.Pac	40,00	40,20e
C. O'Keefe	6,90	6,70
Gulf Oil	78,50	77,50
Husky Oil	53,30	53,30
Imp. Oil	61,00	61,50
Inland N.G.	22,50	22,60
Int. Nickel	79,20	79,90
Shell Can.	41,70	41,90
Akzona	59,70	60,10
Amax Inc.	140,00	140,30
Am. Cyan.	73,00	74,50
Am. Motors	17,10	17,00
Am. Stand	55,00e	56,80
Am. Tel&T.	149,00	148,80
Ampex C.	16,10	16,00
Anaconda	54,50e	51,50
Asarco	42,30	43,10
Beth. St.	111,50	113,40
Boeing	72,50	72,50
Celanese	145,80	145,00
Chrysler	37,50	38,50e
Citicorp.	89,90	90,40
Cities Serv.	111,50	113,00
Colgate	79,50	79,00
Col. Gas	68,80	70,30
Cons. Ed.	46,00e	45,70
Control D.	72,00	76,00
Curtiss W.	32,50e	33,10
Dow Chem.	291,80	292,50
Eastm. Kod.	306,00e	303,50
Exxon-IO	245,00	247,50
Ford Mot.	135,00	135,40
Gen. Cable	32,00	31,00
Gen. Elec.	152,00	148,00
Gen. Foods	81,30	81,30
Gen. Mot.	174,00	173,00
Gilette	97,90	97,90
Goodrich	69,20	72,00e
Goodyear	68,30	68,10
IBM	705,00	709,00
Int. Flav.	77,90	77,60
Int. Tel.	75,20	75,50
Kennecott	88,00	90,00
Litton Ind.	21,50f	22,00
Lockheed	25,00e	25,40
Nat. Can.	32,60e	31,60
Nat. Dist.	56,50e	57,50
NCR Corp.	75,60e	79,80
N.A. Phil.	67,00	68,50e
Occidental	45,00	46,40
Penn. C.	5,40	5,30e
Pepsi	199,00	204,50
Phillips P	151,80	152,50
Polaroid	105,50b	106,00
Procter & G.	247,00	246,00
RCA Corp.	69,00	70,00
Rep. Steel	93,00	92,70
Reynolds	173,50	173,50
Sears	186,00	183,00
Shell Oil	137,00	137,00
South. Pac.	87,00	87,20
Sperry R.	122,00	123,60
Stand. Br.	199,50	203,50
Sterling Dr.	53,90	55,50
Studebaker	123,00	121,00
Sun Oil	82,70b	82,00
Tandy C.	213,00	–
Texaco	73,00	72,50
Texas Inst.	113,50	314,50
Transam.	30,00e	32,00
Un. Carb.	189,50	189,50
Un. Pac.	199,00	203,00
US Steel	218,50	222,00
Warner L.	101,50	101,50
Westingh.	43,90	45,30
Woolworth	67,50	68,20
Sur. Brouw.	–	–

a = laten
b = bieden
c = ex claim
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten

TE KOOP AANGEB.

Wilt u gemakkelijk en goedkoop lopen? Dan bij Pasveer SCHOENEN kopen. Lichtenbergstr. 38, Schaesberg. x

Moderne lederen HERENSCHOENEN vanaf f 19.75, damesschoenen f 27.50, jongensschoenen f 28.50 en nog veel meer krakende prijzen. Dit aanbod geldt t.m. 21-2-1976. Schoenenfabriek Pasveer. Lichtenbergstr. 38, Schaesberg. x

Massief eiken EETHOEK en eiken kast m. houtsnijwerk, te koop. moet weg. Mgr. Feronlaan 178, H'broek, tel. 045-215194 na 16 uur. x

Klassiek BANKSTEL te k. Kastanjelaan 42, Bunde, tel. 04461-5599. x

TYPEMACH. z.g.a.n. en zeer mooie hal(bank)kist, plm. 80 jaar oud. In de Stack 13, Vrieheide Heerlen. x

Te k. electr. ORGEL, merk Solina G.L. m. Leslie bankje en 10 studieboeken, prijs f 1500.-. Telef. 045-254033, Acaciastr. 18, Brunssum. x

Kleuren-T.V. f 60.- p. mnd., wasautomaat f 25.- p. mnd. Haas, Rijksweg Nrd. 4 Geleen. tel. 43394. x

Te k. GASHAARD met 2 branders. Schoutstraat 37, Ch'mont-Kerkrade, telefoon 04445-7004. x

Altijd voorr. de beste kwal. winter AARDAPPELEN uien 65 ct. per kg, winterwortels 25 ct per kg. Veendrick ing. kast. Amstenrade.

Te k. Mech. KAST f 900.-, eiken ladenkast f 3.50, Mech. tafel f 3.50. Sittarderweg 105, Heerlen.

RIJWIEL CASH & CARRY, Kommel 10, Maastricht, tel. 043-18633. Filialen Amsterdam, Utrecht, Eindhoven en Hoensbroek (Akerstr. 182). Merkrijwielen met garantie tegen spotpr. bijv.: kleuterfietsen v.a. f 42,50, Velamos kinderfietsen v.a. f 92,50, tienerfietsen van 9-14 jaar f 115,-, sportfietsen m. remnaaf en verlichting vanaf f 139,-, heren sportfietsen m. 3 versn. f 169,-, vouwfietsen geheel kompleet f 129,-, racefietsen met 8 versnel. f 198,-, Eroba merkrijwielen v.a. f 189,-. Rijwiel Cash & Carry, ma, gesl., koopavond geopend. x

Te k. 1 GASFORNUIS, 1 mini gaskachel, 2 mooie gashaarden, 1 oliekachel. Th. M. Frijns, Heerlerweg 180, Voerendaal. tel. 04446-1541.

Te k. KOELVITRINE, 1.50 lang. verwarmingsketel olie 55.000 kcal. Tel. 045-211879

Te k. STAPELBED, ronde keukentafel, antieke kast, boerenkastje plm. 200 jaar oud, ladenkast en leuk klokkenstel. Julianastraat 18 Einighausen.

Te k. staande Eng. KLOK f 800.-. Sittarderweg 105 te Heerlen.

Te k. PROJECTOR m. gel. stereo bandrec., electr. naaimach., tuner m. b. Uterweg 91, H'heide.

Ant. Mech. EETHOEK te koop. Te bevr. 's avonds na 6 uur. Esdoornstr. 33 Hrl.

AKAI-TAPE DECK GX - 600 D z.g.a.n., 16 mnd. gar. Tel. 045-218286, na 6 uur.

Te k. OLIEHAARD f 75.- plus tank en Etna kolenkachel f 75.-. Past. Savelbergstr. 2, Brunssum.

Nog enkele koopjes. Korte en lange BONTJASSEN voor jong en oud tel. 045-410700. x

C.V.-MATERIALEN. Buderus en Crane ketels vanaf f 595. Jac. Köhlen BV, Rijksweg Nrd. 104, Sittard (bij ziekenh.), tel. 3228. x

ORGELS, piano's. Orgels vanaf f 1795,- met ritme en autom. bas en accoordbegel Piano's vanaf f 3600,- incl. bank. Steeds diverse inruil instrumenten. Wij geven privé onderwijs, géén groepsles. Muziekhuis Willy Dera Zonstr. 79 Kerkrade. Ruiterstr. 15 Schaesberg. x

Regelmatig te k. besch. TV-TAFELS, kastjes, stereosets, radio's enz. P. Greijmanstr. 49, Schinveld. x

Exclusief ANTIEK. Groenstr. 107 Geleen Kerkstr. 33 Sweikhuisen. (900 m va. ziekenh. Geleen). x

ORGELS en alle muziekinstr. Ook occas. Stalmeier Music H'broek tel. 214253. x

KLEERKASTEN: 2-, 3- en 4-deurs, ledikanten, stapelbedden, matrassen. Kock. Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412. x

Te k. AANHANGWAGEN vanaf 300.-. Tiendschuur 2 Susteren. x

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres: Pfaff, Emmaplein 3. Heerlen. Met garantie en event. gespreide betaling. x

Te k. a. APPELS per 10 kg. Gebr. Huids, Rijksweg 152, Vilt, Berg en Terblijt. x

ANTIEK van partic., div. klokken, 4 kastjes, div. eetkamerstoeltjes, paardehaam, spiegels, div. massief eiken tafels, koper, tin, kleingoed. Na 5 uur Ridder Hoenstr. 152, H'broek, tel. 217413. x

Antiek renaissance KASTJE m. 2 bijpass. stoelen. Na 5 uur Ridder Hoenstraat 152, H'broek, tel. 217413. x

Te k. VELDBRANDSTENEN en oude eiken balken. Tel. 045-217441.

Te k. stoffen BANKSTEL f 150.- 4 eetk. stoelen f 50.- Iedere dag na 12 uur Jan Campertstr. 24 tel. 416607 Molenberg Hrl.

THEEMEUBEL, dressoir en bank. Bonifaciusstr. 4, Heerlerheide na 15 uur.

Te k. pracht leren BARBUFFET, compl. m. electr. koeling, spots en gekl. t.l.'s weg. bedr. beëind. tegen aann. bod. Nieuwstr. 103 Kerkrade tel. 3962.

Te k. 1 pers. BED met nachtkastje. Tel. 045-255062.

Te k. pr. GASHAARD f 125,- Nieuwstr. 55 Waubach.

Klass. BANKSTEL 8 mnd. oud nieuwpr. f 3000.- nu f 1250.-. Tel. 04494-49043 na 16 uur. x

Koopjes! KEUKENKASTEN keukenstoelen, tafels en keukenhangkastjes - Kock Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen tel. 43412. x

OLIEKACHEL 3000 ltr. m. brander en kachel 2 jr. n.i. gebr. Te bez. Moonen, Stationstr. 53A, Nuth. x

Koopjes in SALONKASTEN en bergemeubels, eethoeken, eiken kamers, slaapk. Inruil en gemakk. betaling. Kock Kampstr. 62. Lindenheuvel-Geleen tel. 43412. x

4 WINTERBANDEN met velgen voor Kadett te bevr. Haagstr. 15 Merkelbeek. x

Te k. KAASSIELAPPARAAT met rol en groentestellingen. Industriestr. 65, Kerkrade-W. Tel. 045-413607. x

Te k. WEEGSCHAAL-prijsprojector en groenteweegschaal. Industriestraat 65 te Kerkrade-W., telefoon 045-413607. x

Weg. verh. te k. BANKSTEL, eiken eetkamer, toilettafel, z.g.a.n. Elisabethstraat 33, Bleijerheide. x

Te koop groente SNIJMACHINE voor winkel of warenhuis. Houterend 38 Stein. x

Onze laatste BONTMANTELS bonthoeden b.v. van f 795,- nu tegeef f 349,- van f 1075,- nu tegeef slechts f 598,- enz. Div. bontmantels v. halve prijzen. Volle garantie en credietservice mogelijk. De grootste goedkoopste bontzaak v. Nederland De Bontkoning. Hooghuisstraat 3. Eindhoven-C. (straat schuin t.o. Hema). Bij koop reisgeld terug (ook benzine). Vrijdags tot 21 uur geopend. x

Weg. emigratie mod. INB. te k. Christiaan Quixstr. 36 H,broek melden Meijer na 18 uur. x

Te k. electronisch ORGEL merk Riha, type Festivo, vr.pr. f 1500,- tel. 045-211194. x

Te k. geh. compl. AQUARIUM 200x80x70. Sloterstr. 38, Waubach. Na 19 uur. x

Te k. WANDKOELMEUBEL en vleeswarenkoelvitrine. Industriestr. 65 Kerkrade-W., tel. 045-413607. x

Te k. DIEPVRIESKIST en vleessnijmach. Industriestr. 65. Kerkrade-West, telef. 045-413607. x

Te k. complete WINKELINVENTARIS o.a. diepvrieskist, vleessnijmachine, weegschaal-prijsprojector, groenteweegschaal, wandkoelmeubel, vleeswarenkoelvitrine, kaassielapparaat met rol, grotestellingen chequeaut. en 2 gondola's. Industriestr. 65, Kerkrade-W. Tel. 045-413607. x

Te koop prachtige ZILVERKAST. barok eetkamer, staande klok en 2 vloertapijten. (alles als nieuw). Tel. 04750-14342. x

Te k. CHEQUEAUT. en 2 gondola's. Industriestr. 65, Kerkrade-W. Tel. 045-413607. x

Te k. B. & D. elektr. GRASMACHINE, balkh. v. 150 cm t. 200 cm., aanhangwagen 200x100 cm, imperial v. VW-bus 420 cm., 1 mahonie binnend. 78x201 cm, speciekuipen ijzer, 1 looptakel. Rdr. Vosstr. 22, Brunssum, bij RKBSV-terr.

Compl. SL.KAMER 4-drs. kleerkast. Otten, Bergstraat 6, Vaals.

Te k. BANKSTEL skai z.g.st. f 200,—. Emmastr. 112, Hoensbroek.

theater-agenda

stadsschouwburg heerlen

burg. van grunsvenplein 145 (045) 71660

zaterdag 7 febr. aanvang 20.00 uur cocktailserie entree: f 6,50 - f 13.- coupons en paspoorten geldig	Rheinische Musikbühne **„GLüCKLICHE REISE"**, operette van Eduard Künneke met Ulrich Vogt, Fred Banse, Irene Ziedek, Ingrid Thissen, Armin Busch, Willy Keulartz, Otto Glasow en Ulrike Ebel. Regie: Siegfried Grote. Dirigent: Peter Serpenti.
zondag 8 febr. aanvang 14.00 uur entree f 2.50. voor kinderen f 1.—	**KINDERPRINSENBAL** (met bier uit het vat!!!)
maandag 9 febr. aanvang 20.00 uur toneelserie entree: f 6,50 - f 13.- coupons en paspoorten geldig	Publiekstheater **„MET GESLOTEN DEUREN"** van J. P. Sartre. **„DE MEIDEN"** van J. Genet. Met Ann Hasekamp, Annet Nieuwenhuyzen, Sigrid Koetse, Hugo Koolschijn en Ton Lutz.
dinsdag 10 febr. aanvang 20.00 uur vrije voorstelling entree: f 5,50 - f 10.- coupons en paspoorten geldig	Nieuwe theatershow **„EN DAT IS TWEE"** van **ROBERT LONG** m.m.v. Nelleke Burg en begeleid door combo o.l.v. Henk de Jonge.
zaterdag 14 febr. aanvang 20.00 uur cabaretserie entree **Uitverkocht**	**HENK ELSINK** in jubileumvoorstelling **„TOTENMETNU"**
zondag 15 febr. aanvang 12.00 uur entree f 3.50 **(tot 15 jaar f 1.75)**	**ZONDAGCONCERT COLLEGIUM MUSICUM JUDAICUM** o.l.v. Chaim Storosum
zondag 15 febr. aanvang 20.00 uur opera operetteserie entree f 6.50 - f 13.— coupons en paspoorten geldig	Rheinische Musikbühne **„GLÜCKLICHE REISE"**, operette van Eduard Künneke. Voor bezetting: zie zaterdag 7 februari
donderdag 19 febr. vrijdag 20 febr. zondag 22 febr. entree: f 10,- en f 8,- zaterdag 21 febr. met bal entree: f 11,50 en f 9,50	**WINKBüLLE-REVUE** onder het motto: **'Wen inne get va Heële zeët . . .'**

Kaarten in de vrije verkoop vanaf één week vóór de voorstelling; voor coupon- en abonnementshouders vanaf 14 dagen vóór de voorstelling.
Kassa geopend: maandag t.m. vrijdag: 10.00-16.00 uur; zaterdag 7 februari: 10.00-16.00 uur; zondag 8 februari; vanaf 13.00 uur (alleen voor Kinderprinsenbal), óp de avond van de voorstelling: vanaf 19.00 uur. Telefoon kassa: 045-716607.

stichting cultureel centrum maastricht

stadsschouwburg

donderdag 5 febr.	**Met gesloten deuren De Meiden Publiekstheater**
maandag 9 febr. dinsdag 10 febr.	**Der Bettelstudent Hoofdstad Operette**

Aanvang: 20.00 uur.
Kassa-uren: dag. van 10.00-15.00 uur. Op de avond van de voorstelling zelf vanaf 19.00 uur.

Alle nadere gegevens over de programma's in Heerlen, Maastricht en Sittard vindt U in de eigen 'SCHOUWBURGKRANTEN', welke steeds aan de kassa verkrijgbaar zijn.

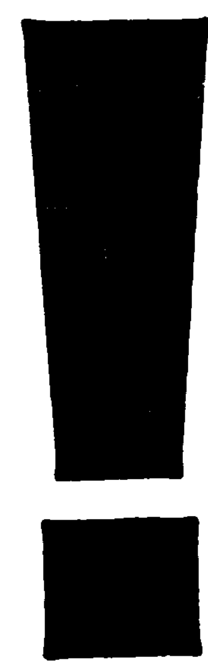
stadsschouwburg sittard 

wilhelminastraat 18, postbus 247, tel. (04490) 2041*

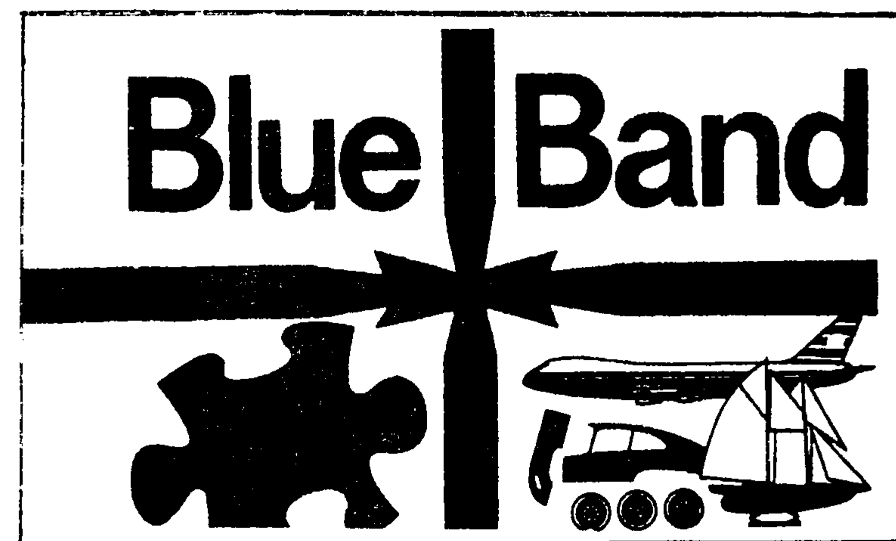
donderdag 5 febr. 1976 aanvang 20.15 uur, grote zaal coup./pasp. geldig	Allerlaatste voorstelling van **Willy Walden en Piet Muyselaar** met hun programma **„Waar blijft de tijd"**, tweede editie. Toegangsprijs: ƒ 6,50 t.m. ƒ 13,—
Vrijdag 6 febr. 1976 aanvang 10.00 uur en 14.00 uur grote zaal	Limburgs Jeugdtoneel met **„De dolle avonturen van Tijl Uilenspiegel"**. Voorstellingen onder auspiciën van Commissie Culturele Vorming Basisonderwijs Sittard.
vrijdag 6 febr. aanvang 20.15 uur studio coup./pasp. geldig (jong kabaret 4)	**Kabaret zonder Filter** met hun programma **„Dank U wel"**. Toegangsprijs ƒ 5.—, CJP ƒ 3.—
zaterdag 7 febr. 1976 aanvang 10.00 uur tot 13.00 uur, studio	**Creatieve Crèche** in samenwerking met Stichting Vrije Uren Sittard. Toegangsprijs: ƒ 2,— incl. limonade.
zaterdag 7 febr. 1976 aanvang 20.30 uur, foyer pasp. geldig	**Dansavond** met **The Dizzy Man's Band** Toegangsprijs: ƒ 3,50, CJP ƒ 3,—
zondag 8 febr. aanvang 12.00 uur studio coup./pasp. geldig (Koffieconcert-serie 5)	**Koffieconcert** te verzorgen door **Alwin Bär,** piano. Programma: **Frèdèrique Chopin:** 1e Impromptu As gr. t. op. 29. Polonaise cis kl. t. op. 26 I. **Franz Liszt:** Harmonies du Soir, Waldesrauschen. **Robert Schumann:** Sonate II op. 22 g kl. t. Pauze. **Olivier Messiaen:** 2 préludes „Plainte Calme", „Le nombre léger". **Maurice Ravel:** Le Tombeau de Couperin, Prélude - Fugue - Forlane - Rigaudon - Ménuet - Toccata. Toegangsprijs ƒ 3.50 en ƒ 2.50.
dinsdag 10 febr. aanvang 19.11 uur foyer	**Marotte-Zitting** voor de Sittarde bejaarden
woensdag 11 febr. aanvang 20.15 uur grote zaal coup. pasp. geldig (Orpheusserie 5)	**Rheinische Musikbühne** met **„Glückliche Reise"** een operette van Eduard Künneke. Solisten o.a. Ulrich Vogt, Irene Ziedek, Ingrid Thissen, Fred Banse en Otto Glasow. Toegangsprijs ƒ 6.50 t.m. ƒ 13.—
donderdag 12 febr. aanvang 20.15 uur grote zaal coup./pasp. geldig (concertserie 4)	**Concert** door **„The Academy of St. Martin in the Fields"** o.l.v. Neville Marriner. Programma: **Bach:** Concert voor drie violen in D gr. t. (BW 1064). **Haydn:** Symphonie No. 44 („Trauer symphonie"). **Bach:** Concert voor viool en hobo (BW 1060). **Mozart:** Symphonie in A gr. t. KV 201 (29) Toegangsprijs ƒ 7.50 t.m. ƒ 20.—
vrijdag 13 febr. aanvang 20.15 uur grote zaal coup./pasp. geldig (cabaretserie 5)	**„Blauwe Maandag"** een nieuwe cabaretshow van het ensemble **Rients Gratama.** Toegangsprijs ƒ 6.50 t.m. ƒ 13.—
zaterdag 14 febr. aanvang 14.30 uur grote zaal	**„Ik zie, ik zie wat jij niet ziet"** poppenkast door Francine Abbing en Theo Terra, voor kinderen tussen 4 en 11 jaar. Toegangsprijs ƒ 2.—.
zaterdag 14 febr. aanvang 21.11 uur foyer	**D'n aovend van de auw Prinse.**
zondag 15 febr. aanvang 15.00 uur grote zaal coup./pasp. geldig	**Theeconcert** door het **strijkersensemble** van het **Limburgs Symphonie Orkest** o.l.v. gastdirigent **Peter Serpenti.** Solist: **Pierre Wilhelmus,** trompet. — Programma: **Mozart:** Salzburger Symphonie in D. **Telemann:** Trompetconcert. **Schubert:** Fünf Deutsche Tänze. **Grieg:** Twee Elegische Melodieen. **Tsjaikowski:** Wals uit „Serenade voor strijkers". **Morton Gould:** Transcription of Spirituals for Strings. Toegangsprijs ƒ 3.50 en ƒ 2.50 incl. kop thee
zondag 15 febr. aanvang 21.00 uur grote zaal pasp. geldig	Concert door Folk-group **„Steeleye-Span"**. Voorprogramma: **Sido Martens.** Toegangsprijs: voorverkoop ƒ 12.50, CJP ƒ 10.— (alleen verkrijgbaar in de schouwburg) ƒ 15.— dag van de voorstelling (indien voorradig).

Openingstijden kassa: maandag t.m. vrijdag 10—15 uur, telefonisch: 11—15 uur, zaterdag 10—12 uur, telefonisch 11—12 uur, zondag 8 febr. vanaf 11 uur.

ZEER FELLE



IN DE CO-OPSUPERS



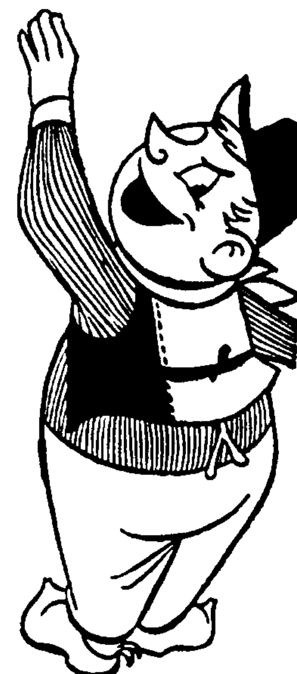
HALVARINE
500 GRAM HET VOLLE POND!!
van 130 voor



SUPRA KOFFIE
VAN NELLE TOPKWALITEIT!
250 gramspak
van 297 voor
249

DE CHEF-SLAGER PRESENTEERT
TOPKWALITEIT!

RIBKARBONADE	500 gram
HAASKARBONADE	500 gram
VERSE VLEESKROKETTEN	4 stuks
SOEPVLEES MET BEEN	500 gram
KALFSPASTEI	150 gram
SNIJWORST *FIJN*	150 gram
BOERENZULT *OUDERWETSE*	500 gram



jong belegen v.v.
500 gram van 435 voor
389

ONTBIJTKOEK
3 STERREN
TOPKWALITEIT!
gewicht 500 gram
van 135 voor

VAN NELLE GOOD MORNING THEEZAKJES
doos inh. 20 stuks
van 112 voor

***DUYVIS* LIVORNO**
de grote
750 cc fles
van 355 voor
285

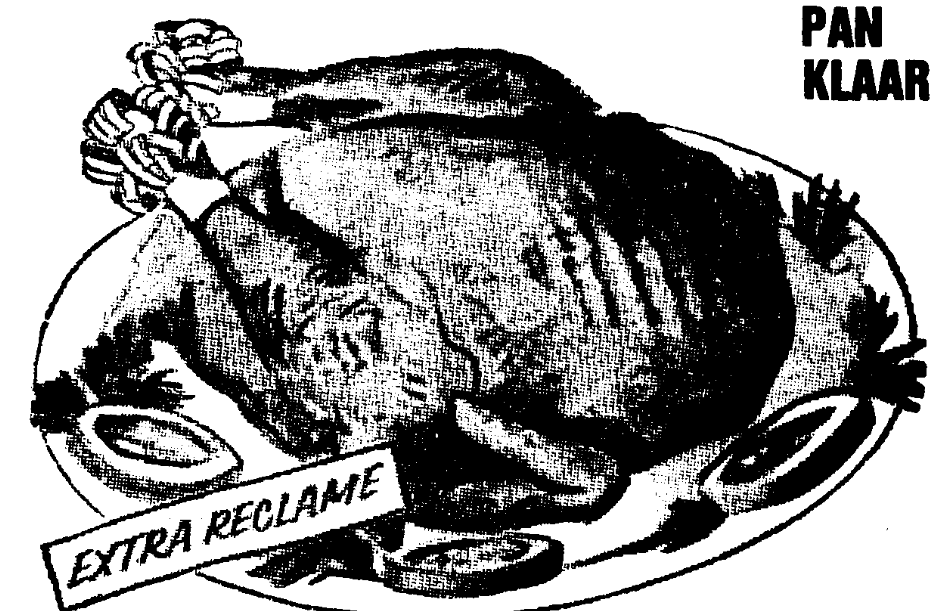
HOLLANDSE BRUINE BONEN
EERSTE SOORT!
literblik
van 115 voor

Botermalse SNIJ-BOONTJES
halve literblik 88
2 blikken
van 176 voor
149

DUBRO CITRON
600 cc fles
van 159 voor

CORNUCO CHIPS
PAPRIKA OF NATUREL
KRAAKPRIJS, PER BAAL
65

40.000 BRAADHANEN
PAN KLAAR!



EXTRA ZWAAR!
GEWICHT 1100 GRAM
per stuk van 495 voor

KASSA-SPETTERS

CADETJES DROP
baal van 98 voor

CHOCOLADE IJSCUPS
200 gram
van 168 voor
119

NEGER-ZOENEN
9 stuks
van 135 voor
109

FRIESENGOLD SPRITS
EXTRA GROOT
400 GRAMSPAK!
van 169 voor

SUIKER EN MELK ALTIJD VOOR MINIMUMPRIJZEN

ZOETE SAPPIGE SINAASAPPELEN
zonder pit - 12 stuks

GAVE CITROENEN
1° soort - 7 stuks

WINTERPEEN
hele kilo

WITLOF
kwal. klasse 1A 500 gr.



vers

ABRIKOZEN STROOISEL-VLAAI
van 595 voor

***KARNAVAL* STRIKKEN**
VERRUKKELIJK BANKET!
4 st. van 280 voor

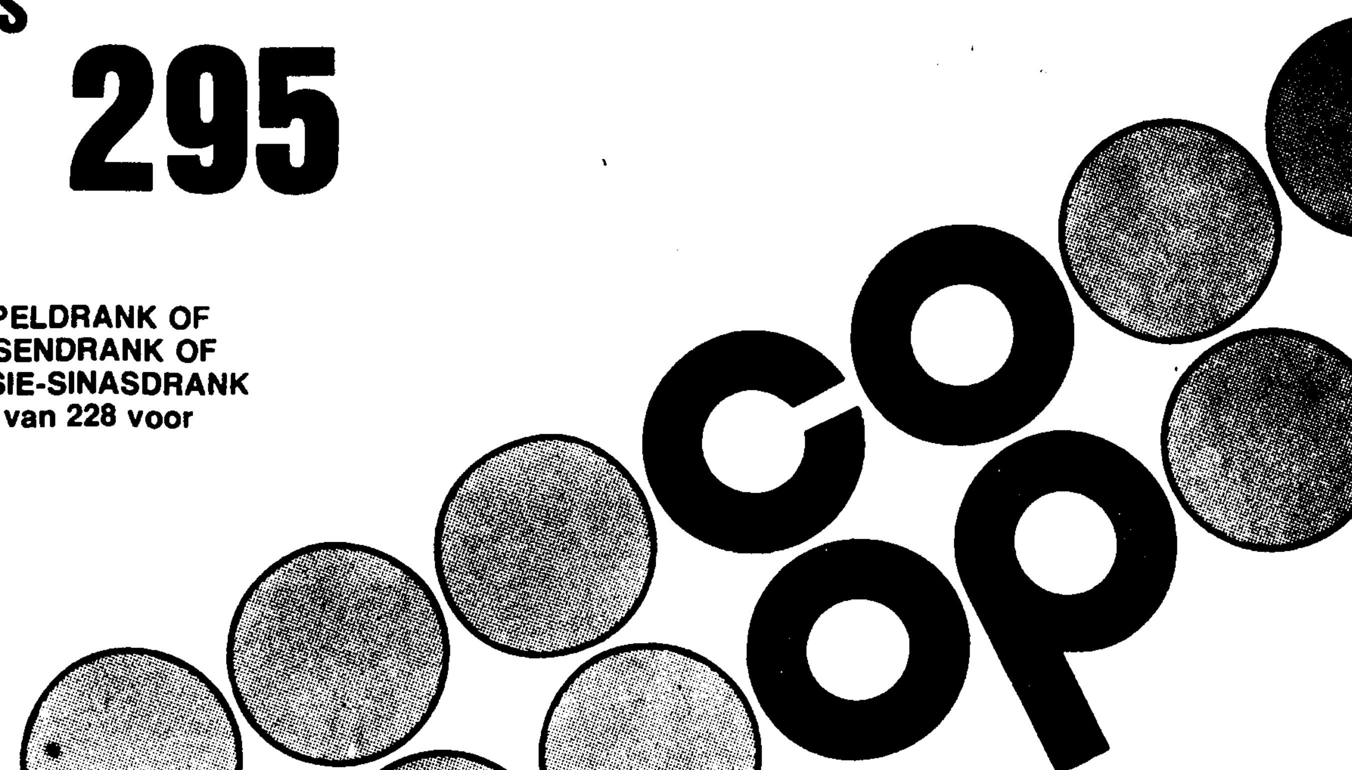
DOUWE EGBERTS MOCCONA
200 gram rood
in vierkante
stopfles bij Co-op
voor oude prijs

DOUWE EGBERTS MOCCONA
200 gram dessert
in vierkante
stopfles bij Co-op
voor oude prijs
898

VERKADE BLOKREPEN
MELK - PUUR OF NOOT
Tablet van 125 voor

AMIRA TAMPONS
NORMAAL OF EXTRA
van 350 voor
295

PASSIE-APPELDRANK OF
APPEL-KERSENDRANK OF
ANANAS-PASSIE-SINASDRANK
650 cc fles van 228 voor



GELDIG IN ALLE CO-OP SUPERMARKTEN VAN ZUID-LIMBURG TOT EN MET MAANDAG 9 FEBRUARI 1976

TE KOOP AANGEB.

TE KOOP GEVR.

TE HUUR AANGEB.

ONDERWIJS

TE HUUR GEVR.

Te k. of te h. gevr. goedl. FRITURE M. WONING. Br.o.nr. G 180, LD Heerlen. x

Te h. gevr. WONING in Hrl. of omg. m. c.v. tot f 300,- p.m. Tel. 045-416054. x

Te huur gevr. GARAGE, dir. omgev. Heksenberg-kerk of Roebroekerweg. — Aanb. tel. 045-215315. x

Te huur gevr. alleenstaand HUIS (4-5 slaapk.) m. tuin in landelijke omgev. van Brunssum (tot 15 km) voor 1-3 of 1-4 gevr. Aanbieden: Werner, Duitse afd. van de Afcentschool, Brunssum. x

Te huur gevr. m. sp. dir. te aanv. WONING met grote achtertuin, voor ouder echtpaar, omgev. Heerlen, tot f 300,— p.m. Tel. 045-218573.

Te h. gevr. WONING in Brunssum , geen flat. Br.o.nr. B 1979 LD Brunssum. x

Diverse nieuwe of bestaande WONINGEN te huur gevraagd, met garage, cv, en 3 à 4 slaapkamers. Voor goede woningen, goede prijs. Bemiddelingsbureau Morsinkhof, Kloosterstraat 8. Merkelbeek, tel. 045-251124. x

Met spoed gevraagd groot HERENHUIS. Mag ook boerderij zijn. Huur plm. f 750.- tot f 850.-. Bemiddelingsbureau Morsinkhof, Kloosterstr. 8. Merkelbeek, tel. 045-251124. x

EENGEZINSW. omg. Hrln. event. ruilen tegen gr. flat. Br.o.nr. F 181, LD Heerlen. x

Te h.g. WONING of appartement omg. Heerlen-Kerkrade. Huur p.m. f 380.—. Br.o.nr. 3314. LD Geleen. x

RUILEN

EENGEZINSW. te Stein, te r. t. eengezinsw. in Sp.heide of K'rade. Langhaagw. 42 Stein.

WONINGRUIL. 4-etageflat 2-hoog te Brunssum ruilen tegen eengezinsw. te Brunssum of omgev. Leenheerstr. 35. Brunssum. x

HUIZEN

Te koop gevraagd voor onze relaties in Heerlen en omgeving bungalows, landhuizen en woningen tot ca. f 300.000.-. Ozek b.v., onr. goed.. Bekkerweg 67 Heerlen tel. 045-718283. x

Te k. gevr. v div. relaties WOONHUIZEN, bungalows herenhuizen en bouwgr. in Zuid-Limburg tot f 250.000,—. Bem.bur. in onr. goed. Ass.kant. Horstink Merkelbeekstraat 4, Brunssum. Tel. 045-256161. x

Te slopen WOONHUIZEN of gebouwen op ruime terreinen in bebouwde kom te koop gevraagd. Brieven met aanbiedingen onder nummer 1580 LD Hrl. x

KOK Makelaardij BV in Beek (L) heeft vast wel een koper voor uw huis. Cornelis Brorens, makelaar en taxateur o.g. Raadhuisstr. 13, Beek (L) 04402-1094. Wij hebben trouwens kantoren in geh. Ned. x

Wij zoeken BOUWGROND voor de bouw van 4 woningen of meer. Br. onder no. 1579 L.D. Heerlen. x

Te k. gr. WOONHUIS in Kerkrade, m. tuin, c.v.-olie. Vraagprijs f 72.000.-. Telef. 04445-7992. x

Te koop gevraagd ouder WOONHUIS m. grond, onverschillig waar. Br. onder no. N 6982 L.D. N'hagen. x

NIEUWENHAGEN, enkele woonhuizen te koop met c.v. en garage. Horstink Brunssum, Bem. Bur. in Onr. Goed., Merkelbeekerstraat 4, Brunssum, tel. 045-256161. x

KERKRADE, te koop goed onderh. halfvrijst. woonhuis met c.v. en garage, 4 slpk. Prijs f 95.000.- incl. gehele stoffering. Horstink Brunssum, Bem. Bur. in Onr. God., Merkelbeekerstraat 4 Brunssum, tel. 045-256161. x

BRUNSSUM, te huur in het centr. kantoor-units (nieuwbouw). Dir. te aanv. Opp. 200 m2. Horstink Brunssum Bem. Bur. in Onr. Goed., Merkelbeekerstr. 4, Brunssum, tel. 045-256161. x

Centr. BERG-URMOND te koop HUIS, vr.pr. f 67.500.- Tel. 04490-4161 x

Te k. gevr. een WOONHUIS pr. f 70.000 tot f 100.000. Br. o. nr. B 1964 LD Brunssum.

HEERLEN, Schelsberg, te koop middenstandswoning, hoekwoning, van binnen geheel gemoderniseerd met een aparte oprit naast de woning, grote tuin, ca. 400 m2, woonkamer 30 m2. grote keuken, 3 slaapkam., doucheruimte, zolder geheel beschoten en geschikt voor het maken van een vierde slaapkam. Prijs nader overeen te komen. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen B.V., Laanderstraat 27 te Heerlen, telef. 718330.

ELSLOO, te koop riante middenstandswoning met vrijblijvend vrij uitzicht. De indeling: begane grond: grote woonkamer, ruime keuken, toilet met vaste wastafel, berging met tuin voor en achter; 1e verd.: 4 ruime slaapkamers, betegelde badkamer met douche, vaste wastafel en 2e toilet, zolderruimte en voorzien van c.v.-gas. Aanv. binnen enkele maanden. Prijs n.o. t.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen B.V.. Laanderstraat 27 te Heerlen, tel. 718330.

Te k. gevr.: LANDHUIS of bungalow in Schaesberg of Nieuwenhagen. Prijsklasse plm. f 200.000,-. Stienstra BV Tempsplein 25-26 Heerlen, 045-712255.

Academicus zkt. gem. KAMER m. ontbijt, event. vol pension v. plm. 4 mnd. in Hrl. Tel. 711710.

KERKRADE, te koop tussengebouwd woonhuis met voortuin en zeer mooie achterom; beg. grond: vestibule, gang met toilet, keuken m. inrichting, woonkamer en eetkamer, woonkamer met parketvloer, 4 slaapkamers, badkamer met zitbad en vaste wastafel, zolder bereikbaar via vaste trap, 2 slaapkamers. Het pand is in zeer goede staat van onderhoud, te aanvaarden ongev. eind juni 1976. Vraagprijs f 80.000,— k.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen B.V.. Laanderstraat 27 te Heerlen, tel. 718330.

GELEEN. Ouder woonhuis met c.v. en berging, gelegen in het centrum. Geschikt voor kantoor. Ind. o.a.: gang met schrootjesplafond, woonkamer met schuifdeuren, salon, eetkamer, keuken, bijkeuken. 1e verd.: 3 slaapk., vaste trap naar zolder alwaar mansardekamer. Dir. te aanv. Vr.pr. f 75.000,-. Stienstra BV, Temsplein 25-26 Heerlen tel. 045-712255.

KERKRADE. In het plan Gracht kunnen wij U te koop aanbieden: woningen met c.v. en carport-berging. Ind. o.a.: Part.: hal, toilet, woonk., open keuken met install. terras. 1e verd.: 3 slaapk., c.v. bergkast, badk. met ligbad, vaste wast. 2e toilet en aansl. wasautom. In enkele woningen is nog een 2e verd. met 4e slaapk. en bergkast. Prijzen v.a. f 94.566,-. Premie 1e jaar f 4615.- . Premie totaal f 22.907,-. Bijdrage ineens f 1000,-. Bij een 100% financiering is een bruto (gezamenlijk) inkomen vereist van f 25.500.-. Stienstra BV Tempsplein 25-26, Heerlen, 045-712255.

NIEUWENHAGEN. Ouder, halfvrijstaand woonhuis met tuin en berging: Ind. o.a.: grote kelder, woonk. royale keuken: 1e verd.: 3 slpk. badkamer met douche, toilet en v.w. 2e verd.: te bereiken via vaste trap. Ind.: grote zolder m. aparte mansardekamer. Prijs f 60.000,-k.k. aanvaarding april 1976. Stienstra BV Tempsplein 26 Heerlen, 045-712255.

OIRSBEEK. Riant gelegen en luxe uitgev. vrijst. bungalow met c.v.-gas en garage. Ind. o.a.: garage voor 2 auto's, was- hobby- en c.v.-kelder, fraaie buitentrap naar entree met terras en pergola, ruime hal uitgevoerd in marmer, schoonmetselwerk en sierpleister, plafond in tropisch hout, woonk. c.a 45 m2 met open keuken van 4.00x4.00, Amer. keuken met vaatwasser, ingeb. koelkast, oven, kookplaat en afzuigkap, 3 ruime slaapk., toilet en badk. voornaam betegeld met luxe sanitair. Rondom onder architektuur aangel. tuin met fraai terras en visvijvertje. Aanv. in overl. Vr.pr. f 223.000,-. Stienstra BV, Tempsplein 25-26 Heerlen, tel. 045-712255.

HEERLEN. Goed gelegen herenhuis nabij kerk Heerlerbaan. Ind. o.a.: woonk. met parket vloer 9.35x3.80, keuken, 1e verd: badk. 1 kamer 9.35x3.80 1 kamer 3.00x3.00. 2e verd.: 3 mansardekamers met berging. Voorz. van c.v. en mogelijk voor gar. Aanv. medio 1976. Vraagpr. f 89.500,-. Stienstra B.V., Tempspl. 25-26 Heerlen 045-712255.

Het huis dat U zoekt staat in de nieuwe WOONGAARD nu met honderden foto's en 'n compleet landelijk aanbod overal verkrijgbaar f 7,50.

Te k. NIEUWBOUWWON. 3 mnd. oud. na 6 uur. Tel. 045-411263. x

WOONH. of bung. te k. gevr. m. gelegenh. tot aanb. v. 2de woning. Br.o.nr. G 181 LD Hrl. x

Hebt U die VERZEKERING nodig? Of heeft U die verzekering niet nodig? Op deze vragen kunt U vrijblijvend bij onze afdeling assurantiën het juiste antwoord krijgen. Op ons kantoor te Geleen en de Rijksweg Zuid 170a bent U van harte welkom. Offermans Assurantiën Geleen b.v. Tel. 04494-45656. x

Kl. vrijst. BUNGALOW te k. gevr. in omg. Valkenburg, Hulsberg of Wijnandsrade. Br.o.nr. H 3305 H'broek. x

NEERBEEK (gem. Beek) Halfvrijst. woning met 2 kelders; c.v.-gas, 5 slaapkamers, zolder met vaste trap, garage en berging, tuin met veel privacy. Inh. ca 513 m3. Totale opp. ca 560 m2. Vraagpr. f 110.000,-k.k. Overname gedeelte stoffering mogelijk. Tel. 04402-3010. Na 19 u meestal bereikbaar. x

Te k. gevr. ouder HUIS ev. reparatie geen gevaar in Stein, Elsloo, Geulle of omg. Br.o.nr. 3312, LD Geleen. x

Voor medio aug. 76 een riante WONING te koop gevr. op goede stand, ten zuiden v. Sittard. Br.o.n 1618, LD Heerlen.

Te k. gevr. groot alleenst. WOONHUIS of bungalow omg. Brunssum. Prijskl. f 200.000,—. Br.o.nr. 1981, LD Brunssum. x

NIEUWBOUW in Brunssum. In het uitbreidingsplan Bexdelle worden mooie woningen gebouwd met grote rijkspremie. Inl. Assurantiekantoor Hoevenaars, Merkelbekerstraat 31, tel. 252109. Vrijdags tot 20.30 uur.

Nieuwenhagen te k. halfvrijstaand WOONHUIS. Hoogstraat 46, Nieuwenhagen, na 16 uur.

BOUWVAK

Het grootste assortiment verkoop-, verhuur-machines biedt u DAMOISEAUX b.v. „Beitel", tel. 045-411930. x

De gezelligheid van een OPEN HAARD tegen een betaalbare prijs, b.v. Franses open haard 50 met bodemsteen f 280,—. Steenhouwerij Moonen-Wanders, Rietrastraat 11, Hoensbroek. 214851. x

Voor alle voorkomende steengaas plafondconstructies STEENGAASBEDRIJF A. Ariesen, H'heide. Voor inl.: tel. 045-211560. x

DIEREN

Te k. div. kleur. DWERGPOEDELTJES. Het Kempke 25 Borgharen. Tel. 043-19819. x

Te k. zwarte en abricoos DWERGPOEDELS. Raadhuisstr. 39, Grevenbicht, tel. 04497-362. x

HONDENKAPSALON G. Hooijmaijers, Bleijerheiderstr. 40 Kerkrade, 04445-3461. x

Te k. zilvergrijze en zwarte DWERGPOEDELTJES met stamb., iets apart. „Klein Nulland", Servatiusstr. 45, Kerkrade-Bleijerheide. x

Te k. DWERGPOEDELS, zwart, 10 wkn oud, met stamb. en ingeënt. Margrietlaan 30, Munstergeleen, tel. 04490-6524. x

Te k. diverse kleuren DWERGPOEDELTJES m. stamboom. Prins Hendriklaan 26, Waubach.

Goed TEHUIS gez. v. Dalmatische hond, reu, 1 jaar, alleen liefhebber. Kerkstr. 71 Doenrade.

Te k. 2 BOUVIERS teefjes 1 jr. en 19 mnd. m. pr. stamb. tel. 211772. x

Te k. TEKKEL teef 18 mnd. lief voor kind. Schroederstr. 6 Schaesberg, na 18 uur. x

Af te halen jong HONDJE. Kleikoelenweg 41a, Nieuwenhagen.

Te k. Engelse COCKERS Spaniel blauw schimmel. Pr. stamboom, ingeënt en zindelijk 9 wkn. Rooseveltstr. 15. Brunssum. Tel. 253429. x

Te k. TECKELS langharig 7 wkn. gespoten en ontwormd m. stamb. 04490-5213.

Te k. jonge TECKELS, 7 weken oud met stamboom en kennel. Dom. Werdenstraat 11, Ubach o. Worms, tel. 045-312611. x

AUTO'S & MOTOREN

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO'S, ook schadewagens. Autohandel en sloperij S. Marxer, Kapelweg 24, Heerlen 710418. x

RENAULT 16 TL bj. '73, Fiat 127 bj. '73, Chrysler op gas bj. '72, BMW 2500 bj. '69, Austin 1300 de Luxe bj. '71, Ford Capri 1500 bj. '70. Nieuwstr. 140 Kerkrade, (achter de Lotus-bar), telef. 5609. x

Ook al op de Franse tour? Ja, daar kom je toch niet meer langs, en een pittige lijn! Moet je eens langs lopen bij RENAULT in Brunssum. — Renault-agent Autobedrijf Loven B.V., Rembrandtstr. 64, Brunssum tel. 045-253333. x

Te k. blauwe OPEL Rekord Caravan '69, i.g.st. Vroenhof 10-12. Houthem, telef. 40832. x

Weg. ziekte koop VW bwj. 1956, voor liefhebber, t.e.a.b. Dir. Cortenstraat 170, Kerkrade. x

Te k. PEUGEOT 504 break 72, Peugeot 504 autom. 72, Peugeot 504 GL 72, Peugeot 204 break diesel, Peugeot 404 diesel 72. Vauxhall Viva 69. Garage Silverentand Heerlerweg 61 H'broek. x

Voor SCHOKBREKERS autobanden Thijssen BV. Geleen. Tel. 04494-45100. x

Voor ACCU's autobanden Thijssen BV. Geleen, tel. 04494-45100. x

Voor UITLATEN: Autobanden Thijssen b.v. Geleen Tel. 04404-45100. x

Excl. SPORTWAGEN Datsun 240 Z, '73, in staat van nw. Te bevr. volgens afspr. tel. 04445-5922.

LEIJENAAR'S-Autocentrale te Hoensbroek biedt te koop aan onder garantie en iedere keuring toegestaan. Inruil en financiering mogelijk, ook zonder eigen geld. P.L. Auto's boven f 3000,— met garantiecertificaat. Opel Ascona 1600 bj. 75 blauw, Opel Ascona 1600 bj 74 goudk., Opel Ascona 1600 4-drs, bj. 72, bruin, Opel Ascona 1600 bj. 71 beige, Opel Rekord 1700 bj. 72 groen, Opel Rekord 1700 stationcar 5-drs met 6 zitpl. bj 72, Opel Manta 1900 bj 72, Opel Manta 1200 bj 73. Opel Kad. stationcar bj 73 blauw, Opel Kadett 1200 stationcar bj. 72, goud, Opel Kadett stationcar bj. 71 en 70, Opel Kadett bj 73 goud, Opel Kadett bj. 72 zilver, Kadett spec. bj. 72, Kadett Hollyday bj. 72, Opel Kadett bj 72 bruin, Opel Kadett bj. 72 geel, Opel Kadett bj. 72 blauw, Opel Kadett's bj 71 70 69 68. Ford Escort 1300 de L. bj 74 oranje, Ford Taunus 1600 L bj. 72, Taunus 1600 L stationcar 5-deurs bj. 73 groen, Taunus 1600 L stationcar 5-deurs bj. 73 wit, Ford Escort stationcar bj. 73, Viva stationcar nieuw model bj. 73, Ford Capri V6 bj. 71. Ford Capri 1300 bj. 70, Ford Capri 1700 bj. 70. Ford Capri 1500 bj. 70, VW Buggy bj. 74, Peugeot 504 model 73, Mercedes 220 Diesel met schuifdak bj. 73. Toyota 2000 nieuw model bj. 72. Toyota 1200 coupé bj. 73 72 70, Simca 1301 sp. bj. 71, Simca 1000 GL bj. 73 en 72, Fiat 128 stationcar bj. 71, Fiat 128 bj. 73, Fiat 850 coupé bj. 71, Fiat 850 bj. 71, VW de L. bj. 71 en 70, Daf 44 de L. bj. 74 oranje, VW-bus de L. voor personen vervoer duurste uitv. iets aparts, nieuw model bj. 73 groen. Ford Transit bestel bj. 73 72 70. VW Pick-up weinig km. bj. 72 en 71. Afd. inruilers: Ford 12M 69, Mini 850 bj. 70 en 71, Fiat 850 c bj. 70, Ford V6 stationcar bj. 70, Ford 17M st. bj. 70, Ford 17M 4-drs. bj. 69, Escort bj. 70, VW bj. 67, Rekordbj. 70, Fiat 125 bj. 69, Rekord bj. 69, Fiat 850 70, VW-bus met banken bj. 69, Dyana bj. 71, Simca 1000 69 enz. Leijenaar's-Autocentrale Ridder Hoenstraat 151, Hoensbroek. x

Voor AUTOBANDEN Autobanden Thijssen b.v. Geleen tel. 04494-45100. x

AUTO verkopen groot of klein, voor cont. geld moet u alleen bij P. Joosten zijn. Plm. 40 occ. met 100 pct. gar. Scharnerw. 3-7, Maastricht, tel. 043-27308. x

Te k. SIMCA 1000 S. 1972, met div. access. Heufkestr. 76. Brunssum, tel. 25636.

Te k. weg. omst. DATSUN 180 B de luxe i.z.g.st. Pr. n.o.t.k. tel. 04446-2210. x

Te k MAZDA 616 super eind '71. Vr.pr. f 3500.-. Edisonstr. 245 flat 3E. Heerlen na 17 uur. x

Te k. CHRYSLER 2 liter v. partic. '73. Tel. 045-711476.

Te k. TREKHAAK v. Simca 1100 Gielen Heerlerbaan 36, Heerlen, na 16 uur.

Te k. SIMCA 1000 GLS bjr. 71 Terveurdtweg 41 Hoensbroek na 18 uur. Tel. 212164. x

Te k. VW 1200 68 Kakertsweg 78 Schaesberg na 17 uur. x

Te k. VW 1300 bj. dec. 69 f 1400,- Schiffelderstr. 11 Simpelveld. x

Mini CLUBMAN met. groen radio sportstuur sportvelgen etc. bjr. 74 Margrietstr. 17 Bocholtz. Tel. 0442-2568. x

Te k. OPEL Kadett goed onderh. f 750,—. Inl. na 18 u. Lichtenbergerstr. 30, Schaesberg.

6 maanden garantie op ok inruilauto's van Canton Reiss. Plus 3 maanden garantie op onderdelen en arbeidsloon. 2 weken proefrijden. Alle auto's zijn voorzien van ANWB-keuringsrapport. OPEL Kadett 71 72 73 74 75. Opel Ascona 73 74, Opel Manta 73 74. Opel Manta Berlinetta 74, Opel Manta GTE 74, Opel Rekord 73 74, Opel Commodore 72 73, Ranger 72 73. Vauxhall Viva 72 73 73 74. Simca 1000 GSE. Mazda 1000 73 Skoda 75, Mini Clubman 74, Alfa Romeo 73, Ford 2000 GXL, Opel Blitz Open laadb. 68. Goedkope inruilauto's steeds in voorraad. Canton Reiss Waar U auto's met service koopt. Honigmanstraat 63-65 Heerlen tel. 045-714441. x

AUTO'S & MOTOREN

MINI 1000 de luxe 74, Simca 1100 de luxe 72, Ford Taunus 1600 GT coupé 71, Opel Manta 1600 lux 72, VW 1300 de luxe 71, Ford Escort 1100 L 71, Ford Escort 1300 GT 69. Auto's met goede garantie, service. Autobedr. Martin. Tel. 04447-2412. Hoek Pastorijstraat, Heliebroek 37, Nuth. x

Te koop aangeb.: MERCEDES 280 S.E. bouwjr. '72-'73 automatic schuifdak zo goed als nieuw van particulier. Tel. 045-712716. x

AUDI 100 GLS '73 als nieuw 69.000 km. Keur. toegest. inr. mog. Ganzeweide 146, H'heide, tel. 215613. x

TOYOTA Mark II Hardtop coupé 3 maanden oud 4000 km schadevrij; Mazda 616 super coupé '73 28000 km; Toyota Carolla coupé '73; Toyota Celica ST '72 geel; VW '71; Viva Special '73 oker; Simca 1301 speciaal '73; Marina CS 4-deurs '72; VW K70 '72; Audi 100 LS '74; Opel Commodore 4-deurs '71; Opel Commodore '68 f 1250; Kadett '68 f 1150; Daf 55 '71. Inruil en financiering, garantie. Autobedrijf P. v. Dijk, Homperts-weg 33, Schaesberg-Kakert, tel. 311721. x

AUTO'S & MOTOREN

Te k. ESCORT 1100 de luxe. Bouwjaar '70. Vraagprijs f 2500,—. Adenauerstr. 11, Brunssum. Tel. 251889. x

Te k. z.g.a.n. BMW 2002 eind '75. f 13.500.—. Na 18 u.: Netelstr. 60, Heerlerheide. x

Te k. RENAULT 4 m. aanh. in zeer goede staat. Vr.prijs f 1100,—. Kloosterlaan 36a, Schinveld. x

Te koop onder volledige garantie en iedere keuring toegestaan CHEVROLET Camaro Turbo 6 maanden oud 4000 km gelopen zeer exclusief. Audi 100 GL zeer mooi bj. 72 kleur grijsbl. Audi 100 GL automatic bj 72 als nieuw. Audi 80 LS zeer mooi bj 73 kleur geel. Opel Ascona 1600S bj 73. Opel Ascona Voyage bj 73 kleur geel. Opel Ascona bj 73 kleur rood. Opel Ascona 1600 bj 71. Opel Rekord 2 zeer mooi bj 72 kleur rood. Opel Kadett nieuw type bj. 73. Opel Kadett speciaal bj. 73. Toyota 1200 de L. bj 73. Opel Manta 1200 bj. 73 geheel nieuw. BMW 1602 zeer mooi bj. 71. BMW 2002 geweldig mooi bj. 70. BMW 2500 kleur groenm. bj. 70. Ford Escort stationcar de L. met LPG gasinst. kleur geel bj. 73. Vauxhall Viva stationcar 20.000 km bj. 73. Mazda 1300 de L. kleur geel bj. 73. VW 1300 bj 71. Ford 20M zeer mooi 4-deurs bj. 72. Fiat 128 zeer apart bj. 73 kleur geel. Alle automobielen worden verkocht onder volledige garantie. Autobedrijf P. H. Leijenaar jr., Trichterweg 151 en 137, Amstenrade-Treebeek. Tel. 045-21317. Trichterweg ligt langs grote weg Hoensbroek-Brunssum oftewel bij Broodfabr. Marebos. x

Autobedrijven HAMERS Heerlen BV: nieuwe en gebruikte USA-auto's uit voorraad leverbaar o.a. 4 Chevrolets Camaro, Malibu, Monza, Buick, Skylark Sport, Oldsmobile Cutlass Supreme, Chrysler Cordoba sport enz. Oldsmobile Cutlass coupé 72. Ford Galaxis 500 72 als nw. Pontiac GTO f 1600. Ford Capri 1600L 73 geel-zwart. Ford Capri 1700 GTXL 73 als nw. Ford Taunus 1300 72. Ford 17M Super 72. Ford 17M combi 71. Ford 15M 68. VW 1200 L spaarkever ½ jr. oud 8.000 km. gel. nieuw. VW 1302 S 71 oranje. Renault 6-850 4 mnd. oud 7.000 km. nieuw. Renault 12 combi 73. Renault 12 TL 72. Renault 10 70. Citroën 2-CV 6 2x 1975. Citroën 2-CV 6 en 2-CV 4 bjr. 71 72 73 74. Citroën Dyane 6 Confort 74 als nw. Toyota Carina 1600 75. Toyota Corolla 1200 70 71. Toyota Crown 2000 71. Opel Kadett nw. model blauw. Opels Kadett 71 72 73 74. Opels Rekord 69 70 71 v.a. f 1100.—. Opel Caravan 5-drs. 68 71. Div. Fiats 850 127 en 124. Simca 1100 73. Simca 1000 Rally 73 oranje. Daf 55 71 schuifd. en radio. Peugeot 204 puntgaaf 72. Mini Clubman 72 73. BMW 3.0 S autom. 73. Div. gave NSU 1000 en 110 v.a. f 650,—. Autobianchi A112E 1975 nieuw. Opel Ascona 72 enz. enz. Steeds keuze uit 60 stuks. Verkoop onder garantie. Alle keuringen. Inruil en financieren ook zonder eigen geld (PL). Hèt vertrouwde adres sinds 15 jaar: In de Cramer 1, Heerlen, Aral tankstation, hoek Autoweg, tegenover Nationale Houthandel. Tel. 045-716045. x

't Kanjervoordeel bij Miro



Komplete stereo-installatie

Marlux tunerversterker type M.R. 215. F.M. en M.G. Sinusvermogen 2 x 15 Watt. Stereo-indikatie. Diverse aansluitmogelijkheden. Marlux platenspeler type MX-56. 33¹/₃ en 45 toeren. Aut. afslag. Met stofkap. 2 Wharfedale boxen, type Denton 2x P. Tweewegsysteem. Afm.: 35,5 x 24,6 x 22,2 cm. Notehouten uitvoering.

~~1484.-~~ **849.-**

Philips radio-cassetterecorder

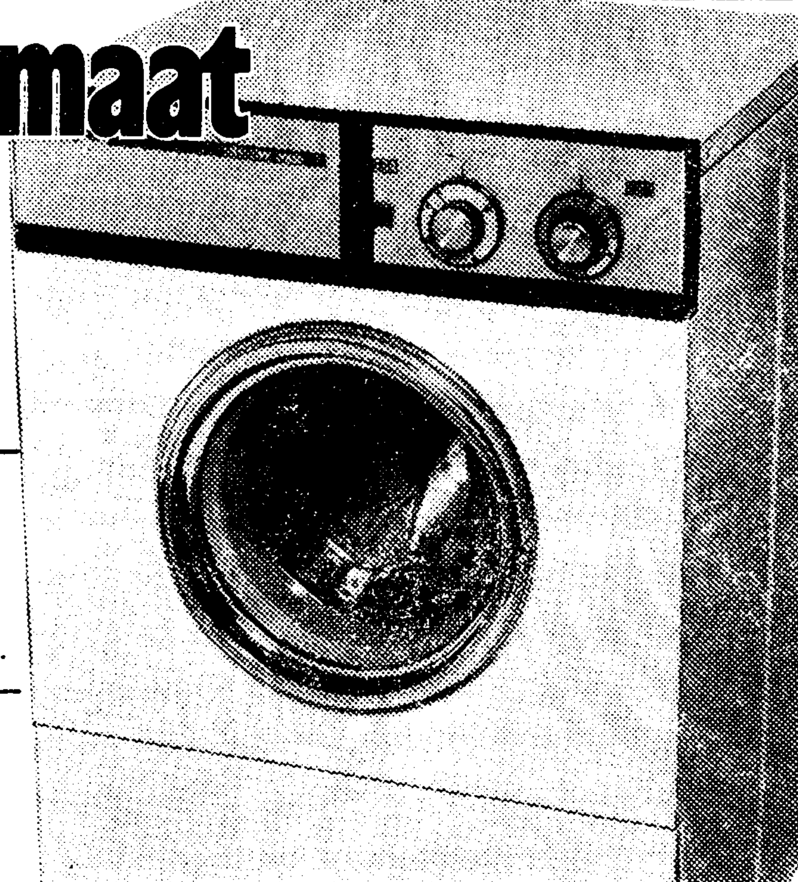
Type 22 RR 200. Ook geschikt voor batterijvoeding. F.M. en M.G. Uitgangsvermogen 500 MW. Aut. opname-sterkteregeling. Meeluistermogelijkheid. Kompleet met microfoon en cassette C 60. Afm.: 18,5 x 30 x 8,5 cm. Aansluitingen voor microfoon, grammofoon of recorder en voor oortelefoon.

~~338.-~~ **195.-**

Marijnen wasautomaat

Type L.T. 94. Voorlader. Kapaciteit 5 kg droog wasgoed. 12 Wasprogramma's w.o. bio- en wolwasprogramma. Aparte draairitmen voor witte- en fijne was. Afm.: 60 x 55 x 85 cm. KemaKeur.

~~985.-~~ **575.-**



Wandklok ~~39.95~~ 27.50

„Electric 2000". Loopt op batterij. Transistor elektronisch uurwerk met sekondewijzer. In rood of geel. 2 Jaar garantie.

Kapstok Thonet

185 cm hoog, 6 haken. Beukehout, noten gelakt.

~~72.-~~ **52.50**

Schrijfpapier

5 blocs kwartoformaat ~~8.-~~ **6.50**

Miele wasautomaat ~~1687.-~~ 1275.-

Type W 422. Kapaciteit 4,5 wasgoed. Met extra voorwas- en goedgekeurd wolwasprogramma. Aparte temperatuurregelaar. Aut. deurvergrendeling. 800-toerige centrifugegang. Water- en energieverbruik automatisch in overeenstemming met hoeveelheid wasgoed. Geschikt voor inbouw. Afm.: 85 x 59,5 x 56 cm. KemaKeur.

Philips wasautomaat ~~1628.-~~ 1050.-

Type H.N. 3156. Bovenlader. Kapaciteit 5 kg droog wasgoed. 13 Programma's, waaronder bio- en IWS-wolwasprogramma. 3 Wasmiddelenbakjes. 2 Trommelritmen. 1000-toerige centrifugegang. RVS-trommel. Afm.: 85 x 45 x 60,5 cm.

Witte dames-blouse 15.-

Maten 36/42

In diverse frisse voorjaarsruiten en de nieuwste kleuren.

Damesrok 29.-

Maten 36/44

katoenen Damesslips 1.95

Met frisse bloemmotieven bedrukt. In 3 kleuren. Maten S, M en L.

Sportieve Leren herenschoenen 29.-

Zwart. Met stevige loopzool. Maten 40 t/m 46.

Leren halfboot 39.-

Instapmodel. Met stevige loopzool. In zwart of brique. Maten 40 t/m 46.

Miro vestingen vindt u in:

- Miro Beek, Makado Beek
- Miro Maastricht, Center Brusselse Poort
- Miro Nijmegen, St. Jacobslaan 61
- Miro Vlissingen, Gildeweg 6
- Miro Purmerend, Burg. D. Kooimanweg 16
- Miro Leeuwarden, Tynjedijk 76
- Miro Zutphen, Polsbroek
- MiroMarkt Heerhugowaard. Middenwaard 2-4
- MiroMarkt Assen, Molendwarsstraat



Tompoezen 4 stuks 1.89

Jaffa's 2 kilo 2.4…

Johnny Walker Whisky ½ fles 6.95

Hamlappen kilo 10.9…

Pittah hondebrokken 5 kilo ~~10.50~~ 8.95

Mona dessertvla ½ liter ~~1.19~~ .99

Iglo spinazie 450 gram ~~1.15~~ .69

Drogisterij

Colgate tandpasta 6 tubes ~~11.40~~ 5.70 (dus voor de halve prijs)

Badschuim dennen/seringen/appelbloesem 2 Jerrycan 2½ ltr. 4.50

Lux toiletzeep 3 stukken ~~2.32~~ 1.95

Brut 33 aftershave flacon ~~11.50~~ 7.95

8x4 deodorant bus ~~6.75~~ 4.65

Brut 33 deodorantspray flacon ~~9.25~~ 5.95

Vleeswaren

Westfaalse metworst ±700 gram 6.90

Schouderham vacuum 100 gram 1.35

Hollandse vleessalade 100 gram .99

Fricandeau 100 gram 1.39

Melba toast pak .98

Theeworst 150 gram ~~1.19~~ 1.05

Parijser boterhamworst 100 gram .75

Rijst-macaroni

Gebroken rijst 4½ kilo 4.75

Lassie toverrijst 400 gram ~~1.61~~ 1.48

Macaroni kilo 1.68

Surinaamse rijst 4½ kilo 8.75

Spaghetti kilo 2.49

Gebroken rijst kilo 1.09

Voor de schoonmaak

Wasverzachter 2½ liter 2.98

Casa schuurpoeder 600 gram .59

Dubro citron 1000 gram ~~2.59~~ 1.98

Jif vloeibaar schuurmiddel ~~3.05~~ 2.55

Ajax allesreiniger kilo fles 2.98

Afwasmiddel citroen 2½ liter 1.98

Vlees

Varkensschnitzels ½ kilo 7.90

Fricandeau kilo 12.90

Gehakt kilo 5.50

Tartaar kilo 11.-

Blinde vinken 4 stuks à 90 g 4.25

Nasi-vlees ½ kilo 4.50

Groente

Grapefruits 8 stuks 2.45

Zuurkool ½ kilo .69

Citroenen 6 stuks 1.09

Waspeen ½ kilo .45

Walnoten kilo 4.95

Hutspot ½ kilo .95

Superbenzine 7 ct per liter goedkoper

Niet verkrijgbaar in Miro Maastricht

Miro die alles in 't groot doet



760205

Limburgs agblad voor ittard en eleen

Donderdag 5 februari 1976 •

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR SITTARD EN GELEEN IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED SITTARD-GELEEN EN OMSTREKEN. HOOFDREDACTEUR: BEN ROMIJN; EDITIECHEF-REDACTIE: JAN A.C. DE KLERK. KANTOREN: SITTARD: MOLENBEEKSTRAAT 5, TEL. 04490 - 5577. GELEEN: MARKT 3. TEL. 04494 - 46868.



Stroop

• Men vangt meer vliegen met stroop dan met azijn. Dat is een oud gezegde en dat gaat voor de Spaubeekse carnavalsprins Math. (Weusten) helemaal op. Wat hebben de vrolijke vrouwtjes (echtgenotes van de leden van de raad van elf van de Spaubeekse Kwakkerte) achter de rug van de prins onder aanroering van des prinsen verloofdes bekonkeld? De Spaubeeksen hebben zijn scepter gepakt. Die staf om in carnavalstijd mee te regeren over luinig Spaubeek lag maar wat rond te slingeren in een plaatselijk etablissement. Fluks werd het apparaat in een van de tasjes gedaan. Giechelend maakten de vrouwtjes zich ermee uit de voeten. Daar stond Math zonder scepter. Later, pas veel later lieten de vrouwen van de leden van de raad van elf aan Math de Tweede weten dat hij de staf terug kan krijgen. Maar niet, dan nadat de hele carnavalsvereniging staat aangetreden in vol ornaat zondagavond om elf minuten over zeven in datzelfde plaatselijk etablissement, Eldorado. Bovendien zal Math aan iedere tegen hem samenspannende dame van de raad van elf een volle kilogram stroop dienen te overhandigen. Om het weer goed te maken.

Smakken

• In Munstergeleen blijft de straatverlichting uit, 's morgens vroeg. Ook al hebben bezorgde raadsleden gevraagd de lampen weer te ontsteken, voor de school-fiets-colonnes. Die trekken namelijk iedere winterdag door het diepe duister via de smalle en nog niet gereconstrueerde wegen naar Sittard. Naar school. En het is gevaarlijk dat de straatverlichting dan niet brandt. B. en W. van Munstergeleen hebben daar helemaal niet aan gedacht. Zij stellen zich op het standpunt, dat vroeger de straatverlichting in alle vroegte even werd aangedaan om de mijnwerkers veilig naar de mijn te kunnen laten fietsen. „Toen was dertig procent van de beroepsbevolking van Munstergeleen werkzaam in de mijn. Als gevolg van de wisselende diensten moesten zij zich in de vroege morgen, als het nog donker was, naar de stikdonkere mijnschachten begeven", zeggen B. en W. van de mooie woongemeente. Scholieren tellen kennelijk helemaal niet mee, van en naar Sittard-onderwijsstad. Er zullen nog heel wat smakken te maken zijn, in de donkere wintermaanden 's morgens vroeg, op de gevaarlijke wegen van Munstergeleen. De mijnen zijn dicht, maar de schoolpoorten staan wagenwijd open...

Vallen (1)

• Het venijn zit in de staart. De velden en wegen zijn al een week met een steeds dunner wordende sneeuwlaag bedekt. Dat betekent niet dat ook iedereen al aan de gladheid is gewend. Dat heeft een inwoner van Geleen aan den lijve ondervonden. Hij ligt nu met een gebroken enkel en een gebroken been in het Geleense ziekenhuis. Een gevolg van een valpartij op de gladde stoepen voor het ASA-college aan de Rijksweg-Noord. Het slachtoffer van de gladheid is zeer verontwaardigd over dat die trottoirs niet schoon zijn gemaakt. Volgens de algemene politieverordening moet elke inwoner het stuk trottoir voor zijn woning bij sneeuwval schoonmaken en bij gladheid ook bestrooien.

Vallen (2)

• De man lijkt dus in eerste instantie het slachtoffer te zijn geworden van het niet naleven van de politieverordening. Te meer omdat volgens een woordvoerder van de gemeente Geleen de school best de hulp van gemeentewerken had kunnen inroepen om de stoepen voor de school schoon te maken. Maar informatie bij de politie leert dat de man behalve op tot ijs geworden sneeuw ook door de mand is gevallen. „Het voorval is ons maar al te bekend. Die meneer heeft niet alles verteld. Toen hij namelijk op die bewuste dag is uitgegleden en gevallen, had hij net iets te veel aan Bachus geofferd. En na het drinken van alcoholhoudende dranken wil je nog al eens gemakkelijk vallen", vertelt men bij de politie.

PPR en PvdA verschillen van mening over plannen

Bestuurlijke herindeling in politieke arena

Van onze verslaggever

GELEEN — De afdelingen van de PvdA en de PPR in de Westelijke Mijnstreek dragen twee verschillende oplossingen aan voor de bestuurlijke reorganisatie van de DSM-gemeenten. De PvdA wil voorlopig vasthouden aan één grote DSM gemeente. De plaatselijke democratie moet daarbij gewaarborgd worden door deelgemeenteraden met vergaande bevoegdheden. Het Actiecentrum PPR Westelijke Mijnstreek heeft zich (in een brief aan Tweede-Kamerlid H. Waltmans) uitgesproken voor het onderbrengen van het gehele DSM-complex bij de gemeenten Geleen en Beek. Daarbij zou het gehele gebied ten zuiden van de autoweg bij Beek en ten noorden daarvan bij Geleen moeten worden ondergebracht. Het Actiecentrum keurt een herindeling tot één gemeente af omdat dan het evenwicht tussen Sittard en Geleen wordt verbroken waardoor Sittard zal „verpauperen".

De afdeling van de PvdA gaat zich de volgende week nog uitvoerig beraden over een definitief standpunt. Het Actiecentrum van de PPR heeft het advies uitgebracht omdat de heer Waltmans om die visie had gevraagd. Dit Kamerlid heeft zelf al in een discussiestuk over de Reorganisatie Binnenlands Bestuur gepleit voor een herindeling van de Westelijke Mijnstreek in een vijftal gemeenten.

De toekomstige uitbreidingen van DSM in het gebied Graetheide moeten volgens het Actiecentrum PPR gaan behoren tot de gemeente Born. „Uit het oogpunt van de rampenbestrijding hoeft dat geen probleem te zijn. Het wordt een geïsoleerd complex zodat voor het overslaan van een ramp op bijvoorbeeld het SBB-terrein naar Graetheide niet gevreesd hoeft te worden", aldus het advies van het Actiecentrum. De PPR pleit ook voor een aantal bijkomende grenscorrecties buiten de DSM-terreinen. Met name zou een aan Lindenheuvel grenzend stuk landbouwgrond van Sittard bij Geleen moeten worden gevoegd. De wijk Lindenheuvel kan dan op dit „veilige" gebied worden uitgebreid als het „gevaarlijke" deel van die wijk moet worden afgebroken. De dorpen Urmond en Stein, moeten samen volgens het Actiecentrum bij een herindeling een zelfstandige gemeente blijven maar waterdichte garanties krijgen voor hun leefbaarheid. Het Actiecentrum PPR vermoedt dat vooral deze gemeenten een ernstige aantasting van de leefbaarheid vrezen bij welke vorm van herindeling dan ook.

Vervolging van oud-raadslid onzeker

Van onze verslaggever

SITTARD — Het politieel onderzoek naar de rol van oud-gemeenteraadslid dr. A. S. uit Sittard bij het eindexamenfeest in de wijk Kolleberg, waarbij een hoofdagent van de gemeentepolitie mishandeld is door feestgangers, is afgesloten.

De verklaringen van getuigen slachtoffer hoofdagent A. Mulder en dr. A. S. zijn overgegeven aan de Maastrichtse officier van justitie mr. J. Franssen. Deze zal pas na het ontvangen van een medische verklaring over het oud-gemeenteraadslid besluiten al dan niet tot vervolging voor belediging van een ambtenaar in functie over te gaan.

Mist speelde agent parten

Van onze verslaggever

SITTARD — Op weg naar het politiebureau aan de President Kennedysingel in Sittard is woensdagmorgen de 19-jarige agent P. D. uit Stein in dichte mist tegen een stilstaande vrachtwagencombinatie gebotst. De agent is met ernstig hoofdletsel opgenomen in het ziekenhuis in Sittard.

Het ongeluk gebeurde woensdagmorgen om vijf voor zeven. De vrachtwagencombinatie uit Turkije stond op de Industrieweg geparkeerd. Chauffeur A. S. wachtte op het moment dat het bedrijf, waarvoor hij goederen bij zich had, de poorten zou **openen. De politie vermoedt dat de vrachtwagencombinatie geen lichten voerde. Chauffeur A. S. daarentegen zegt dat de lichten wel brandden. In verband met het onderzoek, zoekt de politie getuigen die de combinatie tussen 1 en zeven uur op de Industrieweg hebben zien staan....**



Jeugd schaatst erop los

SITTARD — Honderden jongens en meisjes hebben woensdagmiddag deelgenomen aan de schaatswedstrijden in het sportpark de Baandert. De schaatswedstrijden voor de jeugd werden georganiseerd door het S.L.O.S. in Sittard. Sportieve ontmoetingen tussen jeugdige schaatsvrienden, veel belangstelling van ouders en natuurlijk ook weer de nodige ijspret op en langs de baan. Vanavond houdt de S.L.O.S. op de ondergespoten sintelbanen van de Baandert schaatswedstrijden voor de volwassenen.

Politie fotografeert verkeerssituaties

„Gevaren" in Munstergeleen worden op film vastgelegd

MUNSTERGELEEN — De Fotografische dienst van de rijkspolitie in het district Maastricht voert een project uit door het fotograferen van alle gevaarlijke hoekpunten en verkeerssituaties in Munstergeleen. Aan de hand van deze foto's zal de rijkspolitie adviezen opstellen die aan het gemeentebestuur aangeboden worden. Daardoor kunnen maatregelen ter verbetering van die verkeersgevaarlijke situaties worden uitgevoerd. Dit is een initiatief van de opperwachtmeester Versijp, die echter kort geleden naar de post Schaesberg is verhuisd.

Het college van B. en W. van Munstergeleen stelt zich voor dit verkeersfoto- en adviezenproject in de loop van dit jaar te laten afronden. Er wacht in Munstergeleen een aanzienlijk aantal verkeerstechnisch moeilijke punten op verbetering. Die kan pas worden ingeluid na ontvangst van de adviezen terzake van de Rijkspolitie. De verkeersgroep van de Rijkspolitie houdt zich regelmatig met fotograferen van verkeersgevaarlijke- of moeilijke punten in de gemeenten bezig. De verkeerstechnische dienst van het district stelt in nauwe samenwerking met de bezetting van de post van de gemeente, waar deze moeilijke of gevaarlijke punten te vinden zijn, adviezen ter verbetering op. Vrijwel alle raadsleden, die bij de behandeling van de begroting in de vorige raadsvergadering van Munstergeleen aan het woord zijn geweest, hebben een aantal punten in de gemeente voorgedragen, die met bekwame spoed op verkeerstechnisch gebied zullen moeten worden verbeterd.

Zo is nog steeds een voortdurende struikelblok de Houbeneindstraat, waarvan de reconstructie nog altijd niet doorgevoerd kan worden omdat een uitspringen pand dat in de weg staat.

Met bierglas op de vuist

SITTARD — Bij een vechtpartij in een café aan de Hendrik van Veldekestraat in Sittard heeft J. S. uit die plaats een diepe snijwond opgelopen in zijn gezicht. De man kreeg het aan de stok met P. en J. uit Sittard. Plotseling duwde een van beide lieden J. S. een kapot bierglas in het gezicht.

Het slachtoffer heeft zich onder doktersbehandeling moeten stellen. P. en J. zijn door de Sittardse gemeentepolitie aangehouden en na verhoor naar huis gestuurd.

Meevaller voor streekorgaan

SITTARD — Het Samenwerkingsorgaan Streekbelangen Westelijke Mijnstreek heeft een financiële meevaller gekregen. Het ministerie van binnenlandse zaken heeft het orgaan een extra uitkering van 80.000 gulden toegekend. In de begroting voor 1975 was al door het orgaan geraamd als rijksbijdrage.

Het bedrag zal gebruikt worden voor extra afschrijving op de kosten van het Structuurplan 1971-1980.

GS weigeren goedkeuring

Gemeenten moeten clausule schrappen

Van onze verslaggever

WESTELIJKE MIJNSTREEK — Zeventien van de achttien gemeenten in het Samenwerkingsorgaan Streekbelangen Westelijke Mijnstreek moeten een opdracht aan dat orgaan tot het instandhouden van een regionale volkskredietbank herzien. Gedeputeerde Staten van Limburg hebben die opdracht niet goedgekeurd omdat de overeenkomst met de Maastrichtse Stichting voor Kredietverlening in strijd is met de Algemene Bijstandswet.

„Het zonder enig voorbehoud vastleggen van verlening van bijstand in een privaatrechtelijke overeenkomst is in strijd met de bepalingen van de Algemene Bijstandswet", schrijft het college van G.S. „De situatie van een betrokkene zal door burgemeester en wethouders eerst aan in die wet genoemde criteria getoetst dienen te worden". Daarom zullen de gemeenten Beek, Born, Elsloo, Geleen, Grevenbicht, Limbricht, Munstergeleen, Nieuwstadt, Roosteren, Schinnen, Spaubeek, Stein, Susteren, Ulestraten, Urmond, Geule en Obbicht en Papenhoven een clausule in de opdracht moeten schrappen.

Volgens die clausule zal de gemeente, indien de stichting met toestemming van die gemeente een schuldbemiddeling afwikkelt, aan de betrokkene een bijstandsuitkering doen van 4,5 procent van het door de stichting betaalde schuldenbedrag. Het Samenwerkingsorgaan Streekbelangen Westelijke Mijnstreek heeft al eerder gewaarschuwd tegen het opnemen van deze clausule in de opdracht. De Maastrichtse Stichting voor Kredietverlening heeft echter opneming daarvan als voorwaarde gesteld voor het aangaan van de overeenkomst. Nu G.S. geen medewerking willen verlenen is die stichting bereid het artikel te laten vervallen.

Vragen over uitblijven Swentiboldplan

Van onze verslaggever

GELEEN — Het Tweede-Kamerlid F. van der Spek van de PSP dringt er bij staatssecretaris J. Schaefer van Volkshuisvesting op aan op korte termijn alsnog de renovatieplannen voor de 21 gemeentewoningen in de Geleense wijk Swentibold goed te keuren. De PSP-Limburg vindt dat de Swentibold-bewoners niet de dupe mogen worden van eventuele misverstanden tussen het gemeentebestuur van Geleen en het ministerie van Volkshuisvesting in Den Haag. In een aantal vragen aan de staatssecretaris wil het Kamerlid opheldering over de Swentibold-affaire.

Zoals bekend stuitten de renovatieplannen van 43.500 gulden per woning op bezwaren van hoofdingenieur-direkteur P. Vaissier van het Bureau Limburg van de Volkshuisvesting.

Werkgroep wil ook rampenfolder

Van onze verslaggever

BEEK — De verspreiding van een rampenfolder onder de 31.000 inwoners van de Rijnmondgemeente Spijkenisse krijgt weerklank in Beek. De pas opgerichte werkgroep „Veiligheid" uit Beek gaat binnenkort met die rampenfolder uit Spijkenisse in de hand contact opnemen met het gemeentebestuur. De Werkgroep vindt dat een rampenfolder, waarin wordt aangegeven wat de mensen moeten doen als er een ramp gebeurd, een belangrijk onderdeel moet zijn van een totaal-rampenplan.

De rampenfolder is in december onder de bewoners van Spijkenisse verspreid met het verzoek „de inhoud van buiten te leren". De werkgroep Veiligheid ziet ook mogelijkheden voor zo'n folder, die dan wel „vertaald" moet worden in Limburgse gegevens voor de inwoners van Beek.

De werkgroep is in het leven geroepen naar aanleiding van een brief van K. Vrauwdeunt aan de wijkraad Carmelflats in Beek. De heer Vrauwdeunt vindt de beveiliging in en rond de flats niet zoals het hoort. ‚De flats liggen dicht tegen het terrein van DSM en bovendien loopt de aanvliegroute van vliegtuigen pal boven de flats. De werkgroep wil daarom bevorderen dat de flatbewoners in geval van een ramp weten wat ze moeten doen", aldus de heer Vrauwdeunt. Er zijn tekeningen van de flatgebouwen gemaakt die opgestuurd worden naar de Brandpreventie in Den Haag om adviezen.

KUNST TE KEUR

Die neuen Leiden des jungen W.

Goethes romand in briefvorm 'Die Leiden des jungen Werthers' heeft de Oostduitse auteur Ulrich Planzdorf als kapstok gediend voor een stuk dat de problemen van de door zijn omgeving niet begrepen jongeren tot onderwerp heeft. Behalve de overeenkomst tussen Werther en Plenzdorf's held die Edgar W. — beiden worden door hun omgeving niet geaccepteerd en beiden laboreren aan een (misschien dan wel beantwoorde maar in elk geval toch) uitzichtloze liefde voor het meisje Charlotte, dat bij Plenzdorf Charley heet — moet deze analogie verder door een reeks citaten uit Goethes roman worden gestaafd. Maar ondanks dit alles onderken ik tussen deze stukken toch een niet te verwaarlozen onderscheid: de figuur Werther bij Goethe vertegenwoordigt hier wel geen symptomatisch probleem uit diens tijd - de jonge Edgar W. echter wel degelijk. Want in de maatschappij van de D.D.R. is dit jongerenprobleem niet of maar weinig anders dan het zich in de Bondsrepubliek of in andere westelijke staten voordoet, waarbij men dan wel niet over het hoofd mag zien dat het zich tegen de achtergrond van het alledaagse leven in de D.D.R. wel even anders aftekent. Want in de visie van het 'socialistisch realisme' kan en mag de instelling van de enkeling tegenover de gemeenschap niet anders dan positief zijn en waar die dat niet is: welnu, wat niet zijn mag, bestaat ook niet. En daarmee wordt in feite het jongerenprobleem eenvoudig genegeerd. In tegenstelling tot Werther reageert Plenzdorf's Edgar W. ook anders: de ongelukkige liefde voor Charlotte is voor hem geen reden tot zelfmoord, anders dan Werther komt hij door een toevallig ongeval om het leven. Dat intussen de 'onbegrepen' jongere in het Westen heel wat meer mogelijkheden tot verzet open staan, werd (maandag in Roermond, dinsdag in Sittard) bij de opvoering van Plenzdorf's stuk door de Burghof-Bühne uit Dinslaken duidelijk. Plenzdorf projecteert chronologisch verschillende perioden in en na Edgar's leven over elkaar heen en geeft daardoor zijn hoofdfiguur, die door Rimbert Spielvogel voortreffelijk op de planken werd gezet, achteraf nog ruime gelegenheid tot commentaar.

Wat me eigenlijk bij deze opvoering nog het meest trof was de houding van een overwegend uit jongeren bestaand publiek, dat in dit stuk de spiegel kreeg voorgehouden. Het leefde merkbaar met dit stuk mee, en heeft zich — zonder kennelijk stelling te nemen — uitstekend geamuseerd. Wel een bewijs hoezeer Plenzdorf vertrouwd is met hun gedachtenwereld.

SEF DE BAKKER

EXPOSITIE

SITTARD

Ziekenhuis „De Goddelijke Voorzienigheid" Elisabeth van Barstraat - ingang Eerste Hulp.
Tentoonstelling in de hal van het ziekenhuis van gouaches van Irène Joffroy uit Sittard. Dagelijks te bezichtigen ook zaterdag en zondag.

Museum „'t Kritzraedthuis" Rosmolenstraat 2.
Tentoonstelling van grafisch werk van Pieter Holstein. Geopend maandag tot en met vrijdag van 10.00 tot 12.00 uur en van 14.00 tot 18.00 uur. Zaterdag en zondag van 14.00 tot 18.00 uur.

Bibliotheek- en Documentatie-academie Levenbroekerweg
Exposities over bibliotheekwerk voor bejaarden, de Emancipade, Boek en Jeugd, kinderboek Gillis Zoetekoek en de geschiedenis bibliotheekopleiding. De Prov. Bibl. Centrale exposeert met Monumenten in Limburg.

TONEEL

SITTARD

Stadsschouwburg
„Waar blijft de tijd", 2e editie, allerlaatste voorstelling van Willy Walden en Piet Muyselaar. Aanvang 20.15 uur.

BIOSCOOP

SITTARD

Forum Theater
Engelenkampstraat 68. „Hannah, the queen of vampires", aanvang 20.30 uur, 14 jaar.

GELEEN

Roxy Theater
Rijksweg C 67: „Bruce Lee: een vuist vol karate", aanvang 20.30 uur, 18 jaar.

Studio Anders
Rijksweg C 67: „Terug uit de hel", 2e week. Aanvang 20.45 uur, 14 jaar.

ECHT

Royal Theater
„Histoire d'O", aanvang 21.00 uur, 18 jaar.

Microyal
„De karate tijgering", aanvang 20.30 uur, 18 jaar.

Triroyal
„Rollerball", aanvang 20.00 uur, 18 jaar.

Valse colporteurs op pad in Limburg

Van onze verslaggever

GELEEN — Bewoners van gemeenten in de Westelijke Mijnstreek zijn doelwit van activiteiten van colporteurs die goederen te koop aanbieden waarvan naar hun zeggen de opbrengst bestemd is voor het Kasteelpark in Born en de kinderboerderij in Geleen. De beheerders van deze dierenparken weten van de acties van de colporteurs niets af. Ze hebben de hulp ingeroepen van de politie om een einde te maken aan het werk van de valse colporteurs. Volgens de beheerders krijgen de colporteurs bij de huidige winterse weersomstandigheden gemakkelijk geld los voor de verzorging van dieren.

Direkteur H. Munsters van het Kasteelpark heeft onmiddelijk alarm geslagen nadat hij enkele telefoontjes had gekregen van mensen die goederen aan de deur hadden gekocht. Volgens de heer Munsters strekt het werkterrein van de illegale colporteurs zich tot Posterholt uit. „In de winter is het medeleven van de mensen voor de dieren altijd erg groot. Het is echter stijlloos om van de weersomstandigheden misbruik te maken en van de sentimenten van de mensen", is de felle reactie van de heer Munsters op de colportage. Beheerder J. Janssen van de gemeentelijke kinderboerderij in Geleen keurt de colportage-activiteiten ook fel af. : „het is te gek dat geld bijeen wordt gehaald voor een gemeentelijke kinderboerderij die niet eens entree-gelden heft", aldus de heer Janssen.

De politie van Geleen en Sittard gaat er alles aan doen om aan de illegale colportag voor de dierenparken snel een einde te maken. Volgens een woordvoerder van de Geleense politie is er in deze gemeente al eens eerder sprake geweest van illegale ventactiviteiten. „Het betrof toen een overigens wel bestaande stichting kinderboerderij in Amsterdam. Men verkocht kaarten onder het mom dat de opbrengst voor die stichting was", aldus de woordvoerder.

Zelfkant nu zuinig op boombestand

Van onze verslaggever

ZELFKANT — Alle bomen in de gemeente Zelfkant worden onder natuurbescherming gesteld. Dat is het resultaat van een bespreking die onlangs gehouden werd in Tuddern. Daarbij waren vertegenwoordigers van de gemeente Zelfkant, milieu beschermers, natuurbeschermers en de opperhoutvester Langner van het Duitse Staatsbosbeheer in Mönchengladbach aanwezig. In enkele gevallen mag nog slechts gekapt worden en dan alleen maar met de toestemming van de autoriteiten van de natuurbeschermingsorganisaties.

Het besluit werd genomen op grond van kritiek die de verschillende organisaties hadden laten horen op de maatregelen die de gemeenten Tuddern en Havert tot nog toe op het gebied van bosbeheer hadden genomen. Vertegenwoordiger D. Frings van het natuurbeschermingswezen in West-Duitsland verklaarde zelfs dat het Duitse Ministerie van Landbouw de landschappelijke kenmerken van de Zelfkant niet erkent en dat dat ministerie zelfs duidelijke richtlijnen op het gebied van bosbeheer verwaarloosd zou hebben.

Tijdens de vergadering bleek dat de belangen van de natuurbeschermers en de bosbeheerders lijnrecht tegenover de belangen van de landbouwer staan. Toch werd besloten voortaan geen kapvergunningen meer af te geven voor veldstruiken, heggen, boomrijen en alleenstaande bomen. De heer D. Krings wees er nog op dat alleen kap vergunningen van het ministerie van landbouw niet meer voldoende was. Een vergunning van de natuurbeschermings-autoriteiten moet nu ook aangevraagd worden.

Veroorzaker verkeersongeval veroordeeld

van onze verslaggever

LIMBRICHT — Voor het veroorzaken van een verkeersongeval op de provinciale weg in Limbricht heeft kantonrechter mr. G. Houtakkers in Sittard, dinsdag ex-aannemer J. W. uit Born veroordeeld tot een geldboete van 200 gulden en 3 maanden voorwaardelijke ontzegging van de rijbevoegdheid. Met zeer hoge snelheid botste de aannemer in de nacht van 3 juli verleden jaar in Limbricht met zijn auto achtereenvolgens tegen een motor, een lantaarnpaal en de tuinmuur van een woning.

De accu van de auto belandde ergens in een voortuin, terwijl het motorblok enkele tientallen meters werd weggeslingerd. „Ik weet niet meer wat er gebeurd is", legde J. W. gisteren uit. Dat hij in Geleen een vrouw in de auto had laten stappen was de Bornenaar ook vergeten. „Is die dan als een engel de wagen binnen gevlogen", vroeg de kantonrechter lachend. „Weet ik niet", antwoordde J. W. Officier van justitie mr. Marquart-Scholz vindt de wijze van rijden van J. W. onverantwoord. Hij eiste een geldboete van 250 gulden en 3 maanden voorwaardelijke ontzegging van de rijbevoegdheid.

CULTUUR IN DE REGIO

Peter Serpenti dirigeert 'Glückliche Reise'

Peter Serpenti dirigeert woensdag 11 februari in de Sittardse schouwburg Eduard Künneckes operette „Glückliche Reise", die daar door de Rheinische Musikbühne (uit Emmerich) wordt opgevoerd. Dat deze operette juist door dit gezelschap op de planken wordt gebracht, is geen puur toeval: ook de componist Künnecke werd 91 jaar geleden in Emmerich geboren en overleed in 1953 in Berlijn. Hij was evenals zijn collega Oscar Straus leerling van Max Bruch, maar exploreerde evenals Straus al spoedig het domein van de lichte



• Ulrich Vogt

muze en werd — na o.m. als kapelmeester bij Max Reinhardts beroemde theater te hebben gewerkt — operettecomponist. Na „Der Vetter aus Dingsda" en „Die lockende Flamme" werd „Glückliche Reise" een van Künneckes meest geliefde operettecomposities. De inhoud: twee vrienden, die in Zuid-Amerika hun fortuin trachten te vinden besluiten hun correspondentievriendinnen in Berlijn op te zoeken voor een nadere kennismaking, waarbij blijkt dat één meisje onder verschillende namen met de twee vrienden gecorrespondeerd heeft. Wat natuurlijk aanleiding geeft tot een reeks conflicten, die echter alle gelukkig worden opgelost, zodat toch twee paren hun „Glückliche Reise" naar Zuid-Amerika kunnen aantreden. Künnecke was een merkwaardig man, die een teruggetrokken leven leidde, alleen maar schriftelijk en telefonisch contacten onderhield en uit liefhebberij klassieke filologie, wiskunde en historische filosofie studeerde. In de hoofdrollen ziet en hoort u: Ingrid Thissen, Irene Ziedek, Fred Banze, Willy Keulartz en Ulrich Vogt.

Pianorecital

Als koffieconcert geeft zondag 8 februari (12.00 uur) de pianist Alwin Bär een recital met werken van Frederic Chopin, Franz Liszt, Robert Schumann, Olivier Messiaen en Maurice Ravel. Alwin Bär kreeg zijn piano-opleiding van Hans Osieck, Piet Vincent en Ton Hartsuiker en volgde verder lessen bij Eduardo del Pueyo, Geza Anda, Andor Foldes en Vlado Perlmutter. In de jaren 1971-1973 trok hij zich uit de concertpratijk terug en studeerde musicologie en filosofie; doch won na hervatting van zijn solistencarrière de prijs van het in Rotterdam gehouden Schönberg-concours voor pianisten. Het programma: Chopin: Impromptu in As op. 29 - Polonaise in cis op. 26.1; Liszt: Harmonie du soir - Waldesrauschen; Schumann: Sonate no. 2 in g op. 22 - Messiaen: Deux préludes - Plainte calme - Le nombre lèger; Ravel: Le tombeau de Couperin.

Dizzy Man's Band

In de Foyer geeft zaterdagavond (7 februari) de „Dizzy Man's Band een dansavond. Sinds hun eerste hit - vijf jaar geleden - zijn de Dizzy Men wat men noemt in de belangstelling gekomen en begonnen aan een carrière met vele hoogtepunten, die ook de opnamen van een aantal LP's bij Bovema inhoudt. Met zijn zevenen maken ze de meest buitenissige grappen, bouwen de meest waanzinnige acts op en hebben daarmee in het publiek steeds de lachers op hun hand. Bij het zien en horen van dat alles vraagt een mens zich af: hoe komen ze eraan?

REGIO vandaag

Dieven lustten hartige hap

GELEEN — In een bedrijf aan de Ringovenstraat in Geleen hebben onbekenden 5 worsten gestolen. De dieven verschaften zich toegang tot het pand door een ruit in te slaan. Van een waslijn aan de Zaieskstraat in de wijk Lindenheuvel in Geleen zijn een spijkerbroek en een broek van een trainingspak ontvreemd.

Wegverbetering Hommelheide

SUSTEREN — Ondanks de winterkou en de vorst vinden de reconstructiewerken aan de wegen rond het Hommelheide-recreatieproject normaal doorgang. Dagelijks wordt de vijver intensief gebruikt door honderden schaatsers en in de weekends zijn het er duizenden. De schaatsers, en alle andere recreanten in Hommelheide, zullen geen gebruik meer kunnen maken van de Broekweg vanaf de Heidestraat voortaan omdat die aan het verkeer is onttrokken en onbegaanbaar is gemaakt. De toegang blijft verzekerd via de Hommelweg. Komend voorjaar hoopt de wegenbouwer met de reparaties en verbeteringen van de recreatiewegen rond Hommelheide grotendeels klaar te zijn.

Aanleg antenne-inrichting Geleen

GELEEN — Op verzoek van de gemeente Geleen heeft Philips-Nederland in Eindhoven de aanleg van de centrale antenneinrichting in Geleen uitbesteed aan twee onderaannemers in de regio Geleen. De firma's Jasper uit Geleen en Van Stratum uit Sweykhuizen zullen de aanleg verzorgen. In eerste instantie gaat het nog slechts om de aanleg van een systeem in het Haesselderveld (300 woningen). Zodra de dooi is ingetreden zal de firma van Stratum uit Sweykhuizen beginnen met het werk. Het is de bedoeling dat de eerste huizen die opgeleverd worden in het Haesselderveld meteen voorzien zijn van „beeld". Volgens de heer van Stratum is zijn firma nog in onderhandeling met Philips over de precieze verloop van de aanleg. Ook is nog niet bekend hoe groot het bedrag is, dat met de order is gemoeid. De firma Jaspers uit Geleen heeft van Philips de aanleg van de centrale-antenneinrichting in de buurt van de Groenstraat toegewezen gekregen. Wanneer dat werk begint is nog niet bekend omdat de begroting nog goedgekeurd moet worden. De Stichting Centrale Antenne inrichting Geleen heeft Philips verzocht een „open" begroting aan te bieden, dat wil zeggen dat alle bedragen worden gespecificeerd zodat de Stichting Centrale Antenne Inrichting Geleen een controle heeft op het gevraagde bedrag door Philips. Ook de firma Jaspers onderhandelt nog met Philips over de precieze uitvoering van het project.

Geldboetes voor vogelvangers

SITTARD — De kantonrechter in Sittard heeft een vijftal vogelvangers veroordeeld tot flinke geldboetes. G. P. uit Susteren kreeg een boete van 150 gulden opgelegd voor het vangen van een putter met behulp van een klapnet in het Taterbos. J. W. en H. P. uit Oirsbeek werden conform de eis beboet met een geldboete van 150 gulden en vijftig gulden. De twee mannen werden op heterdaad betrapt. Dat zelfde gebeurde P. van de D. en J. P. uit Sittard. Het duo was in Oirsbeek op vogeljacht met behulp van netten. Kantonrechter mr. Houtakkers veroordeelde P. van de D. tot een boete van 100 gulden en P. tot een geldstraf van 150 gulden.

Gouden speld voor leden Schola

ELSLOO — Tien van de zestien leden van het zangkoor Schola Sint-Gregorius uit Elsloo worden vrijdagavond onderscheiden met de gouden speld van de Gregoriusvereniging omdat zij meer dan vijfentwintig jaar lid zijn van het koor. Het koor Schola Gregorius zingt uitsluitend Gregoriaans en is daarom in binnen- en buitenland bekend. De onderscheiding wordt uitgereikt door pastoor Alberti van de Augustinusparochie in Elsloo, 's avonds tijdens een feestavond in het restaurant van het zwembad de Medammerweide. Naast het uitreiken van de kerkelijke onderscheidingen zal het koor afscheid nemen van de organist M. Driessen (79) uit Elsloo. De heer Driessen is meer dan 60 jaar organist geweest in de Augustinusparochie. Tevens was hij 50 jaar koster en werd daarvoor met een Pro Ecclesia onderscheiden.

Studium Chorale

MAASTRICHT — Het Musyckghilde Maastricht houdt op 10 februari in de Lutherse kerk, Hondstraat 14, een Studium Chorole o.l.v. Eric Hermans met muziek van Isaac en tijdgenoten. De uitvoering begint om 20.30 uur.



• Prins Jack I

Prins Jack I van Einighausen

EINIGHAUSEN — Tijdens een zeer druk bezochte prinsenzitting in Einighausen is zaterdagavond prins Jack I de vorst van Einighausen geworden. Prins Ton I nam afscheid. Aan het programma werkten onder andere mee Jubel Schings, Marjan van Heerlen, de Globetrotters en de buuttereedner Annemie Webers uit Einighausen. Er waren ruim 500 mensen bij de prinsenproclamatie aanwezig. Het drukke en gezellige feest duurde tot diep in de nacht.

Proclamatie prins Schinöster

SCHINNEN — De carnavalsvereniging de „Schinöster" uit Schinnen zullen zaterdagavond in de „narrentempel" Limburgia in Schinnen de 25-ste prins van Schinnen uitroepen. Prins Jan III van het seizoen 1975-1976 zal dan de plaats ruimen tijdens een groots opgezette prinsenproclamatie. De avond wordt onder meer opgeluisterd door het orkest de Sunny Pipers. De proclamatie begint om half zeven.

Wiel I prins Steinder Bök

STEIN — In aanwezigheid van een record aantal van 3000 „onderdanen" is in Stein de nieuwe prins van de Steinder Bök uitgeroepen. In de komende weken wordt in Stein het carnavalsfeest gevierd onder de regering van prins Wiel I. Wiel Voncken kreeg van burgemeester J. Coenders van Stein zijn eerste gelukwensen. De prinsuitroeping was een van de vele hoogtepunten van een groot avondgala in het feestpaviljoen. Vooral Imca Marina en Jürgen Marcus stalen de show met hun optreden. Veel succes was er ook voor Olaf King uit Berlijn, de Jane Herbertsshow en Little Ricky. Math Vorstermans nam als oud-prins afscheid van de Steinse bevolking.



Vastelaovend same



• Huldiging van René Storken van de Katers.

Katerjubileum in Holtum

HOLTUM — De Katers van Holtum vierden tijdens de prinsenreceptie van de zopas uitgeroepen katerprins Jo I Jessen in het gemeenschapshuis het feit, dat René Storken nu al 11 hele jaren als bestuurslid aan deze inspirerende vereniging verbonden is. Door vorst (opperkater) Frits Stoffels kreeg hij daarom een speciale medaille omgehangen. René Storken (36) is in het gewone leven electromonteur en **hij kreeg veel felicitaties vanwege zijn bestuursjubileum. Hij** wordt door velen gezien als de grote motor achter het carnaval van Holtum.

Bezoek uit Oostenrijk voor Haverbüle

MUNSTERGELEEN — Zaterdag 7 en zondag 8 februari is de carnavalsvereniging uit het Oostenrijkse Wels met Mädchengarde en klaroenkorps de gast van de Munstergeleense Haverbüle.

De eerste vriendschapsbanden tussen beide verenigingen dateren van een ontmoeting tijdens een carnavalsfeest in 1971 in Hasselt in België. Sindsdien zijn de Haverbüle al twee keer naar Wels gereisd. De Oostenrijkse carnavalsvereniging komt nu met 46 man voor de derde keer naar Munstergeleen. De Oostenrijkers worden op zaterdag om zeven uur door het gemeentebestuur in het gemeentehuis ontvangen.

's Avonds zullen de gasten een Beierse avond in het gemeenschapshuis mee verzorgen. Tijdens dit feest zal de voornamelijk uit balletdanseressen bestaande Mädchengarde optreden. Zondag verzorgt de Haverkapel de muziek tijdens 't „frühschoppen" dat om elf uur in het gemeenschapshuis begint. Zondagavond wordt in besloten kring een verbroederingsfeest gevierd.

KLEIN JOURNAAL

redactie theo pasing tel. 045 - 718100

ALGEMEEN

UNIE BLHP
BEEK — Op 10 februari is er een openbare vergadering van de unie BLHP, om 20.00 uur in het Maasland Centrum te Elsloo.

PENSIOENEN
ELSLOO — Vrijdagavond om half acht wordt in zaal De Keigel in Elsloo een bijeenkomst gehouden voor oud-mijnwerkers. Hub Cobben zal daar de toestand rond de pensioenactie bespreken en verder wordt er de film over de mars naar Den Haag gedraaid, die door de werkgroep „Parabel" gemaakt is.

PAROCHIE

WERKGROEP HUISBEZOEK
SITTARD — De werkgroep huisbezoek van Stadbroek heeft goed werk verricht. In het afgelopen jaar vestigden zich te Stadbroek niet minder dan 44 nieuwe gezinnen. Zij zijn allen bezocht en de ervaringen van de dames die dit huisbezoek verrichten waren voor het overgrote deel zeer positief. Men wil tijdens zulk een huisbezoek de nieuwkomers welkom heten namens de parochie, ze wegwijs maken en tevens informatie verstrekken over de diverse activiteiten in de parochie. De nieuw gekomen gezinnen die nog niet aan de beurt waren zullen spoedig een bezoek van de dames ontvangen.

ONTSPANNING

MERGELAKKER
ELSLOO — De jaarlijkse feestavond van de buurtvereniging Mergelakker zal dit jaar worden gehouden op zaterdag 7 februari in zaal Lenaerts in de Stationstraat, aanvang 20 uur. Op deze avond zal ook de nieuwe Miss Mergelakker 1976 worden bekend gemaakt nadat mevr. Janssen-Schreurs van deze waardigheid als Miss 1975 is ontheven.

DIEREN

LUCHTSPORT
GREVENBICHT — Tijdens de jaarvergadering van de PDV „De Luchtsport" werd de heer H. Faassen tot dan toe vice-voorzitter van de vereniging, gekozen tot voorzitter. De heer H. Meuwissen blijft fungeren als secretaris-penningmeester. Het bestuur werd uitgebreid met de heer A. Herssevoort en telt thans 9 personen. De verkoop van duiven bracht in 1975 f 300,- op. Voor de Frans Claessenbokaal zal binnenkort een wedvlucht voor oude en jarige duiven naar Reims georganiseerd worden.

SPEL

KIENEN
DIETEREN — Vrijdag om 20 uur in bar De Bokkelstal door de LVB. Voor iedereen toegankelijk.

GREVENBICHT — Maandag 9 februari om 20 uur in het gemeenschapshuis door de stichting Oos Hoes.

BEJAARDEN

BEJAARDENCARNAVAL
SPAUBEEK — Op zondag 15 februari vindt in samenwerking met de carnavalsvereniging „De Kwakkerte" en het bejaardencommité een carnavalsmiddag plaats voor de Spaubeekse bejaarden. Aanvang om 14.11 uur. Aan deze kolderieke middag zullen meewerken de buuttereedners Hermenke Riedel met zijn dochter José en Jac Heisters van Lindenheuvel en imitator en parodist Wimke Hoeben van Geleen en het dansmarieke Mirjam Odekerkken. Als zanger fungeert de Limburgse troubadour Joep Rademakers uit Schinveld.

CARNAVAL

AUW MAROTTE PRINSE
SITTARD — Den aovend van de Auw Prinse van de Marotte wordt dit jaar voor de twaalfde keer in successie gegeven op zaterdag 14 februari om 21.11 uur in de foyer van de schouwburg.

DE VRAATSELAERE
SITTARD — Op vrijdag 6 februari houdt de jeugdcarnavalsvereniging De Vraatselaere van Stadbroek een kinderzitting waarop tevens de jeugdprins 1976 van Stadbroek wordt gekozen.

PRINSEVERKIEZING
SITTARD — De carnavalsvereniging De Vraatselaere van Stadbroek gaan vrijdag 6 februari de jaarlijkse prinseverkiezing houden in de grote zaal van het wijkcentrum aan de Tudderderweg. Door middel van een wedstrijd zal dan op het eind van de avond de prins en de prinses voor 1976 worden bepaald. Tussen de bedrijven door wordt er ook een Dansmarieke wedstrijd gehouden. De pret begint om 19 uur.

AUW WIEVERBAL
SCHINNEN — Het jaarlijks Auw Wieverbal van fanfare St.-Cecilia is vrijdag in zaal Limburgia. De dansmuziek wordt verzorgd door de Böhmerwalsmusikanten.

JEUGDPRINS
HOLTUM — Zaterdag wordt om 20 uur in het gemeenschapshuis een carnavalsavond voor de Holtumse jeugd gehouden. Tijdens deze avond wordt de jeugdprins uitgeroepen.

GELEEN — De uitroeping van de jeugdprins van De Lintjwurm van Lindenheuvel zal zaterdag plaatsvinden in 't Kirkske aan de Heidestraat. Joh I legt dan 't ambt en de waardigheid neer. Aanvang 2 uur. Om 8 uur begint in het Volkshuis van Lindenheuvel het jaarlijks auw wieverbal waarbij prijzen te winnen zijn voor de mooist verklede paren. Muziek: Magic Four.

Uitnodiging van jeugdwerklozen aan gouverneur

MAASTRICHT — Een deputatie van het actiecomité „Stop jeugdwerkloosheid" heeft gistermiddag in het gouvernementsgebouw in Maastricht aan gouverneur mr. dr. Ch. van Rooy een uitnodiging overhandigd voor de manifestatie van de werkloze jongeren op zaterdag 7 februari in de schouwburg van Sittard. De uitnodiging, die vergezeld ging van het eisen- en actieprogramma van het comité, was tevens gericht aan de leden van de Provinciale Staten.



● **De gouverneur neemt de uitnodiging in ontvangst.**

Met het persoonlijk uitnodigen van het provinciaal bestuur wilde het comité het grote belang van de komende manifestatie extra onder de aandacht brengen. De heer Van Rooy, die liet weten wegens verplichtingen elders niet in Sittard present te kunnen zijn, onderschreef ten volle de nijpende problematiek van de jeugdwerkloosheid. Hij zegde toe dat hij de uitnodiging zal doorspelen naar de leden van de Provinciale Staten. Het is thans definitief dat na de manifestatie, die om elf uur 's morgens begint, een demonstratieve tocht door het centrum van Sittard wordt gehouden. De demonstratie begint om 16 uur. Inmiddels is ook bekend dat minstens tien bussen met werkloze jongeren uit alle delen van de provincie zaterdag naar Sittard zullen komen.

Zuiveringschap haalt streep door bouwplannen: 1,3 miljoen verdiend

ROERMOND — Het dagelijks bestuur van het Waterschap Zuiveringschap Limburg heeft het voorstel om aan de nieuwbouw van het zuiveringschap aan de Kap. Sarsstraat in Roermond een vergaderzaal voor het algemeen bestuur te verbinden teruggenomen. Daarmee kan, volgens het dagelijks bestuur ook de geprojecteerde waterpartij vervallen. Met het schrappen van deze twee onderdelen van het plan zal, zo blijkt uit de berekening van het dagelijks bestuur, een bedrag van bijna f 800.000.— aan „kale" aanlegkosten niet hoeven te worden uitgegeven.

In feite kan de besparing aanmerkelijk hoger uitvallen. In de vorige vergadering van het Algemeen bestuur — op 18 december jl. — werden van de kant van opponerende bestuursleden de totale kosten van de vergaderzaal alleen al op ongeveer één miljoen gulden geschat. De oppositie verwierp toen het voorstel tot bouw van een vergaderzaal op uiteenlopende gronden. Enkele daarvan waren, dat er geen behoefte was aan een dergelijke representatieve ruimte, omdat men — bij zesmaal vergaderen per jaar — net zo goed terecht kon in de Oranjerie of bij de Kamer van Koophandel; ook voor voorlichtingsdoeleinden vond men de geprojecteerde zaal overbodig.

Daarnaast werd opgemerkt, dat waar een stijging van de zuiveringstarieven te voorzien viel, het niet van wijs beleid tegenover de aangeslagenen zou getuigen de nieuwbouw van een zo kostbare zaal te voorzien. Het dagelijks bestuur heeft thans voor de vergadering van 12 febr. as. voorgesteld dit project (plm. f 480.000.—) plus een waterpartij van f 300.000.— te schrappen. Voor het overige wil het dagelijks bestuur zijn voorstellen over de nieuwbouw, met name voor wat de totaal-benodigde ruimte betreft, handhaven.

Twee weken na de openstelling al raak

Heerlense politie rolde speelhol op

Van onze verslaggever

HEERLEN — Binnen veertien dagen na de opening heeft de Heerlense politie een einde gemaakt aan een speelhol in een flat aan de Vossekuil. Bij de inval en in het daarop volgende onderzoek zijn zeven personen aangehouden. De grote baas een inwoner van Keulen die zeer bekend is op het gebied van illegale spelen, is buiten schot gebleven. De speelapparatuur en zesduizend mark kasgeld zijn in beslag genomen. Acht tot veertien Zuidlimburgse spelers, die bij de politie bekend zijn, hebben kans gezien de politie bij de inval te ontlopen. Zij zullen niet vervolgd worden.

De Keulse organisator liet het zogenaamde 24-er spel in een flatwoning op de negende verdieping aan de Vossekuil spelen. Hij bleef zelf veilig in Duitsland en liet de zaak in Heerlen regelen via zijn vertegenwoordiger, terwijl hij ook zorgde voor een Duitse spelleider en een Duitse croupier. De woning was van een 38-jarige Limburger, die zijn flat wel verruild had tegen een woning in Klimmen, maar nog steeds de huur voor de flatwoning betaalde. Verder waren er nog een 25-jarige en 29-jarige Kerkradenaar die hun diensten aan het speelhol verleenden. Om de veiligheid van de zaak met betrekking tot een razzia te verzekeren, was gedurende de openingstijd een post, bestaande uit een Kerkradenaar en een inwoner van Ubach over Worms, in een wagen voor de flat neergezet. Deze mannen waren uitgerust met een portofoon om de bedrijfsleider in geval van nood te kunne nwaarschuwen.

Op de vlucht

Al vrij snel na de opening van de zaak kwamen tips bij de politie binnen. Om zekerheid te krijgen en om op een juiste ogenblik te kunnen toeslaan, werd de flat een tijd in de gaten gehouden. Vrijdag rond middernacht was het tijdstip voor de politie gekomen. In de woning waren ongeveer 14 spelers aanwezig. De agenten in burger slopen voorbij de „radiopost" en zagen kans ongezien in het gebouw te komen. Op dat ogenblik kwam de bedrijfsleider naar beneden, omdat hij op zijn portofoon niets anders dan ruis ontving en bij zijn veiligheidsmensen wilde kijken of er iets mis was. Met hem kwam nog een lid van de groep mee naar beneden. Via de huistelefoon zag de bedrijfsleider nog kans de kreet: „Daar komen ze", naar boven door te spelen. Daarop stoven de bezoekers over alle uitgangen van de flat weg. Een aantal vluchtte zelfs naar Duitsland om buiten schot te blijven.

Stomverbaasd

Een poos later keerde een Duitse organisator en een Nederlander terug. Op de vlucht hadden zij van 'Vega's gehoord dat het kasgeld in de schoorsteen verstopt was. Om de zesduizend mark in elk geval te kunnen redden, hadden zij een keurige smoes bedacht. De Nederlander stapte „stomverbaasd" binnen, want hij had een kamer in de woning gehuurd en kwam slapen. Van roulette wist hij niets. De Duitser speelde even verbluft, want hij kwam de Nederlander alleen even naar huis brengen. Later kwam er uit dat zij de zesduizend gulden wilden halen. Die waren echter al door de politie in de schoorsteen gevonden.

Bromfietsroof buit 75 mille opgelost

Van onze verslaggever

SCHAESBERG — Vijftig diefstallen van bromfietsen met een gezamenlijke waarde van ongeveer 75.000 gulden zijn door de Schaesbergse rijkspolitie opgelost. In verband hiermee zijn M. uit Eygelshoven en H. uit Nieuwenhagen aangehouden. Dit tweetal was twee jaar geleden betrokken bij een reeks bromfietsdiefstallen die bijna 200 gevallen telde. Verder werd de Heerlenaar De V. aangehouden.

Enkele weken geleden werden drie jongens van 17 tot 22 jaar uit Schaesber gearresteerd in verband met 19 bromfietsdiefstallen. Deze hadden zij gepleegd binnen de ENSU-gemeenten en in Heerlen. Bovendien hadden zij enkele kraakjes gepleegd. Bij al deze zaken hadden zij hulp gekregen van nog eens twee leeftijdsgenoten. In het onderzoek kwam de politie ook terecht bij De V. uit Heerlen, die aanvankelijk als een klein helertje werd beschouwd. Omdat hij toch gegrepen was wilde hij, na één diefstal bekend te hebben, wel kwijt dat hij samen met zijn twee vrienden M. en H. nog zo'n 15 brommers gestolen had. Dit aantal groeide in 't onderzoek uit tot 36. Het werkterrein omvatte behalve de ENSU-gemeenten ook Heerlen, Kerkrade, Alsdorf, Aken en Herzogenrath. Een aantal brommers en onderdelen is teruggevonden. M. en H. zijn na voorgeleiding ingesloten.

Geen rokertjes op Statentafel

MAASTRICHT — Met 9 tegen 6 stemmen heeft de vaste Statencommissie voor Maatschappelijk Werk en Volksgezondheid gisteren besloten in het vervolg te vergaderen zonder het gebruikelijke, door G.S. beschikbaar gestelde assortiment rookwaar op tafel.

„Wie nog wil roken, doet dat voortaan maar volledig voor eigen rekening", lichtten met name de vrouwelijke commissieleden toe.

Het voorstel was afkomstig van mevrouw H. Poels Peters uit de CDA-fraktie. Tot de tegenstemmers behoorde commissievoorzitter E. Mastenbroek, die — zelf niet-roker zijnde — in het voorgestelde een vorm van betuttelen wilde zien.

Bejaardenhuisvesting in Limburg op peil

MAASTRICHT — Naar aantal en bouwtechnische kwaliteit zijn in Limburg de verzorgingsplaatsen voor bejaarden in 10 jaar tijd nagenoeg op het vereiste peil gebracht. De vaste statencommissie voor maatschappelijk werk en volksgezondheid werd hieromtrent nader geïnformeerd door de heer J. Dassen, hoofd van de derde afdeling ter provinciale griffie.

Het aantal verzorgingsplaatsen nam toe van 4337 in 1965 tot 6446 in 1970 en 7304 in het afgelopen jaar. Laatstgenoemd cijfer komt overeen, met 8,11 procent van het totale aantal in deze provincie wonende bejaarden. Van de ruim 4000 verzorgingsplaatsen in 1965 voldeden er 1005 — ofwel 25 procent — niet aan te stellen eisen. In 1970 was dit aantal teruggebracht tot 829 en einde 1975 tot 154, derhalve nog slechts 2 procent van het totale bestand.

Beduidende vooruitgang is ook tot stand gebracht op het stuk van bejaardenwoningen. In 1970 beschikte slechts 6 1/2 procent van de 65-plussers over een zogenaamde aangepaste woning. Bij een aantal van circa 10.750 bejaardenwoningen en een veronderstelde bezettingsgraad van 1,65 zijn thans meer dan 17.700 bejaarden in zodanige woningen gehuisvest. Tezamen maken zij 19,7 procent van het totale bestand in deze provincie uit. Het landelijk gemiddelde ligt op 14 procent en het streefpercentage voor 1985 op 25.

Overvallers postbesteller gegrepen

Van onze verslaggever

HEELEN — Twee werkloze jongens van 19 jaar zijn gearresteerd in verband met de overval op de postbesteller, die twee weken geleden op de Molenberg in Heerlen heeft plaatsgevonden. De jongens hebben bekend.

Met een personenwagen, die zij kort tevoren voor het Grand Hotel in Heerlen hadden gestolen, waren zij tegen half negen naar de Molenberg gereden. Daar stapte de 19-jarige werkloze autospuiter bij het hulppostkantoor uit en ging op de postbesteller af, die met een zak post voor de gesloten deur van het kantoor stond te wachten. De autospuiter spoot de besteller met een bus haarlak in het gezicht, maar toen deze ogenblik zonder een greep naar de postzak te doen. Hij vluchtte met de gestolen wagen, waarin zijn maat zat te wachten.

15 auto's gehavend bij kettingbotsing

Van onze verslaggever

WEERT — In de dichte mist woensdagochtend zijn vijftien auto's in Weert zwaar gehavend. Er hebben zich geen persoonlijke ongelukken voorgedaan. De schade werd veroorzaakt door vier kapitale botsingen op de ringbaan-noord en de ringbaan-oost. De ravage ontstond tussen kwart voor negen en tien.

Deputé Van der Woude: „Kom maar in beroep"

Fel verzet tegen schrappen van telefoon- en dieetkosten

MAASTRICHT — De missive van CRM aan de gemeentebesturen om bij het vaststellen van bijstandsuitkeringen voortaan de kosten van dieet, telefoonaansluiting en verhuizing per definitie buiten de categorie van bijzondere bestaanskosten te houden, heeft gisteren in de vaste Statencommissie voor Maatschappelijk Werk en Volksgezondheid ernstige kritiek uitgelokt. Algemeen waren de aanwezige Statenleden van oordeel, dat vele bijstand-genietende bejaarden hierdoor gedupeerd zullen worden.

„Wie op deugdelijke wijze kan aantonen dat het handelt om noodzakelijke kosten van het bestaan, laat hij niet schromen beroep aan te tekenen bij G.S. Wij zullen in zulk geval geen ogenblik talmen om de gemeente alsnog op te dragen tot uitkering over te gaan. Deze toewijzingen zullen uit voorraad leverbaar zijn!", verzekerde gedeputeerde J. van der Woude, die met zijn collega's Stals en Buck geschillen op het terrein van de Bijstandswet pleegt te behandelen.

„Bijzonder vreemd dat beknotten van de bijstandsuitkeringen", lichtte de heer Van der Woude later toe. „Vreemd vooral tegenover de teneur van de jongste rijksnota over het bejaardenbeleid, waar in velerlei toonaard wordt gepleit de bejaarde uit zijn isolement te halen. Neem de telefoon: is dat voor menige bejaarde niet een medium bij uitstek om aan het maatschappelijk verkeer deel te nemen? Men moet natuurlijk niet naar Canada of Australië bellen. Laat men eventueel een limiet stellen aan de gesprekskosten, maar de telefoon zelf mag hem niet ontnomen worden".

PROVINCIE vandaag

AV-34 toch naar de V.S.

MAASTRICHT — Torch 200, de estafette-tocht van A.V. '34 uit Maastricht naar de Verenigde Staten ter gelegenheid van het 200-jarig bestaan van de V.S., krijgt toch duidelijk gestalte. De organisatoren willen binnenkort concrete mededelingen doen over de stand van zaken tot nu toe. De oproep, die vorige week in het Limburgs Dagblad gedaan werd om gelden voor deze actie te storten is niet zonder resultaat gebleven. Een vrij groot aantal mensen heeft een bijdrage gestort om het mogelijk te maken dat de atleten van A.V. '34 goed uitgerust in kledij in de vorm van trainingspakken in Amerika vertegenwoordigd kunnen zijn.

De organisatoren hebben goede hoop dat zij voor wat betreft de reis-, verblijf- en extra-kledingkosten in staat zullen zijn om via extra steun, via spontane giften het bedrag te kunnen bijeenbrengen, waardoor de tocht van A.V. '34 uit dankbaarheid ten opzichte van onze voormalige bevrijders op Tweede Paasdag toch kan doorgaan.

Giften kunnen gestort worden bij de ABN te Maastricht onder rekeningnummer 576119008 onder vermelding van „Torch 200".

Datzelfde geldt voor de Amrobank te Maastricht waar gestort kan worden op rekeningnummer 452522110 eveneens onder vermelding van „Torch 200".

Brand in huis van ex-vriendin

SCHAESBERG — De 31-jarige H. uit Schaesberg is dinsdagnacht gearresteerd omdat hij brand in de woning van zijn ex-vriendin R. aan de Kakertsweg zou hebben gesticht. De slaapkamer brandde uit en er ontstond een schade van 8000 gulden. H. heeft een gedeeltelijke bekentenis weer ingetrokken.

H. had ruzie gekregen met zijn vriendin en daarom tijdens de afwezigheid van de bewoners brand gesticht. Hij had olie uit het vat huisbrandolie achter de woning gehaald, dat in de slaapkamer gesprenkeld en aangestoken. Rond 23 uur werd de brand ontdekt, die binnen korte tijd door de Heerlense brandweer werd geblust. Enige tijd later werd de 31-jarige H. aangehouden, die in de nacht een gedeeltelijke bekentenis aflegde, maar woensdagmorgen daarop terugkwam en zijn verklaringen introk.

Film DSM-ramp voor instructie

HEERLEN — De brandweerofficier J. Weegels van de inspectie Limburg heeft van de brandbestrijding na de explosie bij DSM een ongeveer 20 minuten durende film gemaakt. Deze wordt momenteel op 16 millimeter film gekopiëerd en zal voor instructiedoeleinden gebruikt worden. De film bevat een overzicht van de activiteiten tussen 11 uur en 18 uur.

Bij zijn aankomst op het rampterrein kreeg de heer Weegels van de DSM-brandweer een camera met een hoeveelheid films met het verzoek het gebeuren vast te leggen. Dit heeft geleid tot een film van ongever 20 minuten die toegespitst is op het optreden van de brandweer. De film is ook door de officier van justitie mr. Ficq bekeken om te zien of er aanknopingspunten in zijn om de oorzaak van de explosie vast te stellen. Voor zover bekend is, zijn die niet gevonden.

Geen cum laude aan de RUL

MAASTRICHT — Aan de universiteit in Maastricht zal het niet mogelijk zijn cum laude te promoveren. Hiertoe is besloten omdat dit predikaat in de Nederlandse situatie weinig zegt over de feitelijke waarde van de dissertatie.

Officieel heeft de universiteit bekend gemaakt dat „gezien de verschillende waarde die aan deze aanduiding in de verschillende universiteiten en hogescholen wordt toegekend het niet zinvol leek dit gebruik in Limburg in te voeren".

Bij sommige universiteiten is het bijna opvallend als een promotie niet cum laude geschiedt, bij andere wordt het predikaat slechts bij hoge uitzondering verleend.

Studie tekort aan oogartsen

MAASTRICHT — De medische faculteit Maastricht beziet momenteel welke mogelijkheden er zijn te voorzien in het tekort aan oogartsen in de regio. Men denkt eraver eerder dan gepland medewerkers in dit vak aan te stellen.

Er is een structuurcommissie terzake ingesteld, bestaande uit drs. Vierhout, dr. Bonke en dr Greep. Voor de commissie zullen nog twee externe adviseurs worden aangetrokken.

Vanuit de onderwijs- en onderzoekbehoeften van de faculteit zou de oogheelkunde pas over enkele jaren aandacht krijgen, maar gezien de plaatselijke situatie wil men dit nu versnellen.

De rector-magnificus, prof. Tiddens, zal met het ministerie overleg plegen om te bezien of en op welk niveau posten voor oogheelkunde bezet kunnen worden.

Dankbetuiging

Mede in naam van de heer J. P. Peters en zijn familie danken wij allen, die er op enigerlei wijze toe hebben bijgedragen de feestviering rondom zijn 40-jarig voorzittersjubileum op 18 januari j.l. tot een onvergetelijk gebeuren te maken.

Bestuur, directeur en leden
Zangver. „Eendracht", Rimburg

Enige en algemene kennisgeving.

† Gesterkt door het H. Sacrament der zieken ging heden van ons heen, in de gezegende ouderdom van 85 jaar, onze lieve moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zus, tante en nicht

Maria Catharina Kösters

weduwe van
PETER THEODOOR LAUMEN

De bedroefde familie:
Sittard: **P. J. Laumen**
R. Laumen-Mulder
Kinderen en kleinkinderen
Sittard: **M. van Os-Laumen**
Kinderen en kleinkinderen
Australië: **G. M. Laumen**
L. Laumen-Lemmen
en kinderen
Sittard: **J. W. Laumen**
G. Laumen-Bihn en kinderen
's Hertogenbosch: **M. P. van Os-Laumen**
A. van Os
Kinderen en kleinkinderen
Sittard: **B. J. Bihn-Laumen**
J. Bihn
Middelburg: **H. Wolff-Laumen**
J. Wolff en kinderen
Sittard: **B. Marks-Laumen**
Fr. Marks
Kinderen en kleinkinderen
Familie Kösters
Familie Laumen

Sittard, 4 februari 1976
Huize Caritas, Rosmolenstraat 24

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben zaterdag 7 februari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Antonius van Padua te Ophoven-Sittard.

Geen condoleren.

Vrijdag a.s. om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk.

Bezoek rouwkapel St. Agnetenberg, dagelijks van 15.00 tot 16.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur.

Enige en algemene kennisgeving.

† Na een langdurig en geduldig gedragen lijden is toch nog vrij plotseling van ons heengegaan, op de leeftijd van ruim 66 jaar, na voorzien te zijn van de H. Sacramenten der zieken, mijn lieve vrouw, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Briegitta Schürmann

echtgenote van
FRANS ALPHONS PETERS

Merkelbeek: **F. A. Peters**
Merkelbeek: **Th. Peters**
M. Peters-Vereek en kinderen
Merkelbeek: **L. Peters**
A. Peters-Jacobs en kinderen
Familie Schürmann
Familie Peters

Merkelbeek, 4 februari 1976
Kerkstraat 53

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden op zaterdag 7 februari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Clemens te Merkelbeek.

Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 10.10 uur in de kerk.

Vrijdag zal tijdens de avondmis van 19.00 uur de overledene worden herdacht in voornoemde kerk.

Bezoekuren in de rouwkapel van het ziekenhuis te Sittard van 17.30 tot 19.00 uur.

---

† **Diep bedroefd, doch dankbaar voor wat zij voor ons geweest is, geven wij u kennis, dat na voorzien van de H. Sacramenten der zieken, in de verpleegkliniek te Heerlen, in de leeftijd van 79 jaar is overleden, onze lieve en goede zuster, behuwdzuster, tante en nicht**

Maria Helena Dolmans

weduwe van
HENRICUS MATHIJS KESSELS

De bedroefde familie:
Familie Dolmans
Familie Kessels

Valkenburg, 4 februari 1976
Correspondentieadres:
J. Dolmans, Gasthuisstraat 50 Heerlen.

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op maandag 9 februari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H.H. Nicolaas en Barbara te Valkenburg.

Bijeenkomst in voornoemde kerk om 10.45 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.

Voor hare zielerust zal zondagavond om 17.00 uur in de h. mis gebeden worden in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van de verpleegkliniek te Heerlen. Bezoekuur dagelijks van 15.00 tot 16.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

† **Heden overleed plotseling tot onze diepe droefheid, voorzien van de H.H. Sacramenten der Zieken, in de leeftijd van 73 jaar, onze onvergetelijke moeder, behuwdmoeder, grootmoeder, zuster, behuwdzuster, tante en nicht**

Petronella
Theodora van der Straaten

echtgenote van
MARTINUS WILHELMUS DEENEN

Wij bevelen haar ziel in uw godvruchtige gebeden aan.

De diepbedroefde familie:
Schinveld: **M. W. Deenen**
Stein: **H. Smeets-Deenen**
Schinveld: **P. Deenen-Scheren**
Schinveld: **F. Scheren-Deenen**
Schinveld: **J. Rademakers-Deenen**
Schinveld: **J. Deenen**
Schinveld: **M. Deenen-Thijssen**
Schinveld: **H. Deenen-Janssen**
kinderen en kleinkinderen
Familie v.d. Straaten
Familie Deenen

Schinveld, 3 februari 1976
corr.-adres: Broekstraat 60

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 7 februari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Eligius te Schinveld. Bijeenkomst in de rouwkapel naast voornoemde kerk om 10 uur alwaar gelegenheid tot condoleren.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

De plechtige eerste jaardienst voor zaliger

D. v. Espen-Rehwald

zal gehouden worden op a.s. zaterdag, 7 februari, om 19 uur in de Christus Koningkerk te Hoensbroek-Zuid.

J. v. Espen en kinderen

Enige en algemene kennisgeving.

† Tot onze grote droefheid overleed heden, na een kortstondige ziekte zacht en kalm, gesterkt door het H. Sacrament der zieken, mijn inniggeliefde man, onze goede vader, schoonvader, broer, schoonbroer, oom en neef

Harie Vaessen

echtgenoot van
MARIA SCHEEREN

op de leeftijd van 65 jaar.

De bedroefde familie:
Berg a.d. Maas: **M. Vaessen-Scheeren**
Urmond: **L. de Schwartz-Vaessen**
F. de Schwartz
Berg a.d. Maas: **M. Vaessen**
Familie Vaessen
Familie Scheeren

Berg a.d. Maas, 4 februari 1976
Koningstraat 11

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op zaterdag 7 februari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Michaël te Berg a.d. Maas.

In de avondmis van vrijdag a.s. om 19.00 uur zal de dierbare overledene herdacht worden.

Geen condoleren.

---

† Dankbaar voor wat zij voor ons heeft betekend geven wij met droefheid kennis van het overlijden in het De Weverziekenhuis te Heerlen, voorzien van de H. Sacramenten der zieken, van onze lieve moeder, behuwdmoeder, oma, zuster, tante en nicht

Maria Josephina Weijden

weduwe van
MARIE CHARLES PIERRE JOSEPH SCHRIJEN

in de ouderdom van 70 jaar.

Roggel: **Tiny Schyns-Schrijen**
Martin Schyns
Venray: **Mariette Lankveld-Schrijen**
Theo Lankveld
Aalten: **Sjef Schrijen**
Anny Schrijen-Helmink
en de kleinkinderen

Hoensbroek, 4 februari 1976
Kastanjelaan 14

De h. eucharistieviering zal worden gehouden maandag 9 februari a.s. om 12.30 uur in de parochiekerk Emmaus te Dieren, waarna de crematie zal plaatsvinden in het crematorium aldaar, om 14.05 uur, aula 1.

Geen condoleren.

---

† In de vrede van Christus is heden vrij plotseling van ons heengegaan, gesterkt door het H. Sacrament der zieken, in de leeftijd van 88 jaar, in de St. Odiliakliniek te Geleen, onze inniggeliefde moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, tante en nicht

Maria Josephina Renkin

echtgenote van wijlen
NICOLAAS HUBERTUS GELISSEN

Gaarne een vroom gebed voor haar zielerust.

Urmond: **H. Gelissen**
M. Gelissen-Driessen
Berg-Urmond: **P. Brouns-Gelissen**
P. Brouns
Urmond: **Chr. Gelissen**
M. Gelissen-Janssen
Maasbracht: **K. Gelissen**
I. Gelissen-Smeets
En haar dankbare kleinkinderen
en achterkleinkinderen
Familie Renkin
Familie Gelissen

Urmond, 4 februari 1976
Mauritslaan 29

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op zaterdag 7 februari a.s. om 10.30 u. in de St. Martinuskerk te Urmond.

Bijeenkomst in de kerk om 10.15 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.

Vrijdagavond om 19.00 uur avondmis tot intentie van de dierbare overledene in voornoemde kerk.

Bezoek rouwkapel ziekenhuis Geleen, dagelijks van 16.00-19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

De plechtige eerste jaardienst voor zaliger

Maria van Loo

zal plaatshebben op zaterdag 7 februari a.s. om 19 uur in de parochiekerk van de H. Mauritius te Schin op Geul.

Familie Krause-van Loo
Familie Kuypers-van Loo

---

†

Na een leven vol liefde en toewijding voor allen die hem omringden, is geheel onverwacht van ons heengegaan, voorzien van het H. Oliesel, in de leeftijd van 68 jaar, mijn dierbare man, onze goede vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Franz Joseph Ruffini

echtgenoot van

Elisabeth Offermanns

Brunssum: **E. Ruffini-Offermanns**
Brunssum: **T. Snijders-Ruffini**
L. Snijders en kinderen
Brunssum: **L. Goddery-Ruffini**
G. Goddery en kinderen
Eindhoven: **F. Ruffini**
A. Ruffini-Sluypers en kinderen
Geleen: **H. Ruffini-Godschalk en kinderen**
Zoetermeer: **A. Gielkens-Ruffini**
H. Gielkens
Familie Ruffini
Familie Offermans

Brunssum, 3 februari 1976
Schoolstraat 5

De eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden op zaterdag 7 februari a.s. om 11.00 uur in de St. Vincentiuskerk te Rumpen-Brunssum.

Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 10.40 uur in de kerk.

Vrijdag zal tijdens de avondmis van 19.30 uur de overledene worden herdacht in voornoemde kerk.

Bezoekuren in de rouwkapel van het ziekenhuis te Brunssum van 14.00 tot 15.00 uur en 17.30 tot 18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Een jaar geleden hebben wij afscheid moeten nemen van onze geliefde en onvergetelijke zoon, broer en zwager

Peter

N. Bout
J. C. Bout-van Wagtendonk
Trees
Nicolien
Ans en Will Moederscheim-Bout

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op zaterdag 7 februari a.s. om 19 uur in de H. Hartkerk te Schandelen.

De plechtige eerste jaardienst voor

Sjef Hundscheid

zal gehouden worden op zondag 9 februari a.s. om 11 uur in de aula van de Kompasschool, Jerichostraat 41 te Heerlerbaan.

M. Hundscheid-Debets

Heerlen, februari 1976

OVERLEDEN

† Na haar 4½ jaar in ons midden te hebben gehad is ploteeling uit ons leven weggenomen onze kleine lieveling **Evelientje Pex.** De engelenmis zal worden opgedragen in de kerk van de H. Sebastianus heden donderdag 5 febr. om 10 uur.

† **Petronella Joanna Hubertina Simons,** weduwe van Conrardus Frenken, in de ouderdom van 90 jaar. De H. Eucharistieviering zal worden gehouden vrijdag 6 febr. om 10 uur in de parochiekerk van de H. Nicolaas te Heythuysen waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.

† Plotseling is van ons heengegaan ons gewaardeerd lid en senator **Jan Aben.** Zijn verenigingsliefde zullen wij in blijvende herinnering houden. Bestuur, prins, raad van elf en senatoren van de carnavalsvereniigng De Beerbok, Vlodrop.

In plaats van kaarten.

DANKBETUIGING

Omdat het ons onmogelijk is, ieder persoonlijk te bedanken voor het medeleven dat wij hebben ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve man, onze zorgzame vader en opa

Zef Pommé

betuigen wij u bij deze onze hartelijke dank. Uw aanwezigheid, de vele condoleances, bloemen en H.H. Missen waren voor ons een grote troost.

M. Pommé-Esser
kinderen en kleinkinderen

Heksenberg, februari 1976
Spechtstraat 34

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 8 februari 1976 om 11.30 uur in de kerk van de H. Gerardus Majella te Heksenberg-Heerlen.

In plaats van kaarten.

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van medeleven ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare man, onze zorgzame vader en lieve opa

Hub Bogman

betuigen wij aan allen onze oprechte dank.

M. Bogman-Mullens
kinderen en kleinkinderen

Geleen, februari 1976
Spoorstraat 46 A

De plechtige zeswekendienst zal plaatshebben zondag 8 februari te 10 uur in de dekenale kerk van St. Augustinus te Lutterade-Geleen.

Voor de vele blijken van deelneming, ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van onze geliefde vader en goede opa

Johann Jakob ten Berge

betuigen wij aan allen onze hartelijke dank.

Kinderen en kleinkinderen

Heksenberg, januari 1976
Buschkensweg 29

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 7 februari a.s. in de kerk van de H. Gerardus te Heksenberg om 19.00 uur.

MONALISA, de club v. eenzame man. Heerlenseweg 3, Sittard. x

Meubelen STOFFEREN Vraag vrijblijvend prijsopgave. Stoffeerderij J. v.d. Zwaag, Kantstr. 48a, Waubach, tel. 045-312756.

Nette jonge man zoekt discrete VRIENDIN tot 40 jr. Br. ond. no. N 6980 L.D. Nieuwenhagen.

DANK aan St.-Antonius voor verkregen gunst.

Uw KUNSTGEBIT gebroken? 's Morgen 9-10 uur. Klaar terwijl u wacht! R. Miga, Kleine Gracht 29, Maastricht. tel. 18682 x

Charmante Stimmung bei Kerzenlicht. Täglich ab 14.00 U. BELVEDERE-BAR, Valkenburg-Houthem. Strabeek 11. x

C.V. met garantie. Vakkundig geïnstalleerd. Vrijbl. prijsopg. Tel. 045-215894. x

---

SCHAREN
EMMAPLEIN 3
HEERLEN
PFAFF

Gevestigd:
J. H. Folbert
huisarts
in opvolging van
E. M. Wolfs, huisarts
Jupiterhof 30
Maastricht
Spreekuur van 8.30—9.30 uur v.m. en volgens afspraak. Tel. 30775.

Wasautomaten, koel-vrieskasten, ktv defekt. REPARATIES binnen 24 u. vooraf prijsopg., volle garantie incl. gratis onderh.beurt, fabr. nw. verkoop en onderdelen. Elektro Reiss, Nieuwenhagerheidestr. 67, Ubach over Worms, tel. 045-314003. x

HEREN een uurtje vrij, dan neem de tijd om te relaxen en gezelligheid. Charmante exclusieve bediening. Club de Bonte Koe, Akerstr. 10, Kerkrade-W. x

TV.-REP. binnen 24 u. 's morgens gebracht, 's avonds klaar. Cuvos, Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-47709. x

TV-SERVICE Pino komt altijd direct. Heerlen, tel. 045-253687-719131. Ook zat. x

Voor kleine VERHUIZINGEN en besteldiensten, tel. 04750-16492. x

---

Industriebonden en Unie BLHP:

BENZINESTATIONS 'SAVONDS EN 'SNACHTS DICHT

UTRECHT — De drie industriebonden en de Unie BLHP hebben staatssecretaris Hazekamp van Economische Zaken geadviseerd, in het kader van de winkelsluitingswet de sluiting van benzinestations in de avond- en nachturen verplicht te stellen. [illegible] moeten worden verleend aan stations die in het belang van het beroepsgoederenvervoer, het toerisme e.d. wel open moeten zijn. Maar daaraan moet dan de voorwaarde worden verbonden dat de benzinstations zijn geautomatiseerd (met automaten voor bankbiljetten of een dubbele bezetting hebben.

De staatssecretaris had de bonden om het advies gevraagd, nadat in 1974 enkele spectaculaire overvallen op pompbedienden hadden geleid tot discussies over de beveiliging van benzinestations. Een enquête van de Nederlandse Stichting voor Statistiek onder 400 pompbedienden wees uit, dat zij voor een wettelijke sluiting zijn. Ook een „werkgroep betere beveiliging benzinestations", die bestond uit vertegenwoordigers van de bonden, de oliemaatschappijen, de BOVAG en [illegible] ministeries concludeerde tot een verplichte sluiting in de avond en nacht met een aan bepaalde voorwaarden gebonden ontheffingsmogelijkheid. Alleen de BOVAG sloot zich later niet volledig bij dit standpunt aan omdat een eigen enquête onder zijn leden „maar" 62 procent voorstanders van een verplichte sluiting opleverde.

Officiële mededelingen

GEMEENTE KERKRADE

BEKENDMAKING

De burgemeester van Kerkrade maakt bekend dat vanaf 6 februari 1976 gedurende een maand voor een ieder ter gemeentesecretarie, afd. stadsontwikkeling ter inzage ligt het ontwerp-bestemmingsplan „Caumer, 1e herziening".

Het ontwerpplan heeft betrekking op het hoekperceel Caumerstraat-Maarstraat en houdt tevens een partiële herziening in van het bestemmingsplan „Caumer".

Gedurende bovengenoemde termijn van een maand kan een ieder schriftelijk tegen het ontwerpplan bij de raad dezer gemeente bezwaren indienen.

Kerkrade, 3 februari 1976

De burgemeester voornoemd,
Mr. J. G. Smeets

GEMEENTE SCHAESBERG

Ontwerp-bestemmingsplan „Dr. Calsstraat"

De burgemeester van Schaesberg maakt ingevolge het bepaalde in artikel 23 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat een ontwerp voor het bestemmingsplan „Dr. Calsstraat" met bijbehorende gebruiksvoorschriften en toelichting, ingaande 6 februari 1976 gedurende één maand ter gemeentesecretarie (kamer 13) voor een ieder ter inzage ligt.

Dit ontwerp heeft betrekking op het gebied dat globaal begrensd wordt door Dr. Calsstraat, de grens met de gemeente Nieuwenhagen, Koeweg, Sleinadastraat en Stationsplein.

Gedurende bovengenoemde termijn van een maand kan een ieder schriftelijk bij de gemeenteraad bezwaren indienen tegen dit ontwerp.

Schaesberg, 5 februari 1976

De burgemeester voornoemd,
Mr. H. Th. Vrouenraets

GEMEENTE AMSTENRADE

BEKENDMAKING

De burgemeester van Amstenrade maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 22, tweede lid, van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat de gemeenteraad bij besluit van 27 januari 1976 heeft verklaard dat voor het gebied begrensd door Hoofdstraat, Poststraat, Heiberg, Holterweg, Kemkensweg, Hagendorenweg, Kloosterberg, Allee en Oudestraat als op de daarbij behorende situatietekening rood omlijnd is aangegeven wijziging van een gedeelte van het bestemmingsplan „Beschermd Stads- en Dorpsgezicht" wordt voorbereid.

Voornoemd besluit ligt vanaf 10 februari 1976 voor een ieder ter gemeentesecretarie ter inzage.

Amstenrade, 5 februari 1976

De burgemeester voornoemd,
J. L. Hahn, l.b.

Tip vanuit Zwitserland

Terroristen zouden in Wenen willen toeslaan

(Door onze speciale verslaggever STEVEN TEN VEEN)

INNSBRUCK — De politie in de Oostenrijkse hoofdstad Wenen verkeert sinds dinsdagmorgen in staat van grote paraatheid. Dit is gebeurt, nadat vanuit Zwitserland de waarschuwing was gekomen dat een internationale groep van terroristen de concentratie van veiligheidstroepen in en rond Innsbruck wil gebruiken om in Wenen zijn slag te slaan.

In de Oostenrijkse hoofdstad worden tal van openbare gebouwen, waaronder ministeries, nu speciaal bewaakt. De strenge bewaking geldt ook voor de gebouwen van de politie en het leger, omdat terroristen het gemunt zouden kunnen hebben op wapendepots.

In de Olympische stad Innsbruck wordt rekening gehouden met de mogelijkheid dat de Amerikaanse president Gerald Ford een bezoek aan de Winterspelen gaat brengen.

Het Slothotel in het vlakbij Innsbruck gelegen Igls is door de veiligheidsdienst van het Witte huis aan een scherpe controle onderworpen. De komst van Ford zou afhangen van de vraag of de Amerikaanse president in Innsbruck wel of niet voldoende veiligheid kan worden geboden.

Gebrekkig licht

UTRECHT — Eind vorig jaar is de verlichting van 35.000 auto's, bijna 9000 fietsen en 1600 brommers gecontroleerd. Dit gebeurde in het kader van de Veilig Verkeer Nederland actie „Blij u te zien", waarin de weggebruikers werd gewezen op het nut van „zien en gezien worden". Bij een derde van de nagekeken auto's werden één of meer mankementen aan de verlichting waargenomen. Vooral de koplampen bleken vaak niet in orde.

Dianne nog geen prof

INNSBRUCK — Dianne de Leeuws olympische deelname 's voorlopig verzekerd. De Europese en wereldkampioene, die 's middags de Nederlandse vlag droeg bij de openingsceremonie, had 's avonds de handen vol om te ontkennen dat zij nu al haar handtekening onder een profcontract heeft gezet. Haar „ik kan niet iets daarover zeggen", klonk niet al te overtuigend. Maar eenmaal in het Engels overgegaan, bleek alle rumoer op een misverstand te berusten.



• Dianne: ontkent

Ali contra pers

SAN JUAN — Muhammad Ali heeft verslaggevers uit zijn trainingskamp in het El San Juan-hotel op Porto Rico doen verwijderen. De verslaggevers droegen badges, die hen toegang verschafte, waarop de naam van Muhammad Ali verkeerd was gespeld, namelijk met een "o" in plaats van een "u". Ali bekeek de badges en zei, kort maar krachtig: "nee".

Geen grootse generale

Van onze medewerker MICHEL JANSSEN

UTRECHT — Het nationale handbalteam (heren) speelde tegen het vertegenwoordigend team van Quebec (Canada) een matige wedstrijd, leidde bij de rust met 12—8 en won tenslotte met 27—16.

Oranje probeerde met het oog op de wedstrijd tegen Denemarken — zaterdag a.s. in Heerlen — snel te spelen, maar slaagde daar slechts ten dele in. Opvallende spelers bij Nederland waren Ger Norbart (doel) en Marcel Willemsen. De debutanten Henk Smeets (Vlug en Lenig) en Peter Verjans (Blauw Wit) werden beiden ingezet en kwamen goed mee in dit gezelschap. Na het wegvallen van Jo Helwegen en Paul Bosma (beiden geblesseerd) kwam nu ook nog een bedankje van Arie Pottuyt die om medische redenen moest afzeggen. Zijn ploeggenoot Kees Kooy (Hermes) werd alsnog aan de selectie toegevoegd.

• ROTTERDAM — In Rotterdam heeft de Nederlandse basketbalkampioen heren Transol RZ een Europa Cup-wedstrijd verloren van de Spaanse titelhouder Real Madrid, 85-111 (44-58).

Jorrit Jorritsma's visie op schaatsen:

"In huidige topsport moet je op korte termijn werken"

Van onze medewerking WIM HESSELING

INNSBRUCK — De overtuigingskracht waarmee Jorrit Jorritsma zijn visie op de schaatssport ontvouwt, is verbijsterend voor wie hem als een mentaal vrij zwakke schaatser kent. Jorritsma is momenteel coach van de Canadese ploeg. Hij wordt bovendien genoemd als de nieuwe bondscoach van Nederland.

Jorritsma, die nu zelf toegeeft destijds gefrustreerd te zijn geweest door het tijdperk Schenk-Verkerk, trekt de aandacht van omstanders als hij met een indringend stemvolume op de zittribune van het Olympische ijsstadion laat weten:

„We zijn in Nederland altijd veel te voorzichtig geweest met onze talenten. Keihard trainen op jonge leeftijd kan met een goede begeleiding geen kwaad. Kijk maar naar de zwemsport. Ook in het schaatsen zullen we onherroepelijk die kant opgaan. Je moet met 13-jarigen gaan beginnen. En na een paar jaar consequente harde training kun je dan topprestaties verwachten".

Deze opvatting komt overeen met de aanpak van de sluwe Noorse schaatstrainer John Tenmann, die zijn pupillen in sneltreinvaart naar de top wil jagen, en of dit nu gepaard zal gaan met een korte carrière, zal hem een zorg zijn.

Lijnrecht staat hier het Nederlandse principe tegenover. Jonge, belofte-volle rijders, worden altijd gespaard. „Want", zo luidt het standpunt van Leen Pfrommer, „als je van jongens van negentien, twintig jaar al het uiterste wilt vergen, zijn ze na twee jaar volledig opgebrand".

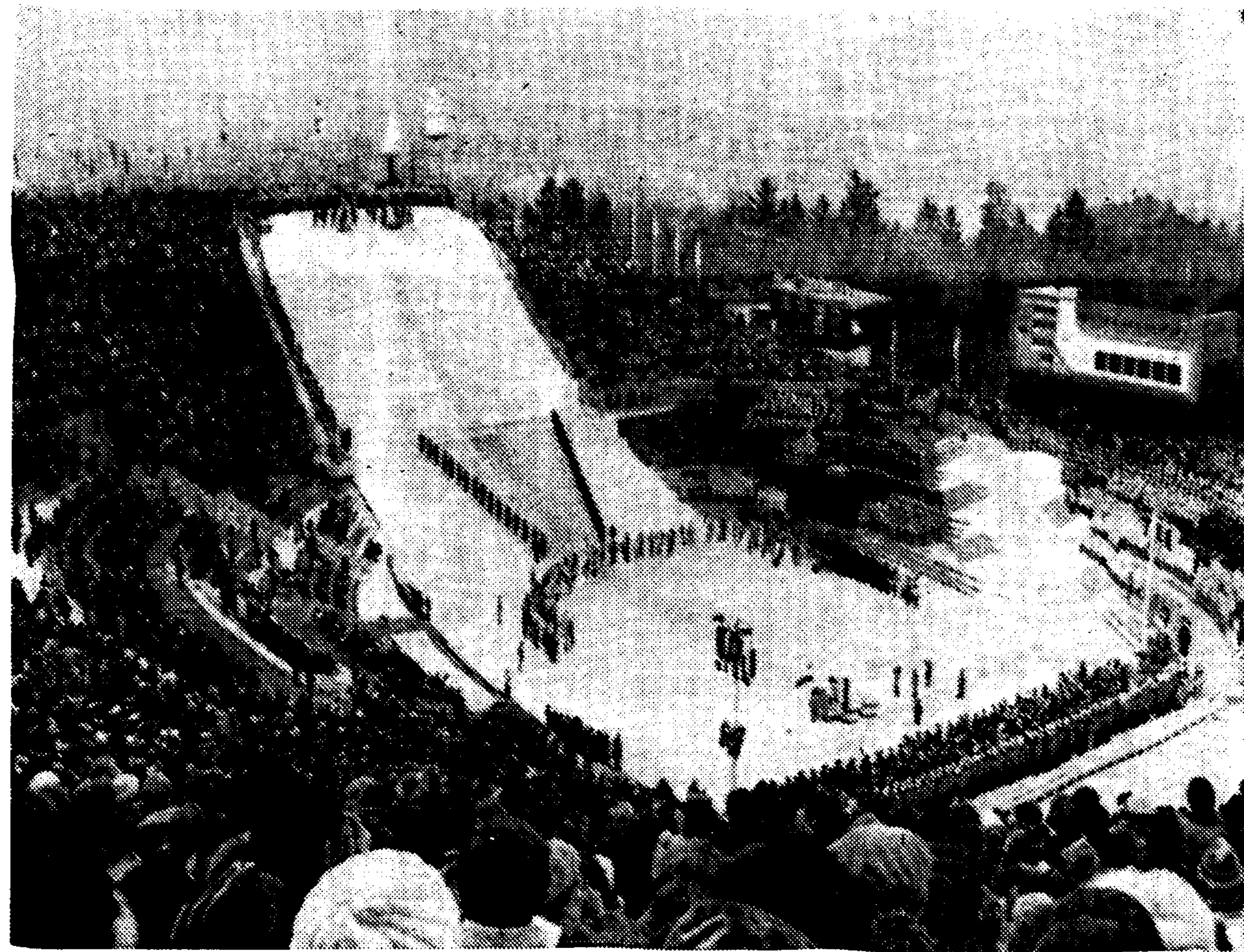
Ouderwets

„Maar dat is een ouderwets standpunt", zegt Jorrit Jorritsma. „In de huidige topsport moet je gewoon op korte termijn werken. Je mag niet blind zijn voor de ontwikkelingen om je heen. Waarom staat het zwemmen op hoog niveau? En de dames-atletiek? Omdat ze er op jonge leeftijd meteen keihard tegen aan gaan".

„De benadering en de mentaliteit van het Oostduitse schaatsen spreekt me geweldig aan", aldus Jorritsma. „De toprijdsters zijn allemaal persoonlijkheden, en uiterst zelfstandige sportmensen. Als je met ze praat, komen ze goed over. Ze weten waarom ze bezig zijn. Ze hebben gekozen voor hun sport en zijn bereid daarvoor werkelijk alles een paar jaar opzij te zetten".

BUITEN STADION REDEN ZIEKENAUTO'S AF EN AAN

Schouwspel verborg chaos



• Een overzicht van de openingsplechtigheid van de Olympische Winterspelen in Innsbruck.

Van onze medewerker STEVEN TEN VEEN

INNSBRUCK — Zo'n vijfhonderd miljoen tv-kijkers over de hele wereld en ruim 60.000 mensen in het Bergisel-stadion van Innsbruck hebben genoten van het imposante schouwspel dat de opening van de 12e Olympische Winterspelen bood. Buiten het stadion heerste op het moment dat de deelnemers binnenmarcheerden en de nationale vlaggen werden gehesen, echter een onbeschrijfelijke chaos. Ambulances reden af en aan, woedende mensen verscheurden hun toegangsbewijs, waarvoor zij 250 tot 500 schilling hadden betaald (zo'n 35 tot 70 gulden).

Voor duizenden mensen hoefden de Olympische Winterspelen, die juist geopend werden, toen al niet meer. Het feit dat voor de openingsceremonie veel te veel kaarten waren verkocht, had voor hen het feest verknald. Enkele tientallen toeschouwers zijn als gevolg daarvan zelfs in het ziekenhuis beland, of moesten met verwondingen naar huis worden vervoerd. In de enorme chaos van duwende mensen waren zij onder de voet gelopen.

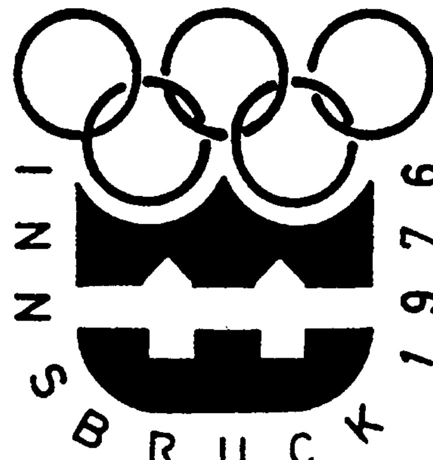
De af- en aan-rijdende ziekenauto's moesten zich moeizaam een weg door de mensenmassa zoeken. Vol met slachtoffers keerden zij voetstaps terug, waarbij de gewonden soms zelfs op de motorkap waren gelegd.

De op recette beluste organisatoren namen de chaos, die door de honderden agenten en militairen niet meer in de hand kon worden gehouden, voor lief in de wetenschap dat rond het stadion een dichte ring van veiligheidstroepen was getrokken. Maar als er desondanks een incident had plaatsgevonden, was de ramp niet meer te overzien geweest.

Van het chaotische toneel dat het openingsfeest bood, hebben zakkenrollers dankbaar gebruik gemaakt. Bij de politie in Innsbruck kwamen nog tijdens de ceremonie bestolen toeschouwers hun beklag doen.

Bij de duizenden die het stadion maar snel verlieten, of zelfs helemaal niet binnen zijn geweest, bevonden zich ook veel buitenlanders. Zoals een grote groep Japanners, die een halve reis rond de wereld nu bijna voor niets heeft gemaakt, en ook opvallend veel Nederlanders.

Een Nederlandse reisleidster bezorgd: „Een van de dames uit mijn



gezelschap zit er met een gebroken arm tussen. Ik vrees het ergste". En een mevrouw uit Brussel: „Iemand trok plotseling de tas uit mijn hand. Al mijn geld en cheques zaten erin".

Ceremonie

In het stadion zelf verliep de openingsceremonie precies zoals de organisatoren het zich hadden voorgesteld. Precies op tijd marcheerden de deelnemers en deelneemsters van de 37 naties (Libanon liet op het laatste moment verstek gaan) het Bergisel-stadion binnen.

Voor Nederland droeg kunstrijdster Dianne de Leeuw de nationale driekleur. De officiële opening van de 12e Winterspelen werd verricht door de Oostenrijkse president dr. Rudolf Kirchschlager.

Het olympisch vuur werd ontstoken door twee Oostenrijkse winnaars van de spelen van 1964, die ook in Innsbruck werden gehouden, namelijk Christl Haas, die toen het goud bij de afdeling won, en Josef Peistzantl, die winnaar van het tweepersoons-rodelen werd.

Weerzien in Innsbruck met Peter Schotting

door george taylor

INNSBRUCK - Peter Schotting is 31 jaar en nog steeds met hetzelfde elan bezield als voorheen. Hij heeft dagen beleefd, dat hij in zijn enthousiasme zover op het ijs liep, dat de rijders er last van kregen en hij door politie van de baan verwijderd moest worden. Die foto heeft destijds alle kranten gehaald. Ook de woorden, waarmee Peter Schotting daarna de KNSB verwijten maakte. Die waren niet mis.

„De KNSB had nooit geld. We hebben gepraat. Eindeloos. We hebben geschreeuwd. Nog harder gevloekt. Het gaf allemaal niets. Geen geld, geen sprinttrainer. Laten die jongens maar onderdak zoeken bij de all-rounders. Leen Pfrommer weet toch ook wat sprinten is". Peter Schotting gebaart heftig als hij daarover praat.

„Ik kan me er nog steeds bijzonder kwaad over maken, deze houding. We hadden de jongens. Ik had de kennis. En er wordt geen gebruik van gemaakt. De sprinters zijn en worden nog steeds stiefmoederlijk bedeeld. mens. Later misschien. Toen Peter Schotting erg kwaad geworden was, en op ondubbelzinnige toon had verteld, hoe hij over de KNSB dacht, werd ook het „later misschien" door de schaatsbond geschrapt. Peter Schotting zwierf daarna van ijsbaan naar ijsbaan. Overal dook hij op. Hij speurde naar een kans, een gelegenheid om zich te laten gelden. Om de top te bereiken. In feite deed hij precies als Gerard Maarse, maar met geheel andere middelen en andere achtergrond. Met het papiertje van een geslaagd examen fysio-therapeut in de zak, zag hij de Amerikanen komen. Rijke vaders, naar roem begerige moeders, felle meisjes.

Peter Schotting wachtte. Hij zat weliswaar te trappelen van ongeduld. Hij had van Pa Heiden gehoord over veel meer van die Amerikaanse kwaibekertjes. Die razend snel door de bochten klauwden, die alle risico's van de wereld namen en om valpartijen niet maalden. Integendeel, het telkens weer opnieuw probeerden, en het niet af lieten weten.

Die mentaliteit dat knokken, die begerigheid naar roem spraken Peter Schotting aan. Hij viel niet achterover van de kreten die de meisjes slaakten, het onafgebroken Hay-geroep van het „Damned", als het mis ging. Hij zag zijn kans.

Peter Schotting is een idealist. Hij heeft alles over om op een



• *Peter Schotting, geflankeerd door (links) Leah Poulos en (rechts) Sheila Young.*

hoog plan te komen. De Amerikaanse „girls" lopen op hun manier met hem weg. Sheila Young: „He is a nice guy". Als Peter er aan komt skanderen alle Amerikanen op de tribunes en op de baan zijn naam.

Peter Schotting hakt het psychologische bijltje. Hij heeft begerige leerlingen. Ze knokken tot ze erbij neervallen. Peter: „Ze willen winnen, dat is hun geheim. Ze hebben van nature een korte, felle slag. Van mij mogen ze langer na de start klauwen dan anderen. Het is hun natuur. Al die geldingsdrang mikken ze op het eerste zachte einde en de eerste bocht. Als ze die goed doorkomen, zucht ik van opluchting. En ze zijn net zo als al hun landgenoten bezeten van een overwinning op een Russin. Als ze die Russinnen maar achter zich laten, zijn ze tevreden".

Het weerzien in Innsbruck met Peter Schotting was een allerplezierigste ervaring. Een gerijpte kwajongen zou men de ex-Deventenaar kunnen noemen.

Jos Valentijn heeft helemaal gelijk. Hij heeft er in Inzell over geklaagd. Hij heeft gedreigd ermee op te houden. Dat zou natuurlijk jammer zijn. Je moet nooit het hoofd in de schoot gooien. Blijven knokken voor betere voorwaarden, voor een betere behandeling. En ondertussen keihard werken. Laten zien dat je het waard bent".

Geschrokken

De bestuurderen van de KNSB zijn destijds vreselijk geschrokken van zijn gespierde taal, van zijn eigenzinnigheid. Geld was een hoofdzaak om geen aparte sprinttrainer aan te stellen in een tijdperk dat de schaatsbond kon pronken met fenomenen als Ard Schenk, Kees Verkerk en in mindere mate Jan Bols. Om Eddy Verheyen, Peter Nottet etc. maar niet eens zo nadrukkelijk te noemen als het Ard-Kees-Jan drietal. De schaatsbond had geen grotere glorie nodig. En Peter Schotting zeker niet. Een lastig

Nog geen etappekoers voor Driessen-Optilon

Steevens: „Ploeg opbouwen"

door wiel verheesen

OISTERWIJK — Voordat het wegseizoen is begonnen weten zes Limburgse amateurs reeds zeker dat zij dit jaar niet deelnemen aan Olympia's Ronde van Nederland. Dat zestal bestaat uit Huub Neven (20), Henk Smits (28), Maarten de Vos (20), Jan Vranken (19) Jacq. Solberg (20) en Willy van der Borgh (20).

Het niet starten in 's lands grootste etappekoers betekent allerminst dat de zes Limburgse coureurs onvoldoende kwaliteiten bezitten". Integendeel, want anders had ik ze niet in mijn ploeg opgenomen", zegt chef d'equipe Henk Steevens. „Wij nemen bewust niet deel aan Olympia's Ronde omdat wij de ploeg willen opbouwen".

De ploeg waarover Henk Steevens dit jaar (en ook in 1977 en 1978) de scepter zwaait is „Driessen Stoffen — Optilon", een formatie van vijftien man. In de loop van het voorjaar wordt hieraan een zestiende coureur toegevoegd. Behalve de zes eerder genoemde Limburgse amateurs bestaat „Driessen Stoffen - Optilon" nog uit Wil van Helvoirt, Nico van Hest, Ton van der Spiegel, Ad Toepoel, Ad Oprins, Gerry Gabriëls, Henk de Kok en de twee „liefhebbers" R. Geerling en ..... W. Vilé, directeur van sponsor Driessen.

Chef d'équipe Henk Steevens heeft van de beide firma's, die voor het eerst een wielerploeg sponsoren, een budget gekregen dat hem in staat stelt een driejarenplan te ontwikkelen.

„Het parool voor ons luidt: de ploeg moet evenwichtig en rustig opgebouwd worden. Ik geloof desondanks dat wij ook reeds in het huidige jaar van ons zullen laten horen. Mijn team heeft diverse sterke coureurs o.a. Van Helvoirt, Smits, Van Hest, Neven, v.d. Spiegel, die de opbouw vergemakkelijken en die bovendien in staat zijn in klassiekers hoge ogen te gooien", aldus Henk Steevens.

De ploegleider uit Elsloo toont zich verheugd over het feit dat hij zes Limburgse amateurs een verbintenis heeft kunnen aanbieden. Volgende week zaterdag maakt de complete groep — inclusief Wil van Helvoirt die dan pas terug is van de Antwerpse zesdaagse — een trainingsrit door Zuid-Limburg.

Driessen Stoffen-Optilon start voorlopig in de navolgende grote koersen: 20 maart Ronde van Zuid-Holland, 28 maart Omloop Baronie, 4 april Ster van Bladel, 10 april Hel van het Mergelland, 17 april Ronde van Drente, 23 mei Omloop der Kempen, 12 juni Ronde van Limburg, 26 juni Kersenronde, 22 aug. Omloop van de Mijnstreek.



• **Zes Limburgse amateurs maken deel uit van de nieuwe wielerploeg Driessen Stoffen-Optilon. Het zestal: Henk Smits, Maarten de Vos, Huub Neven, Jan Vranken, Jacq. Solberg en Willy v.d. Borgh. De leiding berust eveneens bij Limburgers: rechts ploegleider Henk Steevens, links soigneur Jo Kersemakers.**

DAVOS — Jos Valentijn heeft tijdens internationale schaatswedstrijden te Davos het Nederlands record op de 500 meter verbeterd en gebracht op 38,60 seconden. Het oude record stond sinds zaterdag met 38,66 seconden reeds op zijn naam. Op de 1500 meter reikte Hans van Helden tot de beste wereldseizoenprestatie. Van Helden kwam na 1 minuut en 59,12 seconden over de finish.

Zege Utrecht

UTRECHT — FC Utrecht heeft woensdagavond op een besneeuwd veld de inhaalwedstrijd tegen AZ '67 met 1—0 gewonnen.

Het beslissende doelpunt werd in de 88ste minuut gescoord door Van Maurik. FC Utrecht deelt nu met Excelsior de laatste plaats in de eredivisie: 11 punten uit 19 wedstrijden.

In plaats van kaarten

Nu zij van ons is heengegaan is ons vast komen te staan dat zij door zeer velen geliefd en gerespecteerd werd. Dit is gebleken uit het medeleven tijdens de langdurige ziekte, het overlijden en de begrafenis van mijn geliefde echtgenote, onze zorgzame moeder, schoonmoeder en oma

Truus Vullings

Hartelijk dank aan allen. Bijzonder dank aan doktoren, H. Geestelijken, pers. van verpleegkliniek Heerlen, afd. 3, diverse verenigingen, familie, buren, gezinszorg, wijkverpleegster, de Zonnebloem, vrienden en bekenden.

Sjaak Philipsen
Kinderen en kleinkinderen

Heksenberg, februari 1976
Elandstraat 31

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 8 februari a.s. om 10.15 uur in de parochiekerk van St. Gerardus te Heksenberg.

Voor de vele blijken van medeleven welke wij mochten ontvangen tijdens de ziekte en bij het overlijden van mijn lieve man, onze vader, schoonvader en opa

J. H. Willem Heiligers

betuigen wij onze oprechte dank.

Mevr. D. Heiligers-Stijlen
kinderen en kleinkind

Delft, februari 1976
Meermanstraat 31 I

De zeswekendienst vindt plaats op 7 februari a.s. om 10 uur in de parochiekerk van Maria Onbevlekt Ontvangen te Terwinselen.

In plaats van kaarten.

Voor uw condoleances, bloemen, H.H. Missen en hartelijk medeleven, ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn innniggeliefde echtgenoot

J. H. Wouters

is gebleken dat hij door velen gerespecteerd werd. Bij deze betuigen wij dan ook allen onze hartelijke dank.

Mevr. M. C. Wouters-Ploem
en familie

Heerlen, februari 1976

De plechtige zeswekendienst wordt gehouden op zaterdag 7 februari a.s. om 19 uur in de parochiekerk van de H.H. Martelaren van Gorcum, Heerlen.

Voor de vele blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve vrouw en onze onvergetelijke moeder

Maria Meijer-Novak

betuigen wij onze hartelijke dank.

H. J. Meijer en kinderen

Ubach over Worms, februari 1976

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 8 februari a.s. om 17.30 uur in de parochiekerk van de H. Theresia te Lauradorp.

De zeer grote belangstelling bij het overlijden en de begrafenis van onze geliefde huisgenoot

Victor Jozef Hendriks

heeft ons diep getroffen. Wij danken u allen voor het medeleven en de vele bloemen.

Familie Beyer-Arends

Eygelshoven, februari 1976
Molenweg 104

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 7 februari a.s. om 19 uur in de parochiekerk van de H. Pastoor van Ars te Eygelshoven.

DANKBETUIGING

Daar het ons onmogelijk is om ieder persoonlijk te danken voor hun medeleven bij het overlijden en de begrafenis van onze dierbare dochter, onze zus en schoonzus

Nellie v.d. Munckhof

betuigen wij u allen langs deze weg onze oprechte dank.

Familie v.d. Munckhof

De plechtige zeswekendienst wordt gehouden op zondag 8 februari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk Petrus Canisius te Puth-Schinnen.

---

8 februari is het een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van onze lieve, onvergetelijke moeder en oma

Maria Philomena Luijten-Kleuters

Een plechtige hoogmis, als eerste jaardienst, zal opgedragen worden zondag 8 februari a.s. om 10 uur in de parochiekerk van St. Clemens te Merkelbeek. Gaarne nodigen wij u uit deze dienst bij te wonen.

Kinderen en kleinkinderen

Merkelbeek, februari 1976

Gevestigd te Roermond

per 16 februari 1976

A. J. M. SMALS

oogarts

Behandeling volgens afspraak in het St. Laurentiusziekenhuis, ingang polikliniek I.

Voor afspraken: telefoon ziekenhuis [illegible], toestel 606 of 609 (vanaf 16 februari) x

---

A. J. M. SMALS, oogarts te Roermond

vraagt **een ASSISTENTE**
voor de praktijk
en
een ASSISTENTE
voor de receptie

Deze functies worden afwisselend vervuld. Eindexamen Havo of Atheneum of gelijkwaardige opleiding met wiskunde en/of natuurkunde. Bereidheid tot het volgen van een cursus voor technisch oogheelkundig assistente. Sollicitaties te richten aan A. J. M. Smals, Arlo 80, Roermond, tel. 17193. Verschijning na oproep.

Grimmig Innsbruck

De vlam brandt. Innsbruck gonst onder het helle schijnsel van het Olympische vuur. Een fel brandende toorts, synoniem voor bitsige strijd tussen atleten aller landen. Doch dat niet alleen. In de slagschaduw van naar de hemel lekkende vlammen, gaat beduidend méér schuil dan wat blinde idealisten plegen te noemen „een feest van de jeugd en van de vrede". In weerwil van de soberheid — imponerend door eenvoud overigens — waarmee de show van de openingsceremonie zich voltrok; in weerwil ook van de vriendelijkheid waarmee deelnemers en officials zich in het stadion Bergisel bejegenden; bleef aan de attente waarnemer de bittere ernst toch niet verborgen. De „Einfache Spiele" worden omgeven door grimmigheid. Binnen en buiten de arena's. Dat de technische progressie, gepaard met een onvoorstelbare commercie, het pure amateurisme reeds lang van de Olympus verjaagd heeft, is een waarheid die niemand meer ontlopen kan. Behalve wellicht de gezapige heren van het Internationaal Olympisch Comité (hun waarschuwingen aan het onmiskenbare professionalisme van de meeste prijsvechters en -sters ten spijt), legde voor ieder ander Oostenrijkse bobsleeër WERNER DELLE KARTH, gistermiddag rond kwart voor vier, in feite een Olympische meineed af. Niet alleen de strijd om het goud, zilver en brons; maar ook een niets en niemand ontziende merkenslag is in alle hevigheid ontbrandt. Zij, die dat niet beamen willen, geloven in Olympische sprookjes. Zij tonen geen enkel begrip voor de rente die de grote investeringen van bedrijven (verbluffende research ten behoeve van de snelste ski, schaats, bobslee en wat dies meer zij) nu eenmaal zal moeten opbrengen. Wint bijvoorbeeld FRANZ KLAMMER inderdaad de afdaling, dan stijgt de verkoop van Fischer-ski's met sprongen. En daar is het multi-miljonair FRANZ FISCHER toch allemaal om begonnen... Keiharde commerciële concurrentie. Grimmigheid alom.

Ook buiten de arena's. Politie-functionarissen in Wenen en in geheel Tirol waken met alle ter beschikkeng staande middelen over de veiligheid van deelnemers en officials. De wetenschap dat GERALD FORD, president van de Verenigde Staten, met de gedachte speelt een bliksembezoek aan de Spelen te brengen (en daartoe senator CHARPENTER en veiligheidsofficieren PIKE en COULVERHOUSE reeds naar Innsbruck gezonden heeft om gewetensvol te sonderen of het wel kan), heeft de Oostenrijkse functionarissen de schrik van hun leven bezorgd. Doch ook zonder de lijfelijke aanwezigheid van Mister President, is de veiligheidscontrole van een opvallende totaliteit. Ik arriveerde gistermiddag ruim twee uren voor de openingsceremonie in het stadion van Bergisel. Vier maal werd ik, afwisselend door militairen en politie in uniform en in burger, niet alleen op mijn Olympische pas gecontroleerd. Ook de inhoud van de zakken van mijn ski-jack en schoudertas wensten de heren beleefd doch dringend te weten. De vijfde controleur, een burger met op zijn revers duidelijk zichtbaar „Kriminaldienst", dook nog dieper in mijn tas. Hij grapte: „Die Machinepistole is nicht dabei?". Ik antwoordde dat ik dat tuig pas de volgende dag zou meenemen. De „stille' 'kon mijn opmerking kennelijk niet appreciëren. „Polizei-Spiele": een voor de hand liggende variant op het motto van de Winterspelen 1976.



even APART
door nino tomadesso



• Oplettende agenten vormen in Innsbruck reeds een vertrouwd straatbeeld.

AZ-trainer Joop Brand kent zwakke plekken

Blij met terugval

• JOOP BRAND

Van onze medewerker MARC SERNé

ALKMAAR — Joop Brand is één van de beste voetbaltrainers van Nederland. Als je ervan uitgaat dat het resultaat in de voetbalsport allesbepalend is, dan is de 39-jarige Brand, die zestien jaar geleden samen met Rinus Michels en Wiel Coerver als eerste slaagde voor het zo felbegeerde trainers A-diploma, zelfs een absolute topper. Heracles, Go Ahead, DWS, Haarlem en AZ '67; het zijn allemaal elftallen, die onder de leiding van Joop Brand beter zijn gaan voetballen dan ze ooit hebben gedaan, maar bovendien hebben al deze verenigingen onder zijn regime een spectaculaire sprong omhoog gemaakt.

Nog opmerkelijker wordt het wanneer je beseft dat Brand nu bij AZ pas — in het zestiende jaar van zijn trainersloopbaan — met een ernstige tegenslag wordt geconfronteerd. Brand wil op dit moment ook per se niet praten over een teruggang in de prestaties van de Alkmaarse topclub in wording, maar als AZ op dit ogenblik hetzelfde aantal punten heeft als vorig jaar, dan is deze constante gang van zaken — zeker gezien de investering van een miljoen in nieuw spelersmateriaal — zonder meer een achteruitgang.

Teleurgesteld

De supporters zijn daarin teleurgesteld, het bestuur acht dit een tegenvaller, terwijl Brand dit zelf in de afgelopen maanden nauwelijks heeft kunnen verkroppen. Hoewel het Brand zelf misschien niet zo is opgevallen, uitte zich dat dit seizoen voornamelijk in een aantal uitspraken, waardoor hij enkele keren uiterst negatief in de publiciteit kwam.

Plotseling speelden de tegenstanders verschrikkelijk hard, terwijl zijn eigen elftal, nerveus geworden door de omstandigheden, zich ook niet onbetuigd liet. Het aantal gele en rode kaarten die AZ-spelers dit seizoen hebben opgelopen zegt genoeg. Na de confrontatie AZ-NEC en de persoonlijke duels tussen Peters en de beslist niet zachtzinnieg Hovenkamp viel zelfs het woord doping.

Brand: „Laat ik vooropstellen dat ik inderdaad zeer teleurgesteld ben geweest in het begin van dit seizoen. Ik heb het alleen nooit over doping gehad. Ik heb alleen aan Hovenkamp gevraagd of hij in die wedstrijd die hij tegen Peters speelde, wel zichzelf was geweest. De eerste de beste die bij mij doping gebruikt gaat eruit. Rotzooi slikken, je tegenstander neerleggen en protesteren tegen beslissingen van de scheidsrechter, dat zijn allemaal zaken die ik in mijn elftal niet wil hebben".

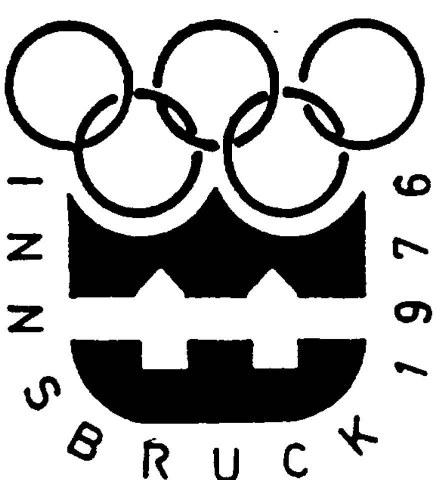
Maar even terug naar die teleurstelling. Brand: „De fout is misschien ook geweest dat we dit seizoen te veel in een roes aan de competitie zijn begonnen. Toen ik hier kwam stond AZ op de 16e plaats. In twee seizoenen zijn we opgeklommen naar bijna UEFA-voetbal. We hebben onszelf gewoon voorbij gehold. Daarom ben ik zelfs een beetje blij dat we wat zijn teruggevallen. De zwakke plekken zijn voor mij nu nog duidelijker. Ik weet nu nog beter wat er moet gebeuren om straks weer omhoog te stomen".

Maar er waren uiteraard meer oorzaken voor de teruggang dit seizoen. Brand: „Veel, zo niet alles, was dit seizoen afgestemd op Bobby Vosmaer. Die voetbalde vorig jaar het seizoen van zijn leven. Hij haalde Jong Oranje, het Nederlands elftal en hij had zijn eigen supportersvak bij ons. Vosmaer komt van de militaire wereldkampioenschappen terug met een nop in zijn achillespees. Hij is nu geopereerd en staat nog wel drie maanden buitenspel, want ik wil niets forceren. Het wegvallen van Vosmaer scheelt veel punten. Die pakt én de back én de ausputzer. Dan komt Kist één tegen één en is het gebeurd".

„Vosmaer valt dus af, maar je denkt: nog niet zo'n ramp, dan Meister er maar in. Die krijgt een liesblessure. Dit seizoen hadden we voor het eerst een echte linksbuiten. Van Marwijk zit in de bestuurskamer en zijn knie raakt op slot, zoals dat zo mooi heet. Meniscusoperatie. Ook een verdediger als Vonk raakt geblesseerd. Je moet je dan wel realiseren dat de hele voorhoede is weggevallen. Je spelbepalers ook nog notabene. Dat zijn de voetballers die de rest moeten optrekken".

Brand: „Als we werkelijk naar de absolute top willen, dan zijn er volgend jaar weer een of twee topspelers bij nodig. Ik had er één gevonden, een Zweed. Hij heet Malsson en is drie seizoenen topscorer in Zweden geweest. We waren praktisch rond en Fortuna Düsseldorf pakt hem. Een jongen die erg sterk is in de lucht. Dat missen wij".

Op dit moment wordt er tussen Joop Brand en de AZ-leiding een aantal harde gesprekken gevoerd. Brand wil volgend jaar absolute aansluiting bij de eerste vier. Daar zijn nieuwe spelers (het lijstje heeft hij al ingediend) en dus geld voor nodig. Brand. „Het belangrijkste is wat ik vind dat technisch haalbaar is. Iedereen kan wel kritiek hebben op dit moment maar de grootste criticus is Joop Brand. Een kampioenschap van Nederland kan niemand verwachten op dit moment. Daar heb je vooral een stuk internationale ervaring voor nodig. En dat kun je niet kopen".



Uitslagen

INNSBRUCK — De Oostduitse Margit Schumann heeft in de eerste van de vier manches van het rodelen bij de dames (eenpersoons) een voorsprong van 0.01 seconde genomen op haar voornaamste concurrente de Westduitse Monika Scheftschik. Zij legde het parkoers af in 42.85 sec., wat een nieuw baanrecord is.

De stand na de eerste manche:
1 Margit Schumann (ODl) 42.85 sec. (nw baanrecord); 2 Monika Scheftschik (WDl) 42.86 sec.; 3 Ute Ruehrold (ODl) 42,92 sec.

De Oostduitser Detlef Guenther had na de eerste manche de leiding bij de heren.

De stand: 1 Detlef Guenther (ODl) 52,38 sec. (nieuw baanrecord); 2 Josef Fendt (WDl) 52,69 sec.; 3 Anton Winkler (WDl) 52,75 sec.

De stand na drie verplichte dansen: 1 Ljoedmilla Pakhomova-Alexander Gorsjkov (Sov) 61.40 p. (plaatscijfer: 11); 2 Irina Moissajeva-Andrej Minenkov (Sov) 59,12 p. (plaatscijfer: 22.5); 3 Colleen O'Connor-James Millns (VSt) 59.56 p. (plaatscijfer: 23.0).

Vandaag

09.00-11.00 uur: rodelen dames en heren (eenpersoons)
09.00-12.00 uur: ski, langlauf 30 kilometer heren in Seefeld
10.00-12.00 uur: schaatsen, 1500 meter voor dames
12.30-14.00 uur: ski, afdaling heren in Patscherkofel
14.00 uur: ijshockey B-groep: Joegoslavië-Zwitserland
17.00 uur: ijshockey B-groep: Roemenië-Japan
18.00-20.00 uur: kunstrijden, verplichte figuren ijsdansen
20.00 uur: ijshockey B-groep Oostenrijk-Bulgarije
20.00-23.00 uur: kunstrijden, verplichte figuren paarrijden.

Loting

1500 meter dames
2e rit: Chieko Ito (Jap)-Annie Borckink (Ned.)
6e rit: Sijtje van der Lende (Ned.)-Liz Appleby (Can)
13e rit: Cathy Vogt (Can)-Christa Jaarsma (Ned.)

VRIJSPRAAK SIEBERT

ESSEN — De voorzitter van de Bundesligaclub Schalke '04, Gunther Siebert, en de vroegere penningmeester van Schalke, Heinz Aldenhoven, zijn woensdagmorgen door de rechtbank van Essen vrijgesproken.
Siebert en Aldenhoven waren beschuldigd van het plegen van meineed in eerdere processen van het Bundesliga-schandaal. De rechtzaak begon op 30 september van het vorig jaar met twaalf beklaagden. De betrokken voetballers kregen met uitzondering van internationaal Klaus Fichtel geldboetes. Op de 35e zittingsdag besloot de rechtbank Siebert en Aldenhoven vrij te spreken wegens gebrek aan bewijzen. De officier van justitie tekende onmiddellijk beroep aan.
Gunther Siebert kon bij het horen van de uitspraak zijn ontroering nauwelijks bedwingen en even later geen woord commentaar uitbrengen. Feit is dat hem nu niets meer in de weg staat om zich opnieuw kandidaat te stellen voor het voorzitterschap van Schalke '04.

RUSSISCH IJSHOCKEYCOACH:

GOUD VOOR ONS

INNSBRUCK — De grote baas van het Russische ijshockeyteam Boris Koelagin laat er geen twijfel over bestaan. „We willen hier in Innsbruck de Olympische titel, die we sinds 1964 in ons bezit hebben, met succes verdedigen. We hebben ons zo goed mogelijk voorbereid en niets aan het toeval overgelaten. Het goud wordt voor ons".

Koelagin heeft gemakkelijk praten. Want wie zou de Russen moeten afstoppen in dit gedevalueerde toernooi? Gedevalueerd, omdat Canada, Zweden en Oostduitsland in Innsbruck niet aanwezig zijn?
In de kwalificatiewedstrijd tegen Oostenrijk lieten de Russen al een glimp van hun macht zien.

De Oostenrijkse speler Sepp Schwitzer klaagde na afloop niet voor niets over duizeligheid.

In de Russische ijshockeyploeg heerst een ijzeren discipline. Dat kan men aan alles merken. Aan de manier, waarop de spelers in de dugout hun beurt afwachten, aan het verloop van de training en aan de wijze waarop de medische verzorging wordt ondergaan.

Discipline is het halve werk, dat is de leus van Koelagin. Rusland heeft geen gebrek aan talenten. Er kan uit een immens reservoir van 600.000 spelrs worden geput. De grote centra zijn in Moskou, Gorki, Nowosibirsk, Leningrad en Riga.

Clubs uit nog 43 steden nemen aan de strijd om het nationale kampioenschap deel.

Opvallend is de huidige hardheid van de meeste Russische spelers.

Waren zij jaren geleden nogal timide, tegenwoordig gaan de „Iwans" het ruwe werk niet in het minst meer uit de weg. Zij scoren dan ook vaak strafminuten aan de lopende band. Dit alles is een duidelijk gevolg van de steeds veelvuldiger contacten met het keiharde Canadese profhockey.

Het enige land, dat de Russen nog in moeilijkheden zou kunnen brengen, is traditiegetrouw Tsjechoslowakije. Het grote duel staat voor 14 februari op het schema. De Tsjechen hebben zich altijd een verbitterde tegenstander getoond, maar sinds het toernooi om het wereldkampioenschap van 1972 in Praag hebben zij de Russen niet meer achter zich kunnen laten. In de laatste drie titeltoernooien (achtereenvolgens in Moskou, Helsinki en München) is de volgorde onveranderlijk Rusland — Tsjechoslowakije — Zweden geweest. Bij ontstentenis van de Zweden is Finland nu de grootste kanshebber voor de bronzen medaille. De Verenigde Staten, West-Duitsland en Polen mogen onderling uitvechten wie de plaatsen vier tot en met zes zullen innemen.

INNSBRUCK — De Oostenrijkse skiër Werner Grissmann zal de Olympische Winterspelen van Innsbruck niet meemaken als deelnemer. Hij kwam tijdens de laatste training voor de afdaling ten val en werd per helicopter naar het Universiteitsziekenhuis van de Olympische stad vervoerd.

Kort na de val van Grissmann onderging Ghorban Ali Kalhor uit Iran hetzelfde lot. Even voor de finish ging hij onderuit. Met een geblesseerde dij werd hij per slee naar het ziekenhuis gebracht.

IFA PRESENTEERT

VIER WEKEN VLEESWAREN VOORDEEL

Een gevarieerd programma boordevol voordeel en kwaliteit. Met o.a. een Vleeswaren MaandTopper van Siegeman. Vier weken lang vleeswaren voordeel. En natuurlijk ook weer: Het Vermaarde Stuntteam, Het Vaste Kernteam, een SmullersTip, 't Spaarzegelduo, Vers & Vers en het IJstrio.

Siegeman ACHTERHAM

DEZE WEEK
Achterham
100 gram **1.42**

Het Stuntteam

IFA appelmoes literblik	99	**89**
Azet jus d'orange fles 0,6 liter	89	**69**
Unox erwtensoep extra gevuld literblik	2.45	**1.89**
Fleuril draagkarton	9.15	**6.75**
IFA toiletpapier 4 rol	1.15	**99**
IFA sinas literfles	96	**79**

Uit het Vaste Kernteam

		VASTE KORTING	
Martini vermouth	695	100	595
Calvé tomatenketchup	245	40	205
Calvé borrelnootjes	177	18	159
Beukelaer chocoprince	135	10	175
Proset hairspray	598	200	398
Domo vla	122	9	113
...groentesoep	97	10	87
	915	170	745
	72	23	49
	67	28	59
		10	87
		0	99
			230

Martha Menu

Een exotisch rode koolgerecht



't Spaar zegelduo

f 35,- gespaard is f 25,- waard

Schalen 32,90
aan volgeplakte zegelbladen, al dan niet met bijbetaling.

Haspel 26,50
aan volgeplakte zegelbladen, al dan niet met bijbetaling.

Vers & Vers
bij de Groenteman

In vele IFA winkels dagelijks aanvoer van verse groente en fruit. Fris en vriendelijk geprijsd. Koop verstandig. Kom naar IFA.

SmullersTip

Een blikje teestgroente voor fijnproevers.

Imperial Haricots Verts
U weet wel, die lange dunne franse sperzieboontjes. **2,99**

Het IJstrio

Kip in Zessen klaar	**Gebakstam**	**Rode Kool met Appeltjes**
	mokka of chocolade	Greengold
kilo **5.75**	270 gram **2.98**	450 gram **1.49**

IFA

IFA-zaken vindt u o.a. in: Buchten: Oude Baan 4 **Eckelrade:** Klompenstraat 11 **Eys:** Mr. de Froweinweg 6 **Geleen:** Geenstraat 14, Corneliusstraat 23 **Guttecoven:** Veersestraat 10 **Heerlen:** Benzenrade 39 **Kerkrade:** Chevremontsestraat 10 **Kunrade Voerendaal:** Kampstraat 10 **Margraten:** Rijksweg 12 **Nieuwstad:** Haverterstraat 2 **Nuth:** Hellebroek 19, Nuinhofstraat 25 **Schimmert:** Klein Haasdal 6 **Schinnen:** Markt 1 **Sibbe:** Sibbekerkstraat 51 **Sittard:** St. Jozefstraat 22 **Stein:** Bergsteeg 4 **Susteren:** Stationsstraat 21, Heidestraat 8 **Urmond:** Raadhuisstraat 10 **Wijnandsrade:** Swier 34, Pastoriestraat 27 **Wijlre:** Valkenburgerweg 4

Weer verlies voor Kimbria

Van onze medewerker
GEERT VAN BEERS

AMSTERDAM – Kimbria leed in de basketbalcompetitie opnieuw een nederlaag ofschoon het er lang naar uit zag dat de Rood-Witten voor een verrassing zouden zorgen.

In een zeer goede eerste helft hield Kimbria het met twee Amerikanen aantredende ASVU knap achter zich. Er werd een felle man-to-man gespeeld, waartegen ASVU zich maar moeilijk staande hield. Rust 35–41. Maar al spoedig in de tweede helft moest Kimbria terug. De niet altijd even vlekkeloos leidende arbiters constateerden toen de vijfde fout voor Lambert Heyman en de vierde voor Jos Wolfs. Noodgedwongen ging men in de vierde minuut over op een zoneverdediging en dat was een kolfje naar de hand van de USA-import Tim Parker die in de resterende periode 18 punten op het scorebord toverde. Nadat de Limburgers met nog tien minuten op de klok met 60–65 voor stonden konden het tij echter niet meer kereń 93–81. De cijfers van Kimbria: J. Wolfs 30, Op den Camp 15, M. Wolfs 14, P. Wolfs 12.

In de tweede divisie hervatte Braggarts de competitie tegen het Wageningse Sphinx. Tegen de Gelderse reuzen lieten de basketballers uit de Varenbeuk hun continuerende opgaande lijn zien. Het werd een leuke wedstrijd waarin het superieur geachtte Sphinx alle zeilen bij moest zetten om tot winst te komen. Na een goede eerste helft 41–48 kwam Braggarts door goed verdedigen langszij. Aanvallend was naast Henk van der Ven in de eerste helft vooral Nic Fennes imponerend. Ondanks het goede spel van de Heerlenaren kwamen de betere gasten tot winst 78–85.
De cijfers: Braggarts: Bouten 25, van der Ven 16, Fennes 11.

In de eerste klasse kon Kimbria 2 de absolute topper tegen Venlo in zijn voordeel beslissen. Na een nerveuze eerste helft met abominale basketbal: 28–28 sloeg Kimbria toe in de tweede helft, toen men van 44–45, via 52–45 naar 64-50 ging. De wedstrijd was beslist maar het duel was als zovele toppers qua spel niet groots.

Kimbria 2-Venlo 74–60 Kimbria: Houben 18, Mommers 12, Dols en Haseleers 14. Venlo Sykes 19, Evans 11, Meursing en van Soest 10.
Braggarts en Hoppers speelden beiden sterk op de aanval, zodat het een doelpunt rijke wedstrijd werd waarin het iets geroutineerdere Braggarts uieindelijk nogal makkelijk met 97–71 won.
Braggarts: Hendriks 32, De Jong 27, van Beers 18, Bouten 10, Hoppers Brouns 22, Noven 17, Nubie 16. In de eerste klasse verloor Hoechst nogal verrassend van Kepu Stars. De Stars gingen flink over Hoechst heen in een sportieve wedstrijd. 34–50 (16–30) Voor Kepu scoorden: J. Vonder, Y Keet, K. Koren en M. Theeuwen allen 10 punten.

De dameswedstrijd tussen Kimbria en Brunssum werd na een vervelend incident bij 39–10 gestaakt. De slechts zes-vrouwen sterke Eagles verloren al snel center Betty Visser (armblessure). Toen daarna spelverdeler Kitty van der Linden in een toevallige botsing ongelukkig viel staakte de Brunssum-coach Wiel Mulders deze sportieve wedstrijd. Pechvogel Kitty van der Linden werd ter observatie van de opgelopen nekblessure per ambulance naar het Maastrichtse ziekenhuis overgebracht.

MZPC was té gehaast

DEN BOSCH – Door te gehaast spel, waardoor plaatsingsfouten zich opstapelden heeft MZPC in de uitwedstrijd tegen BZV het niet verder kunnen brengen dan een gelijkspel 5–5. De Bosschenaren maakten uitstekend gebruik van deze fout. Balverlies van MZPC betekende een doelpunt voor BZV. Veelvuldig moest een der Bosschenaren door onreglementair spel de kant opzoeken, maar van deze numerieke meerderheid wist MZPC maar zelden te profiteren.

Atlas won als verwacht

BRUNSSUM – Als verwacht won een kompleet Atlas gemakkelijk de gewichthefderby tegen Excelsior Brunssum, ondanks fraaie prestaties van Eric Dokter: nieuw record trekken met 115 kg, een topbeurt van 147,5 kg stoten en een nieuw persoonlijk record algemeen van 262,5 kg.

Hub Duchateau bracht nieuwe records in stoten en algemeen.
De uitslagen:
Excelsior Brunssum: in trekken en stoten: Jon Wiener 80–107,5 kg, Hub Debie 75 en 100 kg, J. Hendriks 65 en 97,5 kg, Jacob Saley 97,5 en 130 kg, Eric Dokter (115 (n. rec.) 147,5 kg totaal 262,5 kg (n. rec.) Res. Hub Molema 72,5 kg (n. rec.) en 87,5 kg Bruto 1015 kg factor 0, 705. Netto 715,50 kg.
Atlas Maastricht: Leon van Berlo 100-125 kg. Tonny Nunspeet 85-105 kg, Michel Beckers 90 en 120 kg, Hub Duchateau 85 en 112,5 kg (n. rec.) totaal 197,5 kg (n. rec.) Peter Grumkov 75 en 100 kg Bruto 997,5 kg, Factor 0,79. Netto 788,025 kg.

GEPLAATST VOOR KWARTFINALE

Stunt P en P

Van onze medewerker
Theo Schormans

SCHAESBERG/MAASTRICHT – In een spannende wedstrijd heeft P. en P. zich weten te plaatsen voor de kwartfinale van de NeVoBo beker door de ploeg van VC Geldrop – uitkomend in de eredivisie – in vijf sets te verslaan. Deze winst betekent dat de Schaesbergse ploeg zich heeft geschaard bij de laatste acht, en dat samen met zeven eredivisionisten. P. en P. is overigens de enige niet-gesponsorde club.

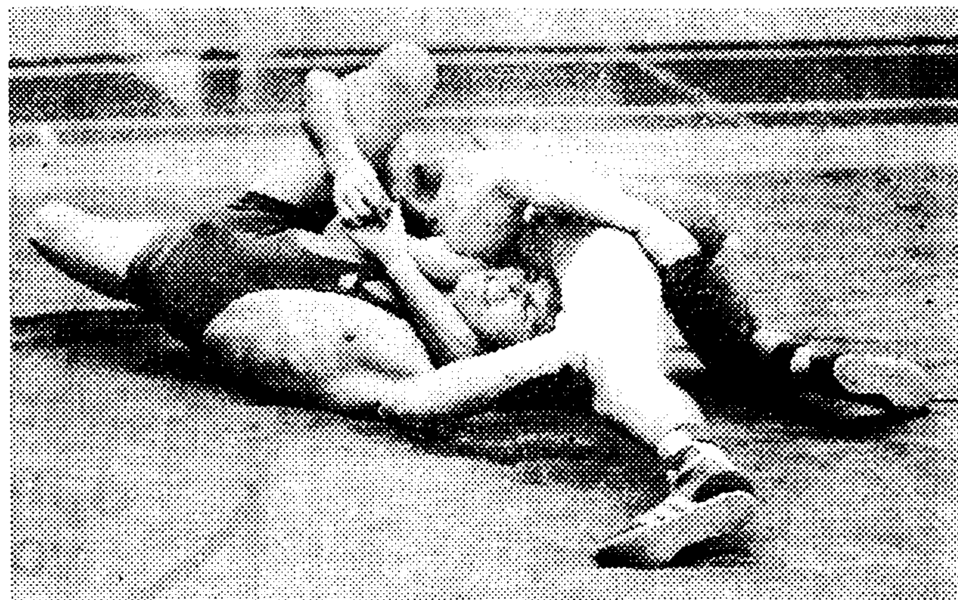
De naar schatting 450 toeschouwers zagen een wedstrijd die meer spannend dan fraai was. De persoonlijke fouten aan beide zijden waren te groot in aantal om tot goed spel te komen. Het was een open wedstrijd, waarin het spelbeeld van set tot set wisselde.

De eerste set ging vrij gemakkelijk naar P. en P. (15–9) terwijl VC Geldrop de tweede set naar zich toetrok (15–11). De Geldropse ploeg ging in deze set het spel bewust vertragen, waardoor P. en P. enigszins uit balans raakte. De derde en vierde set gaven hetzelfde spelbeeld te zien.

Het was uiteindelijk Jan Bosch (in de ploeg gekomen voor Wim Reinaerds), die de vijfde set in het voordeel van P. en P. besliste en daarmee de overwinning in Schaesberg hield. Manager No Foortjes: „Ofschoon het niet altijd even mooi was, is mij de kennismaking met de eredivisie niet tegen gevallen".

Minder goed verging het de dames van VC Maastricht. In het bekerduel om de kwartfinale werden de Maastrichtenaren in hun eigen stad in vier sets bedwongen door Vierhout/Valvabel (setstanden 13–15, 7–15, 15–11 en 6–15).

De Maastrichtse ploeg gaf toe, dat men geen al te beste partij had gespeeld. Na een goede openingsfase van VC Maastricht, nam Vierhout/Valvabol geleidelijk aan het roer over en bouwde langzaam maar zeker aan de overwinning. Een tegenvaller voor coach Pie Mey? „Kijk, het is echt geen ramp dat we verloren hebben. Maar een teleurstelling is het wel. We hadden iets meer verwacht....".



● Frans Snijders (Simson) in moeilijkheden tegen Lei Opgenhaffen.

'Prins Hendrik' in problemen

Van onze medewerker
HARRIE SCHOLTES

SCHAESBERG – Na de 28–12 nederlaag tegen Simson Schaesberg lijkt de Heerlense worstelvereniging Prins Hendrik nauwelijks nog hoop te kunnen hebben op behoud van het hoofdklasserschap, temeer daar KDO met een knappe zege in Venlo verraste.

Fraaiste partij in de derby was Opgenhaffen contra Snijders.
De strijd leek afgelopen toen Lei Opgenhaffen op de matras afklopte, werd echter voortgezet omdat volgens de arbiter Frans Snijders „tegen de gewrichten had ingewerkt". Een geëmotioneerde Simsonpenningmeester Karel Heinz moest van de scheidsrechter de bestuurstafel verlaten. Arbiter Engelen mocht gejoel van het publiek in ontvangst nemen. In de voortgezette partij bouwde Opgenhaffen een puntenvoorsprong op maar verloor uiteindelijk door touché. Respect was er voor de prestaties van het jeugdige talent Rud Spies, voor Tom Kars en de come-back vierende Aloys van de Boogaard.

In de eerste klasse B worstelde Excelsior Brunssum de beste wedstrijd van het seizoen, al werd verloren o.a. doordat André Meesters te zwaar bleek. Fraai werk in dit duel van Bob Overeem en Rudi Stuart. Karel Buers verloor door een schouderblessure.

De uitslagen:
Prins Hendrik - Simson (12–28)

48 kilo	geen - Willie Snijders 0–4 reglementair
52 kilo	Theo Ruyters - Gerrit Kous 0–4 na 35 seconden
57 kilo	Sjef Franssen - Lei Horsch 0–4 na 25 seconden
62 kilo	Lei Opgenhaffen - Frans Snijders 0–4 na 6.15 minuten
68 kilo	Jeu Ruyters - Jo Peters ½–3½ na 9 minuten
74 kilo	Tom Kars - Aloys v d. Boogaard 3½–½ na 9 minuten
82 kilo	Frits Ruyters - Karel Rochel 4–0 na 1.15 minuten
90 kilo	Rudi Spies - Hassan Sahin 0–4 na 9 minuten
100 kilo	Joep Timpe - Kees van Es 4–0 na 2.40 minuten
Super	Ronnie Maertzdorf - Ad Postma 0–4 na 52 seconden

Hercules (Dordrecht) - Excelsior (21–15)

52 kilo	geen - Dolf Moroni 0–4 reglementair
57 kilo	geen - André Minten 0–4 reglementair
62 kilo	Frans Sintmaartendijk - André Meesters 4–0 reglementair
68 kilo	Cuub Wijnand - Rudi Stuart 0–4 na 3.15 minuten
74 kilo	Adri Deckers - Gerrie Coort 4–0 na 4.00 minuten
82 kilo	Jaap van Holst - John Meesters 1–3 na 9 minuten
90 kilo	John van Sluisdam - Kamal Piresen 4–0 na 6.30 minuten
100 kilo	Mees Bernard - Bob Overeem 4–0 na 8.00 minuten
Super	Joop Holsman - Karel Buers 4–0 na 7.03 minuten

S.D.Z. jeugd - Simson jeugd (10–30)

30 kilo	Martin Kranenberg - Peter Quaedackers 0–4 na 4 minuten
34 kilo	Dick Georgidas - Peter Snijders 2–2 na 6 minuten
38 kilo	Rudi Bogerd - Willie Linssen 4–0 na 1.21 minuten
44 kilo	Guus Gibbink - Frans Snijders 0–4 na 1.50 minuten
49 kilo	Anton Bogerd - Jan van Toor 0–4 na 3.13 minuten
54 kilo	geen - Martin Smeets 0–4 reglementair
59 kilo	Karel de Groen - Ben Kusters 0–4 na 3.43 minuten
64 kilo	Rolf Dreuning - Hennie Heinen 0–4 na 20 seconden
70 kilo	Rudi Visser - Peter Verharen 4–0 na 1.21 minuten
75 kilo	Giddie Werkhoven - Jan Eestermans 0–4 na 1.59 minuten

Geen kans meer voor V. en L-dames

Zonnebloem op fluweel

van onze medewerker
MICHEL JANSSEN

SITTARD-ROERMOND – Bij de dames in de landelijke klasse (zaalhandbal) zijn de zaken wel bekeken: Zonnebloem wordt kampioen terwijl Vlug en Lenig gaat degraderen. De ploeg uit Geleen won zondag wel de eerste wedstrijd, maar die twee punten zijn onvoldoende.

Bij de heren verloor koploper Fortuna bij Kerkrade (14–13) en duikelde meteen naar de derde plaats. Er moeten in deze klasse niet minder dan drie ploegen degraderen en de strijd om lijfsbehoud is zeker niet minder dan het gedrang om de ereplaats.

● KERKRADE-FORTUNA 14–13
Het zag er somber uit voor koploper Fortuna toen Kerkrade na 18 minuten al met 8–3 leidde. Maar de Geleense equipe knokte zich terug naar 9–7 bij de rust. In de tweede helft draaide Kerkrade vooral aanvallend stroever en kroop Fortuna dichterbij. Acht minuten voor het einde viel de gelijkmaker en maakten beide ploegen zich op voor de finale. Ton van de Wal (Fortuna) kreeg een tijdstraf van vijf minuten en zijn ploeg probeerde de bal in bezit te houden om zo tenminste nog één punt te redden. Dat gebeurde te opzichtig en de scheidsrechters bestraften deze passieve speelwijze. Kerkrade kwam in balbezit en enkele seconden voor het einde scoorde Karel Lambo het winnende doelpunt.

● BLERICK-SITTARDIA 2 17–8
De Sittardse reserves ondervonden de terugslag van de bezettingsproblemen in team één, misten drie spelers en gingen kansloos onder tegen een matig spelend Blerick. Tot 3–3 scoorden beide ploegen om beurten, daarna liepen de Noord-Limburgers zonder problemen uit.

● ZONNEBL.-MORA/SWIFT 2 8–6
De Swift-reserves bezorgden koploper Zonnebloem een bijzonder moeilijke middag. Mora/Swift startte overdonderend in deze dorp-stad-derby en nam een 1–4 voorsprong. Roermondse Lidwin Muysers nam drie van deze treffers voor haar rekening en kreeg prompt een speciale bewaking, waardoor het Swift-gevaar werd geneutraliseerd. Na de 3–4 ruststand werd halverwege de tweede helft de eindstand al bereikt (8–6), waarna Zonnebloem zich beperkte tot consolidatie van deze overwinning.

● POSTERHOLT-MOSAM 8–10
De Maastrichtse ploeg nam revanche voor de eerder dit seizoen geleden 13–10 nederlaag. Posterholt opende sterk (2–0) maar keek bij de rust tegen een flinke 4–7 achterstand aan. De Posterholt-dames benutten in de tweede helft een inzinking bij Mosam om de zaken recht te trekken (7–7), maar moesten daarna toch toestaan dat Mosam in de slotfase met 8–10 zegevierde.

● HEEL-WLC/DES 13–7
De Brabantse gasten vielen iets tegen en moesten al snel hun meerderen erkennen in een vinnig Heel dat bij de rust reeds met 6–3 leidde. Ook in de tweede helft domineerde Heel en werd de voorsprong regelmatig uitgebouwd, waarbij Truus van de Ven met vier treffers topscorer was. Heel won verdiend met 13–7 en behield daarmee theoretische kansen op het kampioenschap.

● VLUG EN LENIG-BEATRIX 8–6
De wedstrijd tussen beide staartploegen V. en L. en Beatrix had een verrassend scoreverloop. Beatrix profiteerde van een numerieke meerderheid en leidde na 17 minuten met 2–6. Daarna zouden de gasten niet meer scoren! Na de 3–6 ruststand hield de Geleense equipe het doel schoon en scoorde niet minder dan vijf keer: een verdiende 8–6 overwinning.

● *Beeld uit de wedstrijd Kerkrade-Fortuna.*

R. Schippers in damfinale

Van onze medewerker
SIETSE VAN GOOR

HEERLEN – R. Schippers (SMR Maasbracht) heeft zich geplaatst voor de finale om het Nederlands Juniorenkampioenschap dammen. In de voorlaatste ronde van de rayonwedstrijden won hij van P. v. Splunter na enkele zwakke zetten van de Zeeuwse kampioen in tijdnood.

Limburgs Juniorenkampioen T. Schippers (SMR Maasbracht) incasseerde tegen T. Brouwers zijn tweede nederlaag en is uitgeschakeld voor de finale. O. Verdel (Eureka) zakte verder af en staat nu op de zesde plaats. Bij de aspiranten behaalde alleen J. Schuivens een goed resultaat: remise tegen koploper R v Oosterhout. Limburgs aspirantenkampioen R. Tangelder (De Ridder) eindigde door twee nederlagen op de laatste plaats.

Na de derde ronde van de finale om het hoofdklasse dam-kampioenschap van Limburg is aan de kop van de ranglijst geen verandering gekomen. J. v. Borst (Eureka) had in het begin veel moeite met F. Langelaan (DVS), die na drie en een half uur spelen een zeer goede stand had opgebouwd. In tijdnood van Langelaan offerde v.d. Borst zeer verrassend twee schijven, en verkreeg via een dreiging doorbraak naar dam. Langelaan moest echter een schijf terug offeren, maar na bijna vijf uur spelen behaalde v.d. Borst in een moeilijke stand toch de winst. W. C. Maertzdorf (DVS) had het tegen de jeugdige H. Schuivens (De Ridder) gemakkelijker en behaalde na drie uur spelen een overwinning. Door fraai positiespel nam Maertzdorf met een sterk zetje doorbraak naar dam, waartegen Schuivens niets kon inbrengen. W. Heunen (VOS), die toch nog verrassend voor de dag komt, behaalde achteraf gezien, een gemakkelijke overwinning tegen A. Kleinjans (DIOS). Kleinjans stond weer zwaar in tijdnood waarin Heunen de beslissende doorbraak naar dam forceerde. **Klubgenoten J. Meesters en T. Pierik (De Ridder) hadden na vier uur spelen nog een gelijke zes om zes stand. Door een plakker verkreeg J. Meesters met twee schijven achterstand, doorbraak naar dam, maar de resterende stand was in alle varianten remise.**

Turners voor finalestrijd

HELDEN – In sporthal Helden zijn de voorselecties voor de Limburgse Kampioenschappen voor jongensadspiranten van de Limburgse Katholieke Gymnastiekbond gehouden. Van de 57 deelnemende turners mogen onderstaande 15 turners op 4 april te Hoensbroek deelnemen aan de finale voor de Limburgse titel 1976.

Ger Erens Eendracht Kerkrade won deze voorselectie voor Peter Frissen van Exelsior Schimmert en Wim Blätter van KDV Bleijerheide. Uitslagen: 1e G. Erens Eendracht 40.65, 2e P. Frissen Exelsior Schimmert 40, 3e W. Blätter KDV Bleijerheide 38.35, 4e E. Heynen Eendracht 36.50, 5e M. Denissen Hercules Reuver 36.25, 6e J. v.d. Borst 35.80 Hercules Reuver, 7e J. Janssen 35.20, SV Linne, 8e G. Senden 35.10 Olympia 9e H. Schuren 33.95 SV Linne 10e R. Beumers 33.75 Olympia Schinveld 11e C. Habets 33.35, Exelsior Schimmert 12e B. Braat 33.30 SV Linne, 13e G. Roefli 32.80, SV Linne, 14e P. v. Daal 32.70, SV Linne 15e H. Timmers 32.45 Exelsior Schimmert.



● Heerlense bowlsters en bowlers werden, na een sensationele zege in de nationale stedenontmoeting in Hillegom, bij terugkeer in Heerlen gehuldigd. Op de voorgrond het succesvolle team, knielend v.l.n.r. de dames Inge Bock, Annelies Jütten, Bertine Bijsmans en Polly Theunissen. Achter hen v.l.n.r. Ger Noorthoek, Bien Fernandez, Uli Bock, coach Arno Fijnaut, Streak Trott en Pierre Lechner. Daarachter o.a herkenbaar bedrijfsleider Piet Langendam van bowlingcentrum Hoeve De Aar (uiterst links), mevrouw Els Haenen, BB-voorzitter Hub Haenen en de voor Maastricht uitgekomen Conny Schouttrop.

Heerlen sterkste bowlingbond

Zege resultaat van teamgeest

door jo didden

HILLEGOM – Leek de Bowling Bond Heerlen reeds naar de sterren gegrepen te hebben in Liessel toen hij de voorronde won van de nationale stedenontmoeting, in Hillegom werd tijdens de finale duidelijk dat de westerse bowlinghegemonie duidelijk is doorbroken.

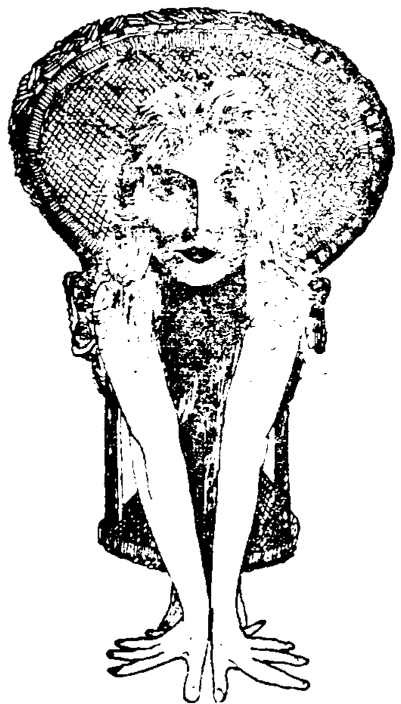
Wat bij de jeugd al vaststaat en bij de junioren zichtbaar wordt, tekende zich nu ook af bij de senioren: Limburg en Noord-Brabant gaan in de komende jaren de nationale bowlingbanen beheersen. Dat viel in Hillegom met name af te leiden uit een beslissend tweegevecht om de hoogste eer tussen de bonden van Heerlen en Eindhoven, dat de Limburgers in hun voordeel beslisten. Maastricht moest met een 12e plaats genoegen nemen, maar was best tevreden met het feit dat in elk geval de finale werd bereikt.

De totaalzege van de Heerlenaren kwam tot stand door een tweede plaats van de dames en een eerste van de heren. Wekte het laatste al weinig verbazing meer, het eerste was zonder meer een sensatie. Polly Theunissen was de drijvende kracht in het damesteam. Met een topgame van 213 en een gemiddelde van 180!

Bertine Bijsmans draaide gemiddeld 160, Annelies Jütten 156 en Inge Bock 152. De herenformatie startte met een achterstand van 87 pins op Eindhoven. Die werd teruggebracht tot 58 in de eerste game, tot 3 in de tweede game en omgezet in een voorsprong van 66 in de derde. In de laatste game persten de Heerlenaren er een teamgemiddelde van 193 uit en gaven niemand een kans om nog terug te komen.
Streak Trott kwam, evenals in Liessel met een gemiddelde van 206 tevoorschijn (192, 197 214 en 222), Bien Fernandez met 184, Uli Bock met 182, Pierre Lechner met 173 en Ger Noorthoek met 168.

Een dolgelukkige coach Arno Fijnaut en zijn ploeg werden bij thuiskomt in Heerlen opgewacht door het bestuur van de Bowling Bond Heerlen en gehuldigd. „Een enorme prestatie, gebaseerd op een geweldige teamgeest" concludeerde BBH-voorzitter Hub Haenen uit de vele opmerkingen van de spelers over de manier waarop zij elkaar op moeilijke momenten hadden opgevangen.
De droge toestand van de banen plus de enthousiaste manier waarop de Maastrichtse spelers zich bij de Heerlense supporters hadden gevoegd vormden de hoofdpunten van het „nakaarten" in De Aar.

habasnappakidats



rotan rentenaar
geen woorden voor!

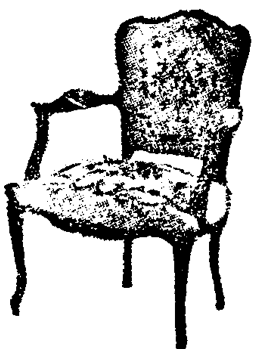
AKERSTRAAT 12 — HEERLEN
Telefoon 045-713331

Uw meubels weer als nieuw bekleed!

Verder leveren wij zowel modern als klassiek uit eigen stoffeerderij 25 modellen bankstellen tegen fabrieksprijzen.

MEUBELTOONZALEN en STOFFEERDERIJ

H.J.Savelsberg



EINDERSTRAAT 112
tel. 2189, KERKRADE

simon dat scheelt guldens

De bekende merken halvarine zijn er opmerkelijk voordelig!

Blue Band halvarine 2 kuipjes à 250 gram ~~1,30~~ **98**

En elke dag kun je weer kiezen uit vele diepvries-groenten.

Iglo **Spinazie** pak 450 gram ~~1,15~~ **69**



Andy allesreiniger voordeelflakon . . ~~4,10~~	**2,98**	
Theezakjes „Duikertjes", dubbelpak 40 stuks ~~1,75~~	**1,39**	
Venco drop, keuze uit 6 smaken, zak . . . . . ~~99~~	**79**	
Melocakes, pak 15 stuks . . . . ~~2,15~~	**1,59**	
Kips leverworst, 500 gram	**2,39**	
Radion, draagkarton 2 kilo . .	**3,95**	
Droogkokende rijst, grof gebroken, 1 kilo. .	**1,09**	
Milky Way, 10-pak . . . . . . ~~2,50~~	**1,98**	

Navelsinaasappelen 3 kilo **2,98**

Bieflappen ½ kilo **6,98**

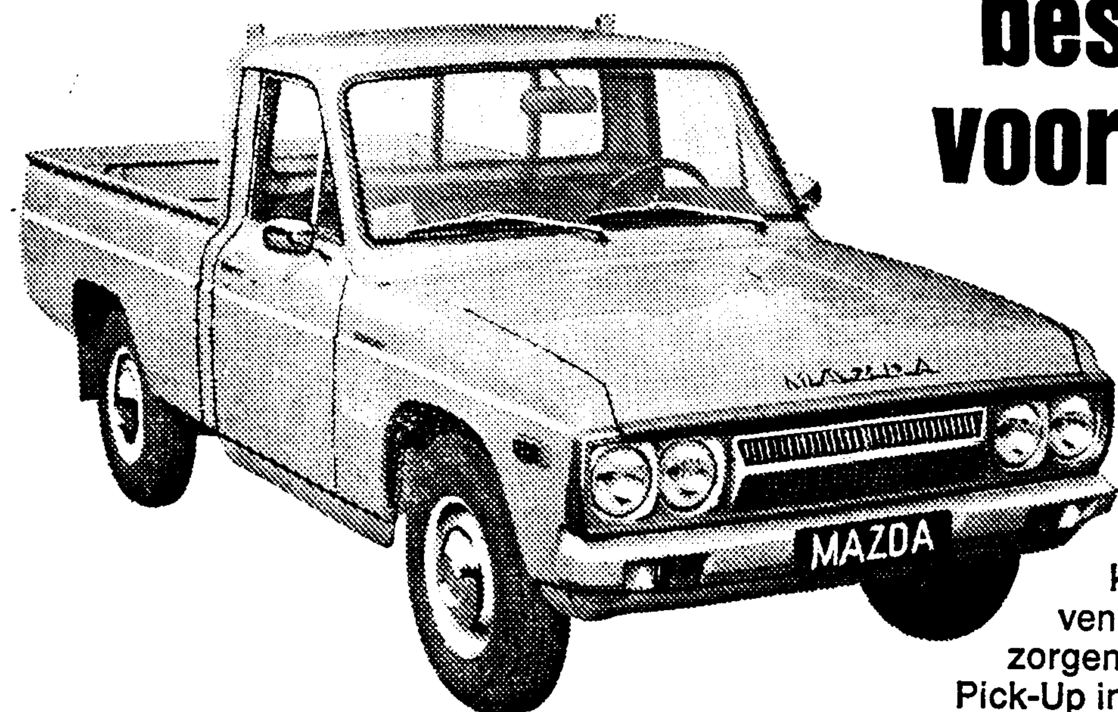
Alleen in Simon filialen met vers vlees, groenten en fruit.

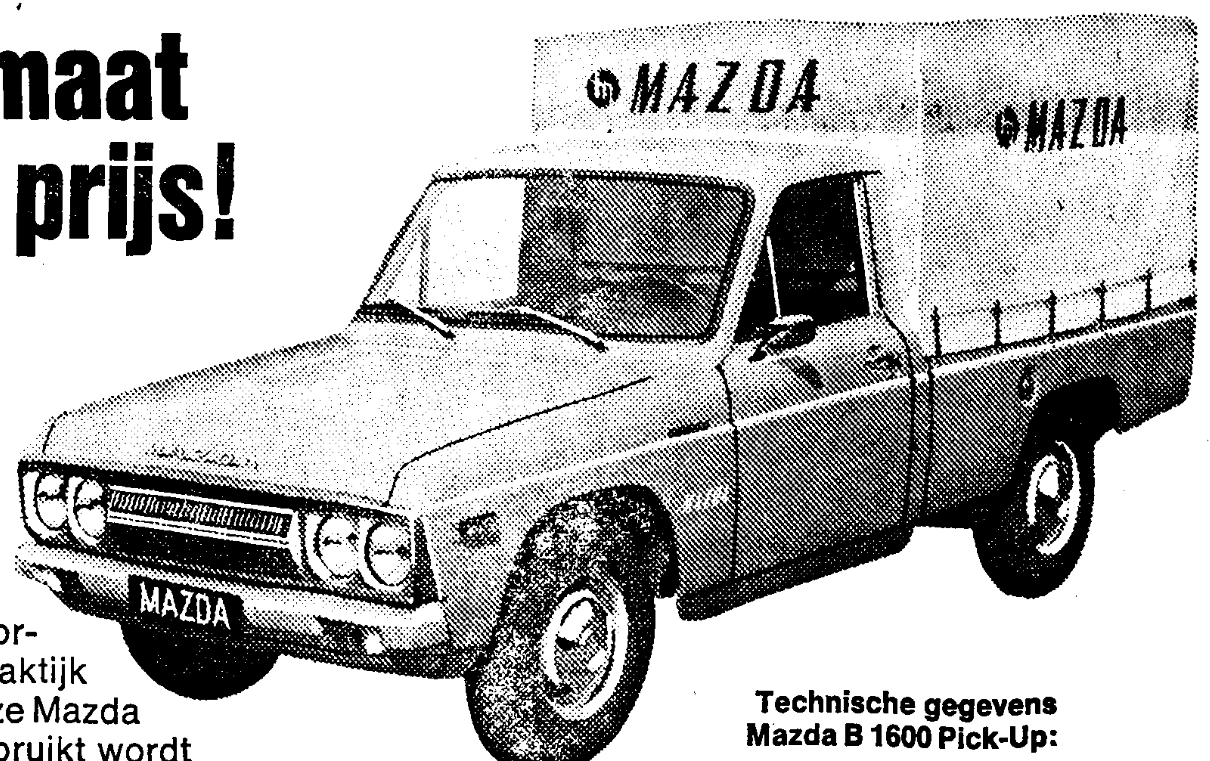


Simon houdt van u

nieuw **MAZDA B1600 PICK-UP** nieuw

best(s)eller van formaat voor een uitgemeten prijs!





RAI-STAND 103

F 8840,52 excl. btw.

De Mazda B 1600 Pick-Up heeft net die extra's, waardoor hij zich in zijn klasse zo'n enorme populariteit heeft verworven. De B 1600 Pick-Up rijden betekent in de praktijk zorgen- en kostenloos rijden. U moet weten dat deze Mazda Pick-Up in de grootste landen ter wereld al jaren gebruikt wordt voor het meest uiteenlopende vervoer over "wegen", waar wij in Nederland niet eens dat woord voor durven gebruiken. Kortom, een wagen die waarschijnlijk zo enorm populair is geworden, omdat hij heeft bewezen in elk opzicht een geldverdiener van formaat te zijn. Lees even de pluspunten. Kijk naar de prijs, maar vooral:

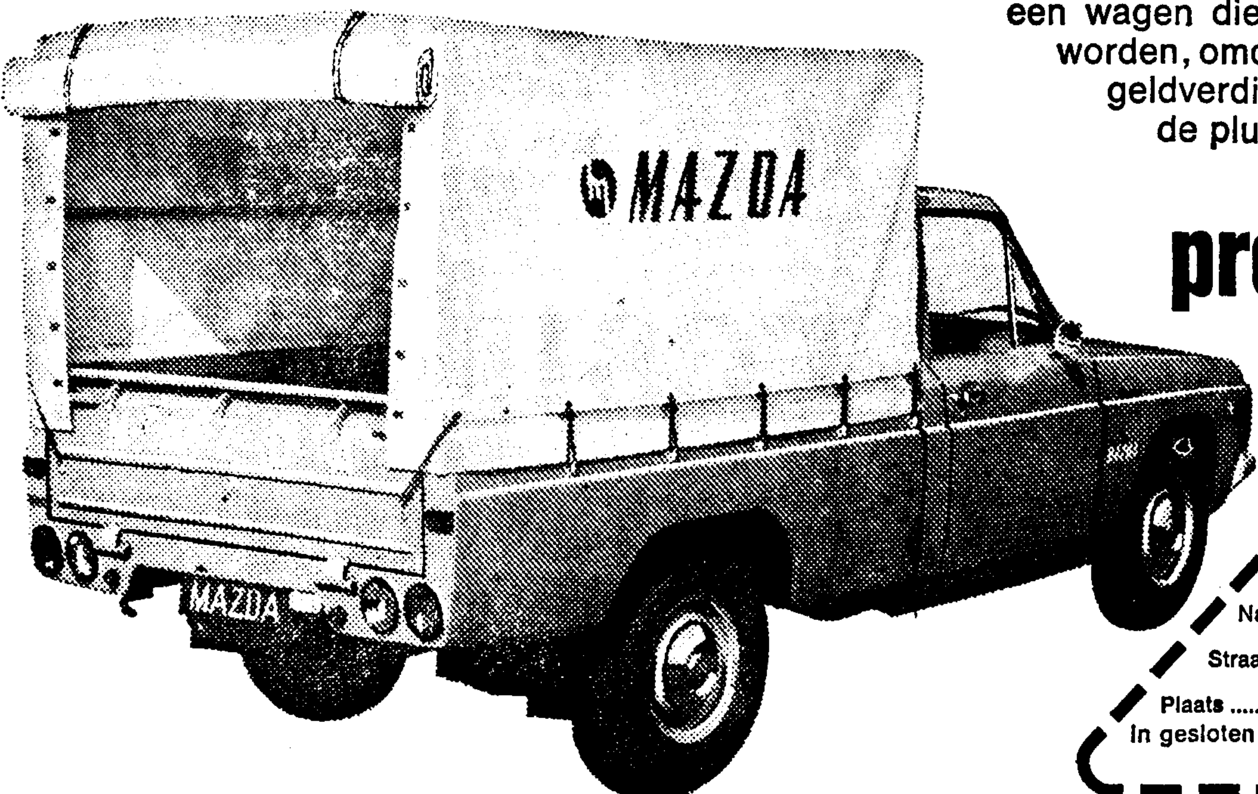
Technische gegevens Mazda B 1600 Pick-Up:

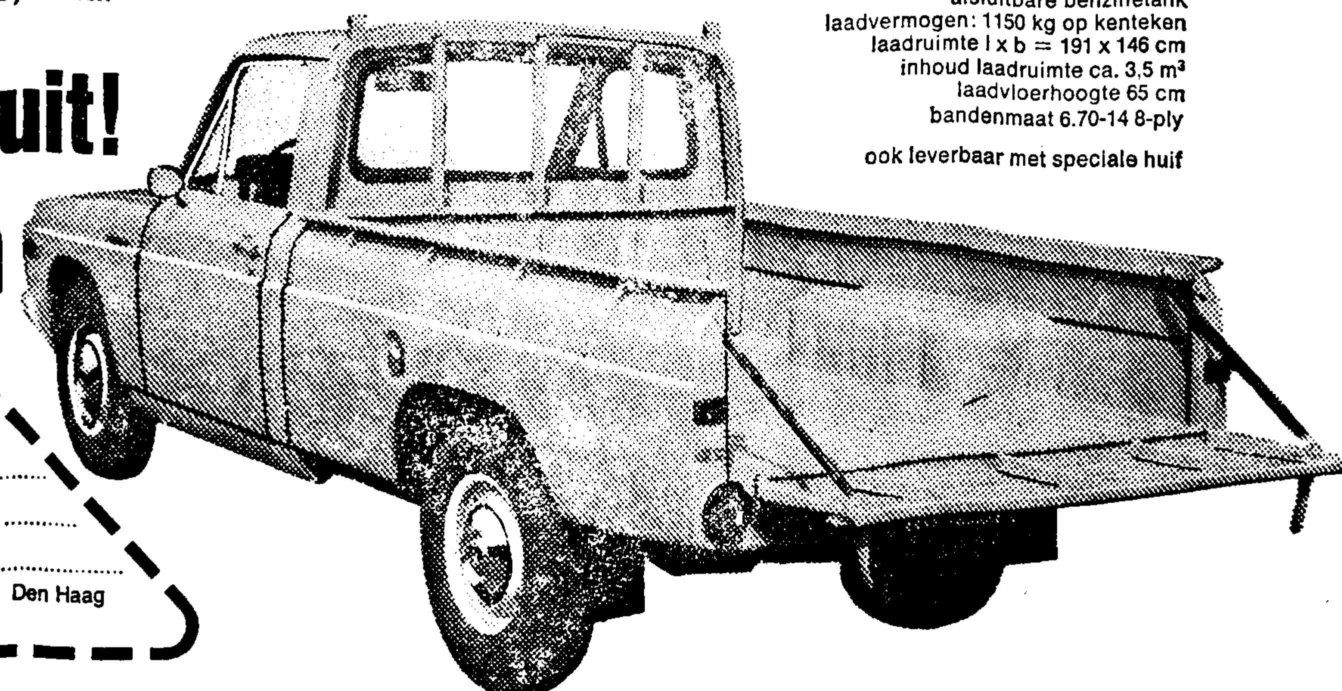
1600 cc motor met bovenliggende nokkenas en 5x gelagerde krukas
gelaagd veiligheidsglas in voorruit
gescheiden remsysteem
alarmknipperlichtinstallatie
achteruitrijlampen
2-snelheden ruitewissers
elektrische ruitesproeier
sigarettenaansteker
afsluitbare benzinetank
laadvermogen: 1150 kg op kenteken
laadruimte l x b = 191 x 146 cm
inhoud laadruimte ca. 3,5 m³
laadvloerhoogte 65 cm
bandenmaat 6.70-14 8-ply

ook leverbaar met speciale huif

probeer hem uit!

mazda





BON
Zend mij uitvoerige dokumentatie over de Mazda B 1600 Pick-Up
Naam ....
Straat .... nr. ....
Plaats ....
In gesloten envelop zenden aan antwoordnr. 490 Den Haag (geen postzegel nodig)

AUTO PALACE - DE BINCKHORST B.V., Binckhorstlaan 312-322, Den Haag, Postbus 148, Tel. 070-855100/855101

LOTOMY, Sittarderweg 162, Heerlen (aan de rotonde), telefoon 045-719349

LOTOMY, O.L. Vrouwestraat 89, Kerkrade, telefoon 04445-3030

DEALER VOOR BRUNSSUM EN OMGEVING
Garage GEBR. GIJSEN, Hoefnagelshof 27, Brunssum, telefoon 045-252531

Automobielbedrijf HENSGENS B.V. Nieuwstadt, Limbrichterstr. 60 telefoon 04499-2600
ALLE MODELLEN UIT VOORRAAD LEVERBAAR

Autobedrijf A. CAUBO B.V., Eygelshovergracht 65, Vink-Kerkrade, telefoon 045-351558

Autobedrijf LEYMBORGH, Bornerweg 5-8, Limbricht, telefoon 04490-5838
DEALER VOOR SITTARD EN OMSTREKEN

Automobielbedrijf H. DRIESSEN, Maastrichterlaan 22-24, Beek, telefoon 04402-1920
ALLE MODELLEN UIT VOORRAAD LEVERBAAR

Autobedrijf RADREMA, Alex. Battalaan 49-51, Maastricht, telefoon 043-18131

Automobielbedrijf N.H. VAN LIJF, Klinkenberg 138, Meerssen telefoon 04403-2697

RULHENS Automobielbedrijf, Meers 3, Thorn, telefoon 04756-1216



Als de gedachte aan het voorjaar u al moe maakt, bent u hard aan Sanatogen toe.

Sanatogen geeft u de levenslust terug, die door voorjaarsmoeheid, onjuiste voeding of nervositeit is opgebrand.

Dat komt: Sanatogen neutraliseert, zuivert het bloed, bevat geselecteerde vitaminen en een onmiskenbare voedingseiwit voor de opbouw van verzwakt weefsel.

Sanatogen is een natuurlijk middel, waarvoor u niets hoeft te laten staan.

Doe maar. U zult er zich beter bij voelen.

Sanatogen
Voor een gezond gevoel.



Voor alle INFORMATIES over het werken in het buitenland

vakantiebesteding, taalkursussen en au-pair banen kun je je wenden tot:

Nederlands Informatie- en Adviescentrum Jonge Mensen

Herengracht 162, A'dam-C. Telefoon 020—243184

of in uw omgeving:

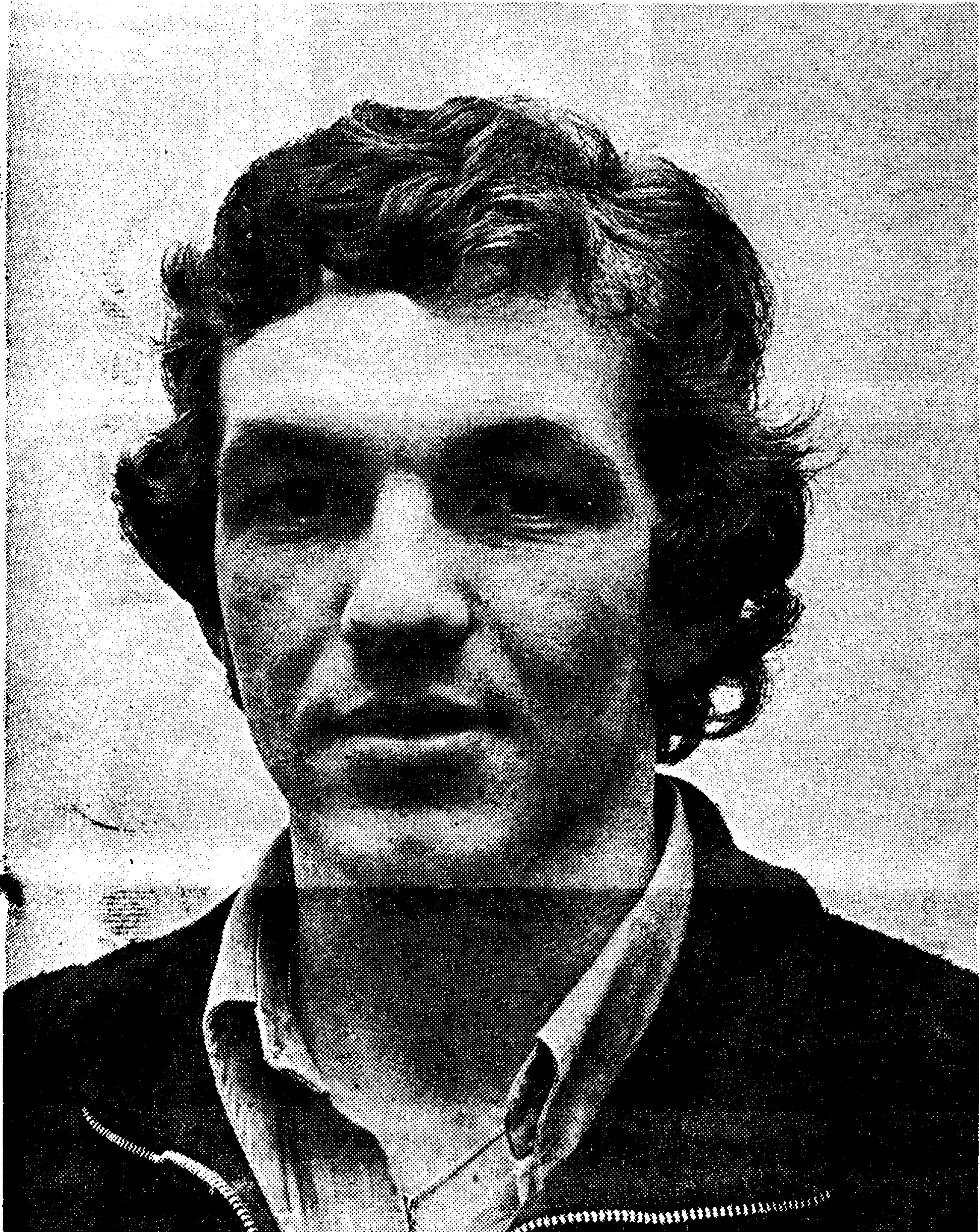
SITTARD:
Mevr. De Goede-Wielders, Walramstraat 33, tel. 04490-3430.

ROERMOND:
Mej. R. v. Zeist, St. Christoffelstr. 5, tel. 04750-6124.

NICO DUIJKERS: GELOOF IN MVV

Van onze medewerker
NAN WIJNEN

EIJSDEN – Nico Duijkers die week in week uit over een constante vorm beschikt voelt zich best thuis bij MVV. De rust die van hem uitgaat is niet alleen bepalend op het veld; ook buiten het voetbal is hij een figuur die de zaken graag relatief benaderd; iemand die steeds een redelijke verklaring tracht te vinden wanneer bepaalde zaken niet gaan zoals hij zich dit zou wensen.



Dat nuchtere karaktertrekje typeert misschien de student aan de pedagogische academie, die hij in zijn vrije tijd is. In mei hoopt Nico Duijkers met zijn studie klaar te komen. Als voorbereiding op het examen loopt hij stage op een school te Mesch.

„De laatste maanden ben ik gedwongen veel tijd aan mijn studie te spenderen, hetgeen natuurlijk afbreuk doet aan mijn prestaties in het veld. Niet dat mijn conditie achteruit gaat; helemaal niet. Ik bedoel zoiets remt toch altijd af. Gelukkig hoef ik niet in militaire dienst zodat ik nog alles voor me heb", meent hij.

Nico Duijkers is 20 jaar en woont aan de Ursulinenstraat 4 te Eijsden. Zoals in zijn gehele familie kroop ook bij hem het voetbalbloed waar het niet gaan kon. Op zeer jeugdige leeftijd kwam hij bij de VV. Eijsden. Zijn kwaliteiten vielen al snel op. Door toedoen van de toenmalige rector van zijn school belandde hij bij Willem I. Na een verblijf van enkele jaren keerde hij weer terug op het oude nest. Als 13-jarige belandde hij bij MVV waar hij alle jeugdteams doorliep en op elke plaats als veldspeler werd ingezet. Zijn trainers waren Knobel, Vink, Canjels, Maas en tegenwoordig Toine Matthijssen. Frans Körver haalde hem naar het B-elftal. En niet zonder succes. Nico Duijkers is nu aanvoerder van het C-team en speelt als linkerverdediger.

Hij slaagt er niet alleen in zijn directe tegenstander op een faire wijze af te stoppen, maar assisteert door zijn snelle opkomen vaak ook de voorhoede. „Vanwege mijn studie train ik nu drie keer per week, ik weet dat dit te weinig is maar trainer André Maas heeft hiervoor begrip. Dat hij kijkt naar resultaten daar heeft hij groot gelijk in", aldus Duijkers.

Toine Matthijssen vindt hij een degelijke trainer. „Als wij met een gehavend team op het veld moeten verschijnen weet hij er altijd nog iets van te maken. Natuurlijk moeten de spelers ook op het veld alle medewerking verlenen".

Nico Duijkers die verschillende keren als reserve in het A-team fungeerde vindt het prettig als aanvoerder dat de spelers inspraak hebben. Hij zegt: „Als Matthijssen meent dat wij een bepaalde taktiek kunnen toepassen in een wedstrijd wordt dit besproken en vaak toegepast. Maar hij verlangt inzet en dat bevalt de spelers".

Omdat Nico Duijkers gelooft in zijn eigen capaciteiten en die van MVV hoopt hij het volgend seizoen het A-team te completeren. „Ik zal ervoor vechten en zeer zeker de eredivisie bereiken, maar eerst wil ik met het C-team dit seizoen het kampioenschap behalen. Wij staan er gunstig voor".

Supporters naar Sparta-Roda JC

KERKRADE – Bij voldoende belangstelling zullen supporters met Roda JC mee kunnen naar Rotterdam voor de wedstrijd Sparta-Roda JC zondag. Leden van de supportersclub betalen 11 gulden, niet-leden 13.

De bussen vertrekken in Bleijerheide om 9.15 uur, Kerkrade 9.30, Spekholzerheide 9.45, Schaesberg Markt 9.50 en Heerlen om 9.55 uur.

SCHAESBERG

– Koning van De Vlinders werd Winand Bemelen met 688 hout, vóór Huub Lindelauf met 678 en Sjef Diederen met 678. Koningin werd Annemie Rouwette, vóór Irmgard Diederen en Marijke Reumkens. De jubilarissen Guus Vogelsang en Frans Gulpers werden gehuldigd.



Jan met Jantje

HEERLERHEIDE – Evenals NEC heeft ook Groene Ster zijn Jantje Peters. Momenteel nog niet zo beroemd, maar wel vast van plan dat te worden. Jantje Peters uit de Schroetenstraat 8 te Heerlerheide denkt er niet over een ander beroep te kiezen dan full-profvoetballer, al zit hij dan ook pas op de vierde klas van de lagere school. Elke morgen dartelt hij al om 7 uur met een bal aan de voet in de buurt van zijn ouderlijke woning. Direct na thuiskomst van school is hij zo snel mogelijk op het veld, om zich voor te bereiden op de eerstvolgende wedstrijd van de E 1-jeugd van Groene Ster, waarin hij een gewaardeerde kracht is.

Heerlerheidse Jantje is uiteraard supporter van naamgenoot Jantje uit Nijmegen. Vandaar dat hij dan ook – samen met zijn voetbalenthousiaste pa Gerrit (oud-eerste elftalspeler van Groene Ster) – contact zocht met de NEC-speler, die enkele geslachten terug nog familie is, naar pa Gerrit meent. Resultaat was bijgaande foto van Jan en Jantje, gemaakt bij de kleedkamer van NEC, na NEC-FC Utrecht.

Jantje kreeg ook een brief van Jan. Daarin adviseert grote Jan zijn kleine naamgenoot om „veel te trainen, vroeg naar bed te gaan, niet te roken en te drinken en niet achter de meisjes te jagen" NEC-Jan meent ook: „Trouwens het zou ook helemaal niet gek zijn als wij samen ooit eens in NEC zouden spelen, vind je ook niet?".

Het nadere contact met grote Jan heeft Jantje natuurlijk nog meer geïnspireerd. Voorlopig zal het E I van Groene Ster daar de vruchten van plukken.

Veel concurrentie voor Bowlingbond Kerkrade

Zware start voor Mijnstreektoernooi

door jo didden

KERKRADE – Het Mijnstreektoernooi van de Bowling Bond Kerkrade lijkt niet onder een goed gesternte geboren. De organisatoren van dit beloftevolle, door de NBKF in de B-sector geplaatste, toernooi kampen voorlopig met een gebrek aan inschrijvingen. Allereerst is er de concurrentie van het al goed bekende Bronzen Schietspoeltoernooi in Tilburg, dat voor de nationale top makkelijker bereikbaar is. Daarnaast zijn vele Limburgse deelnemers niet in staat in Kerkrade te spelen.

In Venlo storten de bowlers zich op 14 en15 februari, als het Mijnstreektoernooi plaats vindt, in een karnavalsfeest. De Heerlense senioren verspelen op 15 februari hun plaatselijke kampioenschappen en zouden bij deelname in Kerkrade op zaterdag niet in staat zijn op zondag in Kerkrade een eventuele finale te spelen. Resteren nog de bowlers uit Kerkrade zelf, Maastricht en nabijgelegen Duitse en Belgische bonden.

De Bowling Bond gaat uit van een deelname van 72 man op de 4-baans accommodatie in D'r Pool. Gespeeld worden zes games single Europees systeem. Acht dames en twaalf heren bereiken de finales die op 15 februari respectievelijk om 19.30 en 21.00 uur beginnen. Inschrijven voor dit toernooi, alleen voor leden van NBKF en FIQ, is telefonisch mogelijk na 18 uur in Bowlingcentrum D'r Pool, tel. 04445-5068.

NATIONALE LEAGUE

De Heerlense eerste klasser van A-Z hoopt zondag in Den Bosch op de vierde competitiedag van de nationale league de basis te leggen voor een sprong naar boven in het klassement, om degradatiegevaar te ontwijken. „Het aantrekken van de sterke Amerikaan Streak Trott is een positief punt in dit verband", aldus teamcaptain Pierre Lechner.

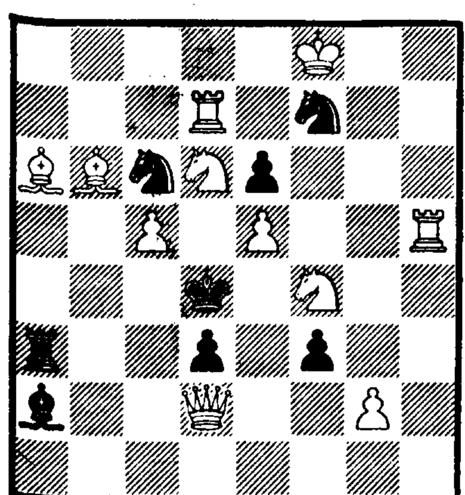
De tweede klasse C speelt in Heerlen met als topper in de eerste serie koploper BC '73 Frigidaire tegen het op de tweede plaats vertoevende MBC II uit Maastricht. Het Heerlense Priem heeft eveneens nog promotiekansen.

De derde klasse H, met als sterke leider SBC Heerlen, bowlt in Eindhoven. In deze klasse nog goede uitzichten op promotie voor het damesteam de Ramblers uit Heerlen. Bij BC '73 Frigidaire II vervangt Evert Eßlert de grieperige Jo Extra.

In Maastricht probeert het reserveteam van A-Z de geleidelijke klim naar de top voort te zetten in de derde klasse G.

schaken door b. j. withuis

Dit keer de Hoogovens in de zo langzamerhand bekende Jac. Haring - probleem-componist-versie.



De opdracht, zoals altijd, is opnieuw gericht aan de spelers en de organisatoren. Aan U de vraag de Sleutelzet van deze TWEEZET te vinden en die voor 1 maart te zenden aan: P. Zwart, Bartokstraat 2, Heemskerk (NH). Onder de goede inzenders wordt ƒ 100,– verloot.

En verder natuurlijk – deze en de volgende week – partijen, die waarlijk bij honderden per dag worden gespeeld. We beperken onze keuze uiteraard – omdat het verwerven en snel beoordelen van botsingen in de lagere regionen een testteam zou vergen – tot de (groot)meestergroepen en de damesgroep.

Wit: Nikolac (Joegoslavië)
Zwart: Ligterink (Nederland)

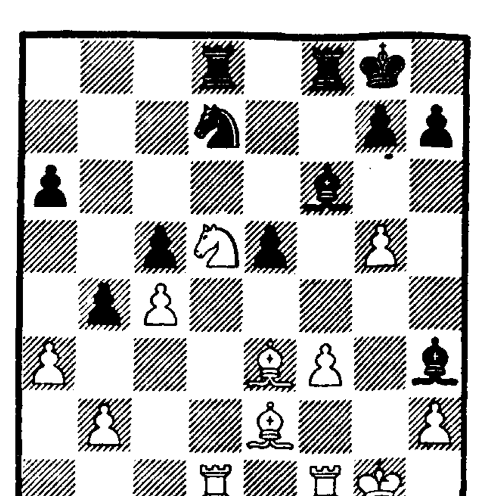
Deze partij werd in de negende ronde gespeeld. Zwart speelde scherp op winst én om de koploper een halt toe te roepen én om zijn tweede meesterresultaat fors naderbij te brengen.

1. d4, Pf6 2. c4, g6 3. Pc3, Lg7 4. e4, d6 5. Le2, 0-0 6. Pf3, e5 7. d5, a5 8. 0-0, Pa6 9. Dc2, Ph5 10. Pe1, Pf4 11. Lf3, f5 12. Le3, b6 13. ef5:, Lf5: 14. Le4, Pc5 15. Lf5:, Tf5: 16. g3, Ph3+ 17. Kg2, Dd7 18. Pd3, Pd3: 19. Dd3:, Pf4+ 20. gf4:, ef4: 21. Ld2, f3+ 22. Kh1, Le5 23. Tfe1, Th5 24. Df3:, Th2:+ 25. Kg1, Tf8 26. Te5:, Tf3: 27. Te6, Tff2: 28. Pe4, Df7 29. Pf6+, Tf6: 30. Kh2:, Te6:, wit geeft het op.

Wit: mevr. Bruinenberg (Nederland)
Zwart: mevr. v.d. Mije (Nederland)

Het feit dat de sterke zwartspeelster verloor – zij was onder de naam Alexandra Nicolau eertijds de derde speelster ter wereld – betekende, dat de Nederlandse kans op een eerste plaats was verkeken. De witspeelster is vooral in OSBO en Overijsselse schaakkringen bekend.

1. e4, c5 2. Pf3, d6 3. d4, cd4: 4. Pd4:, Pf6 5. Pc3, Pd7 6. Le3, a6 7. a3, Pc5 8. f3, e5 9. Pb3, Le6 10. Pc5:, dc5: 11. Dd8:+, Td8: 12. Pa4, Pd7 13. c4, Le7 14. Le2, 0-0 15. 0-0, f5 16. Tad1, b5 17. ef5:, Lf5: 18. Pc3, b4 19. Pd5, Lf6 20. g4, Le6 21. g5, Lh3



22. Tf2, ba3: 23. ba3:, Kf7 24. gf6:, gf6: 25. f4, Tg8+ 26. Kh1, ef4: 27. Lh5+, Kg7 28. Pf4:, Lf5 29. Pd5, Le4+ 30. Lf3, Lg6 31. Pc7, Kh8 32. h3, Pe5 33. Td8:, Td8: 34. Ld5, Tb8 35. Tf6:, Tb1+ 36. Kh2, Tb2+ 37. Tf2, Tf2:+ 38. Lf2:, Ld3 39. Lc5:, zwart geeft het op.

bridge door ir. j. w. gielkens

Degenen, die geregeld aan grote toernooien deelnemen, zullen daar ongetwijfeld de ervaring hebben opgedaan dat het in een gezelschap met minder sterke spelers niet aanbevelenswaardig is om scherpe slems te bieden. Zou zo'n slem down gaan dan hebt u meteen een hele slechte score, want de zwakke broeders zitten veelal niet hoger dan een manche of soms zelfs dat niet eens. Vooral als het geen opgelegde „33-punts handjes" zijn, maar er wat distributie aan te pas komt, schiet de kaartwaardering van de gemiddelde speler al gauw tekort om zelfs maar aan slem te denken.

In de Limburgse kwartfinale van de Interpolis – waar als gevolg van de slechte vóórselectie nog rijp en groen door elkaar zit – kwam deze keer geen enkel slem voor, zei een van de deelnemers na afloop. Hier volgen 2 spellen uit deze kwartfinale.

Spel 9. Noord gever; OW kwetsbaar.

	♠ V ♡ AH52 ◇ B10 ♣ HVB1096	
♠ 9652 ♡ 876 ◇ HV853 ♣ 3	N W O Z	♠ AHB84 ♡ V ◇ A94 ♣ A852
	♠ 1073 ♡ B10943 ◇ 762 ♣ 74	

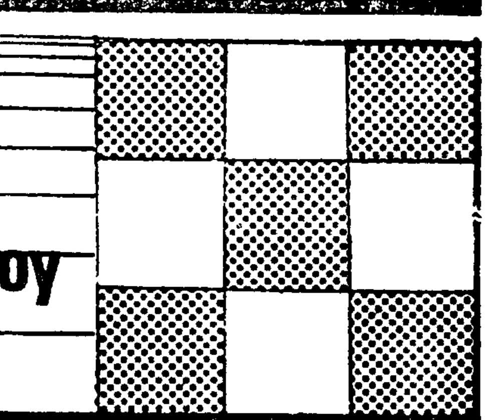
Zoals u ziet zijn de OW-handen waard om voor 12 slagen gecontracteerd te worden. Toch blijkt de boven gegeven regel van kracht dat u zulks in een niet te sterk milieu niet per se hoeft te doen, want weet u wie hier de volle top kreeg? Degene die 4Sch bood en er 6 maakte. In de andere gevallen mochten NZ 5Kl gedoubleerd min één of 4H gedoubleerd min drie spelen en ook kwamen er in de OW-lijn nog scores van 4Sch contract en 3Sch+3 voor!

Spel 21. Noord gever; NZ kwetsbaar.

	♠ V106 ♡ B6542 ◇ B10853 ♣ –	
♠ 953 ♡ H987 ◇ A ♣ AH974	N W O Z	♠ AHB4 ♡ – ◇ V9762 ♣ VB85
	♠ 872 ♡ AV103 ◇ H4 ♣ 10632	

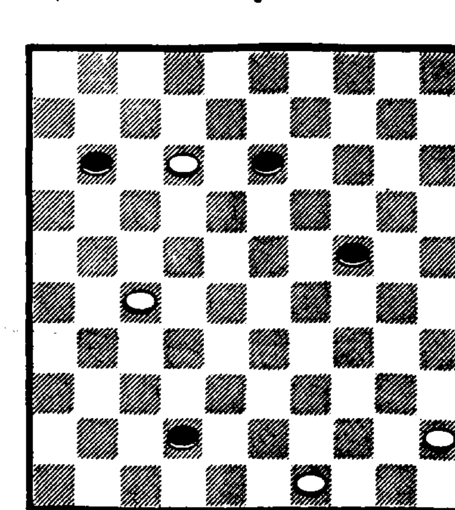
West heeft hier 12 opgelegde slagen via een cross-ruff en zou er zelfs 13 kunnen maken via een snit op schoppenvrouw, maar zal dat in de praktijk niet doen omdat zulks klein slem in gevaar kan brengen. (Als Zuid met schoppenvrouw aan slag zou komen zal hij troef naspelen en dan kan West nog maar hooguit 11 slagen maken). De hoge scores gingen hier naar de beroemde „3SA-koningen", waarvan er één zelfs +3 mocht maken, een van die vele bridgemysteries, die de brave bridgers in het hiernamaals geopenbaard zullen worden. Verder was er 'n OW-paar in 2Sch blijven steken en een andere brave borst in 5Kl gedoubleerd ééntje down gegaan. Hoe dat allemaal kan? Schrijver dezes vermoeit zich daar niet te veel over; zijn hoop is wat dat betreft sterk op het hiernamaals gericht.

dammen door l. de rooy



In deze rubriek twee bewijzen dat het analyseren van dampartijen een frustrerende aangelegenheid kan zijn. Mensen, die altijd gelijk moeten hebben, kunnen er beter maar niet aan beginnen.

Het eerste fragment had als plaats van handeling Amsterdam, hotel Krasnapolski en betrof de partij Koeperman - De Ruiter uit het laatste Suikerdamtoernooi. Koeperman had groot voordeel, maar de partij eindigde in remise. (zie eerste fotootje)



Reeds tijdens de partij wisten de analysatoren het precies: zwart had de winst verzuimd door: (42-48) 27-22 (11-17!) 22x11 (48-34). Stop. Als wit 11-6 speelt, gaat het spel na (34x1) 49-43 (24-30) inderdaad verloren.

Een groot landelijk ochtendblad wist de volgende morgen deze winst te melden, het NOS1-journaal sprak over de gemiste winstkans van Koeperman, doch een eenvoudige toeschouwer ontzenuwde deze variant nuchter door te spelen: 12-8 (13x2) 49-43 (34x48) 11-6!

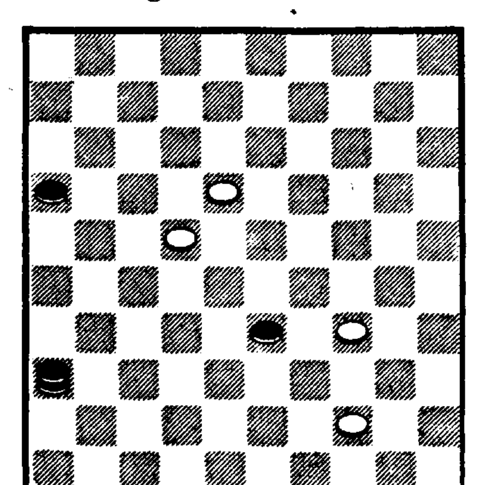
Dan toch maar verder zoeken in de partijvariant. Koeperman speelde vanuit de diagramstelling: 52. ....; 13-18. 53. 12x23; 42-47. 54. 23-18; (gedwongen, want op 27-21 wint 24-29 en de dam houdt de lijn 15-47 vast). 54......; 47-36. 55. 27-22; 24-29. 56. 45-40; 29-33. 57. 49-43 A: 36-31. 58. 40-35; 31-36. 59. 35-30; 11-16?B. Het spel werd nu remise door 60. 30-24; 16-21. 61. 18-12; 36x48. 62. 12-8.

B. De heer Bloemsma uit Enschede ontdekte dat zwart hier fraai had kunnen winnen door 60. 36-31!; 30-25 (op 30-24 wint 33-39, 43x34, 11-17, 22x11, 31x6) 61. 31-36 en nu na 25-20 weer (33-39) 43x34 (11-17) 22x11 (36x6)

„Alles goed en wel", zegt Harm Wiersma in zijn rubriek in de Volkskrant, „maar bij A had wit remise kunnen maken door 57. 40-34! Op (11-16) volgt nu 49-44en de dreiging 18-12 (36x49) 12-8 is remise. Het beste voor zwart is daarom 57.....; 33-38. 58. 34-30 de enige; 38-42. 59. 49-44 en de dreiging 18-12 is opnieuw niet te verhinderen.

Dus toch remise? Ditmaal meen ik het met Harm oneens te moeten zijn.

De stand na 57. 40-34; 11-16. 58. 49-44 bevat nog een leuke verrassing (zie tweede diagram)



Zwart kan nu winnen door 58.....; 33-39. 59. 44x33 gedwongen; 16-21!

Op 34-29 volgt (21-27) 22x31 (36x13) 33-28 of 29-23 (13-36) 23-19 of 29-24 (36-47) 33-28 of 24-19 (47-36) en nu of 28-23 (36-9) of 19-14 (36-41)

Op 33-29 (21-27) 22x31 (36x13) 29-23 (13-35) 23-18 (35-8) 34-29 8-35) en nu op 29-23 (35-8) en op 18-12 (35-40)

Op 33-28 (21-27 en 36x30)

Op 34-30 (21-27 en 36x35, niet 25)

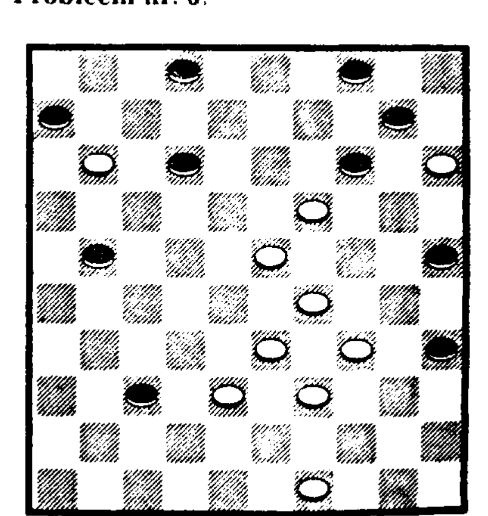
Dus toch gewonnen? Nee, want 58. 49-44 was een ernstige fout. Wit kon gemakkelijk remise afdwingen door 58. 22-17, 36x13 59. 17-12.

Uw redacteur werd op zijn beurt op de vingers getikt door oud-Limburger Pierre Lacroix uit Eindhoven, n.a.v. de partij P. Kole - J. de Galan uit de rubriek van 18 december 1975.

In de stand

Zwart: 2, 4, 6, 11, 13, 16, 19 en 28. Wit: 25, 26, 27, 29, 35, 36, 42 en 48 speelde wit: 37. 42-37. Dit was volgens Lacroix minder sterk, want na 13-18 en 11x33). De inzender merkt op, dat wit wel had kunnen winnen door 37. 35-30, waarna (13-18) voortdurend verboden blijft. Met dank aan de inzender, blijven wij verzuchten dat analyseren razend lastig is.

Probleem nr. 3:



Auteurs: P. Kole en J. Scheijen.

U dient voor 22 februari de juiste weg naar het (nieuwe?) motief te vinden en kunt de oplossingen van de nrs. 1 t/m 4 inzenden naar L. de Rooij, Meidoornstraat 59 te Heerlen.

TIJDELIJK VAN MOCCONA

Nu is de oudhollandse stopfles er ook in gezellig groen en bruin glas.

Er valt veel te zeggen voor de grote voorraadpot Moccona 200 gram. Niet alleen om al die pittige koppen koffie die u er uithaalt. Maar nu vooral ook om de leuke serie groene of bruine vierkante stopflessen die u er aan overhoudt.

Kortom: er is niets dat u let om met de geur ook wat kleur in huis te halen.

Moccona - lekker pittige korrelkoffie van Douwe Egberts.



76 DO 02'1

Faillissement

Bij beschikking der Arrondissementsrechtbank Maastricht d.d. 29 januari 1976 is het faillissement van **J. H. M. Cordewener, confectie-fabrikant**, wonende te Kerkrade, Stationstraat 40, opgeheven wegens gebrek aan baten.

De curator,
Mr. H. Ch. Altmann,
advocaat en procureur,
Ruys de Beerenbrouck-laan 38, Heerlen.

dactylo UITZENDBURO

VOOR ADMINISTRATIEF PERSONEEL

Voor inlichtingen:

mevr. Schrijnemakers,
Schoolstraat 13,
HEERLEN,
telefoon 045 - 716401

mevr. Thomassen,
Riemdonk 15,
MAASTRICHT,
telefoon 043 - 31682

mevr. Dekkers,
Schubertstraat 16,
ROERMOND,
telefoon 04750 - 22774

Schrijf 'es iemand
Bel 'es iemand
Bezoek 'es iemand
Praat 'es met iemand

...u weet zelf wel wie eenzaam is in uw omgeving

PUBLIKATIE AANGEBODEN DOOR DIT BLAD IN SAMENWERKING MET DE STICHTING IDEËLE RECLAME

geld nodig?

PERSOONLIJKE LENING

tot f 10.000,- in 60 maanden

in handen	terugbetaling
f 1500.-	18 mnd f 98,06
f 2500.-	24 mnd f 127,08
f 4500.-	36 mnd f 160,30
f 5500.-	36 mnd f 193,79
f 7500.-	48 mnd f 208,31
f 10000.-	60 mnd f 232,62

Tevens het adres voor

2e HYPOTHEKEN

• [illegible] • doorkrediet • [illegible] geld
[illegible] Financieringsbank

HUFIMA

Hulsberg, Unostraat 4
04405-2170

Goed nieuws voor mensen met aambeien.

Er bestaat een middel dat aambeien doet wegschrompelen

Pijn kalmeert. Jeuk stopt. Zwelling verdwijnt.

De wetenschap kent tegenwoordig een middel dat de bijzondere eigenschap heeft aambeien te doen 'wegdrogen'. De pijn stopt. De zwelling verdwijnt. Dit middel heet Sperti Preparation H.* Met Sperti Preparation H verschrompelen ook hardnekkige aambeien.

Sperti Preparation H is mild en ontsmettend. Voor direkte, snelle, afdoende behandeling van aambeien is er maar één middel: **Sperti Preparation H zalf en zetpillen.** *Handelsmerk

GELDLENINGEN

met de allergunstigste voorwaarden en aflossingen.

Door de jaren heen zijn wij letterlijk en figuurlijk op dit gebied een van de grootste kantoren van Limburg. Omdat een lening altijd individueel bekeken moet worden, beschikken wij over een enorme spreiding van geldschieters en zodoende maakt u bij ons de grootste kans van slagen. Dat wij letterlijk een van de grootste kantoren zijn, daar kunt u zich van overtuigen en figuurlijk bewijzen wij het u door onze gunstige voorwaarden en aflossingen.

Voor eigenhuisbezitters verstrekken wij leningen v.a. 60 mnd. t.m. 180 maanden. Indien u geen eigen huis bezit verstrekken wij P.L. t.m. 60 maanden.

Wij staan garant voor een eerlijke en objectieve voorlichting. Bij vervroegde aflossing een zeer gunstige renterestitutie. Kwijtschelding bij overlijden; enz. enz.

b.v. netto

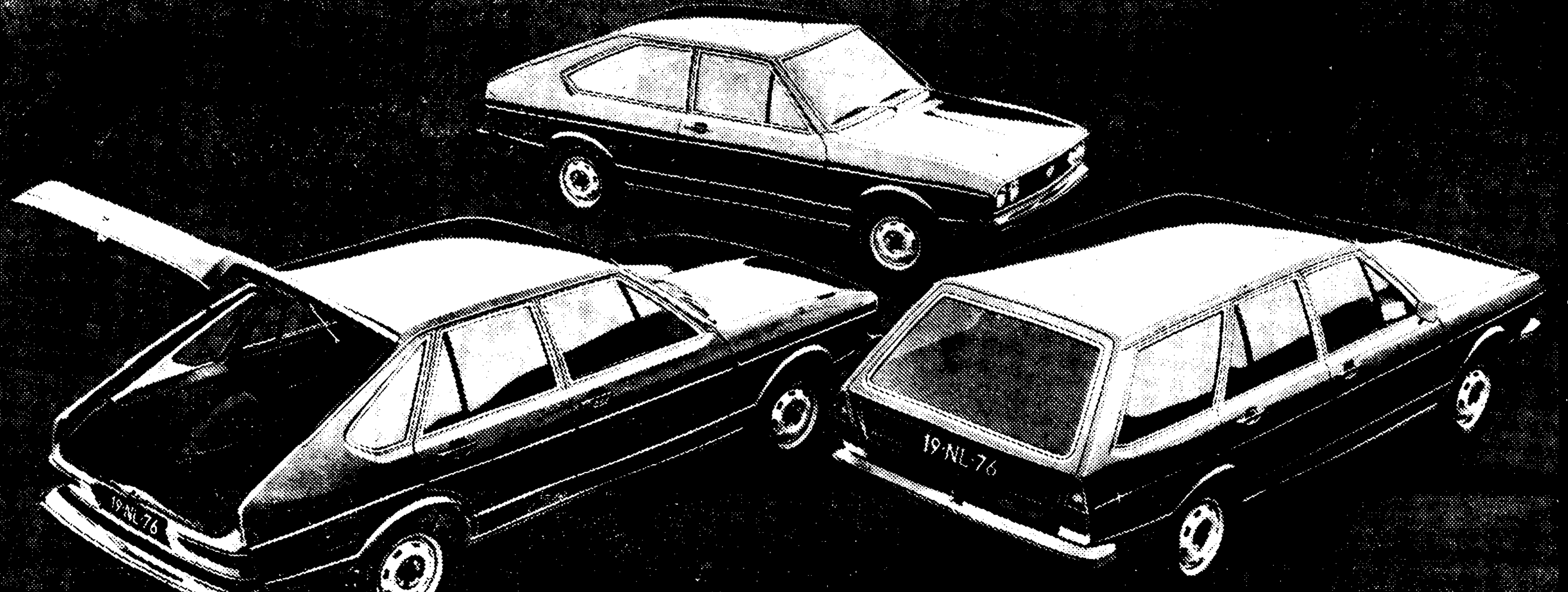
in handen	24 mnd.	36 mnd.	48 mnd.	60 mnd.	120 mnd.	180 mnd.
f 1.500.-	f 76.-	f 56.-				
f 2.000.-	f 102.-	f 74.-				
f 3.500.-	f 175.-	f 126.-				
f 4.500.-	f 223.-	f 160.-				
f 5.500.-	f 270.-	f 193.-	f 155.-	f 132.-	f 83.-	f 69.-
f 6.500.-	f 318.-	f 227.-	f 181.-	f 154.-	f 97.-	f 82.-
f 8.000.-	f 389.-	f 277,-	f 223.-	f 188.-	f 120,-	f 100,-
f 9.000.-	f 436.-	f 310.-	f 248.-	f 210.-	f 135.-	f 114.-
f 12.500.-	f 595.-	f 428.-	f 340.-	f 288.-	f 188.-	f 159.-

Wij verstrekken ook tussenliggende en hogere bedragen. Bij aankoop van nieuwe auto verstrekken wij leningen zonder aanbetaling.

Aan rijks-, prov.- of gemeenteambtenaren verstrekken wij P.L. t.m. f 40.000,—.

Bij een e.v. aanvraag brengen wij u geen kosten vooraf of achteraf in rekening, ook geen taxatiekosten of afsluitprovisie, dit bevestigen wij u zwart op wit. Indien u elders een lening aanvraagt is het raadzaam ook zo'n bevestiging te vragen.

Nieuwstr. 22-24, Hoensbroek
tel. 045-211668
Assurantiën H. M. Geurts B.V.



3 modellen met voorwielaandrijving - laag benzineverbruik - lange service intervallen

De VW-Passat die bij u past, staat bij ons voor u klaar

Een Passat past zich volledig aan bij uw wensen. Er is een Passat limousine, met toch al ideale bagageruimte.

Wilt u nog méér meenemen (en makkelijker in- en uitladen) dan is er de Passat Comfort met grote achterdeur en wegklapbare achterbank. En tenslotte is er de Passat Variant mét nóg meer bagageruimte.

Maar welke Passat u ook kiest, hij munt uit in wegligging, sportiviteit, comfort en ... veiligheid! Bovendien is de Passat een kostenbestrijder van huis uit. Net als alle andere Volkswagens. De Passat verbruikt ongeveer 1 op 14 bij 100 km/u constant. Normale benzine!

Volkswagen, gewoon even rekenen:

De conditie van de Passat wordt feilloos bewaakt d.m.v. de Computer-Diagnose. Dit verlengt z'n levensduur en houdt de onderhoudskosten laag.



EEN HEEL JAAR GARANTIE, ONGEACHT HET AANTAL KILOMETERS • EEN HEEL JAAR GARANTIE, ONGEACHT HET AANTAL KILOMETERS

BEEK - VENCKEN B.V.
BUNDE - NIC NIJSTEN B.V.
HEERLEN - VENCKEN B.V.
HOENSBROEK - F. KLIJN
KERKRADE - VENCKEN B.V.

MAASTRICHT - VAN STRATEN & ZN.
MEERSSEN - PLOEMEN-SCHOLS B.V.
SITTARD - VENCKEN B.V.
VAALS - AUTO CAUBO
VALKENBURG - AUTO CAUBO

3PA

Geen tijdelijke kantoorbanen in Heerlen

[illegible] erbij? Omdat [illegible] sommige mensen hardnekkig denken [illegible] Keser alleen maar technische mensen aan een bestbetaalde baan kan helpen. Kom maar eens langs, dan kunnen we u vertellen hoeveel leuke kantoorbanen er [illegible] zijn. Ook voor u.

KESER UITZENDGROEP VOOR ELK BEROEP

Stationstraat 35 Maastricht - Tel. 043 - 18151
Dr. Poelsstraat 16 Heerlen - Tel. 045 - 71 31 20

Arnhem - Den Bosch - Breda - Eindhoven
Heerlen - Helmond - Maastricht
Nijmegen - Oss - Tilburg
Utrecht - Venlo

Faillissement

Bij beschikking der Arrondissementsrechtbank te Maastricht d.d. 29 januari 1976 is het faillissement van **H. J. Vellen**, wonende te Heerlen, Kerkraderweg 164, opgeheven wegens gebrek aan baten.

De curator,
Mr. H. Ch. Altmann,
advocaat en procureur,
Ruys de Beerenbroucklaan 38, Heerlen.

KADO



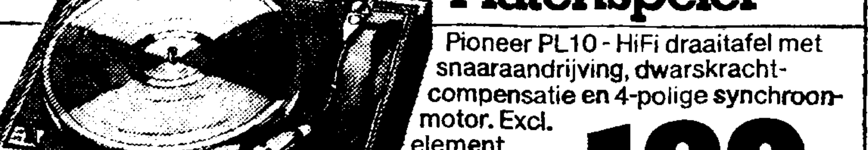
de krant helpt u op weg

Tuner/versterker



Aristona SX6741 - met 4 golfgebieden - lange-midden-kortegolf en FM. Uitgangsvermogen 2 x 17 watt. Schuifregelaars voor volume, balans en toonregeling. Alle aansluitmogelijkheden. Excl. boxen. Nu of nooit **398.-**

Platenspeler



Pioneer PL10 - HiFi draaitafel met snaaraandrijving, dwarskrachtcompensatie en 4-polige synchroonmotor. Excl. element. Mallemolenprijs **189.-**

kompaktset



Schneider TS 2202 - HiFi-stereo tuner/versterker met platenspeler en ingebouwde cassetterecorder. Muziekvermogen 2 x 25 watt. Druktoetsafstemming voor radio zenders. Schuifregelaars voor diverse funkties. Kompleet met twee luidsprekerboxen. In witte uitvoering. Dit brok kompakte kwaliteit voor slechts **998.-**

Spoelenrecorder



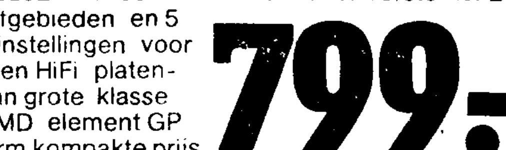
Akai 4000 DS - Mach 2 - allernieuwste uitvoering, met 3 koppen. Vele mogelijkheden zoals, multiplay, duoplay, echo, mixing, enz. Met bandteller, pauzetoets, autom. afslag, aparte bandsoortschakelaar en nabandcontrôle. Dolgedraaide prijs **598.-**

Stereo-kompaktset



Aristona 5802 - HiFi combinatie van tuner-versterker 2 x 18 Watt met 5 golfgebieden en 5 voorkeurinstellingen voor FM - en een HiFi platenspeler van grote klasse inklusief MD element GP 400. Enorm kompakte prijs **799.-**

Cassettedeck



Pioneer CTF2121 - met voorlader. Ingebouwd Dolby systeem. Permalloy weergavekop voor hoogwaardige weergave. Volledige automatische afslag in alle standen. Direkte transportomschakelingsmogelijkheid. Kassa!! Slechts **648.-**

Kleurentelevisie



Aristona 66K102 - 66 cm. grootbeeld 110°. Elektronische tiptoetsbediening. Voorkeurafstemming voor 6 zenders. Onze prijs **1895.-**



kleuren tv kun je ook huren.

De voordelen van huren:
Geen aanbetaling.
Recht op koop en na 6 maanden vrij opzegbaar kontrakt.
Service, onderhoud, evt. reparaties en onderdelen kosten u niets.

Tuner/versterker

Kenwood KR2400 - muziekvermogen 2 x 21 Watt. Aansluiting voor 2 luidsprekerboxen, apart of tesamen te gebruiken. Voorzien van naband - contrôle schakeling. Veel aansluitmogelijkheden. Nu dit groot vermogen voor iedereen te betalen. **698.-**

LIMBRICHTERSTR. 31 (CENTRUM)
SITTARD Tel. 04490 - 3160

volop voordeel! week in, week uit!

RADIO limburg hifi

VRIJDAGVOORDEEL

...EN OOK OP ZATERDAG

...gelijmde ...behang

...kwaliteit ... 3 zeer fraaie ... herfst... of ... In banen ... cm breed en ... hoog ...instruktie en ...

...dagen lang:

...wand ... 2 mtr. breed **29.50**

...wand ... 4 mtr. breed **59.-** ★

vrijdagvoordeel
Panty nylons
Voor de grotere maten. Zeer elastisch met ... Diverse modetinten ... misty en smoke ... maten 44 t/m 52
★ 2 stuks **3.75**

vrijdagvoordeel
Hoeslaken
100% katoen ... krimpvrij door Sanfor. Met ruim elastiek in de hoeken. Kleur wit. 90 x 200 cm 13.- 90 x 190 of 80 x 190 cm
★ **12.50**

vrijdagvoordeel
Corduroy herenpantalon
Van 100% katoen. Origineel ... met 2 steekzakken en opgestikte achterzakken. Keuze uit 4 kleuren o.m. zwart en bruin. Maten 44-56, 45-63
★★ **24.-**

vrijdagvoordeel
Passpiegel
Ideaal ... gang, bad- of slaapkamer ... formaat ... x 118 cm ... eenvoudig aan te brengen.
14.95

vrijdagvoordeel
Sisalstrotegel
... Eenvoudig ... te leggen. Afm. 25 x 25 cm
★★★ **0.59**

...EN OOK OP ZATERDAG

deze Praktica Super T.L.

Een knappe kamera uit een goede stal met een gedegen ... techniek nl:
- eenoogspiegelreflex-systeem met verwisselbaar objectief
- lichtmeting door het objektief
- spleetsluiter van 1 t/m ... sec. + B
- volautom. diafragma
- wordt geleverd met het zeer lichtsterke standaard objectief Pentacon 1,8 50 mm
- kompleet met tas

Nu twee dagen lang: van 448.- voor **299.-** ★★

VROOM & DREESMANN
Geldig op vrijdag 6 februari en ook op de plaatselijke koopavond

★ Alle vestigingen ★★ Alleen Maastricht, Heerlen, Sittard, Geleen ★★★ Alleen Maastricht, Heerlen, Sittard

HOPPENBROUWERS
...plein 11
...
045-711984

Duizenden wakkere mensen profiteren al!

MASSALE PRIJSVERLAGING!

En U? Ook al geweest?

KOFFIE Edah, goud, bonen, 250 gr.	242	198
KOFFIE Edah, zilver, bonen, 500 gr.	403	349
K & G POSPELKOFFIE 200 gram	483	469
[illegible] ... nr. 2, 80 st.	139	125
[illegible]	88	69
MELK magere, gesteriliseerd, 1 liter	65	59
SANTOHALF 1 liter	142	135
CHOCODRANK ..., 1 liter	83	79
GOULASH Hongaarse, 400 gram	197	179
LEVERPASTEI Unox, 3 bl. à 56 gr.	159	145
JONATHANS 2 kg		149
SINAASAPPELS Jaffa, 2 kg.		239
GRAPEFRUIT ... 2 kg		179
ZUURKOOL 500 gram		69
BAMIPAKKET per schaal		99
ANDIJVIE ...		169
KNAKWORST pot 180 gram	105	98
ROOKWORST 225 gram	105	99
SPERZIEBONEN Burcht, 1/1 blik gebr.	95	79
BRUINE BONEN Veluco, 1/1 blik	109	88
SPLITERWTEN Mentor, 500 gram	95	79
APPELMOES Burcht, 1/1 blik	79	75
JUS D'ORANGE valion, 1 liter	109	97
SI-SI SINAS 1 liter	87	75
PEPSI COLA 1 liter	105	85
MONTILLA kruik 2 liter	795	695
MARTINI ..., 0,75 liter	499	469
BRAADKUIKEN 1200 gram	499	459
VLEESCROQUETTEN 4 stuks	99	89
SATÉ ...	179	169
FRICANDELLEN 5 stuks	195	179
BABYVOEDING Olvarit, blauw 7 srt	74	69
BAMBIX 180 gram	95	89
KARVAN CEVITAM fles 600 cc	309	275
MAYONAISE Salino, tube 100 gram	79	75
FRITESSAUS Salino, bus 650 cc	159	139
SLASAUS Salino, fles 750 cc.	139	129
AUGURKEN C. 3/4 pot	119	98
MAMMOETKOEK 700 gram	135	129
APPELSTROOP beker 450 gram	95	89
PINDAKAAS Calvé, pot 350 gram	195	185
PINDAKAAS P.C.D., pot 350 gr.	138	129

BESCHUIT Edah, 2 rol	98	95
BOTERHAMVLOKKEN de Ruyter, pak 200 gr.	75	69
CHOC. HAGEL puur, 400 gram	159	147
HONDEVOEDSEL ...	[illegible]	65
PATENTBLOEM ...	89	87
PUDDING Siroma, pakje 4 smn. 70 gr.	45	39
MARS 3-pack	119	107
BONBONS "Duchesse", 200 gram	198	185

NU 265 DAGELIJKSE BOODSCHAPPEN MET GEMIDDELD 10% IN PRIJS OMLAAG.

Uw kans om uw dunner loonzakje goed te maken.
Uw kans om 1976 betaalbaar te houden.

Bovendien, hoe meer nieuwe klanten erbij komen, hoe langer wij de prijzen zo onvoorstelbaar laag kunnen houden.
Hierbij een greep uit de honderden prijsverlagingen. De rest vindt u in de winkel.

BLUE BAND margarine, 250 gram	60	55
JONGE KAAS volvet, 500 gram	380	349
MELK halfvol, dagvers, 1 liter	90	83
HALVARINE Leeuwezegel, kuip 250 gram	60	49
KATTEVOEDSEL Mies, 410 gram	69	65
FROLIC pak 1500 gram	540	489
VLEESBROKKEN Felix pak 270 gr	125	115
MAALTIJDSOEP Gaarta, 1/1 blik, 3 smaken	175	139
UNOX SOEPEN 46 cl. kippe-groente	99	97
AROMA Maggi, nr. 3	139	129
RIJST droogkokende, 1 kilo	175	145
SNELKOOKRIJST Oryza, 400 gr	99	85
VERMICELLI A.J.P. gesn. fijn 500 gr	95	79
MACARONI A.J.P., 500 gram	89	79
BRINTA 500 gram	115	99
COUQUE BASTOGNE "Parein" 280 gram	139	127
SPEKULAAS 400 gram	98	95
WOKKELS paprika, naturel	98	85
TUC 106 gram	79	65

Prijswijzigingen t.g.v. overheidsmaatregelen voorbehouden

SCHOUDERHAM 150 gram	164	149
SNIJWORST 150 gram	134	128
BOTERHAMWORST 150 gram	74	68
LEVERKAAS 150 gram	115	104
ACHTERHAM 100 gram	165	155
ROOKVLEES ...	208	189
CHIPS ... naturel, paprika	79	59
LUIERS ..., 30 stuks	298	289
TOILETPAPIER tissue EDET 4 rol	235	169
WITTE REUS, 2000 gram	495	469
KARBONADE schouder 500 gram	499	399
GEHAKT h.o.h. 500 gram	298	289
VERSE WORST 500 gram	369	299
SPEKLAPPEN 500 gram	349	299
KARBONADE lende 500 gram	689	549
KARBONADE rib 500 gram	629	499
TARTAAR 3 stuks	325	275
BIEFSTUK 100 gram	230	189
RUNDERLAPPEN mager 500 gr	749	599
RUNDERLAPPEN doorr. 500 gr	514	399
DASH koffer 2100 gram	689	598
ARIEL koffer 2100 gram	659	625
WASVERZACHTER 2 ...	205	185
DUBRO CITRON flacon 600 gram	128	113
JIF vloeibaar schuurmiddel 450 gram	149	119
TOILETZEEP Lux, bundel 3 stuks	165	159
PRODENT tandpasta 2 tubes	199	179
SHAMPOO Palmolive, antiroos, goud 400 gram	189	179

EDAH

Verkoop vers alleen in filialen met versafdeling

WAKKER? GA NAAR EDAH!

TASSEN VOL, GELD OVER!

BEEK, Markt 34; BRUNSSUM, Kerkstraat 222; ECHT, Bovenstestraat 13; EYGELSHOVEN, Laurastraat 47A; GELEEN, Markt 118; HEERLEN, Anjelierstraat 68; HEERLEN, Mgr. Hanssenstraat 23, HEERLEN, Stanleystraat 6; HOENSBROEK, Kouvenderstraat 29; MAASTRICHT, Kleine Staat 3-5; MAASTRICHT, Ruttensingel 148; MAASNIEL, Hoekstraat 1; NIEUWENHAGEN, Markt 3-4, ROERMOND, Kasteel Hornstraat 35; SCHAESBERG, Markt 14, SCHINVELD, Wilhelminaplein 9; SITTARD, Chopinstraat 8; STEIN, Raadhuisplein 9; SWALMEN, Brugstraat 1, TREEBEEK Schildtstraat 46; UBACH OVER WORMS, Hovenstraat 100; VAALS, Maastrichterlaan 78; VALKENBURG Dr. Erenstraat 5; WEERT, Nieuwe Markt 20; SUSTEREN, Swentiboldstraat 4

AUTO'S & MOTOREN

Te k. 2-C.V. (Eend) bwj. '70 **oranje.** Vr.pr. f 1250,—. Beekstr. 13, Obbicht. x

Te k. gevraagd SLOOPAUTO'S en oud ijzer. 04490-7019. P. Wolters. x

Te k. van part. stereo HI-FI-INSTALL. verst. Akai AA-5500 2x45 Watt, tuner Akai AT-550 FM AM, 2 luidspr. ITT 70 Watt 3 wegsyst., 1½ jaar oud, als nieuw. f 1800,—. 04498-1238. x

FIAT 133, april 1975, 14.000 km. Hofstraat 73, Heerlen-Vrieheide. Na 18.30 uur. x

Te k. OPEL Manta 1600 SR '71 i.st.v.nw. f 4500,—; Kadett LS coupé '69 i.st.v.nw. f 1800,—; Kadett '68 i.z.g.st. f 1000,—. Rennemigstr. 29, Heerlerheide. x

PEUGEOT 504 GL '74, BMW 1602 '74, VW 1300 '71, Manta 1600 '72, Ford 1600 GI coupé, Ford 1300 L '73. Garantie financ. en inruil. Autobedrijf P. Veenstra, Rotterdamstr. 98, Heerlen, tel. 717806. x

Te k. MERCEDES 220 diesel m. pook, radio en cass.-rekorder, type '69 event. ook ruilen. B. Hermanstr. 22, Ubach o. Worms, tel. 045-313860. x

Te k. MERCEDES 200 diesel onvalwagen. bj. '72. 139.000 gelopen. Pookschakeling. Te bezichtigen na telefonische afspraak. Henssgens, Süsterseel Selfkant, Kerkstraat 42, tel. 09-49-2456-1270. x

BROMFIETSEN

Gevr. ZüNDAPP, Kreidler, Yamaha en Vespa, tel. 045-311492. x

Te k. gevr. KREIDLER Zündapp, Yamaha. Tel. 045-313111. x

Te k. VESPA Ciao. Hoofdstraat 156. Hoensbroek. x

Te k. HONDA SS 502. Na 17 uur Goudvinkstraat 7 te Sittard. x

THOMOS als nw. f 825, Zündapps v.a. f 695, Floretts v.a. f 690. Maxi Puchs v.a. f 350, Vespa Ciao's v.a. f 310, Peugeots v.a. f 280, Puchs v.a. f 495. 6 mnd. gar. D.-, H.- en kinderfietsen als nieuw. Grond, Schaesbergerstr. 51a. Terwinselen. x

Te k. PUCH Thomos bj. '75. Te bevr. Kokelestr. 115. Bleijerheide.

GELD EN GOED

Voor a! uw geldleningen naar Aussurantiekantoor J. J. Verlaek, Unolaan 15. Heerlen, tel. 045-211501. x

Ook voor uw HYPOTHEEK tot 100 pct naar Assurantiekantoor J. J. Verlaek, Unolaan 15, Heerlen, tel. 045-211501. x

KONTANT GELD voor iedereen met of zonder eigen huis. Binnen 24 uur geregeld. Bijv. zonder eigen huis plm. 60 mnd. 124 p.m. f 5000,—. Voor eigen huisbezitters naastlopende hyp. f 76,-- p.mnd. looptijd 10 jr. Elk ander bedrag is ook mogelijk. Limb. Bel. Ass., Anjelierstr. 126. tel. 045-211145, Heerlen. x

GELD LENEN en/of verzekeren. ASSAD. Assurantie-Adviesburo, Akerstraat 45, Heerlen. telef. 045—714102. Snelle en discr. afwikkeling. Tegen concurrerende tarieven. x

LANDBOUW

DRINKBAKKEN te koop. Tel. 045-412565. x

VAARSKALVEREN en pinken te k. Beusmans Noorbeek, 04457-315.

Bos gevraagd op weiland vrij van huur of pacht te Schinveld. Ruim vijftien are, ligt aan ruiterpad. Nieuwe afrastering. Br. o. no. B 1977 LD Brunssum. x

Vette en dragende SCHAPEN te koop. Abels, Lammerdel, Margraten. x

VAKANTIE

1000 goedkoper door eigen import!! Enorme keuze STACARAVANS in alle afmetingen. Gratis transport in binnen- en buitenland. Eigen servicedienst. Inruil en financiering direct tot 60 mnd. ook zonder eigen geld (PL). Wandel eens rustig over ons showterrein! U slaagt altijd bij Caravan Import Corvam BV. In de Cramer. 1, Heerlen, hoek Autoweg, t.o. Nationale Houthandel, tel. 717868. x

V.-CARAVANS met houten zijwanden. Direkt af fabriek f 2.250,-. Houtbouw Ubachs. Kerkrade-Vink. — Zaterdag show 14-18 uur. x

Italië. Massa Middell. zee te huur 6 pers. komfort inger. stenen bungalows ieder grote tuin. Eigen badkabine op Zandstr. Kiftner Schaesberg Schoolstr. 18 tel. 313708. x

Grote CARAVANSHOW van toer- en stacaravans. De nieuwe Atlasmodellen en Astral reeds voorradig. Bergland toercaravans 3,10 meter reeds v.a. f 4925,- Ook mooie inruilcaravans aanwezig. Inr. en financ. mogelijk, ook zonder eigen geld. Caravanbedrijf Cremers, Reeweg 84, Ubach over Worms (bij Durox) 045-312553. x

VOUWCARAVANS. La hème, André Jamet, S... der en Vocatour. Pr... v.a. f 2495. Profiteer van Mostard BV, afd re... atie, Rijksweg-Z 7, S... ren, tel. 04499-1560.

TOURCARAVANS. Fl... Ass caravans. De ... troef voor 1976. Een ... caravan voor een voo... ge prijs v.a. f 5950. Mo... BV, afd. recreatie, R... weg-Z 7, Susteren, 04499-1560.

AANHANGWAGEN 1... 90 x 50 met dekzeil ... Mostard BV, afd. recr... Rijksweg-Z. 7 Susteren 04499-1560.

WAARHEEN met vak... Wij verwachten u in ... Reifferscheid in bosrijke ... geving f. 430 - f. 520 m. ... AP. Logies m. ontb. f. ... halfpens. f. 20.50, vol ... f 25.50. Schrijft u of tel ... Hotel Reifferscheid 5532 ... kerath Eifel, tel. 09-4965...

VOORTENTEN: 10 mo... len in vele maten raam... fels, zonneluifels, alle ... dellen te bezicht... Vraagt gratis catalogus ... prijslijst. Tot 1 maart f ... korting!! Klinkenb... Hoensbroek, Heisterberg ... tel. 045-211888

Te k. of te h. STAC... camp. Kontiki tel. 71912...

Te k. VAKANTIEHU... Lommel België. 6-pers. heel compl.. Inl. tel. 04... 2101. Na 18 uur.

HUWELIJK

Wil slanke DAME 1... kennen tot 40 jr. m. ... kind. Br.o.nr. K180 Heerlen.

Vraag vrijbl. dokumen... voor het vinden van PARTNER van uw keuze volgens ons un... selektiesyst. Stichting ... tiecentr., postbus 285, Z... tel. 03404-31931.

Zoek ZELF uw levensp... ner op het bal „Zum ... samen Herzen" iedere ... dag, donderdag en vr... in „Ober Bayern". Ake... 150 Hoensbroek.

Jonge man, 34 jaar, z... kennism. m. lieve VRO... ongev. zelfde leeftijd. ... ond. no. H 3309 LD Ho... broek.

Voor T.S.: ja, ben gek... in bruine broek en zw... jas.

Jonge man 30 jr. z. ken.m. met MEISJE of ... Lft. 25-30 jr. Br. ond. B 1980 L.D. Brunssum.

Alleenst. MAN 52 jr. ... werkster 1 of 2 keer p... middelb. lft., liefst alle... Alleen na tel. afspr. 71...

Licht. gehand. JONGEM... (28 jr.) zoekt serieuze ... nismaking met meisje ... streeks dezelfde leef... Lichte handicap geen ... zwaar. Br. met foto ... onder nr. N 6984, LD N... wenhagen.

DIVERSEN

D.H.Z.-JALOEZIEëN. ... ten en plaatsen is 40 ... sparen. Sunflex v.h. ... reldmerk!! V.B. Kipstr. Kerkrade.

Hebt u de MODERNE ... dijnjalouzie van Luxafle... gezien. Kom maar kij... V.B. Kipstr. 30, Kerkrad...

Voor snelle kleuren-tv-... PARATIE met vooraf p... opgave: Aben, Parallelwe... Heerlen. Tel. 716830. Erk... Philips-service.

HEREN opgelet als u 's ... vonds op stap bent e... weet niet waar heen, zoekt u dan eens onze n... we exclusieve bar Aventura te Amstenr... Hoofdstraat 103 waar ... charmante gastvrouwen ... om u te bedienen. Wij ... geopend van 19.00 uur t... uur 's nachts. Nu tot z... in La-Aventura.

Zoekt U intieme geze... heid? FLAMINGO-Bar M... serstr. 11. Haanrade-K... rade. Geopend v.a. 14.00

TV of ant. defect. SYNC... snel en betrouwbaar. 045-214097.

RELAXEN sauna. exclu... films, massage, gratis dr... ken, steeds 5 leuke assis... tes aanwezig. Geopend 12-24 uur, zaterdags van 20 uur. Op 100 mtr. van markt, Breulingstr. Maastricht tel. 043-16981.

3 x troef....

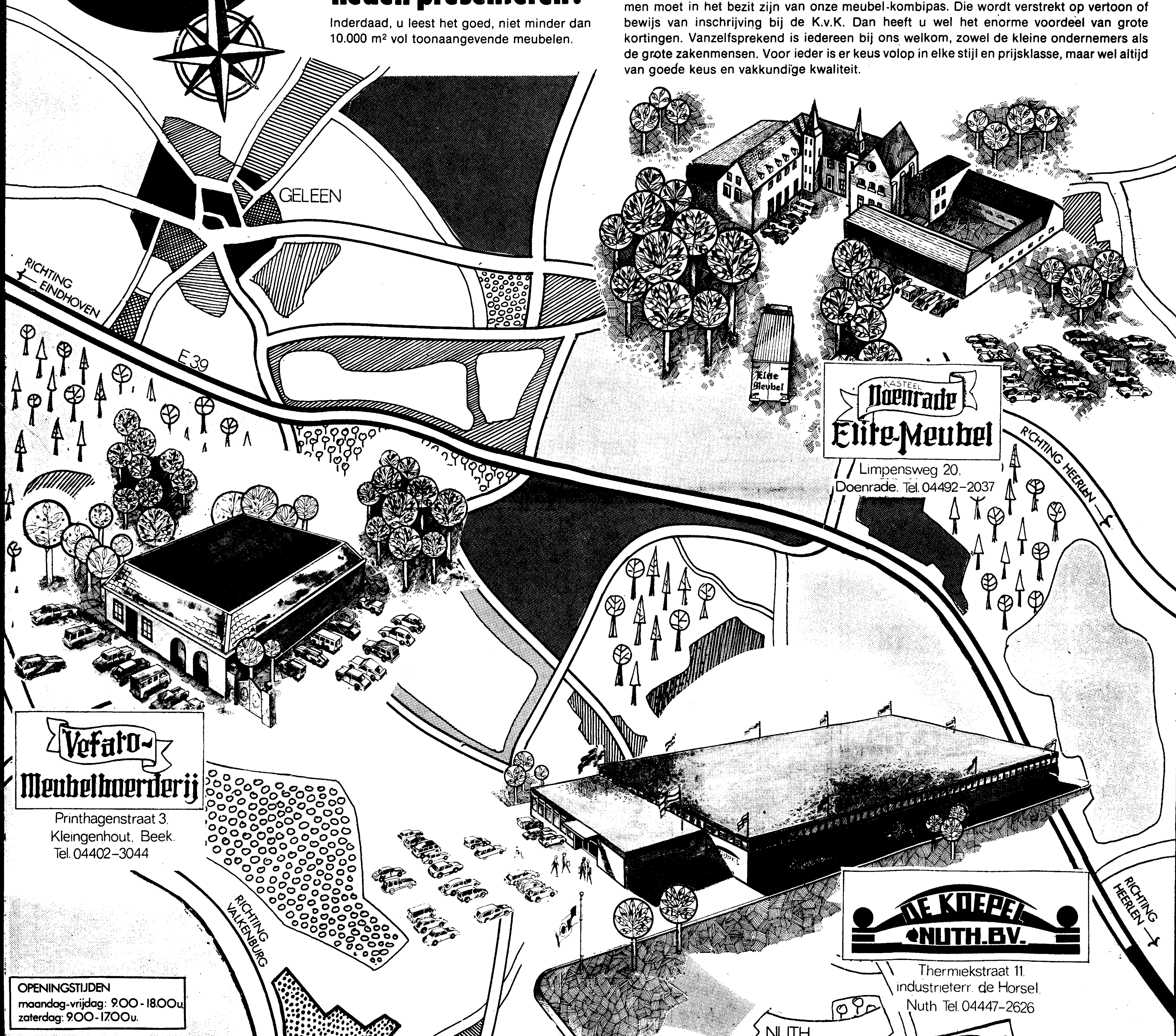
Voor wederverkopers en grootverbruikers

een oppervlakte van 10.000 m² meubelen kunnen wij u vanaf heden presenteren!

Inderdaad, u leest het goed, niet minder dan 10.000 m² vol toonaangevende meubelen.

Enkele stuks, maar ook honderden komplete woonkamers. En alles op internationaal niveau van de beste klasse. Moderne zowel als klassieke bankstellen, wandkombinaties, slaapkamers, noemt u maar op wat u wilt, (ook alles maar dan ook alles op tapijt gebied). Slagen doet u altijd. U heeft immers driemaal louter troeven in handen. Te weten „ Elite-meubel" in het kasteel te Doenrade „Vefato-meubelboerderij" in Beek en „de Koepel" in Nuth.

Op deze drie unieke verzamelplaatsen bent u van harte welkom, alleen er is één voorwaarde, men moet in het bezit zijn van onze meubel-kombipas. Die wordt verstrekt op vertoon of bewijs van inschrijving bij de K.v.K. Dan heeft u wel het enorme voordeel van grote kortingen. Vanzelfsprekend is iedereen bij ons welkom, zowel de kleine ondernemers als de grote zakenmensen. Voor ieder is er keus volop in elke stijl en prijsklasse, maar wel altijd van goede keus en vakkundige kwaliteit.



ENORME VOORDELEN BIJ DE OPENING VAN ONZE SPECIALE PERZISCHE TAPIJTEN-AFDELING!

WIJ BIEDEN U: Duizenden Perzische tapijten van hoogwaardige kwaliteit in alle maten en prijzen.
WIJ BIEDEN U: De grootste zekerheid over kwaliteit.
WIJ BIEDEN U: Wegens douane-vrije invoer tot 50% korting op deze tapijten.

WAARDEVOLLE PERZEN TEGEN BETAALBARE PRIJZEN!

uw meubel-combi-pas waarborgt op 3 plaatsen in zuid-limburg belangrijk inkoop-voordeel!